

# ساد محبوب

با کمال عجنه و انکسار بعثته مقدسه ساميه مولاي محبوب بهيمها  
حضرت غصن ممتاز شوقی افندی ربانی روحی لار فاره الفدرال يهمها

ذکر احمد خادم

مُوَسَّعَةِ مطبوعاتِ امری  
ابدیع

حَمَدًا لِمَنْ صَانَ بِكُلِّ أَمْرٍ بِدِرْعِ الْمِيشَانِ عَنْ سَهَامِ الشَّهَادَةِ  
 وَحَمَدًا لِمَنْ شَرَعَ عَيْنَ السَّهَادَةِ، وَوَقَى مُجْبَتَهُ الْبَصِيرَةَ، كَبَسَنَوْدَ عَهْوَدَهُ  
 مِنْ هَجَومِ حَصَبَيْهِ نَاقْضَتَهُ وَثَلَّتَهُ يَا دَمَتَهُ لِلْبَسِيرَيَا فِي حَرَسِ الْجَنَاحِ  
 الْجَهَنَّمِيِّ دِينَهُ الْمَبِينِ بِرْجَالِ لَاتَّا خَذَهُمْ لَوْمَتَهُ لَأَكُمْ وَلَا تَلْهِيَهُمْ  
 وَلَا غَرَّهُ وَلَا سُلْطَةَ عَنْ عَهْدِ اللَّهِ وَلِشَاقِ الْثَّابَتِ يَا يَا  
 بَنِيَّاتَ مِنْ أُلْرَاهِمَتِمِ الْأَعْلَى فِي لَوْحِ خَفِيفِ وَلَتَحِيَّةِ وَلَأَشْنَاءِ  
 وَالصَّلَوةِ وَالبَهَاءِ، عَلَى أَوْلَ غَصْنِ مَبَارِكَ خَضْلِ نَصْرِ رِيَانِ مِنْ لَهَدَّةِ  
 الْمَقْدِسَةِ الرَّحْمَانِيَّةِ مُشَبِّهَ مِنْ كُلِّتِي الشَّجَرَتِينِ الرَّبَّانِيَّتِينِ وَابْرَعِ  
 جَوَهْرَهُ فَسَرِيدَهُ حَصَادَتِلَّا مِنْ خَلَالِ لَحْبِرِيْنِ الْمَلَاطِيَّيْنِ ...  
 وَعَلَى الَّذِينَ آمَنُوا وَلَمْ يَسْتَوْا وَلَمْ يَتَوَلَّوْا عَلَى مِيشَانِ اسْتَدَادِ وَلَتَبَعُوا الْغَورَ  
 الَّذِي يَلْوَحُ وَيَضِيَّ مِنْ خَبْسِهِ الْمَدِيِّ مِنْ بَعْدِي الْأَدَوْرِ فَرَعْ مَقْدِسَهُ  
 مَبَارِكَ مُشَبِّهَ مِنْ الشَّجَرَتِينِ الْمَبَارِكَتِينِ طَوْبِي لِمَنْ اسْتَغْلَلَ فِي ظَلَّهِ  
 الْمَهْدوَدَ عَلَى الْعَالَمِيَّنِ .

بسم رہنا الیہی الابھی  
چونکه گل رفت و گستان درگذشت  
نشنوی دیگر ز پلمسیل سرگذشت

آیا هنوز پس از مرضی یک سنه از فراق مولای محظوظ و بهم معا  
حضرت ولی امرالله شوقي افندی ربانی روحی و ماعطانی رئیس  
العظلومنیه ولرمه الاطهر قد اکه بحکمت بالغه الهیه آهنگ  
مالک اخیری و ملاع اعلی فرمود و این ذلیلان بینوارا درد مند  
ویتیم و نالان دراین محناتکده تراب باقی گذارد بخورد  
آنده ایم و موقع آن فرارسیده است که بد اینیم چه مصیبتی بر  
ما وارد گشته و بفرموده حضرت عهد الهیا چه "ابد عجوده  
فریده عصمه" و درستیم را از دست داده ایم  
غصن مهارک ریان و نور طالعی که از "فجر هدی" بعد از  
حضرت مولی الوری لائح و مضیئی گشت و بر حسب نہوات  
مهارکش آفاق جهان را الى معزالدّهور والاعصار متلثلاً فرمود  
نوری که بر ممالک و بلاد و جزایر واقیانوسها و حمار و براری  
واتلال و سعوات و ارض پرتو افکند و تلثلاً وجه مهارکش تا  
جهان باقی است و جمال قدم بر عرش عظمت و جلال مستوی  
در سراسر جهان لائح و مضیئی خواهد بود و از آنرو دراین کور  
اعظم که "فخر اعصار و قرون" است و در جمیع کتب سماوی

۱- قسمتهای از این اوراق یکمال پس از صعود هارک به صورت یک رشته مقالات در تحت عنوان " ساعتی بیار محبوب " در اخبار امری انتشار یافت .

بذكرى فوق اذكار مذكور بلسان نهيين ومرسلين اين يوم  
 اعظم الالهي را ظلمت شب در بي نهاشد . نوری که منبع و  
 مطلعش دو ظهور امنع اعز صداني ، "بها" الارض <sup>۱</sup>  
 والسموات " ( جمال اقدس ابهي ) و "نوره الذی لا يغوت"  
 (حضرت رب اعلى ) بوده وبعتصاداق کريمه <sup>۲</sup> مبارک —————  
 "منج البحرين يلتقيان " بفرموده <sup>۳</sup> حضرت عبد البهاء اين  
 جوهر ابدع فريد عصمه وفرع مقدس از خلال بحر —————  
 متلاطمين وشجرتين ريانيتين متلثلاً ومشعب گشت .  
 آه آه عما قضى وامض که اين نور سموات على ومصباح  
 ملاه اعلى از مشکاة ناسوت صعود فرمود ودر زجاجه ملکوت  
 پرتو افshan گشت از محن وآلام اين جهان برهمي <sup>۴</sup> دو  
 همچنانکه جمال اقدس ابهي تضرعات حوريه <sup>۵</sup> بقا " الى م  
 اودعت نفسك بين هولاء ... اقصد ممالك الاخرى  
 المقامات التي ما وقعت عليها عيون اهل الاسماء" را در لوح  
 رویا اجاپت فرمودند قصد ممالك اخري فرمود . نور بصر  
 بالعره از دیده رخت بر پست و سرشك خونین ودم حمراه از  
 عيون وقلوب اهل بها واصحاب سفينه <sup>۶</sup> حمراه جاري گشت

۱ - لوح مبارک ۱۰۵

۲ - توقيع حضرت رب اعلى خطاب به محمد شاه .

۳ - سوره الرحمن قرآن مجید

(۶)

بساط احزان گسترده شد و انجم علامت سرور از صفحه  
روزگار محو گردید.

(این نور الهی همان نوری بود که بر حسب مشیت  
مطلقه صمدانی در علم الهی مکنون و مقدّر بود که در این  
ظهور امنع اقدس اعز اعلی پس از غصنه اعظم بها بر جهان  
و جهانیان طالع شود و در کتب و صحف قیمه سماوی در  
پشارت این یوم عظیم اشاره به تلثیل این نور گردید تا بر  
خلق مد هوش ثابت شود که آن طلعت ریانی و دید یقه الهی  
اگرچه بر حسب ظاهر بقلم معجز شیم سرالله الاعظم حضرت  
عبدالبهاء در الواح مبارکه و صایا منصوص گردیده بود ولی  
در خزینه علم الهی از هزاران هزار سال قبل بل از اول  
لا اول له در صدف سر مستور بود و مقدر و محظوظ که در  
میقات معلوم این لوله لا باقتضای حکمت الهی نوافشانی  
فرماید) :

از جمله این نبوات پشارتی است که فاضل ارجمند  
جناب اشراق خاوری از حضرت اشعیا بانقل لوح مبارک  
حضرت عبدالبهاء که در جواب سؤال یکی از امامه الرحمان  
غرب در سن ۱۹۰۲ میلادی نازل شده و یکی دو جمله از  
بيانات شیخ محی الدین که صراحت بنام نامی مبارک دارد

(۲)

در رسائل "ایام مبارک تسعه" نقل نموده اند :

"نیز میں اف دری تون Miss F . Drayton

از احیا فرب از حضور مبارک حضرت عبدالمهبا جل ثناءه  
مطلوبی سؤال کرد و رجای جواب صریح نمود و آن سؤال  
این بود که در سفر پا زدهم کتاب اشعاری نبی در ضمن  
پشارت بهظہور مبارک سلطوان است " ونهالی از تنہ " پسی  
بیرون آمدہ شاخه ئی از ریشه هایش خواهد شکفت و روح  
خداوند بر آن قرار خواهد گرفت یعنی روح حکمت و فهم  
و روح مشورت و قوت و روح معرفت و ترس خداوند " ما  
میدانیم که مقصود از تنہ درخت و غصی که از ریشه آن  
منشعب میشود حضرت فرع منشعب از اصل قدیم و قویم  
یعنی حضرت عبدالمهبا استند و تا آخر آیه پنجم باب  
مزبور اوصاف و نعمت باهره حضرت فرع منشعب است  
بعداً در آیه ششم از همان باب میفرماید : " وگرگ با بره  
سکونت خواهد داشت و پلنگ با بیزغاله خواهد خواهد  
گوساله و شیر و پرواری باهم و طفل کوچک آنها را خواهد  
راند " ما میدانیم که مقصود از آشتی و مصالحت  
درندگان و چرندگان اتحاد و اتفاق و حصول محبت و دوستی  
 بواسطه امر مبارک در بین طوائف مختلفه و افراد متباغضه

(۸)

است و این مطلب را هم واضح‌آ مشهوداً مشاهده میکنیم  
که در دورهٔ غصن منشعب افراد متخاصمه در ظل امرالله  
باهم درست و موافقند و تا اینجا هم بشارتهاي حضرت  
اشعیا را بالعیان می‌بینیم فقط میخواهیم یك مسئله را که  
در ضمن آیه ششم مندرج است و نفهمیده ایم از محضر مبارک  
سئوال کنیم و آن مطلب این است که بر حسب فرمودهٔ حضرت  
اشعیای نبی در دورهٔ غصن برومند و فرع منشعب از اصل  
قدیم باشد زمامدار آینده اهل ایمان و مرجع پیروان بزرگان  
بسن طفولیت موجود باشد زیرا میفرماید " طفل صفیری  
زمادار آنها است " اکنون سئوال ما این است که آیا آن  
طفل صفیر حال موجود است یا و آن بزرگواری که در دورهٔ  
غضن منشعب طفل صفیر است و بعداً زمامدار و مرجع  
اهل ایمان خواهد شد آیا در عرصهٔ شهود مشهور  
گردیده است زیرا بنابه نهوات حضرت اشعیای نبی باشد  
آن وجود مبارک آن موجود و طفل صفیری باشد . در  
جواب این سئوال لوحی از قلم مبارک حضرت عبدالبهاء  
جل ثنائه صادر گردید و میفرمایند آری آن طفل اینکه  
موجود است و زمانی آید که آثارش ظاهر و اثوارش ساطع  
گرد و موجب حیرت جهانیان شود و آن لوح مبارکاً بین است :

(۹)

قوله العزيز :  
هُوَ اللَّهُ

يَا أَمَّةَ اللَّهِ إِنَّ ذَلِكَ الْطَّفْلَ مُولُودٌ وَمُوْجُودٌ سَيْكَوْن  
 لَهُ مِنْ أَمْرِهِ عَجْبٌ تَسْمَعُونَ بِهِ فِي الْأَسْتِقْبَالِ وَتَشَاهِدُونَهُ  
 بِأَكْمَلِ صُورَةٍ وَأَعْظَمِ مَوْهَبَةٍ وَأَتْمَ كَمالٍ وَأَعْظَمِ قُوَّةٍ وَأَشَدَّ  
 قُدْرَةٍ يَتَلَلَّهُ وَجْهَهُ تَلَاءِلُهُ " يَتَنَورُ بِهِ الْقَاقِفَلَا تَنْسِيَنِي  
 هَذِهِ الْكَيْفِيَّةِ مَا دَمْتُ حَيَاً لَاَنَّ لَهَا آثَارٌ عَلَى مَعْرَالَدَهُورِ  
 وَالْأَعْصَارِ وَعَلَيْكِ التَّحْمِيَّةُ وَالثَّنَاءُ عَ عَ "

(این لوح مبارک بخط مرحوم على اکبر میلانی عليه رضوان الله  
 باوسائل فوتوفرافی منتشر شده واین کیفیت هم در حاشیه آن  
 لوح منبع باین نحو درج گردیده است :

" در سنه هزار و نهصد و دو میلادی که ۱۶ سال قبل باشد  
 یکی از امام‌الرحمان امریکا از حضور مبارک حضرت عبد‌الله‌ها  
 روحی لرسه الاطهر قد اسئوال مینماید از قراریکه ما از کتب  
 آسمانی استخراج کرده ایم بعد از حضرت عبد‌الله‌ها " ولی  
 ام رالله نفسی خواهد بود که الان طفل است و موجود است  
 آیا این طور است این لوح مبارک در جواب سئوال مشارکیها  
 نازل شده است " )

در لوح دیگری که حضرت مولی‌الوری جل شناه مدتها قبل از  
 بهمن صعود بافتخار سه نفر از اصحابی ایران که در خصوص مرجع اهل

( ۱۰ )

بعد از صعود سئوال نموده بودند نازل فرموده اند یا می‌سین  
معنی اشاره شده و مولای قدیر و بیهمتا حضرت ولی امرالله  
تعالی شاءنه در رساله منیعه مبارکه ( در بہاءالله )

Dispensation of Baha'u'llah

آن قسمت از لوح منیع را اشاره به مقام مقدس خویش عیناً نقل  
فرموده اند قوله الا حلی :  
”ان هذالسر مصون فی صدف الامر مختوم کاللثولسو  
المعنىون و سیلوح انواره و یظہر اسراره ”

چقدر دیده اهل عالم از زیارت طلعت مبارک در این  
سن روشن بود در حالیکه این طفل مبارک مولود و موجود  
تقریباً مقارن همان حال که حضرت مولی الوری در لوح  
تصریح فرموده بودند در عکسی که مورخ بهنیهد و مهر ۱۹۰۱

است در میان برادران راج Dodge Brothers

پایبدع جمال و کمال با چهره بشاش و در نهایت طراوت  
ظاهرند و نبوات حضرت اشعیا را که فرمود ” طفل صفیری  
زمادار آنها است ” مجسم میفرمایند . درود فراوان به روان  
قدس حضرت اشعیا ، اعظم انبیای اسرائیل باد که چنین  
ساعت و حالی را نبوت فرمود و بشارت داد .  
تفصیل تشریف برادران راج در آن ایام در کتاب

This  
picture was taken in the  
household of Abdul Bala  
in Accra, in November, 1901.

Willie & son, the picture  
of Willie, my brother Willie  
and me, in a pose



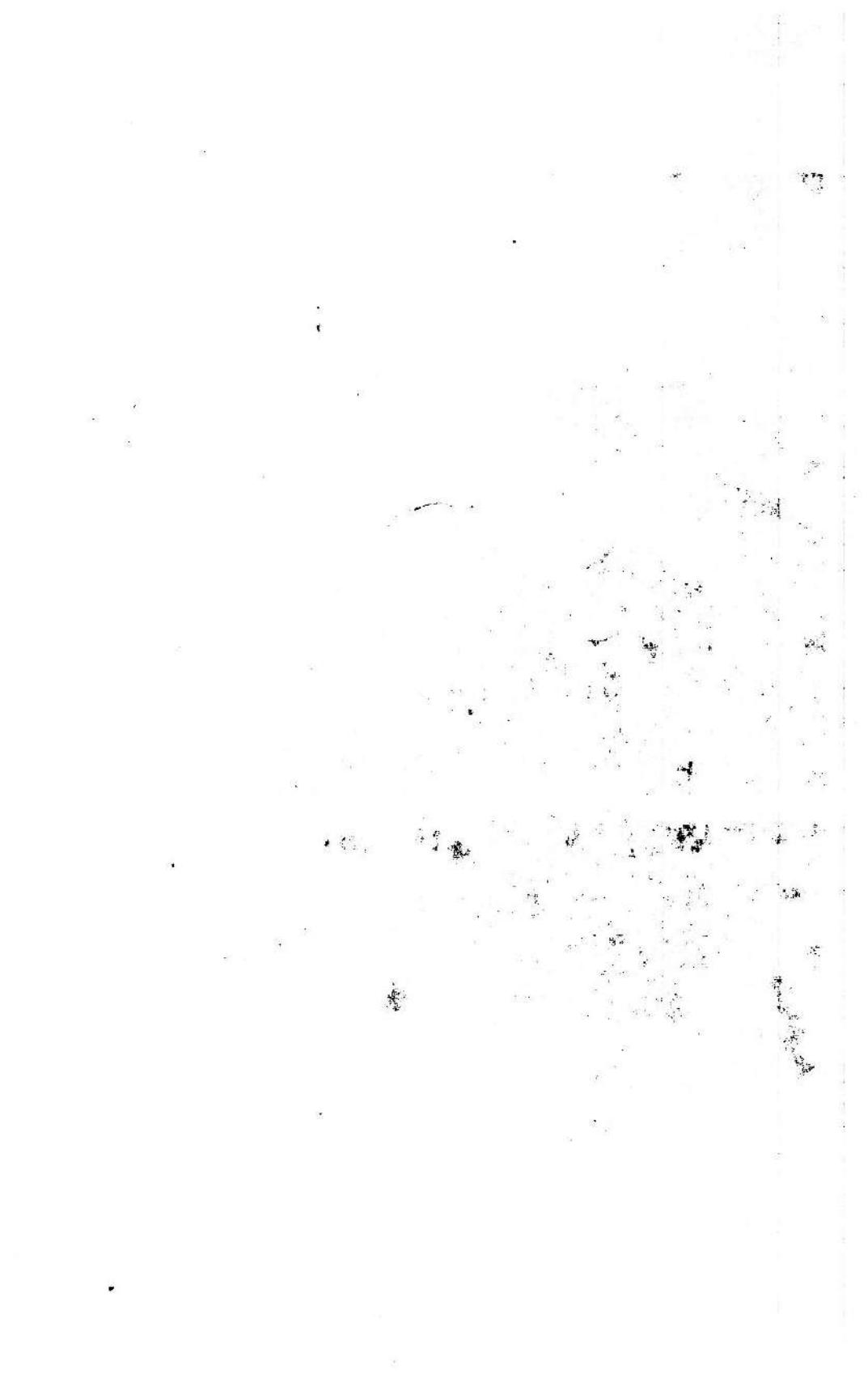
WILLIE & SON STUDIO, ACCRA

November, 1901.

Abdul Bala

Plates 25/26

No. 25



(۱۱)

خاطرات نه ساله جناب دکتر پیونس خان افروخته و اینکه با مر  
حضرت عبدالبهای کلاه فینه بر سر گذارده اند منعکس است  
وانشاء الله در جای دیگر بآن اشاره خواهد شد.

وهم چنین "در بیانات شیخ محبی الدین عربی و شیخ ابو  
سالم طلحه وغیره نیز در ضمن اخبار وقایع یوم ظهور پس از  
بیانی طولانی که راجع به ظهور مبارک حضرت اعلی و جمال  
مبارک و قیام حضرت عبدالبهاء و دوره سلطنت روحانیه  
هریک از آن وجود های مقدسه مسطور گردیده راجع به  
دوره حضرت ولی امر الله اروا حناده از آن بزرگوار به  
صیبی تعبیر گردیده است قوله "یحکم الصبی صاحب الـ  
البهی و یجلس علی السریر حرف الشین" یعنی بعد از  
حضرت عباس عبدالبهای صبی و طفلی که صاحب رخسار  
روشن و بهی است بوسیری ولا پی عظمی جالس میشود و آن  
وجود مبارک حرف اول نام مقدسش شین است یعنی حضرت  
شوقي ریانی جل سلطانه برای تفصیل و اطلاع بیشتر  
با استدلالیه حضرت صدرالصدور همدانی و جلد سوم کتاب  
درج لئالی هدایت مراجعه شود " ۱

---

۱- ایام مبارک تسعه .

( ۱۲ )

اگرچه عظمت مقام مولای بیهقیتا اولین بار پس از اعلان  
الواح مبارکه وصایا در موقعیه بقرائیت بیست و چهار سال  
واندی از سن مبارک میگذشت برجهان و جهانها مکشف  
گردید ولی مقام شامخ ولایت از اوان صباوت بنام ناممی  
مبارک در آن رق منشور رقم شد یعنی موقعیه ولی امر  
محبوب الهی ایام طفولیت راطی میفرمود و بیش از پنج شش  
بهار از سن مبارک نمیگذشت .

تاریخ تقریبی نزول الواح مبارکه وصایا در اظلم ایام  
حضرت مولی الوری و در وردهیئت تفتیشیه و قلعه بندی گواه  
صادق براین مقال است .

مولی محبوب و بیهقیتا در لوح مبارک قرن تاریخ صدور الواح  
قدسه وصایا را در آن ایام تصریح فرموده اند قوله عز بیانه  
”وهیئت تفتیشیه تعیین گردید و بعدینه عکا اعزام گشت . . .  
در کتاب وصایا که در بحبوحه آن بلاایا نازل گشته ” و حضرت  
عبدالبیان جل کبریایه نیزد رالواح مبارکه وصایا اشاره بتاریخ  
نزول آن رق منشور میفرمایند قوله الا علی :  
” ای یاران عزیز الان من در خطری عظیم و امید  
 ساعتی از حیات مفقود ناچار بتحریر این ورقه پرداختیم  
حفظاً لا مرالله و صیانته لدینه ”

(۱۳)

که اگر حضرت عبدالبهاء قصد عروج بهلاه اعلی فرموده بود  
ولئن امر نازنین البهی ظاهراً هم از همان اوان صباوت  
حامل امامت البهیه بودند . اما نتیجه که بر وفق آیه مبارکه  
”ان اعرضنا الا مائة على السموات والارض والجبال فاء بيین  
ان بحطمنها ” ۱ ثقل فاد حش راسموات وارض وجبال  
قبول ننمود .

اطلاق کلمه ”صیبی“ درنهوات حضرت اشعیای رسول‌الله  
محبوب و بیهمعتا اشاره بسیار لطیفی بنزول الواح مبارکه  
وصایای حضرت عبدالبهاء در ایام صباوت همایون فصن  
متاز بها و تفویض مقام شامخ ولایت مطلقه البهیه با آن طمعت  
احدیه است .

(در لوح امنع اقدس اعلائی که بخط مبارک جمال قد م  
جل جلا له بمناسبت زفاف حضرت عبدالبهاء عز نزول یافته  
وحاوی لطائف و اسرار در توصیف و تمجید مقام شامخ و  
قدرت و عظمت و جلال همایون فصن متاز د وحه پروردگار  
است این بیانات مبارکه مسطور قوله الا علی :

”هوالحی شجره“ عما در حرکت است و سدره“ وفا  
در بیهقی تاد وحه“ بقا در ارض احدیه مفروض شود و ورقه“

(١٤)

نوراً از فنون لقا بور قامرون گرد که شاید از مواهی نست این  
دولطیفه ریانی و دو دقیقه صمدانی طلعت ثالثی بهدا  
شود تا نتیجه فعّز زنا هما به ثالث در عرصه ظهور مشهور  
آید و السلام ) ۱

هاری در اوانی که حضرت مولی الوری ارواح نالزمست  
الا ظهر فدا نظر به بیوفائی ناقضین و منتبین فرد<sup>ا</sup> به  
طبریا هجرت فرمودند و بیوفایان در نهایت اعتساف بزعم  
پا طل خوش سراج میثاق رامنطفی میانگاشتند هاراده<sup>ا</sup>  
فالله الْهیه اقتران ورقه مهارکه والده ماجده<sup>ه</sup> حضرت ولی<sup>س</sup>  
امر الله و فرع رفیع بوقوع پیوست و یوم تحقق نهوات انها<sup>ی</sup>  
الکبی و آثار مقدسه عظیمه که بر آن اقتران مهارک الـ<sup>سـ</sup>  
میرالدھر و الاعصار مترتب بود نزدیک و ظاهر و آشکار گردید  
 تعالیٰ تعالیٰ قدرته النافذة السارية في حقائق  
الکائنات ۲

---

۱- ادعیه محبوب صفحه ۲۹۸-۲۹۹

۲- توقيعات مهارکه حضرت ولی امر الله ۱۱۱

حضرت رب اعلى اروا حنالرشحات دمه الا ظهر فدا  
 مخاطباً لنفسه العلى الا على دري بحبوحة مظلوميت وايتلا  
 صريحأ اشاره بعظامت وجلال وعزت خوش دراين ايام  
 مبارك ميفرمايند : قوله الا حلی  
 " اصیر يا قرّة العین فان الله قد ضم عزک علی  
 الہلاد و من علیها وھوالله کان علی کل شیئی قدیرا " ۱  
 حمد عتبه مقدسه ساميه طلعت علی اعلى راکه ايمن  
 بینوايان را موفق فرمود انجاز و اتمام وعود مبارکه را بدیده  
 عنصری بنگریم و ملاحظه نمائیم چگونه آن وعد الہی ۲  
 تعلیمات صاره از فم مطهر جمال اقدس ابھی جل کبریا نه  
 که درباره تشیید ضریح منور "حضرت اعلى و نقطه اولی در  
 آغوش کوه خدا ۳ " فرموده بودند و در ایام مبارک حضرت  
 عبد الہیا بدست مبارک غصن اعظم الہی انجاز و عرش مطهر  
 " پس از آنکه پنجاه سال مخفی و متواری بود واز محلی  
 بمحلى منتقل از ارض طا محفوظاً سالماً " بساحل ارض اقدس  
 واصل گشت و تسليم مرکز عهد جمال ابھی شد ارض اعلى  
 در جبل کرمل رغماً لاءِ نف الناقضین ابتهاع گشت و حجر

۱- احسن القصص.

۲- ارتقیعات مبارکه حضرت ولی امرالله

(۱۶)

زاویه اش بيدست حامل امامت الہمیه و مرکز میثاق رب البراء  
گذاشتہ شد پہنای مقدس شروع گشت و صندوق مطہر ہاں  
جبل مقدس انتقال یافت ۱

پس از صعود مرکز میثاق این مشروع مقدس که بانی آن  
حضرت من طاف حوله الاسماء بودند و مکروشا ره فرمودند  
کہ "نشد مقام اعلیٰ ساخته شود" بددست غصن ممتاز  
بها اتمام یافت و نوایا قلبیه حضرت عبداللہیا باحسن  
وجه واجمل وابدعا و اتقن طراز اکمال پذیرفت . صیست  
عظمت و جلال آن مظلوم عالم و محیی رم در آفاق منشر شد  
و ملکہ کرمل باشکوه و عظمت و جلالی ہی نظیر در قلب کوہ  
خدا "دریحبوحة جنت علیا" "جالب انتظار وجاذب  
افتدہ و قلوب جمهور اغیار و ابرار" ۲ گشت بنحوی کہ  
خود آن مولای محبوب از بدایع صنع و آثار قدرت خوبیش در  
شگفت و حیرت شدند و این تھیات و صلوات را نثار آن مقام  
بہیں الا نوار نمودند :

"یا ملکة کرمل علیک من التھیات اطیبهها و ازکیها و  
من الصلوات اجلتها و ایهاها تبارک الذی شرف مقرک  
بقد ومه و عین مقامک و ذکرک فی لوحه و کتابه نعملا ق قادر هدا  
الا قدر"

---

۱- و ۲ - از توقعیعات مبارکہ حضرت ولی امرالله .

الذى تحيرت منه افندة المقربين والمرسلين كائنة اراك فى  
 منامى مستوية على عرشك العظيم مرتدية رواشك البيضاء  
 متوجة بناجلك الذهبى متللاً الانوار فيلك و حولك مناديه  
 باعلى الفدا ناطقة بين الارض والسماء وكأنى اشاهد رواح  
 القدسين والكره بين يصر عن اليك بكل شوق وله وانجداب  
 ويشرين بأصحابهم اليك ويطوفون حولك ويستنشقون رواش  
 ازهارك او راكم ويستهركن بتراب مقامك و يحرزن بجوههم  
 على التراب تلقاً وجهاً اجلالاً واعزاً لسکينة الله فيك  
 واللؤلؤ المكنون في حضنك طوى الف طوى لمن يزورك و  
 يطوفك ويخدملك ويستقي ازهارك ويجد رواح القدس من  
 اوراك ويشنى عليك وتمجد مقامك حباً لله موجدك في  
 هذا العصر المشعشع المقدس الاعظم الأعز المبدع ١  
 سبحان الله چگونه مولاى محبوب آثار و قابع تاريخ حیات  
 حضرت رب اعلى را منتشر وبـا  
 " وضع مشتى از تراب سقف حجره" سجن مبارک آن مظلوم  
 در جبل ماه کو درعقب قطعه ئى از قطعات مذهب تاج آن  
 مقام محمود وطوف آن قبه شامخه ٢

در یوم تاسع عید اعظم رضوان سنه مئوي مقدس تسع  
 (١٩٥٣) وهم چنین ارسال مشتى دیگر از همان تراب  
 مقدس جهت وضع در حجرزاویه معبد عظیم الشان جزائر  
 پاسیفیک در استرالیا که پس از صعود مبارک تحقق یافت  
 مظلومیت طلعت علی اعلى رادران جبل و عظمت و عزت  
 وجلال آن مظہر الہی را در ایام ولا پت مطلقہ الہیه الى  
 معزالد هنر والا عصار مجسم فرمودند .

”تبارک الذى بدل النار بالنور والذل بالعز  
 والا ضطرب بالاطمینان والشدة بالرخاء والحزن بالفرح  
 الاكبر والسجن بالقصر الرفيع والمقام الشامخ السادسی  
 المتنلاه الاعزا اظهر الاجمل الاتقن الابدع المدیع“ ۱  
 وهم چنین طلعت علی اعلى دركتاب مستطاب بیان که  
 در جبل باسط ماه کواز کلک در در بارشان نازل گشته اشاره  
 به نظم بدیع حضرت بھاء الله که بفرموده مبارک در لوح ۱۱۰  
 ”مبشرش رب اعلى ونقطه اولی و واضح احکامش شارع  
 قدر جمال اقدس ابھی و مهندس و مهندس مرکز مهیا ت بھا“  
 بودند .

ودرایام مبارک همایون غصن ممتاز الہی در عصر تکوین تکوین

گردید . میفرماید :

قوله الاعلى " طبیعی لمن ینظرالی نظم بهاءالله  
ویشکر ربه "

چگونه قلم ناتوان این عبد ناتوان قادر به توضیف و  
احصای هزاران هزار فتوحات و انتصارات باهره و آثاری که  
در طی قرون و اعصار بیحد و شمار مترب برناه سپس مد نیت  
الله است خواهد بود مد نیتی که اصول و احکامش را  
شارع اعظم وضع فرمودند و حضرت رب اعلیٰ باان بشارت  
دادند و حضرت مولیٰ الوری هندسه اش را ترسیم و  
تبیین فرمودند و مولاٰ محبوب که اکنون این بینوایان را  
بحر مان و فراق مبتلا فرموده اعمده وارکانش را نصب نمودند  
مد نیتی که بالمال سبب " هلوغ عالم برتبه کمال " و تبدیل  
ارض بقطعه فی ازفرد وس اعظم " خواهد بود " اذَا تری  
جنة الابهی " قسبحا ن رینا الابهی الابهی و سبحان  
رینا العلی الاعلی " ۱

مگر آنکه هریک بروفق استعداد و قابلیت خود بشری خویش  
بآیات و آثار آن طلعت قدسیه والواح مقدسه مبارک  
مولیٰ محبوب و پیشگاهات و اخباری که بر قلم گهره ارش در طی

سی و شش سال ولايت مطلقه الٰيه نازل گشته مراجعته  
 نعائم و تمعن و تفسر و مطالعه و تحصيل پردازيم و برشحى از  
 انتشارات و فتوحات که الى حال نصيب امر مبارك گردیده و  
 بشهادت مبارك در تاریخ عالم و اديان و عهود ثلاثة عصر  
 رسولی امر بدیع بی سابقه است واقف شویم و مشاهده آثاری  
 را که در طی هزاران هزار سال در پرتو مساعی و آلام و آثار  
 قدرت آن طلهات قدسیه در کور جمال اقدس ابهی حاصل  
 خواهد شد موکول بوقتی نعائم که اگر در نتیجه تضرع  
 و ابتهال و شفاعت آن مولای محبوب که میفرمودند "احبها  
 باید مرا شفیع خود در آستان مبارک قرار دهند" توفیقات  
 لا ریسیه جمال قدم جل جلاله معین و ظهیر گردد و فوز لقا  
 و توسل باذیال غصن ممتاز بهادر عالم بالا نصیب شود  
 نتائج آن آثار مقدسه با هر راد رمحضر انسش در ملکوت  
 ابهی مشاهده کنیم .

رب "قدرتنا الوقود علیک و رتحنا بضمها" لقائك واخليد نا  
 في حدائق قدسك وارزقنا كل خير قدرته في ملکوتک يـا  
 مفيث العالمين " ۱

---

افسوس که قدر ندانستیم و بشرط بندگی قیام ننمودیم

۱- مناجاتهای مبارکه حضرت ولی امرالله .

## ماعرفناه حق معرفته .

باری موقع آن فوارسید که آنجه را انبیاء و مرسیین در  
بشارت ایام مبارک ولی امر نازنین بیان فرموده بودند  
و ظلمت علی اعلی و جمال اقدس ایهی و مرکز میثاق بهای  
ارواحنا سلطنتهم الفدار و صوف ولایت مطلقه آلهیه  
اخبار فرموده و عزّت و رفعت آئین الهی رایه کف کفاشت  
مبارکش تفویض نموده بودند تحقق پاید . حق جل و علا  
بعد خویش وفا فرمود غصن ممتاز بهای بولادت مسعود و  
قدوم مبارکش در بیت مبارک در سرایه عبد الله پاشا که  
جنپ قشله عکا و روپروی بحر مدیترانه است جهان را  
رشک جنان فرمود و یوم یکشنبه <sup>۱</sup> ۲۲ رمضان العمارک سنه  
۱۳۱ مطابق با اول مارس ۱۸۹۲ متابهی به تحقق  
وعود آلهیه گشت .

شاعر شیرین سخن راسخ عزیز در وصف  
چنان ایام مبارک چنین سروده است :

۱- بر وفق پادشاه مدادی جناب افنان والد ماجد

هیکل مبارک

( ۲۲ )

دیری نمیگرفت دل قدسیان قرار  
میسوخت جان ره در این ناب انتظار  
کان ه فروز گوهر پکتای آبدار  
برتابد از خلال دودریای موج دار  
این منور است ازا و چشم روزگار  
وین بانک خوش همی رسداز غیب و آشکار  
کای بر ترا زهر آنچه بوصف آید و بیان  
جان جهان فدای تو بادای جهان جان  
و قابل مقبول چنین شور و شهناز بر پا کرده است :

” مطربا وقت شورو شهناز است  
زانکه مرقات روح آواز است  
بس رائید کاین مبارک یوم  
عید مولود غصن ممتاز است  
متلئاء ز مجمع البحرين  
لولوئی با هزار اعزاز است  
رمز مستور ملتقی النہرين  
جلوه گر با کرشمه و ناز است  
این شعر کرد و سدره شد ظاهر  
همزیار عجم هم از تماز است

زین ولد سر بلند شد احمد  
 هم انوشیروان سرافراز است  
 سر تکوین غیب را ام روز  
 وقت کشف و زمان ابراز است  
 آن مشارق که نص قرآن است  
 خاک طهران وارض شیراز است  
 این در شاه وار رخشد  
 لوله آن دو مخ زن راز است<sup>۱</sup>  
 "سبحان من خلق فسوی "افتدہ مخلصین بضیا" انوار  
 جبین مقدسش روشن شد  
 "فوب العما" نظره "الیه" خیر من ملک الآخرة والا ولن  
 از آن پس مشاهده غرّای همایون غصن ممتازها این  
 مولود مبارک مسعود که ملاه اعلی در طلب وصلش بی تاب  
 وتوان بودند در رسارات و اخبار این صبی الہی را  
 "صاحب الوجه البھی" ستوده سبب انتعاش قلب حضرت  
 عبد البھاء بود و آن مولای حنون و اب شفوق در تسمیه نام  
 نامی قد من والا مبارکش مناجاتی از قلم معجز شیم نازل فرمود  
 که مطلع آن چنین است :  
 "یا الہی ترى الا بصار شاخصة الى ملکوت توحید ک  
 ۱- آهتنگ بدایع

لشاهدة انوار تفریدك . . .

اى رب هذا فرع انبت من شجرة رحمانیتك انبتهنهاتاً  
 حسناً برحمةك واحسانك . . . وقرّاعین ابویه به  
 يا من يهب لمن يشاً ما يشاً وسمه من ملكوتک شوقی  
 ليشتاق الى ملكوتک ويطوق الى عالم غیبک انك انت  
 "الکریم الوہاب ع"

افسوس که چشم بي فروغ ما و عالم مدھوش قدر  
 مقام مقدس و متعالیش را نشناخت .

این مولود مبارک درگهواره بود که عند لیب گلشن بهما  
 در قصیده ئی از قصائد خویش در نعمت و ثنای آن -  
 "نوگل باع ملاحت " به نفعه ملکوتی " لای لای " .  
 متزم گردید . از جمله :





روح روان لای لای	ماه تاپان لای لای
شمیرین زیان لای لای	آرام جان لای لای
مانسند ماه پاره	هستی به گاهواره
شکر دهان لای لای	طفلی و شیر خواره
سیمین بر و سمن بسو	ای کودک ملک خو
چون بلبلان لای لای	کی میشوی سخن گو
زاب و گل خدائی	از عنصر بهائی
شو شاد مان لای لای	زافسان کبیریائی
چشم بد از رخت دور	چشم از رخ تو پر نور
دامن کشان لای لای	سوی تو مید ود حور
از عنصر فرشته	آب و گلست سرشته
خط ایمان لای لای	در جمهه ات نوشته
ای ماه گل عذارم	ای شاه بـا و قارم
روز و شبـان لای لای	هستی تو غـگسارم
ناید بدیده خوابت	از شوق انجـذابت
آرام جان لای لای	رفته قرار و تـابـت
در مهد و ناز خفـته	ای نوگـل شـگـته
خود عندـلـیـبـ گـفـته	در گـلـستانـ لـایـ لـایـ



ودر مقامی دیگر " شوقیا آنچه نگاشتی و راز درون داشتی  
 معلوم و مشهود گردید مضمون مشحون توجه بظایوت  
 رب الکیات بود و معانی تضرع بد رگاه الهی از جمال قدیم  
 امید چنین است که تور آیات تبقل و ابتهال فرماید و چنان  
 منقطع و منجدب و ملتبب نماید که در آستان مقدس موفق به  
 عبور پیت گردی " و هم چنین " ای شوقی حق از قرار  
 تحریرات ارض مقصود در پناه حق مصون و محفوظید و این  
 سبب سرور است از الطاف جمال مبارک امیدوارم که از  
 نسیم گشن عنایت همواره در اهتزاز باشی . . . " ایضاً  
 " ای شوقی من نامه شما رسید الحمد لله خط شما ترقی  
 نموده و املاء و انشا نیز مربوط و مقبول بسیار سبب سرور  
 گردید احوال من الحمد لله بسیار خوب است تو بدروس  
 و مشق مشفول باش اگر توقف در اینجا قدری طول بکشد  
 البته تورا خواهم خواست " و در لوح دیگر :  
 " ای شوقی عزیز نامه شمار رنها یت سرور فرائت گردید  
 . . . مطمئن باش تورا خواهم خواست "

باری این طفل مبارک در حضن رعایت و حمایت  
 حضرت عبد الهیاء نشو و نمامی فرمود . بقرار تقریر بعضی از  
 قدما هیکل اطهر در ایام خرسا لگی خوابهای عجیب

میدیدند که سبب مسرت یا تاثیر خاطر مبارکشان میگردید  
بطوریکه در یک مورد از شدت تاثیر های های صدای گریه  
و بیقراری از نهار طفل عزیز الٰهی در نیمه شب پرخاست  
مرکز میثاق بها حضرت عبدالبهاء همینکه صدای گریه و ناله  
نور دیده خویش را که بهیچوجه خاطر مقدسشان رضا  
نصیدار آزده شود و محتملاً در همان اوان بود که در الواح  
مبارکه وصایا وصیت فرمودند " ای پاران با وفای عبدالبهاء  
باید فرع و شجره مبارکه و شعره دو سدره رحمانیه  
شوقي افندی را نهایت مواظبت نمائید که غبار کدر و حزنی  
برخاطر نورانیش ننشیند " استطاع فرمودند شوقي عزیز  
خویش را طلبیده در امان مبارک مورد نوازش و تلطیف قرار  
دادند .

از جمله خوابهای مذکور رؤیای مهمی است که ملاحظه  
نمودند در مدینه عکاد ریمت مبارک که محل ولادتشان بود  
تشریف داشته اند و حضرت رب اعلی ارواح نالرشحات رمہ  
الا طهر فدا مورد حمله اعداق رگرفته و بمظلومیت کبری  
شهید شدند و مولای محبوب رانیز از آن جام طبریز بسلا  
نصیبی مقدّر بوده ( چنانچه تا پایان حیات هم از این  
کاء س لبریز بسلا آنحضرت را ب نحوی دیگرس هم و فراز بلای ای

طلعت على اعلى و مظلومیت بی شبه آنحضرت در کام بود )  
بمناسبت آن روز یا این لوح امنع اعلى بخط مبارک حضرت  
عبدالله عز نزول یافت :

”هوالله شوقی من این خواب بسیار خوب است  
مطمئن باش تشرف بحضور حضرت اعلى روحی له الفدا دلیل  
تفییض از حضرت کهربا و حصول موهبت کیری و عنایت عظیم  
است و همچنین باقی روز یا امیدوارم که مظہر الطاف  
جمال ابھی گردی و روز بروز بر ایمان و ایقان و عرفان  
بیفرازی شب تپتل و تضرع و مناجات کنی و روز آنجه لا زم  
است مجری داری ع ع ”

که صورتی فوتوفرافی از لوح مبارک را شاه خوان  
جناب شاه خلیل الله فارانی در مراجعت از ارض اقدس  
او خرزاںیه ۱۹۴۲ بعلق و ایران بار مغان آوردند و نقل  
نمودند که هیکل اطہر بر حسب بیان مهارکشان تا کنون  
نسخه ئی از آن لوح مبارک باحدی عنایت نفرموده بودند  
از آن پس از آنجاکه آن مولای بی همتا در جمیع شئون  
معتاز بودند حضرت مولی الوری آنحضرت را در بین اطفال  
عائله به لقب ”ریانی“ سقی طمعت على اعلى ملقب  
فرمودند . و بعداً بر وفق یادداشتها ی جناب بدیع

پیشوائی علیه بہاءالله در موقع ورود هیکل مبارک بعد رسمیه  
 متوسطه حیفای برای اولین بار نام فامیلی مبارک در دفتر  
 سجلات مدرسه " ربانی " و یا توام با نام نامی مبارک  
 " شوقی ربانی " تسجیل شد و اشتهر ایافت یعنی لقبی که  
 حضرت عبدالبهاء به نوریده خویش عنایت فرموده بود نشد  
 چنانچه ملاحظه مینماییم حضرت مولی الوری تعلقی  
 به نظیر بنور بصر خویش ( مولا محبوب ) داشتند که در ک  
 آن از حیطه فهم و ادراک این بینوايان خارج است گوئی  
 یاد شوقی عبدالبهاء در سفر و حضور همه جا سبب سرور  
 و انتعاش خاطر مبارک بود . در الواح مقدسه که باعزا زحضرت  
 ورقه مبارکه علیا و عائله مقدسه در اثنای سفر غرب عز نزول  
 یافته و بعضی از آن مرقدات زینت بخش دارالاَثار مرکزی  
 جهانی است تعلق شدید حضرت عبدالبهاء به نوریده  
 خویش با اشارات لطیف و ملیح و دل ربا بیان گردیده  
 از جمله : قوله الا حلی " ورقه مقدسه ضیاء خانم راتکیمر  
 ابداع ابھی ابلاغ نمائید و هم چنین جناب آقا میرزا هادی را  
 نوگل با غ ملاحظت شوقی افندی را بپوسید "

افنان سدره مبارکه فرع رفیع والدهیکل مبارک در مقام  
 اشاره بعظمت مقام آن " نوگل با غ ملاحظت " و تا سیس

( ۳۱ )

دارالآثار که آخرین بارگاران مولای فرید است و از برای  
تائیث و تهیه لوازم آن بکشور بریتانیا عزیمت فرمودند و  
در همانجا صعود مبارک واقع شد اثر نفیسی در دارالآثار  
باقی گذارده اند و آن ورقه ثئی است بخط ایشان که جوف  
آن انگشت نفیس نقرهٔ جناب قدوس قرارداده محتوی این  
عبارت :

"این انگشت فیروزه را حضرت عبدالبهاء روحی  
لجماله الفدا روزی با این عبد عنایت فرمودند در ماه  
رمضان ۱۳۲۶ (اکتبر ۱۹۰۷) متعلق به جناب قدوس  
است محفوظ نگاهدار و بنور دیدهٔ خویش شوقی افندی  
بسپار رمضان المبارک ۱۳۵۰ میرزا هادی "زانویه"

( ۱۹۴۲ )

تاریخ مذکور در ورقه تقریباً با اندک تفاوتی مقارن با تاریخ  
احتمالی صدور الواح مقدسه وصایا است ( صدور الواح مبارکه  
وصایار سه قسمت محتملاً در سالهای ۱۳۲۴ و ۱۳۲۵ )  
( ۱۹۰۶-۱۹۰۷ ) بوده، موقعیکه این عبد مستعد آن  
تحفهٔ شمین را در محفظهٔ آثار که در آن اوقات در حجرات  
خلف مقام مقدس اعلیٰ قرار داشت زیارت نمود و هیکل اطهر  
عصره‌مان روز از نحوهٔ زیارت این عبد از آثار مقدسه

( ۳۲ )

استفسار فرمودند و این عبد فخر و مهابات خویش را در آزاده  
زیارت آثار مبارکه و یادگار نفیس جناب قدوس و بیان مبارک  
حضرت مولی‌الوری معروض داشت با وجه پسیم و کمال لطف  
وعنایت فرمودند " خیلی نفیس است این عنایتی مبارک  
است "

خاطرات ایادی امرالله جناب سمندری :

از ایام طفولیت مبارک ایادی عزیز امرالله جناب  
سمندری علیه بهاءالله چنین یاد کرده‌اند : " کره اولی  
هیکل اطهر انور مبارک را در کریوشهای دستی در عکا  
در سن ۱۸ ماهگی زیارت کردم قصیده‌ئی متصاعد الی الله  
عند لیب علیه غفران الله انشاء نموده بودند یعنی وان  
" لای لای " بندۀ آنرا با مرکب ژلاتین نوشته منتشر کرد م  
مungkin است در ایران بدست بیاورد آن بزرگوار بالهای  
الله مراتب و مقامات عالیه مبارکه را در آن قصیده ذکر  
فرموده‌اند . کره ثانی در نیمه سالگی در مکتب خانه در  
بیت عکا همان خانه که متولد شده‌اند مرحوم آقاسید  
اسد الله قمی علیه رحمة الله در خدمتشان بود فارسی و  
عربی و خط تحصیل می‌فرمودند یک ورق یارگاری برای  
فرزند من میرزا محمد سمندری علیه غفران الله عنایت

( ۳۲ )

فرمودند "ای گلخ ایهای من . . . " پشت ورق از گستاخ  
سعدی مرقوم امضا شوقي بهائي آن آن مرقع الواح پسر  
من موجود است . سفر ثالث در ۱۴۱ سالگي نيز در همان  
بيت زيارت كردم دیگر مشرف نشدم تا در بيشت سال قبل  
پنجاه روز مشرف بودم ۱

### خاطرات جناب دکتر یونس خان افروخته

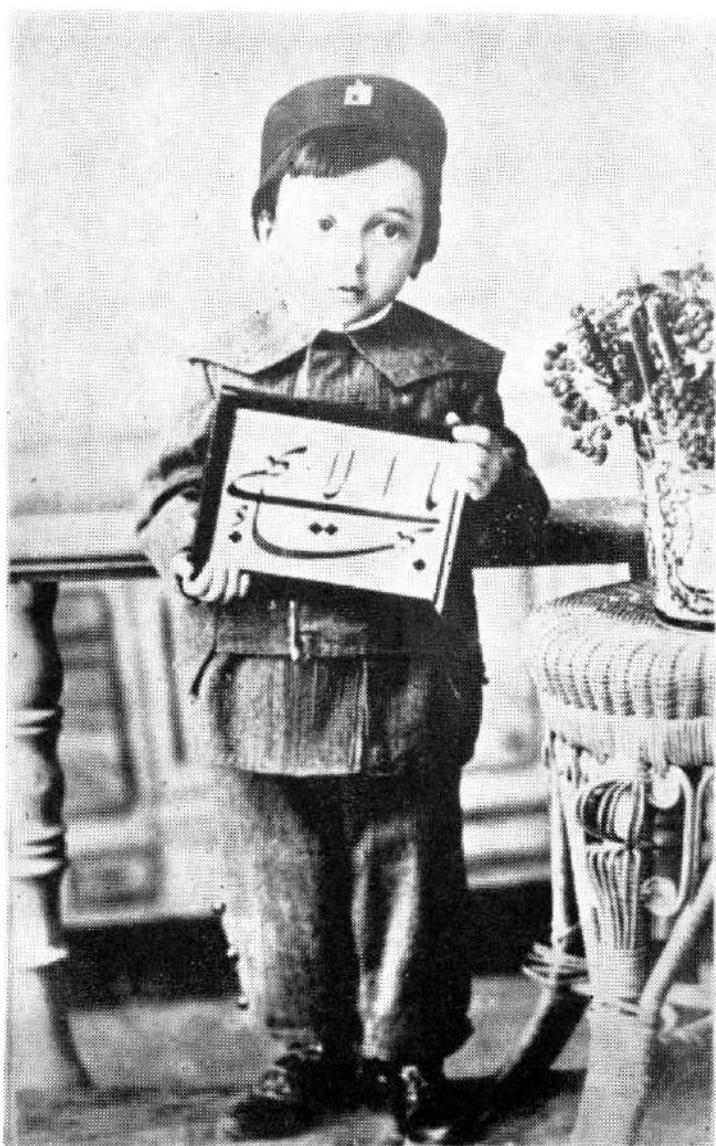
جناب دکتر یونس خان افروخته که در آن ایام در محضر  
مهارك حضرت علوی الوری بخدمت قائم وما موركتابت با احبابی  
عزیز غرب بوده اند در خاطرات ۹ ساله خویش چنین  
مینگارد : صفحه ۲۲ تحت عنوان " طفل شیرخوار "  
چون برخود حتم نمود که جمیع مشهورات و شمعه شی  
از احساسات باطنی خود را زاین سفر آنچه بخاطر دارم  
بنگارم لهدزا زد کر طفل شیرخوار صرف نظر نمیکنم و تفصیل آن  
ازینه قرار است :

پیغمبران آن ایام چه مسافرین و چه مجاورین که با  
ازمنه ماضیه امرآشنا بودند و ازاول طلوع شمس حقیقت با  
خبر وحوادث ایام را مشاهده نموده بودند و اعمال مرکز  
نقض را با کردار بحیی از لمقایسه میکردند گاهگاهی گذشت هر را

در نظر آورده از هرای آینده صحبت میکردند انصال قطعی  
 آنان از سدره<sup>۱</sup> مبارکه مسلم بود پس تکلیف آینده چه خواهد  
 شد . اما من این افکار را نمی پسندیدم و صحبت آینده را  
 نمیخواستم بشنوم و در این مذاکرات ابدآ<sup>۲</sup> مداخله نمیکرد هریک  
 این بد بختی را نمیتوانستم در مخلیه خود راه دهمکه یک روزی  
 بهبینم که مرکز میثاق ازد پده<sup>۳</sup> اهل بهاغایب گرد کم کم  
 شنیدم که از سلاله<sup>۴</sup> طاهره نفس مبارکی بوجود آمده نامشی  
 شوقي افندی است هر چند از استماع این خبر شوق و ذوقی  
 در وجودم پیداشد . امانخواستم طلوع این کوکب در خشان را  
 با غروب نجم باز غم پیغام البهی مربوط سازمیم از اخدای نکرد ها ز  
 آیه<sup>۵</sup> مبارکه توجّهواالى من اراده الله بقدر سرسوزنی یا اقل  
 از آنی منصرف و منحرف گرد و با خود میگفتم دلسوزی برای  
 آینده چه فایده دارد امروز تثبیت نفوس لازم و برای فرد ا  
 صاحب امرقاد رومختار و مهیمن است چندی بود اهالی  
 مسافرخانه طالب دیدار حضرت شوقي افندی بودند و بعد مت  
 حضرت افنان التماس میکردند یک روز اتفاقاً<sup>۶</sup> این طفل چهارماهه  
 را در بیرونی مبارک حاضر کردند احباب با شوق و شعف تمام  
 استقبال نمودند بند هم بزیارت ایشان شتافتم ۱ اما

---

۱- این داستان بیرونی مدندر جات کتاب خاطرات ہساله تقریباً  
 مقام سال پنجم صعود جمال اقدس ابھی جل کبریائے بوده





سعی میکردم جز منظر یک طفل بهائی بانظر دیگر نگاه  
 نکنم ولکن هن احتیار یک قوه درونی مرا برآن داشت که  
 تعظیم و تکریم نمایم و مقدار یک دقیقه مجدوب جمال این  
 طفل شیخ خوارگردیدم موهای نرم سر مبارکش را بوسیدم  
 و گفیتی در این طفل احساس نمودم که بهیج زیانی عنوان  
 آن معکن نیست مگر آنکه صوره آن وجود عزیز را به طفل مریم که  
 در تصاویر پریفل مادر نشان میدهد تشییه نمودم تا چند  
 روز پر قیافه نورانی این طفل در نظرم مجسم بود کم کم  
 فراموش کردم این احساسات را دو دفعه دیگر در وجود خود  
 مشاهده نمودم یکی وقتیکه ایشان نه ساله بودند یکی هم  
 بازده ساله چون با مرحوم حاج میرزا حیدر علی گاهی صحبتها  
 محترمانه میکردیم و اسرار مگو میگفتیم تفصیل را برای ایشان نقل  
 کردم دیدم ایشان هم همدرد وهم خیال هستند با هم عهد  
 کردیم مطلب را مستور و مكتوم داریم الحمد لله کتاب وصایا  
 خوانده شد و این سر درونی از پرده بیرون آمد

راجع به شعایل دلربای هیکل مبارک که در ماه نوامبر  
 ۱۹۰۱ در بیت حضرت عبدالبهاء در عکا گرفته شده و مولای  
 محبوب در میان بازویان دو برادر امریکائی اخوان راج قرار  
 دارند و در صفحات قبل و بعد داده شده بود از تشریف

این دو هرادر نقل شود جناب دکتر یونس خان در صفحه  
۱۸۶ خاطرات خود چنین یاد مینمایند :

"اول کسیکه بعد از مستر برک ول Mr. Breakwell

بزیارت فائز شد دو نفر پسرهای مسترداج از اهالی  
نیویورک بود این دو جوان بر حسب دستور مبارک مانند  
احبای مبارک با کلاه فینه عثمانی آمدند چند روزی در یکی از  
اطاقهای بالا پذیرائی شدند تعالیم امری بقدر کفايت  
از والدماجد شان که دو سال قبل در زمان آزادی در حیفا  
مشرف شده بودند داشتند . این دو جوان که تقریباً  
هیجده ساله ویست ساله بودند تعالیم امری و دروس اخلاقی  
از لسان مبارک هم میشنیدند اوقات تشرفات ایشان همواره  
در سر سفره بود و سئوالات بسیاری هم نداشتند . . .  
بعد ازنه روزها کمال خضوع و خشوع صرخش شده بوطن خود  
راجعت کردند "

درجای دیگر کتاب از صفحه ۳۴۱ تا ۳۴۸ جناب دکتر  
یونس خان در تخت عنوان "ارتفاع امر در دست اوست"  
چنین مینگارد :

"اولین واقعه مذکوره در این قسمت حاوی بشارت  
ظهور اعظم موهبت الٰهی است که در بحبوحه هلاپا و محن در

آن ساحت از لسان مبارک بسمع این عبد رسید یعنی در  
 موقعی که غیوم غلیظه انقلاب وفسار آسمان امر را تیره  
 و تار نموده بود ناگاه مکتوبی از امریکا بعنوان این عهد  
 واصل که نویسنده تنها دارد مطلبی از حضور مبارک  
 استفسار نموده جواب بنگارم هرچند این مطلب بر حسب  
 ظاهر ساده و آسان بود اما تصور آن در محفظه محقق  
 مخیله یکنفر بهائی ایرانی مثل پنهان گنجایش نداشت و  
 چنین سوالی خالی از اشکال نبود چراکه نمیتوان روز  
 روشن را شب انگاشت و یا آنکه روز پسین را روشن تراز  
 روز پیش پنداشت و از اینها گذشتهد رصہربانی که روزی امروز  
 را بخوشی و فیروزی بفرزندان گرامی بفراوانی ارزانی میداشت  
 چگونه میتوان ازا او پرسید که در هنگام درگذشتن شما از  
 این جهان ناپایدار روزگار ما چسان خواهد بود و روزی  
 ما بدست که خواهد افتاد باری از آنجاکه هر پرسشی را  
 پاسخی باید و چنین سفارشی را نگارشی شاید ناچار دل  
 بدربیا زدم و سختی را برخود هموار کردم هنگامیکه در جلو  
 خان بیرونی خوش خوشن میخرا میدند آهسته آهسته نزد پک  
 شدم با آهنگ شکسته و گسته عرض کردم قربانی گردم فلاں  
 کس از امریکا مینویسد که در اینجا شنیده ام سرکار آقا

فرموده اند ظهور بعد از من پتازگی متولد شده در این عالم موجود است اگرچنانی است مقصود حاصل واگر غیر از این است پس . . . جواب این سؤال را پس از توقف و تأمل چند ثانیه بایک نگاه مستانه و جانانه ببیک کلمه فرمودند بلی صحیح است از استماع این بشارت پر مسترت جان و روانم با هنر زار آمد یقین داشتم که بساط نقض برچیده شد امر الٰهی عالم گیر و عالم ترابی مرأت جنت الٰهی گردید اما فهمو کلمه ظهور چنانکه در اذهان اهل بهام نظورو مذکور است در این مقام مرموز و مستور ماند روباره بنحو استفهام عرض کردم یعنی ظهور است ؟ والبته اگر جواب مشتب یا منفی هر یک عنایت میشد یحتمل اشکال دیگری ایجاد سؤال دیگر ایجاب مینمود اما خوشبختانه جواب قاطع که هر کس و هر سائل متپرس و متفسر را قانع نماید از لسان مبارک نازل و باز ببیک کلمه واضح تر فرمودند :

" ارتفاع امر در دست او است " .

خلاصه جواب امریکارا باین طریق نوشتمن و مطلب را در عکات امدادی با حدی اظهار ننمودم حتی این دغدغه را در خاطره راه ندارم که این طفل در عکاست یاد رجای دیگر دنیا است تا مگر بعد از نجسال که بعضی معجزات اخلاقی و کرامات ظاهری

وهاطنی درایام طفولیت و اول صباوت حضرت ولی امرالله  
مشاهده نمیشد روزی محرمانه پرخون حاجی میرزا حیدر علی  
سرپسته ابراز مطلب نمودم اما جهد کردم که توجه خاطر  
خود را جز بساحت مقدس من طاف حوله الاسماء بجای  
دیگر معطوف ننمایم و پس از چند سال در محفل روحانی  
طهران بمناسبت لوحی که از ساحت اقدس رسیده بسورد  
شده ظی از این حکایت از زبانم جست خوشبختانه طرف توجه  
واقع نشد تا اینکه میعاد مولود موعود فرار رسید و همینکه صعود  
مبارک واقع شد و کتاب وصایار محفل روحانی تلاوت گردید  
در خاتمه مرحوم باقر اف در مقابل اقبال و اقرار و اعتراض  
بی اختیار گفت الحمد لله امر جوان شد و پنده هم بیاد  
آن شاعر افتادم که در مقابل ارتحال یک پادشاهی و انتقال  
سرپرسلطنت پیادشاه دیگر مراتب عزاداری و سوگواری خود  
را از طرفی و عوالم وجود و سرور قلبی خود را از طرف دیگر بیک  
فرد شعر تمام کرد و بالبداهه این مضمون را بسورد :

چرا خون نگریم چرا خوش نخندم

که دریا فروفت و گوهر برآمد

بالجهله مصادیق مواعید ظاهر شد و بیان مبارک که فرمودند  
ارتفاع امر در دست اوت کامل‌هاید اگشت و رسمیت امر

تحقیق یافت محافل ملی روحانی تشکیل گردید وهمه اینها صورت گرفت اما یک مسئله برای این عبد لا پنحل بسورد و همواره در تحقیق و تجسس بود که آن مکتب امریکا مشعر بر اینکه حضرت عبدالبهاء فرموده اند ظهر و بعد ازمن متولد شده و حتی و حاضر است بر روی چه اساس مبتنی و چه مدارکی در دست است همواره در این فکر بود که تا وقتیکه هنگام سفرت به اروپا در اسکندریه با جناب حاجی محمد یزدی ملاقات و پرسیbil حکایت از گذشته‌ها روایت مینمود که فرمودند بلی این موضوع در اینجا مطرح نداکره بود ولحق مبارکی که بافتخار یکنفر امریکائی نازل شده بود رسید سوادش موجود است فوراً یک نسخه از ایشان گرفته با بران فرستادم و اینک به نیت لیکون ختامه مسک زیلا مینگارم :

"نيویورک میں اف دری تون۔"

والله يا امة الله ان ذلك الطفل مولود و موجود  
سيكون له من امره عجب سمعين به في الاستقبال و  
تشاهد فيه باكمل صورة واعظم هوهبة واتم كمال واعظم قوة و  
اشد قدرة يتلذلو وجهه تلذلو يتنور به الافق فلا تنسى  
هذه الكيفية ما دمت حياً لأن لها آثار على مراحل الدور والاعصار  
و عليك التحية والثناء ع ع

### خاطرات جناب دکتر ضیاء ب福德ادی

جناب دکتر ضیاء ب福德ادی علیه رضوان الله از ایام  
صباوت مبارک خاطرات شیرینی دارند که زیلاً قسمتی  
اقتباس میشود .

آغاز مرقومه مزین است به نقل لوح مبارک حضرت  
عبدالبها ( هوالله ای شوقی من فرصت تکلم ندارم  
الی آخر بیانه الا حلی ) که زیب صفحات قبل گردید و  
بیان اینکه

"این لوح مبارک اولین لوحی است که بافتخار حضرت  
شوقي افندی در سن ۵ سالگی در جواب بعضی  
عائشان که از اطاق این عبد مرقوم داشته بودند نازل  
شد عائض حضرت شوقي افندی بحضور مبارک حضرت  
عبدالبها را این عبد دیده بودم و حتی یکی از آن عائض  
محتوی دو بیت اشعاری بود که این عبد به عربی در مسند  
حضرت مولی الوری سروده بود ."

هیکل مبارک در حالیکه فقط پنج سال از عمر مبارکشان  
میگذشت مایل بودند مسبوق شوند چرا در آن سن نهایت  
تحصیلات عالیه در رشته های علوم و هنر وغیره بنمایند .  
پس از وصول این لوح مبارک واستحضار بر مفاد آن

( ۴۲ )

حضرت شوقی افندی فوراً چند مناجات از مناجات‌های جمال مبارک حفظ نمودند و شروع بخواندن آن بلحن بلند فرمودند لحن مبارک بقدرتی بلند بود که تمام همسایگان لحن مبارک را میشنیدند والدین هیکل مبارک و سایر اعضای عائله مبارکه از حضرت شوقی افندی تمناکردند آهسته تر تلاوت نمایند حضرت شوقی افندی فرمودند : " سرکار آقا بعن مرقوم فرموده اند مناجات جمال مبارک را حفظ کن و از برای من بخوان تا استماع نمایم و من نهایت سعی را در سبیلل عن اطاعت فرمان مبارک مینمایم " و باین منوال هر روز چند ساعت تلاوت مناجات با لحن بلند مشغول بودند بالآخره والدین مبارک از حضرت عبدالبیهای استدعا کردند حضرت شوقی افندی را از دادمه تلاوت مناجات بالحن بلند منع فرمایند حضرت مولی الوری فرمودند " حضرت شوقی افندی را بحال خود واگذاریست .

اینکه از من خواسته بودید لوح مبارک ضمیمه را که اولین لوح حضرت مولی الوری بافتخار حضرت شوقی افندی است از روی صورت فوتوغرافی اصل لوح ترجمه نمایم و خاطرات خویش را نسبت به آن ایام و همچنین درباره این لوح مبارک بنگارم مختصرآ معرفه میدارد که حضرت غصن ممتاز از بد و طغولیت

در جمیع شئون ممتاز بودند و آثار بزرگواری و صفات ممتازه از هیکل مبارک ظاهر میشد که محل است در سایر اطفال یافت شود .

مثل‌ادریکی از سفرهای مبارک که منزل‌مارادر ارض بیان (بیروت) بقدوم خود مشرف فرمودند در محیت والدین و حضرت ورقه مبارکه علیها و اکثری ازعائله مبارکه در حالی که سن مبارک پنج یا شش سال بود غالباً ملاحظه میشد که در اطاق این عبد تشریف برده مشغول مطالعه عکسهای کتب طبی بودند و در اطراف آن از این عبد سئوالات میفرمودند یکروز امر فرمودند از علم تشریح و وظائف اعضای بدن با تشریح اعضاً و جوارح و نشان دادن آن صحبت نمایم و نظر مبارک آن بود که معاینه تشریح اعضاً را بهبینند و روابط آنها را نسبت پیدا یگر ملاحظه نمایند زیرا ملاحظه عکسها و تصاویر قناعت نمی فرمودند .

اشتیاق شدید هیکل مبارک در طلب علم و دانش اصرار و ابرام مبارک در ملاحظه تشریح اعضاً بالعین (نه از روی عکس و تصویر) والجاج مبارک برای استحضار کامل از آن کیفیات و بالاترازمه صفاتی روح و عظمت و حسن و ملاحظت هیکل مبارک که تاب مقاومت را از کف میریود در قلب

این عهد پشدت تا شیوکرد قول دارد آنچه را اراده  
فرموده اند انجام دهم .

صبح روز بعد قبل از اینکه از منزل جهت رفتن  
به انشکده طب عزیمت نمایم از خسرو که یکی از خدام عائله  
مبارکه بود طلبیدم تفنگ مرا برداشته یک حیوان غیر اهلی  
برای این منظور صید نماید همان روز در مراجعت بمنزل ملاحظه  
شد صید که عبارت از یک گریه بزرگ صحراei و یا باصطلاح  
طبی " موضوع تشريح " بود مهیا است .  
کارد و انبرک تشريح را حاضر کردم حضرت شوقی افندی  
و در حضورشان منورخانم و خسرو با کمال شهادت و سکوت  
محض ناظر تشريح بودند و متوضیحات این عهد گوش میدارند  
وقتیکه تشريح تمام شد و مطالب و توضیحات این عهد بپیاسان  
رسید درحالیکه از خود سؤال میکردم آیا حقیقت پسر از این  
زحمات آن طفل کوچک مطالب و توضیحات مرا درک فرمود  
بانهایت تعجب و حیرت مشاهده کردم که آن طفل بزرگوار  
جمعیت توضیحات این عهد را راجع به تشريح و وظائف اعضاء  
وارکان بدن کلمه بكلمه تکرار میفرمایند . با خود گفت  
(سبحان الله ) این طفل عادی نیست فرشته است  
ویسیار عزیز و معناز .

دیگر آنکه حضرت شوقي افندى علاوه بر استعداد عظيمى  
كه در کسب علوم و فنون داشتند صفات ممتازه رحمانى از  
حضرتشان بروز ميکرد مثلاً قلب مبارك بدريجه ثئي حسا س  
و خلق و خوي مبارك بدريجه ثئي لطيف و شيرين بود که هرگاه  
يکي از همبازيهای هيكل مبارك از هيكل اطهر آزرده ميشد  
واين امر هرگز اتفاق نمیافتاد مگر آنکه طرف دسيسه و نيرنگ  
بكار برد و باشد هيكل مبارك آن شب را يخواب نميرفتند مگر  
آنکه رفيق محزون خويسرا در آغوش گرفته از حزن نجات  
دشند و دلشاد سازند . واين امر منحصر به رویه شخصی  
مارك نبود بلکه داء ب مبارك هميشه آن بود که رفقا کوچک  
خود را ترغيب ميفرمودند قبل از آنکه بخواب روند غبار کدو و  
حزن را از خاطر يك دیگر بزدايند .

يک صفت ممتاز دیگر مبارك وقت شناسی و سر موقع حاضر  
شدن بود . در آن ايام جمیع اطفال بيت بنا بود هر ياددار  
همینکه سر از فراش برميد اشتند در يك دیگر جمع شوند و  
اولين ساعت روز را در اطاق حضرت عبد البهاء بگذرانند  
در آن اطاق زينت ۱ و همشيره اش بد و تلاوت آيات مينمودند  
بعد چاي حاضر ميکردند و ارسما و پرنجي ساخت روسيمه  
۱- زينت اسم خانم دکتر ضيا بقداری است

( ۴۶ )

بهمه چای میدادند و جمیع در آن محضر مقدس صبحانه صرف  
مینمودند . صبحانه عبارت بود از یک گرده نان گنسد م  
خالص و یک تیکه پنیر و چائی که در استکانهای چای خسروی  
بلور صرف میشد .

حضرت شوقی افندی همیشه اولین کسی بودند که صبح زود از  
خواب بر میخاستند و سر موقع حاضر بودند .

حسن و ملاحظ هیکل مبارک شیوه خارق العاده بیان  
و سرعت تقریر و تحریر و همچنین عزم راسخ و صبر و شکیایی  
و تحمل و پرسی باری و محبت شدید مبارک نسبت بابنا بشمر  
خاطره حضرت عبدالبهاء و حضرت رب اعلی و محقق جمال  
اقدس ابیهی آن اصل قدیمی را که چنین غصن ممتاز منشعب  
فرمود در خاطره این عبد زنده و قربیت آن طلعت مقدسه  
آلبهیه را تجدید مینماید .

Thornton Chase

خاطرات جناب تورونتون چیز

اول من آمن احبابی عزیز غرب جناب تورونتون چیز  
علیه رضوان الله در شرح تشریف خویش بحضور مبارک حضرت  
عبدالبهاء درسته ۱۹۰۷ در کتاب "در اتلال جلیل"  
در یکی د و موقع نام نامی مبارک را ذکر مینماید . یکی موقعي که  
هیکل مبارک در آن ایام صباوت در سر میز نهار جزء واژه





( ۴۲ )

نفر حاضرین از جطه جناب میرزا محمد قلی برادر جمال مبارک در محضر حضرت مولی الوری حضور اشته اند و دیگر در موقعی که در باغچه هاشفول تفرج بوده و صفحه ۵ کتاب خویش را بعنوان اطفال بیت مبارک مزین به تعثیل بیعثیل آن "نوگل با غ ملاحت" که حسنیش با تفاوت ملاحت جهان گرفت نموده "حقیقت" زیارت شما ایل مبارک در آن سنین جان و روان رانشید تازه میبخشد و روح را با هتزاز میآورد.  
بوی محبوب که بر خاک احباگذرد

نه عجب باشد اگر زنده شود عظیم میم  
تصاویر پرگی نیز در آن کتاب در صفحات ۴۵ و ۴۸ از مدخل و پله های بیشمار بیت مبارک طبع گردیده و عکس جالبی در صفحه ۴۷ از سایر اطفال با حضور معلم خویش جناب آقا سید اسد الله قمی و كذلك عکس های دیگری که خاطرات ایام مبارک را در ریقه مبارکه بیضا مجسم مینماید.

وهم چنین در صفحه ۱۳ و ۱۶ عکس هائی از وضعیت اولیه مقام اعلی است که تفاوت آن ایام را با آنچه هیکل مبارک با ایجاد ملکه کرمل و فردوس اعلی بیارگذشته اند مصدق بیان جمال اقدس ابهی جل جلاله را که میفرمایند.

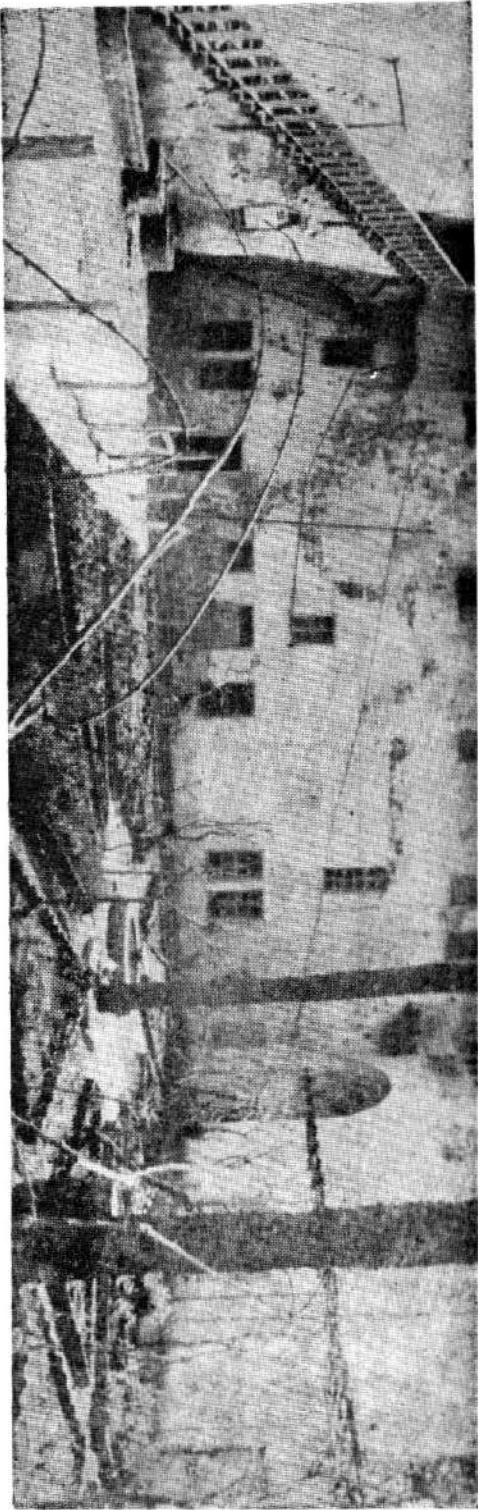
\* ولکن از فرق دان تا ارض فرق دان بلکه فرق بی منتهی در میان تجسس ممید هد.

## خاطرات جناب بدیع بشروئی

جناب بدیع بشروئی علیه بہاءالله کے تقریباً اکثر دو ران زندگی خود را در ارض اقدس گذرا ندہ و بشرف لقا حضور مبارک حضرت عبدالبہاء و حضرت ولی امر محبوب الہی غالباً مفتخر و فائز بودہ اند و پارداشتہ ایشان بطوری مورد اعتماد است کہ ہیکل اطہر در مقامی در مرور ساختمان مقام اعلیٰ از تحریرات ایشان نقل میفرمودند پس از صعود مبارک خاطرات خوش راز در رتویت ۱۸ نوامبر ہفارسی و هشتم دسمبر ۱۹۵۸ بانگلیسی بعنوان "خاطرات فراموش نشد نی ہیکل مبارک" مرقوم داشته اند کہ اینک تلفیق و نہذہ عی ازان در اینجا اقتباس واستخراج میشود :

" پنج سال پس از صعود جمال مبارک در سرایہ عبد الله پاشا قرب قشله عسگریہ در مدینہ محصّنه عکاطفلی قد م بعرصہ وجود گذارد کہ میمنت قدوم میارکش بر احدی جز حضرت سرالله الاعظم عبدالبہاء و شقيقة عزیزه شان حضرت ورقہ علیا کما ینیغی و یلیق معلوم نبود . این مولود مبارک کہ پس از مصیبت جانگد از صعود حضرت بہاءالله اولین مولود ذکور در عائلہ مقدسہ بود و حقیقتہ رابط بین دو طمعت ریانی یعنی جمال اقدس ابھی و حضرت عبدالبہاء





بودند در صون حمایت حق جل جلاله و حفظ جنود ملکوت  
اهمی رشد و نعا میفرمود.

هنوز در ریحان صباوت بودند و سن مبارک در حدود  
چهار سال که ازین طفل عزیز عشق فوق العاده بخواندن  
نوشتن ظاهر شد چنانکه پکروزد را طاق کتابت حضرت من  
اراده الله داخل شدند و قلم مبارک را بدست گرفته و بخیال  
نوشتن قلم را بر صفحه کاغذ جولان میدارند حضرت عبدالبهای  
در نهایت ملاحظت متبسمانه ایشان را در آغوش گرفته فرمودند  
"شوقي حال وقت نوشتن تو نیست حال وقت بازی است  
در آینده خواهی نوشت" در این مرحله حیات وجود مبارک  
بینها یافت پر شور و نشاط و شادی و خوش خوئی و فرزانگی از جمیع  
حرکات و سکنات شان نمود از همین وجوه برق خاطف و باران  
در نهایت سرعت از یله‌های بیت مبارک که قریب شست پله بود  
بالا و پائین می‌رفتند بد رجه ئی که مسافرین کوی مقصد که  
در ساحت بیت مبارک منتظر تشریف بلقای من طاف حوله  
الاسعاء بودند بسی نگران و هراسان که مبارک از این سرعت  
حرکت آسیبی بوجود مبارک وارد آید.

باری شدت میل مبارک بکتابت و قرائت سبب شد که جمیع  
اطفال بیت مبارک در غرفه ئی از غرفات بیت به دروس اطفال

( ۵۰ )

مشغول شدند لذاخانعی درس خوانده اهل غرب  
معین شد که هم درس بدهد و هم همیشه مرافق باشد و در  
بیت مبارک مقیم گردید و آن قسم دروس فارسی والسواح و  
مناجات نیز تحت اشراف مرحوم آقا سید اسد الله قمی  
گذارد و شد .

درایامی که خانمیسکلیفورد بارنس

Miss Clifford Barney

مشغول جمع آوری مواد برای کتاب مستطاب مفاوضات  
بودند روزی صبح زود در حجره مبارکه حضرت ورقه علیا که  
صرف چای میشد میس بارنس از حضور مبارک حضرت  
عبدالله استدعا کرد مناجات کوچکی برای استفاده اطفال  
نازل فرمایند فوراً این مسئول اجابت شد و بقلم مبارک  
مناجاتی بفارسی عز نزول یافت . حضرت شوقي افندی  
اولین طفلى بودند که آن مناجات را حفظ فرموده و غالباً  
در مجالس احبا تلاوت مینمودند .

در موقعیه حجرزا ویه " مشرق الاذکار عشق آباد بدست  
افنان سدره مبارکه جناب حاجی میرزا محمد تقی و عمو م  
احبای الهی در ماه اکتبر ۱۹۰۳ میلادی در محضر حاکم  
ترکستان وماوراء بحر خزر گذارد و متهمان آن که بعضی

از حضرات افنان و احبابی عشق آباد ماء زون به تشریف  
 حضور حضرت مولی الوری عبد البهاء بودند و هاین فوز کمتری  
 فائزگشتنند پنج سال از سنین عمر مبارک میگذشت . در آن  
 وقت اگرچه مسجونی مبارک بواسطه سعایت ناقصین در قلعه  
 عکا تجدید شده بود طی شور و طله و فرح و سرور در آنجمن  
 یاران در هر آن ظاهر و عیان بود .

حضرت شوقی افندی معمولاً پیشتری از روزها قبل از غروب  
 بمحاجبت معلمه و اطفال دیگر بگردش تشریف میبردند  
 و چون پس از قلعه بندی حدود را اثره گردش محصور بود  
 ناچار در زمین های قلعه عسکریه که در جوار بیت مبارک  
 معروف به قصر عبد الله پاشا بود تفرق میفرمودند هنگام عبور  
 و مرور منظره سجن مبارک حضرت بهاء الله در بد و ورود به  
 مدینه عکا و همچنین مشهد قربانی حضرت غصن اطهر از نظر  
 مبارک میگذشت که از مشاهده آن بینهایت متا تمیشدند  
 هنوز کودک بغلی بودند به رطرف که ازینجره های بیت  
 نگاه میکردند بجز تحصینات عسکریه و توهای مسنده و  
 دیوارهای ضخیم کنگره دار و مستحفظین و قراولان که در  
 جمیع مواقع خروج و خول قلعه موضع گرفته بودند و همچنین  
 دو خندق عمیق متوازی که برای جلوگیری از خول اشخاص از

خارج حفرشده بود چیزی نمید پندند و این واضح و مبرهن  
 بود که جمیع این احتیاطات از هرای سلب حریت و آزادی  
 بعضی از ساکنین این مدینه محسنه بوده و چون سن مبارک  
 بالا میرفت ملاحظه میفرمودند که حضرت عبدالبهاء در مسیر  
 و حرکت خارج از قلعه آزاد نیستند حتی از تشرف بر زیارت  
 روضه مبارکه در سه کیلومتری عکاکه یگانه وسیله تسلی قلب  
 مرکز میثاق بعد از صعود نیر آفاق بود هم محروم نند . تما م  
 این مناظر مختلفه تا شیرات عمیقه بر تار و پود هیکل مبارک  
 میگذاشت . پیکروز موقعیکه هیکل اطهور تنها در ریکی از حجرات  
 بیت جالس بودند بانها ی بتضرع و ابتها منجات منظومی  
 واکه حضرت عبدالبهاء پس از صعود جمال اقدس ابھی سروده  
 بودند تلاوت میفرمودند که ( ای گلخ ابھای من ۱ )  
 معلوم است خاطر نورانی مبارک چقدر متاثر شد و سیل اشک  
 از چشم ان مبارک برگونه های گلگون سرازیر بود .  
 از طرف دیگر در بیت مبارک در سرایه عبدالله پاشا  
 اسمعیل آقای باوفا ولداره حضرت عبدالبهاء چون در  
 حد پنهان بیت به طراحی گلها مشغول بود و در تنسیق و ترتیب  
 آن گلزار که چشم اند از حضرت من اراده الله بود جهد بلیغ  
 مبذول میداشت نظر مبارک حضرت شوقی افندی که بگلها

۱- صورت مناجات مبارک باینقرار است :

ای ربی الاعلای من	ای گلخ ابھا ای من
جانم فدائی روی تو	ای سدرهٔ سینے ای من
ای همدم و همراز من	ای دلبر طنّاز من
از حسرت این کوی تو	این ناله و آواز من
برخاک ره قبله من است	این درگهت قبله من است
روی دلم زان سوی تو	در طور حق شعله من است
جانها ز درد افسرده است	دلها زغم پژمرده است
روح مسیحا بسوی تو	از فرققت آزرده است
مشک خطما ایثار شد	آفاق عنبر باز شد
یک شمه ئی از بوی تو	چون نکهت گلزار شد
بیگانه از هر خویش بیسن	ما را زغم دلریش بیسن
در حلقة گیسوی تو	بنگر اسیر خویش بیسن
در جمع یاران حاضرم	گرچه پریشان خاطرم
کوآن خ دلجوی تو	ایجان بسویت ناظرم
این قلب بریانم ببیسن	این چشم گریانم ببیسن
در حسوت یک هسوی تو	این آه سوزانم ببیسن
این تشنۀ آبت بهما	این خاک درگاهست بهما
یک قطره ئی از جوی تو	اندر تب و تابست بهما

( ٧٥ )

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الْأَعْلَمُ

بِسْمِ اللَّهِ

الْأَعْلَمُ

لطیف رنگارنگ میافتا را زکلها و تنقل پروانه های زیبا از گشته  
به گشته بینهایت لذت میبردند و چون بخانه<sup>ه</sup> مرحوم آقا حسین  
آقا که از مخلصین و فدائیان حضرت من اراده الله بود تشریف  
میبردند از تزم قناری ها و پلهان دست پرورد<sup>ه</sup> بسیار متذبذب  
میشدند و از غزلخوانی و نغمات دلنشیں آن طیور محظوظ  
میگشتند.

در روپه مبارکه حضرت ببهاء الله مطاف ملا<sup>ه</sup> اعلیٰ  
حضرت عبد البهاء در نهایت تبتل و ابتهال و خضوع و خشوع  
خاک و آب برد و ش مبارک گزارده نقل به بافقه متصل بروپه<sup>ه</sup>  
مبارکه میفرمودند و حضرات مجاورین و مسافرین کل<sup>ا</sup> و طرا<sup>ا</sup> در  
این عمل مبرور سهیم و شریک حضرت من طاف حوله الاسما<sup>ه</sup>  
بودند.

در ریاغ رضوان مرحوم عبد العظیم باعیان سالخورد هشتب  
و روزبرای حفظ وصیانت آنچه بلحاظ مبارک جمال قد<sup>م</sup> فائز  
شت گردیده و یا مو طی اقدام مبارک بوده جهد بلیغ میذول میدا  
از طاوسهای که درایام مبارک مورد نظر جمال اقدس ابهی  
بوده و بال ویرشان را تحسین فرموده بودند بکمال دقیقت  
پرستاری و مواظیبت میشد و همچنین از درختان پرتقال و نارنگی  
واناروگلکاریهای رنگارنگ منظره<sup>ه</sup> چن<sup>ج</sup> آب که از چاه میکشید

وجویهای جاری از زیرود و درخت توت سبز خیمه دارکه در  
سایه آن جمال قدم استراحت میفرمودند در نهایت لطافت  
وانتظام روح را با هتزاز میآورد .

دومقام اعلی که هیکل مبارک میاپستاندند مخصوصاً در  
 محل حلقه سروها که بقدوم جمال مبارک فائز شده واز آن  
 مکان مقدس موقع استقرار عرش حضرت رب اعلی را برای حضرت  
 غصن اعظم تعیین فرموده بودند و كذلك مناظر جمیله و کوههای  
 سفید شمال در حدود لبهان و صحراء‌های این عامر و روضه " مبارکه  
 و قصر بهجی و سلسله جبال معتدا از شمال پسرق و جنوب که فاصل  
 بین بحر جلیل و بحرا بیض است و شکل هلال وارد و مدینه  
 مبارکه عکا و حیفا که از مقام اعلی نمایان بود جمیع این مناظر جمیله  
 ملگشا و تاریخی در مخلیله " حضرت شوقی افندی نظیر همان  
 احساسات روحانی غریب که در حضرت عبدالبهاء ایجاد مینمود  
 تولید میکرد .

تا اینکه گردش روزگار صفحه " چدیدی در جهان باز نمود  
 و اوضاع دگرگون گردید انقلاب عظیمی در مملکت عثمانیان بروز  
 کرد جوانان ترکیه رژیم تازه برقرار کردند تعره " حریت واخوت  
 بعنان آسمان رسید و حکومت مشروطه اعلام گردید . زندانیان  
 مدینه عکا از قیود حبس و قلعه‌بندی خلاص شده قدم بمرصده

آزادی گذاردند حضرت عبدالبهاء نیز پس از این آزادی  
نقل مکان فرموده در شهر حیفای را منه کوه کرمل سکونت  
اختیار فرمودند و حضرت شووقی افندی در مردم رسه متوجه  
فرانسوی حیفا وارد شده با اسم شووقی ریانی لقبی که حضرت  
عبدالبهاء با پیشان عنایت فرموده بودند در دفتر مردم رسه  
تسبیح گشتند.

در اواسط ماه سپتامبر ۱۹۱۱ روزی قبل از غروب حضرت  
مولی الوری یا کشتی اطریشی بعد یعنی پرسعید رهسپار گشتند  
در آن روز اندکی پس از غروب حضرت شووقی افندی بر پله های  
بیت مبارک جالس بودند و نهایت حزن و اندوه از چهره نورا  
نمودار. فرمودند که حضرت سرکار آقاد رکشتی در اسکله حیفا  
هستند و کشتی در نصف شب حرکت به پرسعید خواهد کرد  
ومرا از مراجعت محروم فرمودند. شکی نیست که در این  
حکمتهای بالغه مستور است. بمرورا یا م دوره تحصیلی در  
مدارس حیفا با نتها رسید و قصد التحاق بدانشگاه بیروت  
فرمودند.

در سنه ۱۹۱۱ میلادی در بیروت خانه ئی گرفته مشغول  
تحصیل شدند در آن ایام جناب ابوالفضل نیز مزیل در  
این شهر بودند و در همان خانه که هیکل مبارک منزل داشتند

سكنی نمودند این بیت نورانی مرکز اجتماع احبا از تلامذه وساپرده وستان بود و مسافرین کوی کعبه<sup>۱</sup> مقصود هنگام رفت و آمد در این بیت روحانی بینها پیت مسرور و خشنود میشدند و نشاط و انجذاب جدیدی یافتند. ضمناً در این فترت بود که رساله معروف به "برهان لامع" را جناب میرزادر رجواب رد کشیش پرستانت مرقوم نمودند.

در سنه ۱۹۱۳ که حضرت عبدالبهاء<sup>۲</sup> قصد مسافرت با مریک فرمودند حضرت شوقی افندی بحکمت الٰهی از هر مرافق مركز میثاق با آن بلاد محروم گشتند و این بر حسب ظای پسی محنت انگیز و ناگوار بود ولی آن وجود مبارک تقویض بقضای الٰهی شدند.

در سنه ۱۹۱۳ موكب مبارک حضرت مولی الوری از ممالک امریک عودت فرمود و هيكل مبارک در رمله<sup>۳</sup> اسکندریه مدنسی مکث فرموده و عائله مبارکه به پيشواي حضرت ورقه عليا ساكن رمله شدند. باب رحمت و تشرف بر روی جمیع احبا و ثابتین مفتح گردید مسافرین از شرق و غرب عالم بسرچشمه آب حیات گردیدند و دسته دسته مشرف شده بوطن ماء‌لوف بار وحی جدید مراجعت مینمودند از جمله واردین نیز جناب ابوالغفاری و تلامذه<sup>۴</sup> مدرسه امریکائی

در بیروت بودند که شوری دیگر در سرد اشتند و مجالس و  
محافل والهان روی دل جوی مرکز میثاق الٰهی را بر تنم اشعار  
و قصائد و تلاوت آیات و ترتیل مناجات احیا مینمودند  
حضرت شوقی افندی <sup>۱</sup> سرکردۀ این جمع بودند و در جمیع  
این مجهودات روحانیه شرکت میفرمودند چه قدر واضح و  
نمایان بود که هیکل مبارک در آن سنین صباوت بینها پیت مسرور  
و دلشاد و خشنود هستند . تا اینکه در ساپر ۱۹۱۳ حضرت  
من اراده الله از رمله حرکت فرمودند وارهی اقدس بقدر و مبارک  
زینت یافت مرۀ اخربی احبا به سرچشمۀ حیات روحانی گردید  
آمدند و مسافرین کعبیه مقصد از شرق و غرب پزیارت مقامات  
قدسه شتافتند کوه کرمل از نفائث قدسی حضرت عبدالبهاء  
در جوش و خروش آمد .

کشمکش اوضاع روزگار بعداً با جنگ جهانگیر سنه ۱۹۱۴  
ملل عالم را بیدان رزم خونین کشید راهه‌ها مسدود و مخابره  
با ارض اقدس مقطوع گردید ولی بفضل و عنایت حضرت  
عبدالبهاء تلامذه<sup>۲</sup> بهائی که در مدرسه بیروت مشغول تحصیل  
بودند بغیض تشریف درس ماه ایام تعطیل تابستان فائز و در  
حضرت ولی امر الله در معیت حضرت ورقه مبارکه علیها و والده  
مبارک ۱ اوت ۱۹۱۳ به رطه ورود فرمودند و در مدت آقا  
در مصرب و روزد رمحضر مبارک بخدمات باهره قائم و  
مفتخر بودند .

جوار مقام مبارک اعلى در کوه کرمل مستجیرو در مسافرخانه جوار  
 آفغان مقدس مجالس تلاوت الواح و ترنم اشعار والقاء خطابات  
 در مهادی و تعالیم این امرید بع مستمر بود . بیشتر اوقات هم  
 حضرت مولی الوری در آن محافل تشریف میآوردند و جناب  
 حاجی میرزا حیدر علی که من حیث الروح جوان ترازه هم تلامذه  
 بودند علی الدوام حاضر و تلامذه را تشجیع و تشویق میفرمودند  
 و بعضی اوقات که تلامذه در حضور انور صحبت میداشتند حضرت  
 عبد البهای بمناسبت نطق مبارکی القاء میفرمودند و روح جد بدی  
 در کالبد حاضرین میدیدند . در این مجالس چنانچه ذکر شد  
 تلامذه از مشنوی و غزلیات و اشعار جمال مبارک و حضرت عبد البهای  
 و مؤلف تاریخ نهیل و خانم شهناز ویت و سایر شعرای بهائی  
 بطور دسته جمعی باشوری بدین تلاوت مینمودند و حضرت شوقي  
 افندی همیشه رهنمائی جمع راعده داشتند و محور جمیع  
 مجہودات بودند .

عظمت مقام مبارک در آن ایام بله از بده و طفولیت بطور ظاهر  
 و عیان بود که بسیاری از نقوص بفراست و یا با شاره حضرت  
 عبد البهای بی بعظمت مقام مبارک برده و این سر را کم و بیش  
 باز نزد یکان در میان نهادند .

### خطره خانعی آلمانی

حضرت عهدالبها در ۶ اوت ۱۹۱۰ خانم دکتری  
 آلمانی مسماة به فالشیر Frau Dokter Fallscheer را که دکتر بیت مبارک بود برای معالجه انگشت یکی از خدمه طلبیدند والد هیکل مبارک در آنروز به حضور مبارک آمدند و در معیشان حضرت شوقی افندی که طفلی ۱۱ ساله بود با خضوع و خشوع بی نظیر وارد شدند و در حین خروج از غرفه آرام و کمال تعظیم و وقار در حالیکه روی خود را از چشمها نجذب مبارک برنمی‌داشتند از پس روان گردیدند. دکتر بینهایت مجد و بوقار و آداب بی مثیل طفل شد حضرت عهدالبها بآفرمودند "حالا دختر من از شوقی افندی ایلیای آتیه من خوشت آمد" سپس بیاناتی مفصل نسبت به اینکه اراده مبارکشان آنست که ایلیای خود را با انگلترابرای اراده تحصیل روان فرمایند بیان نمودند و چون آن خانم عرض نمود آیا وجود مبارک مطمئن هستند محیط غرب اثری در روحیه آن و دیمه الهی نخواهد داشت فرمودند من ایلیای خود را با انگلیسها نمی‌سپارم که او را تربیت کنند من اورا باستان الهی می‌سپارم این طفل در هر حال حتی در اکسفورد در صون حمایت و حفظ الهی است.

( ۶۰ )

این خانم سالهای بعد به آلمان مراجعت کرد و چندی قبل از فوت خویش در عداد مأموریت بهائی وارد گردید و خاطر ره خویش را تفصیل در مجله "بهائی شمس حقیقت منظمه آلمان سال ۱۹۳۰-۳۱ نگاشت .

German Baha'i Magazine , Sonne der Wahrheit

بروفق مرقومه شی خصوصی بعد هاکها یاری امرالله دکتر هرمن گروسمن Dr. Hermann Grossmann و خانم شان پشرف لقای مبارک فائز شدند این موضوع را از محضر مبارک استفسار نمودند هیکل اطهر فرمودند حضرت مولی الوری قطعاً اعتقاد زیادی به دکتر فالشیر داشته اند که قبل از آنکه حضرت شوقی افندی بانگلستان عزیمت نمایند برای اولین و هلنه همینکه اراده حضرت عبدالبهاء با عزام هیکل اطهر بانگلستان تعلق گرفته مطلب را با اظهار داشته و در همان وقت هم فرموده اند که حضرت شوقی افندی وزیر و جانشین مبارک اند .

---

(۶۱)

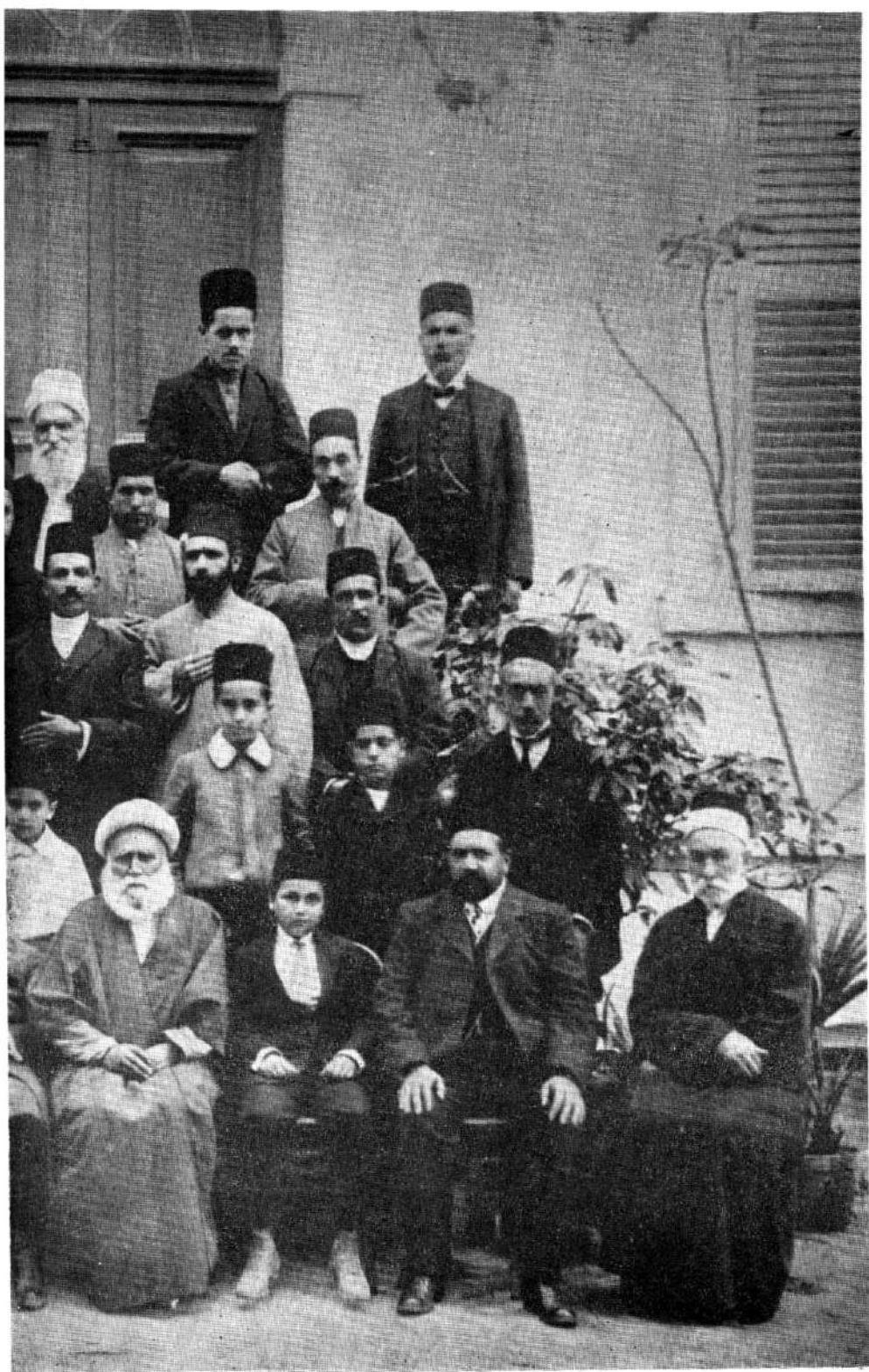
## داستان جناب جراح سبزواری

و كذلك بقرار مسموع جراح سبزواری در اولین نظاره و زیارت وجه صبح مبارک ولی امرالله‌ی در آن سنین تحصیلی همینکه مشتی و خرام مبارک را مشاهده نمود احترامات فائقه و تعظیم و تجلیل واقع بمحضر مبارک مرعی داشت به طوری که همراهان برآشتفتند و آن گونه احترام را منحصر و مخصوص حضرت مولی‌الوری دانستند جراح عزیز اظهار داشت آری من خود مطلعم که این گونه احترام مخصوص حضرت من طاف حوله الاسماء است و این طفل عزیزالله‌ی هم جانشین حضرت عبدالبهاء و تالی همان بزرگوار است رفقا و همراهان از این طرزیان متغیر شدند و مواعظ است و مصاحب اوراترک کردند لا جرم در ایام تشرف بحضور حضرت عبدالبهاء جز آه دل مونس و ندیعی ندا روزی به تنهائی در اطراف محل اقامت مبارک مشی مینمود و در رفتار رفقا متفکر و مهمنم حضرت مولی‌الوری آن روح پاک را طلبیده مورد تفقد و عنایت قراردادند و تا کید فرمود نشد بسیار باید قدر خود را بداند که برشحی از بحر علم لدنی فائز گردیده جراح عرض کرد مولای مهریانم این عبد‌ازحلیه علم و دانش بی‌نصیبیم این چه فخر و مهاتی است که نصیب

این بی مقدار میفرماید فرمودند قدر خود را بدان درست فهمیده ای شوقی افندی جانشین من است ولی باحدی ابراز منعا در همان اوقات و بعد از آن همسفران آن برادر روحانی عزیز از جطه اردشیر کیامنش<sup>۱</sup> موقع راهمه جا نقل نمودند خود آن بنده مقرب درگاه الهی نیز پس از صعود حضرت عبدالبهاء کتبًا هراتب را تفصیل بخاکیای مبارک بوسیله محفل ملی روحانی بهائیان ایران معرض داشت و محفل نیز براین سر آگاه گردید.

شمایل صبیح مبارک در آن اوان که جراح بحضور مبارک در رمله اسکندریه مشرف شده در عکس دسته جمعی که در مصیر گرفته شده است و امین الهی درسته یعنی ولی امر محبوب بانها یت خضوع و انکسار نشسته ظاهر است و عنوان ابهی تحفه زینت این کتاب میگردد. بنظر این عبد شرمسار این شمایل شبیه ترین شمایلی است بهیکل اطهر که تا خاتمه حیات شباخت مولا محبوب بآن پتماهه برقرار بوده. جراح سبزواری و رفقایش نیز در این عکس حضور دارند.

۱- این عبد شخصاً تفصیل را از اردشیر کیامنش استماع نمود





## داستان جناب شاه خلیل الله

در یکی از سفرهای تشریف شاه خوبان شاه خلیل الله  
 فارانی و یکی از آنچالش حضرت مولی‌الوری الواح مبارکه  
 با هر ان مرقوم فرموده بسیار علاقه مند بودند بسلامت بر سر  
 در رهین تودیع با بیان موثری فرمودند به شوقی افندی  
 اطلاع دهید ببایدند وقتی نوریصر عبد البهاء بحضور رسید  
 فرمودند مکاتیبیو به شرق نگاشته ام و چون راهها امن و آمان  
 نیست بسیار علاقه مند این مکاتیب بسلامت بر سر شمارا  
 طلبیدم پدست خود در جیب زائرین قرار دهید تا مطمئن شوم  
 بسلامت می‌رسد از این بیان قلب شاه خلیل الله بشدت  
 طبیدن گرفت بر مقام مبارک همایون غصن ممتاز بها برآده  
 حضرت عبد البهاء وقوف یافت ویس از صعود مبارک تا خاتمه  
 حیات بند و حلقه بگوشیگردید . داستانهای بسیار مؤثر و  
 مهیجی از تلطفات و عنایات مولای محبوب و اشاراتی که  
 بتشrif آن برآد رعیزی حضور جمال اقدس ابھی و حضرت  
 عبد البهاء فرموده اند درست است که اگر قلم ناتوان یارا شی  
 کند در آتیه بعرض برادران و خواهران عزیز خواهد رسید .

داستان جناب محمد تبریزی

حضرت عبدالبهاء روزی جناب محمد تبریزی علیه  
 رضوان الله را که مورد اعتماد و عنایات مخصوص مبارک بود در  
 اثنای آنکه از مقابله بیت مبارک عبور نمود و حضرت مولی‌الوری  
 در اطاق کوچک اسماعیل آقاد رقامت فوقانی مشرف بر خیابان  
 تشریف داشتند به حضور مبارک طلبیده مورد الطاف و عنایات  
 لا تحصی قراردادند و در حالیکه درگونه اش را بوسیده به بیان  
 لطف و رضا امید وار فرمودند از بیوفای منتبیین سخن آغاز  
 نموده قسم پار فرمودند که آنچه بعد از صعود مبارک بر سر من  
 آوردند طابق النعل بالنعل بعد ازمن بر سر جانشین من  
 وارد خواهد آمد . آن جان پاک مکرراً بین داستان را از برای  
 یاران عزیز نقل نمینمود . این عهد شرمسار ده ۱۹۵۲ مارس  
 که یکی از ایام اخیر تشریف بود این مطلب را بحضور مبارک معروف  
 داشت فرمودند حضرت عبدالبهاء با اعتماد تام داشتند عدد  
 معدودی از جمله اسماعیل آقا و عبد‌الصدق .

---

داستان جناب دکتر حبیب مؤید و جناب حاجی میرزا حیدر علی

درایام تحصیل مبارک در بیروت افتخار ملزم است و مواطنی  
مولای بیهعتا با مرحومت مولی الوری نصیب برادر روحانی عزیز  
جناب دکتر حبیب مؤید ۱ که اکنون در فراق محبوب پیغمثال  
خود شب و روز در احتراق اند گردید والد عزیزان جناب  
خدابخش روزی دکتر راطلبیده توصیه و نصیحت نمود که بسیار  
دققت نماید و در روش و رفتار خود دقیق و مواطنی باشد و قدر  
این عنایت را بد اند زیرا که آن هرگزار جانشین اب شفیع  
ومولای حنون حضرت عبدالبهاء است . دکتر عزیز این معنی  
را در رخاطرات خویش چنین مرقوم داشته اند :

” درایام طفولیت و دوره تحصیلی آنحضرت بعضی از احباب  
معتقد بودند که حضرت شوقی ربانی جانشین و قائم مقام  
حضرت عبدالبهاء خواهند بود منجمله جناب حاجی میرزا  
حیدر علی اصفهانی ( وقتیکه بیروت میرفتیم جناب حاجی  
میرفمودند عرض عبودیت و فدویت این فانی پیر غلام را  
بحضور مبارک حضرت غصن ممتاز شوقی افندی تقدیم نمائید  
آن پیر روش ضمیر روحانی گاهی تلویحاً بتلامذه اظهار  
مینمودند که آنچه بجناب شوقی افندی عرض میشود که آقا  
بعد رسه کلیه بیروت تشریف نهیید مدرسه سرکار آقا کافواست  
۱- جناب دکتر مؤید در ۹۲۱ ( بعلکوت ابھی صعود نمود .

جواب میفرمودند اطاعت امر مبارک را باید بکنم این هم لازم است") وهم چنین والد نگارنده مرحوم حاجی خدا بهخش مؤید هم این عقیده را داشتند و همیشه توصیه مینمودند که "مواظب رفتار و معاملات خود در مدرسه باشید زیرا گیوندگی چشم ان و طرز رفتار جناب شوقي افندی شبیه سرکار آقا است البته ایشان جانشین خواهند بود"

این است عین جملاتی که بین دکتر والد بزرگوارشان بزیان ساده مبارله شده است و مکرر از جناب دکتر استماع گردیده که "چون درک مطلب برای من مشکل بود از والد توضیح طلبیدم بازیان ساده و عامیانه فرمودند" چشماش مثل حضرت عبد البهای چرخ میخور "وهم چنین وقتیکه پدرم به کلیه آمدند و من به حضرت شوقي افندی مثل سایرین خطای میکردم مثلاً میگفتم بیانشین وغیره پدرم فرمود "مواظب باش در رفتارت نسبت به شوقي افندی" و این مطلب رانه یکفعه نه دو فعه نه سه دفعه بلکه مرتب تکرار مینمود که مطمئن باش جانشین حضرت عبد البهاء است اول اهمیت ندادم در دفعه دوموسوم که تا کید کرد و من نمیتوانستم قبول کنم صبرم تمام شد گفتم چرا میگوئید فرمود آیانه بینی و آخرین روزی که پدرم میخواست از شهر برود گفت :

" حبیب من بتو گفتم ولی مواطن باش شوقی افندی جانشین  
حضرت عبد البهاء خواهد بود . "

باری ایام مبارک بدینمنوال در درجه تحصیلی گذشت  
ارض باه بقدوم مبارک شرف بود و ذرات مکنات از پرتسو  
انوار شخص جمال آن " نوگل باع ملاحت " مستفیض و مستبشر  
« حمدأً لعن تشرف ارض الباهه » دو انشگاه سنت زوزف و  
یونیورسیته امریکائی در بیروت موطن اقدام مبارک بودند.  
عربیضه هیکل مبارک بحضرت عبد البهاء

مولای محبوب در آن اوقات که سرگرم تحصیل بودند  
عربیضه ئی از بیروت بحضور مبارک حضرت عبد البهاء عرض  
نموده اند که شدت تعلق و خضوع مبارک را بآن اب شفوق  
و حنون وهم چنین منظور مقدسشان را از تحصیل واضح و  
جسم مینماید تاریخ ١٥ کانون الثانی (ژانویه ١٩١٨)  
قوله الاحلى : " ایها المولی الکریم

بعد اداء فرائض الشکر والثناه وتقديم واجبات العبودية  
والغناه لمحضرك العبارك وبث ما في الجنان من الولـه  
والآمنـان من توجهاتك الـقدـيمة والـطـافـك الخـفـيـة اعرضـلـمو طـيـ  
قد مـيك يا مـولاـي بـانتـنا وـصلـنا الـکـلـيـه بـکـلـ سـرـورـوـسـلامـة مـحـفـوظـينـ  
وـنـحنـ فـيـ الطـرـيقـ مـنـ البرـوـ والمـطـرـ آـمـنـينـ سـالـعـيـنـ فـيـ کـنـفـ

رعايته وحمايته وقد باشرت بالدروس مكثاً عليها مهتماً فيها  
 باذل الجهد الجهيد في اكتساب ما ينفعني ويهلنى و  
 يساعدني لخدمة الا مرفي مستقبل الأيام . . . والتلامذة  
 بأجمعهم سالعون مجتهدون في العلوم والفنون متعمدون  
 التأييدات الالهية في جميع الشئون . . . رقيق الغفير و  
 عبد الحقير شوقي ١٥ لـ ١٩١٨

### خاتمه جنگ اول جهانی

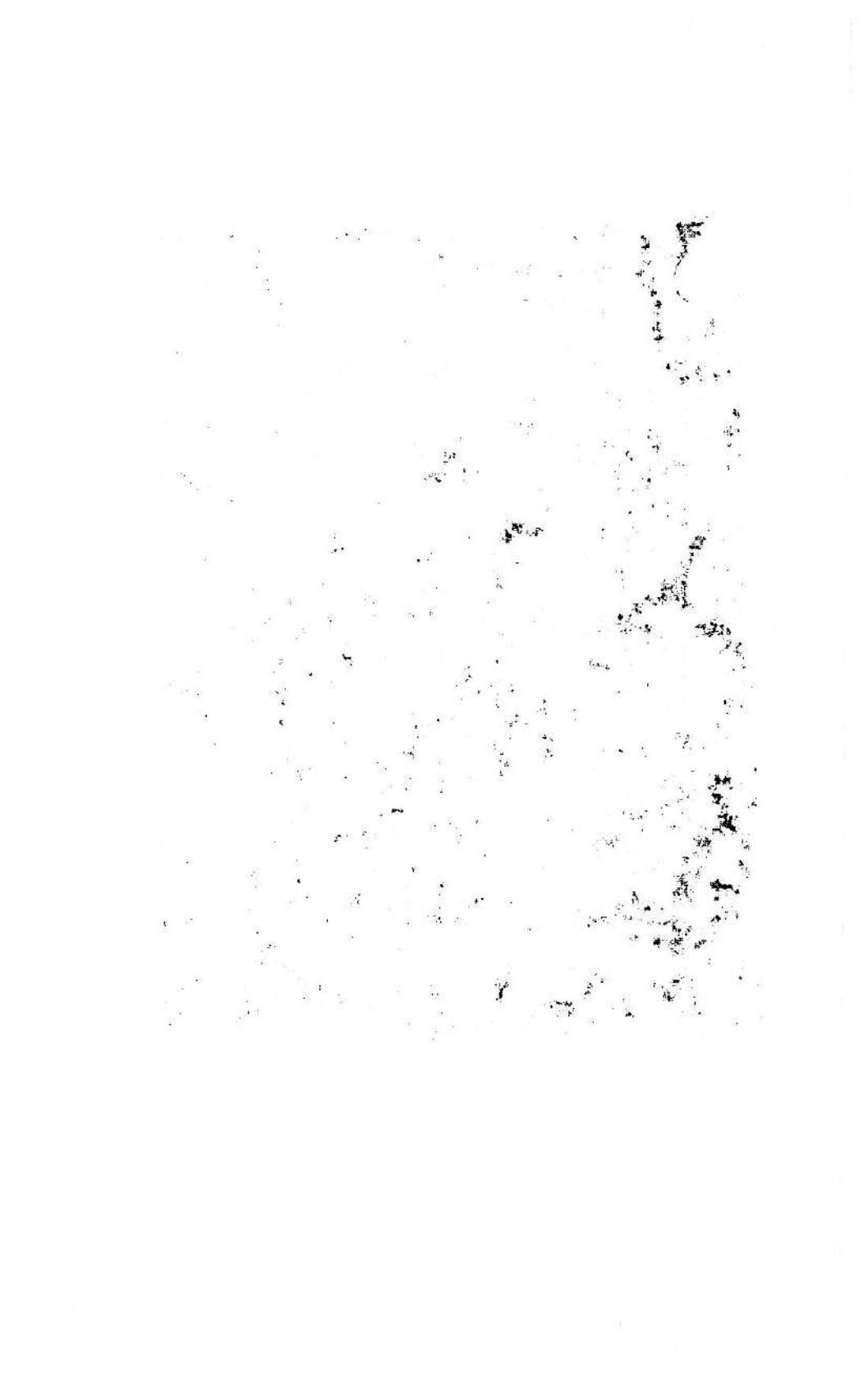
بالآخره دوه؛ چهارسال جنگ اول جهانی سپری شد  
 ابواب مفتوح گشت و عاشقان جمال مرکزمهیاث مجدد آزاد  
 شرق و غرب بارض اقدس شتافتند .

شب و روز اوقات مبارک حضرت عبد البهاء با فاضمه  
 فيوضات و نزول الواح و ابراز عنایات به وضعی و شریف و  
 زائرين و رسیدگی با مورمهمه وسائله میگذشت و حضرت شوقي  
 افندی در محضر مبارک به ترجمه الواح و مکاتبه رسیدگی  
 بهاموري که از طرف حضرت مولی الوری بحضورشان ارجاع میشد  
 مشغول بودند قریب دوسال بین خدمات مهمنه قائم  
 بودند و مفروده مبارک در محضر حضرت عبد البهاء کتابت  
 میفرمودند .









در بعضی از دستخط‌ها و پاره‌داشت‌های یومیه مبارک منعکس است که تا چه اندازه حضرت مولی‌الوری و هیکل مبارک در آن ایام مشغول بوده‌اند در توقیع مبارک مورخه ۷ زانویه ۱۹۱۸ با عزاز جناب دکتر لطف‌الله حکیم چنین می‌فرماشند:

(ترجمه) "این ایام غالباً از صبح تا شب اوقات مبارک حضرت عبد‌الله‌ها بنزول الواح می‌گذرد الواح مهه‌ئی با فخر احباب امریکا و ایران و انگلستان و هند و سلطان و روسیه و ژاپان و مصر نازل گردیده . این الواح مبارکه منبع الهام از برای احبابی عزیز است و بسیار مؤثر . از برای احبابی انگلستان الواح ذیل عز نزول یافته : لوح مبارکی با فخر دکتر اسلمونت در بورن موث و دلوح دیگر با عزاز یوحنا دارد در لندن ولوحی با فخر امیس روزنبرگ . در لوح اخیرز کری‌هم از شما فرموده‌اند و بیان تقدیر و تحسین و مسرت از خدمات خستگی ناپذیر تان و باین جمله بیان مبارک را ختم فرمودند که

"ای هزار آفرین برا او"

یقین دارم در این چند روزه الواح دیگری نیز با فخر احبابی انگلستان نازل می‌شود

---

(۲۰)

### بعضی از یادداشت‌های یومیه مبارک

وهم چنین در یادداشت‌های یومیه مبارک :

از جمله یادداشت‌های مورخه ۳ و ۴ تا ۹ و ۱۰ اوت ۱۹۱۹ است که برسیمیل مثال واپرای آنکه یمنه والطافه خاطرات آن ایام و نمونه‌ئی از مشاغل یومیه "مرکز میثاق و غصن ممتاز بهای در ذهن این بینوایان تجدید شود نبذه ئی از آن ترجمه و اقتباس و زیب این اوراق میگردد . حقیقته چه افتخاری اعظم از آن که رشحی از خاطرات مصاحب و موئانست دو مبین آیات الله که چشم روزگار در آن ایام دیده و دیگر بر ابرو باد و مه و خورشید و فلك شبیش را مشاهده نخواهد نمود از پرای این خسته دلان منبع فیض والهام و معرفت و امید و اطمینان باشد .

(ترجمه) از یادداشت‌های یومیه ۳ اوت ۱۹۱۹ :

"مادران استاندار عرض نمود چقدر مسرور و مستبشر است از اینکه در این اوقات حضرت مولی‌الوری بر حسب ظاهر قرین آسایش و رفاه اند . این اظهار بمنزله "مقدمه‌ئی بود که حضرت عبد‌البهاء را برآن راشت نطق مفصلی القافرما ییند . نظر باهمیت موضوع زیلاً ترجمه نطق مبارک درج میگردد .

حضرت عبد‌البهاء فرمودند :

(۲۱)

” در دوره حکومت ترکیه ماسجون بودیم ولی در عین حال آزادی عمل داشتیم هریک از مستخدمنین حکومت را که رفتارشان شایسته نبود میتوانستیم مجبور کنیم از کار بر کنار شود پکرتیه تمام اعضای اداری حکومت در عکا معزول شدند از حاکم گرفته تا کاپیتان جمیع درهول و هراس پسند عزل دستگاه اداری بعلت آن بود که حاکم عکا همان بیتی را که محل سکونت جمال مبارک بود مصارره کرد و چون ما از قبول آن امتناع نمودیم مقاوله نامه شی با صاحب ملک پست و بیت را اجاره کرد وقتی من ملاحظه نمودم که جسارت او باین مقام رسیده به والی بیروت مراجعته کردم و او لجه شی برای تحقیق فرستاد آنچه من با اعضای لجنیه میگفتم با کمال میل من پذیرفتند واحدی نمیتوانست مانع شود برای مدتی بیت را تخلیه نکردم نه از آن جهت که کسی میتوانست مرا مجبور کند ”

راجع به برج و باروی عکا و خود شهر عکا حضرت مولی الوری چنین ادامه داردند :

”... این استحکامات بعنوان آثار عتیقه حفظ خواهد شد عکامعکن است تبدیل به بهشت شود و چنین خواهد شد . از جمله اموری که واقع خواهد شد آنست که عکا و حیفا

یک شهر خواهد شد و سیار توسعه خواهد یافت  
 محبی الدین در کتاب خویش مرج عکاراما دبَّه الْهَمِيَّه نامیده  
 نوشته است که قیمت هر وجب از اراضی عکا یک دینار خواهد  
 شد بعلاوه میگوید جنگ خونینی (ترجمه تحت اللفظی مذبحه  
 کبری) در دشت عکا پر پا خواهد شد بعبارةٰ اخیر منازعه‌ئی  
 هولناک و شدید بین لشکر حق و باطل در خواهد گرفت  
 این کتاب ۸۰۰ سال قبل نوشته شده نبوات بسیار است  
 ولی ما اهمیتی با آن نمیدهیم زیرا حقیقت بخودی خود واضح  
 است و احتیاج بدلیل و برها ندیگر ندارد آفتاب بخودی  
 خود روشنایی واشرات خود را ظاهر ننماید و مستفنج از  
 شواهد را گرایست لذا اثبات حقانیت جمال مبارک احتیاج  
 به این ادله نقلی ندارد زیرا تمام حیات و روش و سلوک  
 مبارک بخودی خود دلیل بر عظمت مبارک بود . یکی از  
 دلائل قاطعه آنکه جمال مبارک امرش را در زندان مرتفع  
 فرمود آیا نظیری از برای این میتوان یافت جمال مبارک  
 امرش را در سجن اعلان فرمود و علمش را در زیر شعبی مرتفع  
 کرد . جمال مبارک بنفسه در مقابل دو سلطان مقتدر که بسر  
 قلع و قمع بارک کمریسته بود نداشتند . این دو سلطان  
 فرمان دادند جمال مبارک را در یک اطاق محبوس نمایند و

ارتباط مبارک را باد نیای خارج قطع کنند مرا از تشرف بحضور  
مبارک منع میکردند با وجود این منع شدید خیمهٔ مبارک  
در اینجا در این محل مرتفع در کرمل افراشته شد. در حالی  
که در بیت ساکن بودند ابواب بیت را مفتوح فرمودند بد رجه‌ئی  
که حتی در یک روز پنجاه نفر زائرین حضور مبارک مشترک  
میشدند و تمام ما، مورین حکومت در حضور مبارک خاضع و خاشع  
بودند. یک روز جشن نامزدی در بیت مبارک منعقد بسیار  
تجام ما، مورین کشوری و افسران از سرهنگ و سرلشکر و سرگرد  
و همچنین بزرگان عکا حتی والی و شیخی که . . نفراتیاع را  
مدعو بودند ولی جمال مبارک با آنها ملاقات نفرمودند و حتی  
احوال آنها را هم نپرسیدند با این درجه جمال مبارک با آنها  
بسیار اعتنای بودند بعلاوه چهار سال ضیاء پاشا که متصرف بود  
دائماً از من است دعا میکرد بحضور مبارک شرفیاب شود ولی  
جمال مبارک قبول نمی‌فرمودند بعداً یک حاکم دیگر با  
فرمانده قشون که در عکا بود پیش من آمدند و گفتند از اسلام بیول  
فرمان رسیده که باید جمال مبارک را ملاقات کنیم و اگر ملاقات  
نکنیم معزول خواهیم شد بالآخره جمال مبارک قبول فرمودند  
فرمانده قشون و والی باتفاق در اطاق مبارک وارد شدند  
و دم در نشستن جمال مبارک از محل خود حرکت نفرمودند

بعداً فرمودند غلیان بیاورند والی اظهار داشت شرب دخان  
 در محضر مبارک جایز نیست واستدعا کرد معذ و فرمایند معذلک  
 جمال مبارک امر فرمودند غلیان بیاورند وقتیکه غلیان جلووالی  
 گزارده شد از برای اطاعت فرمان مبارک فقط لب غلیان را  
 به لب خویش نزدیک کرد و زمین گذاشت چند دقیقه در محضر  
 مبارک دو زانوبا کمال ادب نشستند و بعد مرخص شدند .  
 جمیع حرکات و سکنات جمال مبارک دلیل بر عظمت مبارک بود  
 از ابتدای عالم تا بحال چنین امری مشاهده نشده است که  
 شخصی در حبس دو سلطان مقتدر باشد و چنین عظمت  
 و اقتداری از خود ظاهر فرماید جمال مبارک با چنین حشمت  
 و جلال در مقابل دو سلطان مقتدر که اعدا عدو مبارک بودند  
 امرش را در شرق و غرب بلند فرمود با وجود آنکه پنجاه سال  
 شاه ایران با وزرای خود سلطان ترکیه و وزرا و علمای ایران  
 و ترکیه جمیع متفقاً بر علیه جمال مبارک قیام نمودند معذلک  
 جمال مبارک محفوظ و مصون بودند . این واقعه در تاریخ  
 نظیر نداشت بعلاوه آنچه در کتاب اقدس و سوره هیکل / ۰ ه سال  
 قبل نازل شده در این حرب وقوع یافت در موقعیت آلمان  
 فرانسه را فتح کرد و تصور نمی‌نمود آن کشور را قلع و قمع کرده  
 است و امپراطور آلمان در اوج عظمت بود جمال مبارک در سجن  
 این بیانات شدیده را خطاب به قیصر آلمان نازل فرمودند .  
 " ایاک ان یمنعک الغرور از کرمن کان اعظم منک شاناً و اکبر

منک مقاماً ( یعنی ناپلئون ) این هو و ماغنده " وهمچنین بخاطر میاوردید خطاب صریح مبارک را به برلین . خلاصه آثار بزرگواری مبارک هرقدر نقل شود تمام شدنی نیست .

در بحبوحه " ایام غلبه " آلمان جمال مبارک چنین فرمودند " یا شواطی نهرالرین قدراء پناک مقطاۃ بالد ما باعسل عليك سیوف الجزاء و لک مرّة اخری ونسمع حنین برلین ولوانها الیوم فی عزّ مهین "

( ترجمه ) ازیار داشتهای یومیه مبارک مورخه ۹-۹ اوت

۱۹۱۹ :

" نظر بتراکم امور و وظائفی که این عبد ازیرای حضرت عبد البهاء انجام میدهیم و رسیدگی با امور متنوعه که از قبل هیکل مبارک ارجاع میشود خصوصاً تحریر و ترجمه و ارسال الواح مبارک و مطالعه عرائض بیشمار که از فارات اروپ و امریک بحضور مبارک میرسد ناچار شده ام برای چندی ازاد امده " یاد داشتهای یومیه که مربوط به نطقهای مبارک و تفصیل کارهای یومیه و ایاب و زهاب حضرت عبد البهاء است صرف نظر نمایم . عرا پیض لا تحصی که بحضور مبارک رسیده و هر چه زود تر بایسد بشرف لحاظ مبارک فائزگرد ببروی هم انباشته شده . سایر

(۲۶)

مکاتبات مبارک که بصورت جزو ها و رسائل است باید سریعاً  
مورد تمعن و ترجمه و تحریر قرار گیرد . از طرف دیگرسیان  
تلفرافات از اقطار مختلفه که ارض همه روزه متواصل است و  
جرائد و راپورتها و قطعات روزنامه جات و کتب و رسائل لا ینقطع  
به حجم پست میافزاید .

Major Moore

در بحبوحه این مشاغل مأذور مرور

بحضور مبارک رسید . . .

مذاکرات مفصل و جالب این شخص با حضرت مولی الوری در  
مباحث مختلفه در میزد که اکثر راجع باهمیت صلح در آته  
و تزوم استقرار نظمی پایدار در جهان بود و نظری آنکه این شخص  
از هوای خواهان جدی مجمع اتفاق ملل بود و بنظر تحسین آن  
مجمع ناظر حضرت عبد البهاء با و فرمودند امیدوارند روزی  
مجمع اتفاق ملل تمام عالم را از بزرگ و کوچک در بر گیرد  
و جمیع ملل به نسبت معین در آن مجمع نماینده داشته باشند  
و کاملاً از حقوق و مزایای عضویت خویش استفاده کنند و بعد  
حضرت عبد البهاء طریقه و اصلی که باید برای اداره تشکیلات  
چنین محکمه بین الطی تعمیق شود بیان فرمودند بدین  
نحو که جمیع ملل باید در آن مجمع شرکت نموده بوسیله مجلس  
عوام واعیان خویش یک یا چند نفر نماینده که تعداد نمایندگان

متناسب با وضع آن کشور باشد انتخاب کنند و این منتخبین که از طرف پارلمان انتخاب شده اند مورد تائید کاپینه و هیئت وزراء آن مملکت قرار گیرند و بتصدیق وصّه<sup>۱</sup> رئیس ملت که عبارت از شخص پادشاه یا رئیس جمهور باشد بر سر سپس این نمایندگان ملل مجمع شوری ترتیب دهنده وسائل بین المللی راحل و تصفیه نمایند و اگر ملتی از قرار صادر ره تخلف وتمرد نمود یک قوه نظامی مشترک آن ملت را مجازات کند.

حضرت عبد البهاء<sup>۲</sup> امیدوارند که از مجمع اتفاق ملل کنونی چنین هیئت شورائی مبیعو شود و آتش نارضا یقی و نگرانی را که هنو زد رقلوب آلمانها و لیفارها و مجرها و ترکها و روسها مشتعل است خاموش نماید. پس از آنکه صلح وسلام نه فقط بر روی کاغذ بلکه در قلوب برقرار شد صلح عمومی که حضرت بهاء الله با آن بشارت دارد اند تحقق خواهد یافت و اشر خویش را بمنزله<sup>۳</sup> بزرگترین عامل در سبیل روابط بین المللی ظاهر خواهد نمود. معذلك همین مجمع اتفاق ملل هم در مقام خود فوائدی دربرداشت اولین و مهمترین فائدہ آن بود که دول مقتدره<sup>۴</sup> عالم از جمله امپراطوری آلمان را که رزم جو بود و نظرات خود را تحمیل مینمود برآن داشت تشخیص دهد که جنگ دیگر روسیله<sup>۵</sup> کسب قدرت و افتخار نیست بلکه

هادم بنيان بشراست و همچنین جمیع ملل اعتراف کردند که جنگ برخلاف آنچه بعضی تصور میکردند حافظ قدرت یک ملت و مانع ضعف آن است ظلط و مباررت با آن جنایت است .

نتیجه دیگر آن بود ملل متفق و ملل واپسنه با آنها متوجه شدند که برسیله وحدت و همکاری میتوان به نتایج غیرمنتظره و مهمه رسید . روابط اقتصادی ملل را بهم نزد پکترکرد و محتاج بیکدیگر نموده است و با این طریق باهم نزد یک شده اند . سوم اکتشافات با همه ایست که در عالم علم در اثنای حرب و احتیاجات فوری آن حاصل شده .

سپس حضرت عبدالبهاء اشاره به ترقیات شگرفی که در فن هواپیمایی حاصل شده است فرمودند و اینکه این عوامل فعاله و طیارات عظیمه باید برای آسایش عالم نه دمار آن استعمال شود . . .

یک اثر مهم دیگری که متعاقب جنگ ظاهر شد ملاحظه این نکته بود که بطور کلی استعدادات پیشوای عقلانی انسان توسعه یافته و این نکته بخودی خود دلیل بر ترقی سریع عالم و مهیا شدن عقول و احساسات برای قبول یک صلح باید اراست یعنی صلح اعظمی که حضرت بهاءالله در کتب و رسائل خویش با آن اخبار فرموده اند . این مقدمات حضرت عبدالبهاء را بر آن

داشت که تعالیم اساسی امر مخصوصاً ترک تعصبات نژادی  
و دینی را برای اوضاع فرمایند حضرت مولی الوری بر سبیل  
مثال بابیانی سهل و ممتنع عبث بودن خصوصات نژادی و  
مذهبی را خاطرنشان فرمودند و سفاهت بشر را گوشزد کردند

....

و فرمودند بهائم و طیور که بسیار پست تراز انسان اند  
و قادر فهم و شعور مخصوصاً گوسفند و کبوتر از هر منطقه عی  
که آمده باشند ولو هر قدر ممناطق غیر متجانس باشد وقتی بهم  
بررسند با کمال الفت ویگانگی با یکدیگر مأمور می‌شوند و  
آمیزش می‌کنند چرا انسان که اشرف مخلوقات است در این  
مورد باید پست تراز حیوان باشد انسان چشم خود را در  
مقابل بسیاری از شئون که با همنوع خود مشترک است دارد ما  
عقل و هیئت بد نواعضاء و طبیعت انسانی می‌بندیم و فقط  
یک اختلاف را در نظر می‌گیریم که عبارت از اختلاف زبان است  
آیا سزاوار است دیده از جمیع آن مواهب که وجه ارتباط  
واشتراك او با هم نوع خویش است به بند د و فقط آن یک  
اختلاف را به بیند این مسائل و نکات دیگر بتفصیل از طرف

هیکل مبارک بیان شد و چنین مینمود که در روحیه مهمان ما  
بینهایت تائثیرگرد و سبب تنویر و هدایت افکار او گردیده است  
در خاتمه دست مبارک را بگرمی فشرد و مراتب تقدیر و امتنان  
خوبیش را تقدیم نمود و آرزو گرد روزی را مشاهده نماید که این  
افکار عالیه در جهان جامعه عمل پوشیده.

مالبس شب در محضر مبارک طولانی و بسیار موثر و جالب  
است مخصوصاً آنکه حضرت عبدالبهاء در این لیالی یک  
سلسله نطقهای راجع به سه بار سجن متواتی جمال مبارک  
در ایران القامی فرمایند. امیدوارم فرصت کافی دست دهد  
تا آن خطابات مبارکه را با احباب اطراف در میان نهم

(ترجمه) از یادداشت‌های یومیه مبارک مورخه ۱۱ اوت

۱۹۱۹

«ماژور مور Major Moore که از سرچشمته  
معارف الٰهی جرعه‌های لمپریز نوشیده هنوز در حال عطش  
است و به تشریف سابق خود کفا یت ننموده برای آنکه سیراب  
شود مجدداً امروز صبح بحضور مبارک رسید و دو مسئله  
معروض داشت یکی راجع به تائثیر و نفوذی که دعا و توجه  
در شخص دعاکننده و همچنین در نفوی که درباره آنها  
دعا میکند دارد و دیگری راجع به کیفیت نیوات حضرت

بِهَا اللَّهُ وَنَصْوَصُ نَازِلَهُ دَرَائِنَ بَابَ كَهْ بَرْ وَفَقَ اسْتِنْبَاطَ وَيْ  
بَنْحُوا عَجَابَ آمِيزَى تَحْقِيقَ يَافَتَهُ اسْتَ.

اَزْآنجَاكَه اَمْرُوزَه بَشَرْ بَرْنَجَ وَالْمَشْدِيدَ مَهْتَلَه اَسْتَ وَتَلْفَاتَ  
جَانِي بِيَشْعَارِ بَنْوَعِ اَنْسَانَ وَارْدَ مَيَشُودَ طَبْعَهُ تَوْجَهَ وَمَنَاجَاتَ  
اَزْقِبِلَ تَعَامَ مَرْدَمَ رَوْيَ زَمِينَ مَؤْثَرَ وَضَرُورَى اَسْتَ. سَئَوَالَ مَازُورَ  
مُورَ اَيْنَ بَوْدَه كَهْ آيَا تَوْجَهَ وَتَفَكَرَ شَخْصَى كَهْ اَنْزَوا اَخْتِيَارَنَمُودَه  
وَعَارِى اَزْفَعَالِيَتَ اَسْتَ وَدَرْصَمَتَ وَسَكُونَ بَسَرَ مَيَهُرَدَ دَرِيَارَهَ  
نَفُوسِى كَهْ دَرِيَارَهَ آنَهَا تَوْجَهَ مِينَعَا يَدَ مَؤْثَرَهَسْتَ وَأَوْضَاعَ  
اَيْشَانَ رَأَى بَهْبُودَى مَيَخْشِدَ يَانَهَ زَيَادَسْتَهَ ئَى اَزْمَتَفَكَرِيَسَ  
مَعْتَقَدَنَدَه كَهْ اَيْنَ حَالَتَ تَوْجَهَ اَكْرَچَهَ بَصُورَتَ صَمَتَ وَسَكُوتَ  
اَسْتَ وَلَى بَهْمَانَ اَنْدَازَهَ كَهْ شَخْصَ بَالْفَعْلَ بَكْمَكَ وَخَدْمَتَ  
اَبْنَاءَ نَوْعَ خَوِيشَ بَرْخِيزَدَ مَؤْثَرَاسَتَ زَيَادَتَوْجَهَ آنَ شَخْصَ  
مَعْتَكَفَ اَفَكَارَسَا يَرِينَ رَأَيَدَارْمِيَكَنَدَ وَمَحْرُكَ نَفُوسَ دَرْسَبِيلَ  
قِيَامَ بَخَدْمَتَ وَاصْلَاحَ عَالَمَ مَيَگَرَدَهَ.

حَضَرَتْ مَولَى الْوَرَى فَرْمَوْدَنَدَ هَرْ قَدْرَتَوْجَهَ چَنِينَ شَخْصَى  
اَزْتَمَامَ قَلْبَ وَاَزْرَوِي خَلُوصَ باَشَدَ اَكْرَبَحَالَ سَكُونَ وَسَكُوتَ  
بَاقيَمَانَدَ وَفَاقِدَفَعَالِيَتَ يَاشَدَ سَبَبَ بَيَادَارِى اَفَكَارَوْتَشْجِيَعَ  
نَفُوسَ نَخْواهَدَشَدَ مَگَرَآنَهَ اَسْتَفَانَهَ وَدَعَائِي اوَبْحَولَ وَقَوْهَالَهَى  
تَفَيَيِّرِى دَرْحِيَاتَ نَفُوسِى كَهْ بَرَائِى آنَهَا دَعَانَمُودَه بَدَهَدَ وَلَى

هعینکه همین شخص فکر خود را تبیین کند و یا بحیث عمل در آورد این عمل در روحیه سامعینی که با افکار او آشنا شده اند و یا ناظرینی که عمل او را مشاهده نموده اند مؤثر خواهد افتاد و ایشان را بجنیش و حرکت خواهد آورد.

سپس حضرت مولی‌الوری بر سبیل مقایسه مثال شخصی را زدند که تمام هم خود را صرف تحصیل ثروت نماید چنین شخصی اگر افکار خود را تنظیم ننماید و بصورت طرحی تقدیم نکند و یا بالفعل آن افکار را مجسم نسازد کمکی برای شروع نماید کردن دیگران ننموده. پس از تبیین مراتب تفکر و تمعن که ما زور مور نظر خویش را فقط معطوف به دعا و مناجات نموده بود سئوالها ری دیگر پیش آمد از جمله یکی راجع به موقع دعا و مناجات واهمیت آن و دیگر آنکه چگونه شخص باید حالت دعا و توجه را در خود ایجاد نماید حضرت عبد‌الله‌باء فرمودند اگر چه نفس کار اعم از آنکه آن کار شغل و یا اعمال برقی یا امور خیریه باشد بمنزله عبارت محسوب است معدّلک بهترین وقت از برای دعا همان‌سحر و غروب آفتاب است که افکار انسان و محیط خارج کاملاً از برای این امر مساعد و مناسب است. و اما راجع باینکه چگونه حالت دعا و مناجات را باید تحصیل نمود در حالیکه انسان خود را در آن حالت مشاهده ننماید و

فرق در امور دنیوی باشد حضرت عبدالبهاء فرمودند که قوه<sup>۰</sup>  
 اراده بالآخره انسان را آن حال میکشاند یعنی حال جذبه  
 و شور، بقوه<sup>۰</sup> اراده وسعي واندیشه انسان توجه خود را  
 بخداوند، بعلم و خلقت حیوت انگیز او، به حکمت آسمى و  
 قدرت مطلقه<sup>۰</sup> رهانی معطوف مینماید و بعد با تفکر عمیق و تکرار  
 در تفکر و توجه به عشق آسمی واصل میشود و شوق و رغبت  
 به مناجات و انجذاب و اشتعال فوق العاده در خود احسا س  
 مینماید<sup>۰</sup> معذلک بعضی اوقات هم ملاحظه میکند که فقط  
 قدرت آسمی نه سعی بشری ممکن است انسان را به آن مرحله  
 وحال پرساند در آن صورت چه مبارک حالی است آن حال و  
 چه شدید است آن عشق<sup>۰</sup>

ملاحظه نمائید عشق چه تاء شیردارد حال اگر عشق عشق  
 آسمی باشد چه قدر نفوذ و تأثیرگذاری دارد قلوب قوی ترو شدیدتر  
 است و تا چه اندازه نفوس را تقلیب خواهد نمود<sup>۰</sup>

قسمت ثانی مذاکرات امروز صبح راجع به وعود و اندارات  
 محیر العقول جمال مبارک بود<sup>۰</sup> حضرت عبدالبهاء فرمودند  
 این وعود و اندارات در کتبی که سی سال قبل در هند وستان  
 واپر ان و مصر جمع شده و طبع و نشر گردیده است موجود است  
 سهیں امر فرمودند در مجلد از این کتب را بحضور مبارک بیا ورنده

وهمینکه کتابهای آورده شد در حضور مهمنان باز فرمودند و صفحات آنرا ورق به ورق گشوده بالحن بلند و مهیعن بعضی از آیات کتاب اقدس را تلاوت فرمودند که راجع به عزل عبدالحمید و مظالم سران حکومت اسلامی بول وارتفاع صوت بوم از معاشر روم و سقوط آلمان و هبتوط بفتی ملک برلین واستماع مجدد حنین برلین وهم چنین بشارات روح بخش راجع به آتیه درخشن ایران و خصوصاً طهران بود . این کیفیات در مأمور مسور پسیارتا شیرنمود و از استماع آیات و بینات بینها یا محتاط گشت و وقتیکه از محضر مبارک مرخص میشد بنظر میرسید پسیار از جوابهای مقنع و شافعی که حضرت عبدالبهاء بتفصیل برای او بیان فرمودند قانع و راضی است .

بنقیه روز در جوار مقام اعلی گذشت احباب جمیعاً آنروز تا بعد از ظهر جمع بودند در رضیافت نهاری که از طرف یکی از زائرين طهران آقاغلامعلی دوافترش برپاشده بود شرکت کردند جلسه بعد از ظهر و زیارت مقام بیار متصاعد الى الله حاجی داود حبیم که منصب بیکی از زائرين رشت بود منعقد گردید . رویه معرفته مجلس پسیار مجلل و باشکوه و روحانی بود مجلسی که حضرت مولی الوری در میان ما حضور داشتند قرب مقام اعلی و مزین به عکس دسته جمعی که در محضر مبارک گرفته

شد و باضافت مجلل نهار و صرف عصرانه کامل تکمیل گردید  
 حمد آستان مقدس حضرت مولی الوری و غصن ممتاز بهارا  
 که بازیارت بعضی از یادداشت‌های یومیه مبارک برشحی از  
 احوال آن ایام مستحضرگشته قربیت آن دو طلعت ریانی را  
 از اعماق قلب و فؤاد متنعی و تحصیل رضا و توفیق برخدمت  
 ویندگی عتبه طاهره مقدسه شان را بکمال تصرع و ابتهال  
 آرزومند پم .

Dr. J. E.  
Esslemont

دستخط‌های مبارک به دکتر اسلمونت

مولای محبوب و بیهمتادر آن ایام باب مکاتبه را با  
 متصاعد الى الله جناب دکتر اسلمونت علیه بہاء الله باین  
 ترتیب افتتاح فرمودند :

(ترجمه) ( از دستخط مبارک مورخه ۹ نوامبر ۱۹۱۸ )  
 " برادر روحانی عزیز حمد پروردگار عالمیان را که  
 شمشیرها به غلاف راجع شد و پرچمها و رایات جنگی  
 برچیده گردید . . . شکر و سپاس دارای جهان را که اگرچه  
 جنگ مصاعب و مشکلات غیرقابل وصف از برای حضرت  
 مولی الوری در برداشت ولی بالمال نتیجه موجب شکرانه  
 است . . . .

Captain Tudor Pole

کاپیتان تیودور پول

که بسیار مورد محبت و عنایت حضرت عبد البهاء است بخته امروز به عکاوارد شد و رودشان غیرمنتظر و سبب مسرت بسیار بود ا اسم شما و خدمات خستگی ناپذیریتان را در محضر مبارک ذکر کردند هیکل مبارک بینهایت مسرور و مشعوف شدند و در باره شماره عافر مودن و از جمال مبارک اب بزرگوار خویش طلبیدند عون و عنایت خود را در باره شمامبده ول فرماید من آدرس شماره از کاپیتان تیودور پول بدست آوردم و حال اگرچه مقدار زیادی از شب گذشته و دیروقت است معذلك مصمم شدم با بـ مکاتبه را با شما مفتوح نمایم و این مکاتبه مرتبـ ادامه خواهد یافت و سبب انتعاش قلب و سرور من خواهد بود . . . دوست شماره رسپـیل خدمت با اسم اعظم امضـی مبارک شوـقی

و در دست خط مبارک مورخه ۱۷ دسامبر ۱۹۱۸ این بیانات مبارکه مسطور است :

( ترجمه ) " فرد از حضرت عبد البهاء دعوت نموده اند در احتفال عظیم عمومی که بعنایت پایان جنگ منعقد میشود مناجات خاتمه ازلسان مبارک نازل گردد ( و بعد صورت مناجات را مرقوم فرموده اند )

(۸۷)

وهمچنین در دستخط مبارک مولی محبوب مورخه ۱۲ ژوئن  
۱۹۱۹ با عزاز جناب دکتر اسلامونتاین بیانات مبارکه زیارت  
میشود :

” صحت مبارک حضرت مولی الوری خوب است چند روز  
در جوار روضه مبارکه حضرت بهاءالله گذرانده اند جمیعاً پیار  
شما هستیم و امیدواریم بزودی به حیفا ورود نمائید .  
عراشقانند سیل لا ینقطع بحضور مبارک میرسد والواح  
مهیمنه بسیار همه روزه نازل میشود غالب اوقات من در پشت  
میز تحریر تا بعد از نصف شب به ترجمه الواح مشفولم مهدلک  
مسرور و مشعوف امیدوارم بزودی مکاتیب شما پرسد ، برادر  
حقیقی شما شوقی ”

چنانچه در یارداشت‌های یومیه مبارک مورخه ۱۱ اوت  
۱۹۱۹ زیارت شد در آن ایام که باب لقا مفتح بوده غالباً  
زاده‌های ومجاورین مفتخر به حضور در عکس‌های دسته جمعی  
در حضور مبارک طلعت میثاق و ولی امر عزیز الهی میشدند  
وچون جناب دکتر اسلامونت از محضر مبارک شما یعنی طلبیده  
بود در تاریخ ۱۱ اوت ۱۹۱۹ مسئول ایشان را با عنایت  
میزیز نمود ن عکس دسته جمعی مزین باین جمله ” یار گار محبت آ  
از طرف شوقی به برادر عزیزش دکتر اسلامونت ” اجابت فرمودند .

(۸۸)

قوله الاعلى ( ترجمه ) " نظر باينکه عکس فردی خوبی از خود ندارم يك نسخه عکس دسته جمعی که اخيراً درجوار مقام حضرت اعلى گرفته شده و عکس خود را باعلامت چليبا در روی آستین مشخص نموده ام برای شما ارسال ميدارم . . . " و در همان دستخط ازا حوال مبارک و جريان حال چنین مرقوم فرموده اند :

( ترجمه ) " حال من خوب است و ازا ينكه لطف اللہ راملقات نمودم مسرورم همه روزه ايشان راملقات مينعaim و د يروز باهم پياره گردش مطبوعي در مهتاب در جبل كرمسل نموديم اميدوارم شمارادر همانجا در ماه اکتبر ملاقات کنم و مدت مدي باهم در نهايت روح وريحان بگذرانيسم دوست دائمي شما شوقی "

باري مشاغل مبارك بهمين نحو ادامه داشت و صحبت وجود مبارك روز بروز مختل ميگردد يد چندانکه ضعف و نقاوت بروجود مبارك طاري گشت لذا با مر مبارك حضرت عبد البهاء برای اعاده صحبت و هم بقصد " تحصيل لوازم و تهييه اسباب خدمت اين امر در مستقبل ايام عزم بلاد اروپا فرمودند .

---

(۸۹)

### خاطرات دکتر لطف الله در مردم سفر مبارک با روپا

دکتر لطف الله عزیز که بشرف التزام حضور مبارک مفتخر  
شد چنین مرقوم داشته اند :

" پس از جنگ در سنه ۱۹۱۸ این عهد از لندن با رض  
اقدس احضار گردید در آن موقع حضرت شووقی افندی حضور  
حضرت عبد البهاء مشغول نوشتن الواح منزله و جواب  
عرائض اشخاص بر حسب دستور مبارک و خلاصه کردن مکاتیب  
بودند حضرت شووقی افندی یک تاریخ یومیه ای هم به  
انگلیسی با اسم احمد مرقوم فرموده اند . در آن ایام جمعیت  
زیارت از احباب از اطراف و اکناف دنیا آمده و مشرف میشدند  
هیکل مبارک حضرت شووقی افندی هم کاملاً مشغول کارهای  
مبارک بودند شبانه روز کار میکردند بطوریکه پس از چندی  
بکلی ازشدت کار خسته شدند بدین که سرکار آقا امری  
فرمودند که برای ایشان ویزا بگیرم تا باتفاق یکی از زادارها  
مبارک چندی در اروپا استراحت کنند بعد از چندی پنده را  
احضار کردند و فرمودند میخواهم شمار رخدت شووقی افندی  
برویم .

در آن ایام کلیه کارهای مربوط بمسافرین در دست این  
عبد بود . برای تهیه ویزا این براهنمایی اداره ویزا بقاهره

رفتم تا از قاهره به لندن مخابره کنند این بهترین و سریعترین  
 راه بود در غیراین صورت میباشد قریباً قریباً یکماه منتظر  
 بمانم وقتیکه با قاهره رسیدم احبابه من عجب شدند که با وجود  
 آنهمه کارکه در حیفاداشتم چطور همه را رها کرد بقاهره آمد  
 بخصوص که آنها هم تصور نمیکردند که باید مدته در قاهره برای  
 تهیه ویزا بمانم فردای آن روز با تفاوت یکی از احباب باداره  
 گذرنامه رفتم جمعیت باندازه بود که برای گرفتن نعره هم  
 نمیشد جلوی گشید رفت بطرف اطاق رئیس اداره رفتم کارت سم  
 را به پیشخدمت اطاق دادم گفتم میخواهم ایشان را ببینم  
 بعد از چند دقیقه خارج شد و مرآ با اطاق رئیس راهنمائی کرد  
 وقتی رانست که برای ویزا آمده ام گفت اقلالاً باشیستی در هفته  
 صبر کنید تا از لندن جواب برسد گفتم خیلی خوب ولی اگر  
 اتفاقی برای مریض من پیش آمد شما مسئول خواهید بود  
 تعجب کرد و گفت مریض شما گیست گفتم من از طرف سرسر  
 عبدالمهاب عباس آمده ام و مریض هم نوه ایشان است  
 اظهار نمود چرا زود ترنگتید تذکره رافوراً ویزا کرد و دارد  
 خواست خدا حافظی کند گفتم من برای مراجعت هم ویزا  
 میخواهم ویزا مراجعت را هم گرفتم وقتی خارج شدم  
 مشایعتم کرد همه تعجب کردند که این شخص که بود که

رئیس این طوربا و احترام گذارد فوراً حضور مبارک تلگراف  
 کردم تلغراف فرمودند بلهیط کشتی هنگام پس از تهیه بلیط  
 تلگراف عرض کردم و حضرت شووقی افندی به اسکندریه  
 تشریف آوردند در خدمت ایشان و جمعی از احباب عکسی  
 برداشته شد سپس در خدمت حضرت شووقی با کشتی هلوون  
 عازم پرنده بیزی شد یم وا ز آنجاباراه آهن بهاریس رفتیم هیکل  
 مبارک برای رفع خستگی در مژون دوسانته دو نوشی (نام  
 Maison De Santé De Neuilly مرکز بهداشتی )  
 Neuilly - sur - Seine ماندند و این عبد برای انجام کارهایی که داشتم به لندن  
 رفتم در مراجعت نیز حضرت شووقی افندی را مجدداً ملاقا  
 کردم سپس بحیفا رفتم .  
هیکل مبارک در پاریس

دوستان عزیز: مولاًی محبوب و بیهمتاًی ما چنانچه از  
 مطالعه بعضی از این اوراق ملاحظه شد بفرموده مبارکشان  
 در تمام دوران حیات غرق دریای مشاغل و غواصی بودند و  
 شدت کار و خستگی و مصاعب اخیری هیکل مبارک را رنجور و  
 غالباً اسیر فراش مینمود . هنوز در ریحان جوانی بودند که  
 قبل از صعود حضرت عبد البهای استراحت و تجدید قوا  
 در آسایشگاه پاریس (نویں سورسن ۶ بولوارد و شاتو) اسیر

بصتر گشتند دیگر معلوم است این حال تا چه اند از مسبب  
 تاءً ثرو حزن شدید حضرت مولی الوری و افراد عائله مبارکه بود  
 رشحی از احوال آن ایام بازیارت توقیمات مبارکه مولای  
 محبوب از نویی با فتح خارج ناب آقای علیقلی خان  
 نبیل الدوّله که در آن اوقات شارژر افرا ایران در پاریس بودند  
 و همچنین زیارت تلفراف مبارک حضرت مولی الوری و لسوح  
 منیع شان مع دستخط حرم مبارک حضرت منیره خانم مشهود  
 میگردند .  
 ( آدرس مبارک سر پاکت )

Shoghi Rabbani , 6 Bd . Du Chateau ,  
 Neuilly - Sur - Seine

توقيع مبارک مورخه ۲۵ آوریل ۱۹۶۰ " از نویی الى پاریس  
 ۲۵ آوریل " هواللله

حبيب روحانی و محبوب رحمانی را از این بقیه دور و  
 مهجور با شواق و تحيات ابداع ابهائی ذاکر و مکبرم رقیمه  
 عنبر شمیمه آنحضرت که حاکی از مهر و وفا و مهر بانی و صفا بود  
 سبب سرور و علت امتنان و حبور گردید الحمد لله از عنایت  
 حضرت مولائی وحسن توجهات آنجناب بهبودی محسوس  
 حاصل و انشاء الله بعون و عنایت حق دراند ک زمانی عافیت

وصحت نام حاصل گردد انشاء الله يکد وھفتة در پکر بخصوص  
بعنzel آن محبوب آمده اوقاتی در نهایت روح و ریحان خواهیم  
گذراند عجالتاً حسب الامر مبارک و دستور العمل حکیم روز  
را از صبح الی ظهر را و طاق خود جالس گهی در بسترو  
گهی مشغول بنوشتن واستنساخ الواح و بعد از ظهر در خیابان  
هوار و چهل سین سیر و تمشی مینمایم در خصوص محل مناسبی که  
حکیم امریکائی صلاح دیده خود بندۀ این دو روزه شخصاً  
رفته استفسا رخواهم کرد . قرینه محترم آنحضرت را با بدعا  
از کار ذاکر و مکبرم و اطفال عزیز را ترقیات مادی و معنوی  
سائل و آلم باقی شوقي

در همین دستخط مبارک اضافه فرموده اند که "امر  
مبارک است که کلاه ایرانی بر سر گذارم ... شوقي"  
حضرت مولی الوری که از صحت نویصرخویش نگران بودند در  
تاریخ ۹ زوئن ۱۹۲۰ از علیقلی خان تلفرافیاً استفسار  
میفرمایند " حال شما و شوقي افندی و سایر احباباً چطور  
است عباس "

وایشان جواباً معرفه میدارد که حضرت شوقي افندی سالماً  
ورود فرموده در آساپیشگاه نوبیں Neuilly اقامت گزیده اند  
حالشان خوب است احبابانیز بینهایت مشعوفند .

و هیکل مبارک در ۲۶ زوئن ۱۹۲۰ این توقیع مبارک را با پیشان  
مرقوم فرموده اند :

« هوالله »

حبيب روحانی راهگان و دل مشتاقم و از عتبه مقدسه  
وعنا یات حضرت خفی الالطاف طالب و امید وارم که در جمیع  
مراقب و شئون محفوظ و مؤید و ناجح و مهتدی بنور هدی  
باشید وزحمات و خدماتتان عاقبة الامر باکلیل فلاخ مکل و  
پطراز رضامزین گردد . اگرا زاحوال و گزارشات اینفانسی  
استفسار نمائید بحمد الله والمنة صحت جسمانی رو به بیود  
است و اعصاب قدری تقویت یافته ولی هنوز باستحمام و  
معالجه بقوه الکتریک می پردازم و امید وارم که بزودی زود بکلی  
فع گردد مد تی است که از ارض مقصود خبری نرسیده لذ ا  
کسالت و ملال حاصل تلفراف آنجناب شببه ئی نیست که علت  
سرور و اطمینان قلب مبارک خواهد گشت اگرتازه ازانشطر  
داشته باشید مستحضرم فرمائید چه که این اخبار مدارتشفی  
وانتعاش قلب افسرده این مهجو است ... شوقی »

---

( ۹۵ )

حضرت مولی‌الوری در لوح مبارک با عزاز جناب علیقلی خان  
مرقوم فرموده اند :

”ای بندۀ آستان مقدس نامه ئیکه‌بنا ریخ ۴ جولای  
۹۲۰ بود رسید ولی دیر رسید لهمذاجواب دیر ارسال  
میشود فرصت ندارم مختصر مرقوم میگردد از تفاصیل اطلاع  
حاصل شد امیدم چنانست که آنچه خیر شماست بساحت  
ظہور جلوه نماید تلفراف در خصوص شوکی افندی رسید  
...“

متعاقب آن دستخط ذیل از حرم مبارک حضرت عبدالبهاء  
منیره خانم بعنوان قرینهٔ امریکانیه جناب علیقلی خان مرقوم  
گردیده که نگرانی شد پد افراد عائله مبارکه را در راض اقدس  
نسبت به صحت مزاج مولا محبوب و بیهتمتی اهل بهسا  
منعکس مینماید :

”د ختر روحانی عزیز من

از وصول مرقومهٔ شیرین و مفصل شما جمیع مسرورو مستبیش سر  
شدیم وا زاینکه چنین اخبار جامع راجع به شوکی افندی مرقوم  
داشته اید معنون و سپاسگزاریم زیان ما از عهد شکرانه و  
تقدیر قاصر است مد تی بود از شوکی افندی اطلاعی نرسیده بود  
اگرچه ماغالباً با اپشان مکاتبه نموده ایم از این جهت

( ۹۶ )

نسبت به صحت مزا جشان بینهایت نگران بود به حال معلوم است وصول مرقومه شما چه سرور و شعفی بهار آورده و چگونه قلوب مارا طافح از شادی و سرور نموده است .

و هم چنین مابسیار مرهون محبت شما و میرزا خان ( علیقلی خان ) نسبت به رفت و مواطنی که از شوقی افندی نمود یشد هستیم و بینهایت مشعوف و سپاسگذار خواهیم بود اگرگاهگاهی شوقی افندی را ملاقات نمایید و مادر ام که مریض اند سعی نمایید کمتر احساس دروری از خانواره و عطف توجهی که طبعاً در موقع کمالت از قبل فامیل ابراز میشود بفرمایند .

ضیاء خانم مخصوصاً تحیت موقوف شما میرسانند و از محبت و مواطنی که نسبت به نجل شان نموده اید بینهایت معنوون و سپاسگذارند .

در مرقومه خود ذکر نموده بود ید که شوقی افندی بعد از اندک تقلائی که نموده اند ضعیف شده اند و این میرسانند که صحت شان هنوز خوب نیست از این لحاظ مابسیار نگرانیم خصوصاً آنکه مدتی است مرقومه ئی از ایشان نرسیده و از صحت خود مارا مسیحی ننموده اند .

خواهش میکنم به شوقی افندی تأکید نمایید هر هفته مرتب از حالات خود مرقوم فرمایند زیرا حقیقته برای ماصعب است

ایشان در آن مسافت بعید مریض باشند و ماند اینم آیا صحتشان  
رو به بهبودی است یا خیر طبعاً وقتی دستخطشان نرسد ما  
تصور میکنیم مریض اند .

ازینکه سعی فرموده اید مسرت خاطر شوی افندی را فراهم  
نمایید بسیار مسرور و خرسندیم جمیع در کمال صحت اند مگر  
خانم ( حضرت ورقه مبارکه علیها ) که بنیه شان ضعیف است ولی  
ما مسروریم که صحتشان حال رو به بهبودی است .

جمیع در تقدیم تحيات و اشواق قلبیه بشما و اطفال با من  
سهیم اند امیدواریم بزودی بدیدارتان نائل گردیم  
مادر روحانی شما . امضاء منیره ”

از جمله نفوسيکه در ایام نقاهت هیکل اظهر در پاریس  
بشرف مثلول و فود یافت جناب نورالدین ممتازی علیه بهاء الله  
بود که بر اهنئی جناب دکتر حکیم بحضور مبارک تشریف حاصل  
نمود در حالیکه مولای محبوب درست تشریف داشتند و فرموده  
بودند در ایام اخیر اقامت مبارک در ارض اقدس از فشار کارو  
زحمت مریض شدند و حضرت مولی الوری امر فرمودند به پاریس  
برای معالجه عزیمت نمایند و به اطبای حاذق مراجعه کنند و  
چندی در اطراف بوآ د و بولون استراحت فرمایند و بعد ذکر  
فرموده بودند اتفاقاً طبیب هم بهمین نحو تجویز نمود و هواي

بوا د وبولون را بسیار مساعد مزاج هنیکل مبارک دانسته است  
و توصیه نموده روزها در بوا د وبولون سیر و نشی فرمایند و  
بعد بر حسب استدعای جناب ممتازی دست به سینه در پیستر  
مناجاتی بالحن بدیع آسمانی تلاوت میفرمایند .

د وستان نازنین مولای محبوب و بیهمتای ما که  
قامت مبارکشان بسبب حمل این ثقل اعظم امانت الٰهیه  
خم شده بود و مسا لیالی وایام که ازشدت مشاغل و غوائل  
نیارمیدند و همچنان ملازم بستر میشدند بینهایت از ملاحظه  
مناظرزیبا واستفاده از موهب و نعمای طبیعی محظوظ  
میشدند ولذت میبرند دستخط مبارک ذیل مورخه ۵ زویه  
۹۲ با فتحارقرینه جناب علیقلی خان از نوبی گواه این حال  
است .

(ترجمه) « خواهر روحانی بهائی عزیز و مهربان  
از دعوتی که از من به ورسای نمود ید هزار بار متشرکم .  
این دعوت نتایج واثرات مفید دربرداشت چنانچه نظری  
این دعوت متنضم چنین نتایج روح افزایاشد و چنین صبح  
سرت بخش و پر روح و ریحان وسکون و اطمینانی را نوید دهد  
پلاشبه باشد من همه روزه طالب دریافت این قبیل دعوتها  
از طرف شما باشم زیرا واقعاً نمیدانید سفرد بروز ورسای

با چه بشارات روح بخش آغاز شد و با چه وقایع دلنشیں انجام  
 یافت تمام روز فیروز و مشحون از یمن و سرور بود من ورفیقم  
 مکرّر پر مکرّر سرت قلبی خویش را به آقای شیانی که کمال جهد  
 را نمودند بما خوش بگذرد اظهار داشتیم حقیقتاً چه قدر  
 منظرهٔ دریای فواره‌های گراند زو Grandes eaux و جهش آب و فوران آن در استخر نپتون (باسن اف نپتون)

#### Bassin of Neptune

در من تا<sup>ء</sup>ثیر نمود چه قدر آپارتمن های تاریخی که بتماشای  
 آن نائل شدیم مجلل و باشکوه بود نهار ما فوق انتظار  
 بینهایت لذیذ و مطبوع بود بطوریکه تصور نمیکنم در بین  
 جماعت عظیمی که در آن روز اطراف ما در ورسای بودند هیچیک  
 چنان طعام لذیذی داشتند با وجود آنکه صبح آن روز تیروتار  
 بود معذلک تمام روز کامل و فیروز بود در بحبوحهٔ تاری و  
 تیرگی صبح همینکه برای ملاقات شیانی قدم بیرون گذاردم  
 مادر ام در یغوس بالتلפון اطلاع داد که بالا حره پیامی از اراضی  
 اقدس رسیده مشعر براینکه حال جمعیخوب و خوش است  
 عجب روز مبارکی که طلوعش با وصول چنان مژدهٔ روح بخش  
 آغاز شد و در رجوع ملاحظه شد عنایتی نیز در انتظار من  
 بود که روح را با هتزاز آورد واکلیل جلیل آن یوم عظیم گردید

و آن عبارت از ورود مکاتیب از حیقا بود که فقط ده روز در  
بین راه بوده است با نضمام پادشاهی از اداره پست مشعر  
بر آنکه دستخطی سفارشی با اسم من رسیده آیا ممکن است  
این پاکت محتوی لوح مبارکی از سرکار آقا برای من باشد  
واقعه‌<sup>ا</sup> چه عنایتی که مسیر قلبی مرا بحد کمال خواهد رساند و  
روح را طافح از شعف و سرور خواهد نمود . این مطالب را  
صرفًا از این لحظه برای شما ذکر کرم که در مرور ایام و سنین  
در مستقبل معلوم باشد که این اولین سفرمن به ورسای مشحون  
چه وقایع روح بخش و خاطرات جان افزای بوده است .

بقیه مطالب را که میخواهم برای شما نقل کنم موکول بروز

سه شنبه نهار مینمایم که با تفاوت رفیق خویش شمارا ملاقات  
خواهیم نمود . با تحيات بسیار به صبا یای عزیز و تشکر و امتنان  
به آقای شیانی شوقي »

مولای محبوب در این دستخط مبارک برای تاء کید زیر  
د وکله یکی جمعی در جمله ( مشعر بر آنکه جمیع خوب‌اند ) و  
دیگری اولین در جمله ( این اولین سفر به ورسای ) را خط  
کشیده‌اند .

هیکل اطهر در در وران نقاوت خویش در آسایشگاه نویی اراده  
فرمودند برای تکمیل زبان انگلیسی به رانشگاه اکسفورد نزول  
اجلال فرمایند .

مقدمات ورود مبارک به دانشگاه

اولین دستخط مبارک مورخه ۱۱ زوشن ۱۹۲۰ بعنوان

اولیای دانشگاه حاوی این مضامین است :

( ترجمه ) آقای عزیز

د وست محترم من سرهبرت سموئیل توصیه کرده است

برای دخول به دانشکده بالیول یارانشکده دیگری در

دانشگاه اكسفورد باشما مکاتبه کنم.

تنها منظور من از ورود به دانشگاه تکمیل زبان انگلیسی است

تا ادبیات این زبان را فراگرفته در تحریر و تقریر تبحر حاصل

نمایم و ترجمه از فارسی و عربی با انگلیسی را صحیح و فصیح انجام

دهم قصد من آنست که دو سال هم خویش را در این امر

مصطفی نمایم و با کمک استاد و مرتبط شدن به راکزعلی و ادبی

مهذب و تعریف تلفظ زبان بمنظور خویش نائل گردم.

بسیار معنو خواهم شد اگر شما مراد را این منظور کمک

نمایید.

د وستدار شما

شوقي ربانی

متعاقب آن خاک انگلیس موطن اقدام مبارک مولای محبوب

گشت و بالمال باد ریزگرفتن عرش مطهر معنیر "ابدع جوهرة

فریدة عصماً " در حضن خود بشرف وافتخار وامتيازی فائز شد  
که اقلام از وصفش عاجز و اثرات لا ریبیه بهیه آن الى الا بد در  
آفاق و انفس کالشمس فی رابعة النهار ظا هر و آشکار خواهد شد  
" رینا و ملاذنا ازل کروینا ببزوغ شمس وعدك الکریم و  
خفف همومنا پنزول ملائكة تصرک العینین و انرا بصارنـا  
پمشراهدة آیات امرک العظیم " ۱

درستخط مبارک مورخه ۲۸ ذویہ ۱۹۶۰ از راند ولف  
Randolph Hotel , Oxford هتل اکسفورد  
با عزاز قرینهٔ محترمہ جناب علیقلى خان این بیانات مبارکہ  
مسطور است:

من از موقعیکه قدم درخاک انگلیس گذارد متأحال  
بینها پیت مشغول بوده ام و پیشافت منظور و هدف من تا  
کنون بسیار خوب بود . باداشتن الواح مبارکه ئی از سرکار  
آقا سافتخار لندی بلامفیلد

Lord Lamington	ولرد لا مینگتن
Major Tudor Pole	وماژور تیودر پول
با استادان مشهور و مستشرقین دانشگاه اکسفورد و دانشگاه لندن بوسیله ایشان آشنا شدم. پس از آنکه معرفی نامه ۱ - از من اخراج شدند	- ولی امیرالملک

( ۱۰۳ )

و توصیه هایی از سر دنی سن روس Sir Denison Ross و پروفسور کر Professor Ker برای سر والتر رالی Sir Walter Raleigh (که پروفسور استاد کرسی ادبیات انگلیسی در دانشگاه اکسفورد است ) و پروفسور مارگولی یونث Professor Margolianth

(محقق معروف در زبان عربی و مستشرق همان دانشگاه) تحصیل نudem بعد از یک هفته اقامت در لندن که تمام هفته را بسیار مشغول بودم به اکسفورد عزیمت نudem . قبل از حرکت به اکسفورد نامه ئی از مارگولی یونث رسید مشعر بر آنکه آنچه در قدردانش باشد نسبت به یکی از منسویان عبد البهاء کتف خواهند نudem . با این شخص واستاد دانشگاه بالیول Balliol College دانشگاهی که رجال بزرگ مانند لرد گری Lord Grey و ارل کرزن Earl Curzon Lord Milner و لرد میلنر Earl Curzon و مستراسکوت و سوئین برن Mr. Asquith و سر هربرت سوئین Swin Burne ویلیام سوئین Sir Herbert Samuel از آن فارغ التحصیل شده اند فرصت یافتم راجع با مردمبارک

صحبت کنم و بعضی نکات که از برای این نفوس دانشمند و مستشرق  
در کار میبهم و نامعلوم بود روش نمایم.

همانطور که از شما در شب عزیمت تقاضا نمودم دعا کنید در  
این مرکزیترگ علمی به دلخواه خویش برسم و منظور خود را انجام دهم  
با تحيات محبت آمیزیه خان عزیز . . . در خدمت محبوب . شوقی  
تلواً دستخطی که از حیفا برای شمارسیده ارسال میگردد . شوقی

لیندزی Lindsay استاد معروف دانشگاه بالیول اکسفورد  
در ۷ اکتبر ۱۹۲۰ راجع به هیکل اطهر توصیه شی به مضمون  
ذیل به بیکر Baker نوشته است :

بیکر عزیز

این نامه برای معرفی آقای شوقی ریانی است جوان ایرانی  
که میخواهد به دانشگاه وارد شود شخصیات مختلف در  
انگلستان از جمله پروفسور رالی Raleigh ایشان رابن و  
ساپراستاران معرفی نموده اند . در تابستان من ایشان را  
ملاقات نمودم و خوب با ایشان آشنا شدم . . . ایشان سوابق  
تحصیلی خود را بشماره خواهند داد . من نظری سیار بسیار  
خوب و عالی نسبت به اخلاق واستعداد ایشان دارم . آقای  
شوقی ریانی با این دانشگاه وارد شده اند تا خود را در رشته  
مخصوصی که در نظر گرفته اند متبصر سازند ولو آنکه آن رشته چندان





با برنامه مطابق نیا شد .

جد این جوان رئیس دیانت بهائی است و ایشان کاتب  
و مترجم پدر بزرگ خویش برای غرب هستند . با این دیار برای  
تحصیل رشته‌های اجتماعی و اقتصادی آمده اند .

من با ایشان اظهار نمودم اگر برای شما اشکال داشته باشد  
با ایشان درس بد هید من خود این وظیفه را بعده می‌گیرم ...  
آقای شوقی ربانی کاملاً جوانی ممتاز و خارق العاده هستند  
مخلص شما لیند زی

در همان اوقات هیکل مبارک در ۱۸ اکتبر ۱۹۶۱ از اکسفورد  
دستخط مبارکی بعنوان آقای یوحنا داود در لندن مرقوم  
British Museum فرموده اند که اصل آن در روزه لندن

است زیارت این دستخط مبارک بار دیگر منظور مبارک مولای  
محبوب را از تشریف فرمائی به دانشگاه اکسفورد میرهن مینماید  
قوله الا حلی " . . . الحمد لله در نهایت صحت و اميد و ارى  
وسعى و اعتدال مشغول تحصیل لوازم و تهییه اسباب خدمت  
این امر در مستقبل ایام هستم . . .  
... اميدم چنان است که آنچه جوهر محاسن این بلاد و  
این جامعه است بزودی کسب نموده بسر منزل خود مراجعت

( ۱۰۶ )

نمايم و حقائق امریه را در قالبی جدید نهاده خدمتی پاستان مبارک  
نمایم . باقی . . . امضای مبارک  
باری دانشگاه بالیول اکسفورد در ۲۳ اکتبر ۱۹۲۰ بقدوم  
مبارک مزین و آن بلاد موطنی اقدام همایون غصن ممتازاللهی گشت  
خاطرات همد وره ایهای هیکل اطهر .

حمد وره ایهای هیکل اطهر را زمل واقوا مختلفه که اکنون اکثراً  
از رجال نامی عصرند اگرچه بعرفان این امر مبارک فائز نشده ولی  
همگی مفتون حركات و سکنات آن دلیرآسمانی بوده واکثراً بمقام  
مبارک بی برده اند چنانچه از مطالعه بعضی از خاطرات آن  
نفوس که برسبیل ایجا زیا اطنا ب درجواب مکاتیب دکتر ریاض  
خادم ۱ نگاشته اند و شمه ئی دراین کتاب نقل میشود معلوم  
میگردد که تاچه اند ازه آثار عظمت و جلال در ناصیه مبارک  
ظاهر بوده و در آن مرکز علمی بزرگ جهان چگونه مولای محبوب  
و پیغمبا نفوس را مفتون بزرگواری خویش فرموده بودند .  
دل زاغیار جدا برده واز پار جدا

---

۱- دکتر ریاض خادم در اثنای تحصیل در دانشگاه بالیول با  
حمد وره ایهای هیکل اطهر را زروی سجلات دانشگاه مکاتبه  
نمیوره و هم چنین اطلاعات نفیسه از ایام اقامت مبارک  
در انگلستان تحصیل کرده است .

لرد استاھیل ازلندن چنین مینگارد :

Lord Stow Hill; 19 Church Row Hampstead , London

N. V . 3 .  
البته من آقای ریانی را بخاطر دارم و نسبتاً هم خوب

ایشان را میشناسم آقای ریانی مدت کمی در داشنگاه بالیوی  
تشریف داشتند و حال سالهای متاخری از آن تاریخ گذشته  
است . . . خوب بخاطر دارم ایشان در روی چمنهای داشنگا  
در وسط محوطهٔ مربع شکلی سراسر محوطه رامشی میفرمودند  
در حالیکه یک جلد کتاب گیبون Gibbon درستشان  
بود و در حال مشی کتاب راقرائت میکردند هر چند مطمئن  
نیستم ولی بنظرم میرسد گاهی کتاب را با صدای بلند قرائت  
میفرمودند و در موقعی که کتاب را مطالعه مینمودند سریع قدم  
برمید اشتند و من نگران بودم مبار آن حرکت سریع برای ایشان  
خطرناک باشد و در حالیکه سرگرم مطالعه اند پاها ایشان  
بچیزی تصادم کند . این کیفیت هنوز بخوبی در ز هن من باقی  
است و این عمل رانه فقط یک مرتبه انجام دادند بلکه عادت شان  
بود . اما راجع به حجره ای که اقامت داشتند تصور میکنم در  
طبقه اول بود و من گاهی خدمتشان در آن حجره میرسیدم ولی  
نمیدانم در کدام قسمت از پله کان ها بود بلی بطور یقین  
بخاطر دارم که ایشان بسیار مهریان و خوش برخورد بودند

وازخند و صحبت لذت میبردند ابدآ ابدآ از ملاقات و  
معاشرت با اشخاص در وری نمیکردند و در وست داشتند رفیق  
داشته باشند هرچند مدت زیادی در دانشگاه بالیول  
توقف نفرمودند که عده زیادی رفیق داشته باشند ولی با  
این وصف در وستان بسیاری داشتند.

اثر دیگری که در ذهن من باقی مانده آنست که آقای  
شووقی ربانی تقریباً آرام نداشتند و بنظر میرسید نگران بعضی  
امور هستند وهم چنین دیده نشد مدت طولانی در یکجا  
به نشینند کاش میتوانستم بیشتر حالاتشان را بخاطر بیاورم  
ولی پس از اینکه من از دانشگاه بیرون آمدم دیگر رابطه مرا  
قطع شد.

ام. ا. سی. گورهام از دوبلین اریلند چنین مینویسد  
M. A. C. Gorham, 33 Sydney Parade Ave,  
Dublin, Eire

من بخاطر ارم با ایشان (هیکل مبارک) تنیس بازی کردم  
و خوب در نظرم هست محلی که ایشان بازی میکردند میدان  
تنیس ماستر بود.

... بطور کلی در دانشگاه بالیول معروف بود که آقای  
ربانی مقدراست جانشین موئسسر دیانت تازه‌ئی بشوند به

تعظیماد یا نت تازه چه که در آن ایام قدیم کسی را نمیشنداخت  
اطلاعات بیشتری از دیانت بهائی داشته باشد .

کاپیتان بی . ایچ . بوان پت من

Captain B . H . Bevan Petman , Sind Club , Karachi ,  
Pakistan

از کراچی پاکستان

آقای ربانی بنظر میآید مافوق تصور بانشاط و بشاش اند  
همیشه در حال خنده بودند . . . هرجا بودند روحیه آن جمع  
قوی بود همه ماید انتیم مقد راست به ریاست روحانی بر سند

...

تفصیل مذکرات با ایشان از خاطر رفته ولی نکات دقیقه که  
باقلم میآید محو شدنی نیست .

آنچه مهم است آنست که من بتوانم کمکی در این باب  
پشتا پنمايم لذا این سطور را مینگارم با میدانکه شاید مورد استفاده  
نفوسي باشد که بخواهند از تاء شیری که آقای ربانی در نفوس خارج  
از دائره دیانت خویش ایجاد نموده اند مسبوق گردند .  
بهترین توفیق را زیرا شعادر تهیه این ترجمه احوال  
آرزومند م.

چی . اس کالیس از سوری انگلستان J. S. Collis,  
 خیابان غربی ایول شماره ۵۴، Ewell،  
 Surrey

من بینها یات متاء سفم که راجع به اقامت ایشان  
 (هیکل مبارک) در دانشگاه بالیول نکات خاصی در نظر  
 ندارم جز خاطره اینکه در محاوره بسیار عمیق بودند و بلوغ  
 کامل وغیرعادی در بیاناتشان نمود اریود و هم چنین  
 حرکات و سکنا تشنان بینها یات نفوس را جذب مینمود.

چی . سی . اد ویر از شیپیتون مالت سامرست انگلستان  
 J.C.O . Dwyer O.B.E. The Hawthornes, Evercreech,  
 Shepton Mallet, Somerset

... من مانند همه هم دوره ای های ایشان (هیکل مبارک)  
 در دانشگاه بالیول خوب آفای شوقي ربانی را با خاطر دارم  
 حقیقت محل بود کسی مفتون ایشان نشود و در تحت تائثیر  
 شخصیت ممتاز و جازبه مفتون ایشان قرازنگیرد ...  
 ... یک نمونه از روحیه قوی و متهورانه ایشان آن بود که  
 شنیدم به ها پ کنز Hopkens که یکی از دانشمندان

برنده امریکائی روتس American Rhodes Scholar

بود با ین نحو خطاب فرمودند "ها پ کنز شنیده ام شما  
 یک تنیس با زماهری هستید بیانیید وقتی با هم تنیس بازی کنیم"

کلنل سی . جی . ام . گرییر  
 Colonel C. G. M Grier,  
 64 Burnaby Blvd.,  
 تورونتو کانادا  
 Toronto 12, Canada , Office of Statistics and  
 Records , University of Toronto

بطورکلی خاطره من از ایشان (هیکل مبارک) آنست که  
 ایشان را بعنوان اینکه مقدّر است رئیس دیانت بهائی  
 شوند میشناسنا ختم و این کیفیت شخصیت ایشان را در دانشگاه  
 ممتاز و غیر معمولی نموده بود . . . بسیار خوش معاشرت  
 و پیش از و در زند جمیع محبوب بودند .

پال لروی بولیو  
 Paul Leroy - Beaulieu ,  
 بولوارد بوز تور شماره ۲۱  
 ۲۱ Boulevard Beaute Tour ,  
 پاریس ۱۶

صحیح است که ایشان (هیکل مبارک) یکی از  
 هم دوره ای های من در دانشگاه بالیول در سنه ۱۹۲۰-۲۱  
 بودند من ایشان را خوب بخاطرد ارم اگرچه فقط چند ماه  
 قبل از آنکه از دانشگاه عزیمت کنند با ایشان آشنا شدم  
 ایشان جوانی قصیر القامه و خوش بنیه بودند فرانسه و  
 انگلیسی را بالهجه خاورمیانه و سلیس حرف میزدند و  
 دوست داشتند راجع به دیانت بهائی صحبت کنند

چند مرتبه از من در اطاق که در طبقه اول دانشگاه سمت چپ  
سالن واقع بود دیدن نمودند ولی متاءسفانه بخاطر ندارم  
اطاق ایشان در کدام قسمت دانشگاه بوده است . . .  
تا آنجا که بخاطر دارم بمن ذکر نمودند قبل از دخول به  
دانشگاه امریکائی بیروت در مدرسه زیست تحصیل میکردند  
جوانی بسیار مذهبی و بینهایت مهریان بودند و تعجب  
مینمودند از اینکه صیت دیانتشان در اروپا بیشتر مشتهر  
نشده احترام فائقی نیز نسبت به پدر بزرگ خود سر عبد البهای  
داشتند .

Sir Geoffrey Meade ,  
K.B.E. , C. M. G. C. B. O. ,  
Baker's Close , Lower Radley , Abingdon , Berks

آرزو داشتم بیشتر میتوانستم راجع به تاریخ حیات شوقي افندی  
بیشما کمک کنم .

من البته ایشان را ( هیکل مبارک را ) خیلی خوب بخاطر  
دارم اگرچه نمیتوانم ادعای کنم دوست خیلی نزدیک ایشان بودم  
متاءسفانه بخاطر ندارم کدام اطاق تشریف داشتند اما اگر  
برای شما مفید باشد که قسمتی از عمارت را مستثنی نمایم باید  
بگویم محل اقامتشان در ردیف پله های ۴ نبود .

بظور کلی د و خاطره " ممتاز در ذهن من باقیمانده  
اگرچه معکن است آن د و خاطره مورد توجه مخصوص شما  
نباشد یکی آنکه مالبته در دانشگاه بالیول از مقام بلند و  
ارجمند شان در دیانت بهائی مسبوق بود یم ۰ ۰ ۰  
خاطره دیگر راجع به تنبیس بازی کردن ایشان است  
زیرا من چند مرتبه در تیم که ایشان بازی میکردند یا در تیم  
مقابل با ایشان بازی کردم خیلی دقیق بودند و محکم بـه  
توب میزدند که توب یا خارج میشد و یا به تور میافتاد و یا آنکه  
ضریب خیلی ماهرانه بود . در موقع بازی تا آنجا که معکن بود  
در میورفتند و چابک روی چلومید ویدند اگر تویی که میزدند پیرون  
میرفت و پارا خل تور میافتاد قبل از آنکه به توب دیگری بزنند  
و تا موقعیکه کاملآ را خل خط بازی نشده بودند به بازی و  
د ویدن اراده میدارند . همینکه اعلان فال ( اشتباه )  
میشد آنرا بمنزله تفریح و مزاح تلقی میکردند و خود این مطلب  
میشد محبوبیت ایشان بود و طرف مقابل هم ازان کیفیت  
محظوظ میشد .

من بار دیگر تا سف خود را ابراز میدارم که خاطرات  
بیشتری نداشم تقدیم کنم . در خاتمه باید بگویم که فقط  
من بلکه جمیع در دانشگاه بالیول ایشان را خیلی خیلی

د وست داشتیم وسیار درنگ ما محترم بودند و از اینکه پس  
از اقامت چنان کوتاه ازین ماعزیمت فرمودند بینها یست  
متاسف شدیم.

---

A. W. Davis , Rowanduz Mendip Edge,  
Bleadon Hill, Weston - Super - Mare, Somerset

من متاً سفم از اینکه خاطره "شخصی کمی از شوقي ریانی  
دارم بطری وضوح ملاقات و مذاکره طولانی با ایشان در  
مواضیع دینی و فلسفی در ز هنم باقی است ولی بخاطر  
ندارم اطاقشان رفته باشم و همچنین محققًا نمیدانم حجره  
ایشان در کدام قسمت واقع بوده مدتهای مديدة از آن  
ایام گذشته است.

آشنائی‌ها اگرچه زیاد نبود معدله همان کافی بود که  
من بخوبی و طور مشخص بعد ازینجا سال که حتی تقریباً  
اسا من همه هم دوره ایهای خود را در انشگاه بالیول  
فراموش کرده ام آقای ریانی را بخاطر بیاورم. همیشه یک  
نکته دقیق در مورد ایشان وجود داشت و آن اینکه در جمیع  
احوال ممتاز بودند.

---

A. Patrick Ryan , C.B.E. , Times  
Newspapers Limited, Printing House Square, London ,  
E. C. 4

متاً سفانه من نمیتوانم آنطورکه مایلم راجع به خاطره  
شوقی ریانی بشما کم کنم آنچه میتوانم بخاطر بیاورم آنست  
که ایشان تبسم شهیرین و ملیحی بر لب داشتند .

---

William Y . Elliott, Harvard University , Faculty of Arts and Sciences ,  
Department of Government, Cambridge , Massachusetts

من با کمال مسرت این نامه را برای شما مینویسم و درقبال  
وظیفه ئی که در جمع آوری تاریخ حیات روزت قدیعی من  
شوقی ریانی بعده گرفته اید بشماتبریک و تهنیت میگوییم  
ایشان با من در سنه ۱۹۲۰ و پا در تحقیق ترقیت هم از سال  
۱۹۲۱ در دانشگاه بالیول همد وره بودند .

من شوقی افندی را تقریباً خوب میشناسم ایشان جوانی با  
حجب بودند و حضوشان در جمع طوری نبود که تحملیم بنظر  
آید . شهیرینی رفتار و خلق و خوی ممتاز شان حتی از همان ایام  
ظاهر بود . بطور کلی تعاس من با ایشان در بازی تنیس که  
متغراً شرکت میکرد بهم واقع شد . در خلال آن احوال ملاحظه  
نمودم که ایشان رفیقی بسیار ممتاز در مسابقات هستند

و شخصی شریف . کاش در آن ایام بیشتر از دیانتشان مسبوق بودم . همینقدر میدانستم که ایشان پس از جدشان سر عبد البهای شخصیتی بزرگ درد یافت بهائی هستند و یاری آنچه در محیط دانشگاه را فواه شایع بود ممکن است جانشین سر عبد البهای بشوند . ما و رای آن متاد سفانه مطالب مهی که مورد توجه شما باشد بخاطر ندارم زیرا شوکی ریانی بسیار متواضع بودند و میل نداشتند خود را در معرض انتشار علوم قرار دهند . شوکی ریانی و یا با اختصار ریانی چنانچه غالباً باین نام نامیده میشدند بطوری جانب سکوت را رعایت مینمودند که در بحث‌های مختلف زیاد وارد می‌هایند طولانی نمی‌شدند اگرچه افکارشان یقیناً بسیار عمیق و صائب بود و این معنی از فحوای نظراتی که در بعضی مواقع در کلوب‌ها اظهار مینمودند ظاهر و عیان بود .

Lotus Club

کلوب لوتاں

اصلًا از لحاظ بحثهای علمی و محاوره‌ئی بنظر من کلوبی ممتاز بود . . . این کلوب مزا یا وفضائل شوکی افندی را تقدیر میکرد من تصور میکنم برای ریانی کاملاً طبیعی بود که زیاد را خسل می‌حنث نشوند زیرا واضحًا احساس مینمودند که مقام مروژی خودشان که ایشان را بصفت مرکز امرد یافت بهائی منصب خواهد نمود از بعضی جهات بصیرت برتر و بالاتری با ایشان عطا نموده .

از لحاظ احترام و موقعیت برای شوقی ربانی دشوار بود بنحو  
عادی از دیانت خویش دفاع نمایند و پاره مقام بحث و مقایسه  
پاره دیانت که بعضی از تابعین آن در کلوب لوتاس در اطراف  
عقايد خویش بحث مینمودند برآیند مانند ژزوئیت ها که  
همسايه متصل به روادانشگاه سنت جان والیول در اکسفورد  
بودند و شخصیات دینی و فلسفی دیگر که در آن اوقات باشد  
وحارت در مباراثات شرکت مینمودند ۰ ۰ ۰

لذا بعقیده من بینها یست برای شوقی ربانی معقول بود که  
مناعت ذاتی خویش را تا آن درجه که رعایت مینمودند و خود  
را از زورده بحث های طولانی برگزار نمیداشتند حفظ نمایند  
بدون آنکه در آن شائمه عی از خود پسندی و غرور در بین باشد  
من ایشان را بینها یست آراسته و متنی و مهربان نیدم شخصیتی  
بسیار محبوب داشتند وصفا و جمیعت فوق العاده شان بد رجهئی  
بود که احدی در باره آن تردید نمینمود.

بعد ها برای من جالب توجه بود که در دانشگاه هاروارد

کمبریج در رایالت ماساچوست

in cambridge (Massachusetts)

که بد و آسمت استادی جوان وارد شد موبد وظیفه مهمنتری که

عهارت از کرسی استادی تاریخ و علوم سیاسی بود یعنی محول  
گردید ملاحظه نمایم که دیانت بهائی در دانشگاه  
بینها یافت خوب معرفی شده. در اوائل ورود من با این دانشگا  
یکی از همسایگان من عضو دیانت بهائی بود و والدیسن  
خصوصاً مادرش از شخصیت‌های فعال این امر بودند.

اگرچنین باشد این موضوع حائز اهمیت است که اسمایث بهائی بود و پی‌آشنائی کامل با افکار بهائی را شته است و تسریع مرتبط با اسمایث مشهور میشود که یکی از هیزگترین مشهور شخصیات پرگرام اتفاق امریکا است . . .

مندرجات فوق راجع به شوقی ریانی البتہ مطالبی است  
که سال لپهای سال بعده از زوران حیات دانشگاهی شوقی  
ریانی در ذهن من باقیمانده . و هم چنین من خوشبخت  
بودم که در دانشگاه بالیول تحت تعلیم را . دی . لیند زی  
که استاد من و هم چنین استاد A.D Lindsay  
ریانی و عده دیگری از جوانان با استعداد از احوالی نیوزیلند  
و کانادا و سا یعنی نقاط بودند قرار گرفتم . . . شخصیتی که بعد از

رئیس (ماستر) دانشگاه بالیول و متعاقب آن نایب چپنسلر  
 Vice - Chancellor of Oxford شد  
 اکسفورد  
 و بالاخره به مقام لردی هاسم لرد لیندزی لرد برکسر  
 ... Lord Lindsay of Birker

امیدوارم این ترجمه احوال برای شما مفید باشد  
 در هر حال این سطوح منزله تجلیلی است که من نسبت به وست  
 قدیمی خود مینمایم و امیدوارم بنحوی مور استفاده قرار گیرد.

#### سجّل دانشگاه :

دانشگاه بالیول در سجل رسمی خود مربوط به سال  
 ۱۹۲۰-۲۱ در صفحه ۲۲۲ که پر ترتیب حروف الف با تنظیم  
 شده راجع به هیکل مبارک چنین مینگارد :  
 ریانی، شوقی هاری (شوقي افندى) تولد ۱۸۹۲ ولد  
 ارشد میرزا هاری مقیم حیفا فلسطین تحصیلات دانشگاه  
 امریکائی بیروت سوریه، دانشگاه بالیول.

الواح و صای سر عبد البهاء که در ۲۸ نوامبر ۱۹۲۱  
 صعود نمودند ایشان را به حیفا فراخواند تا مهام امریکائی  
 را بمنوان اولین ولی امریکائی و رئیس دائمی بیت العدل  
 اعظم عالم ببهائی درست گنند. تألهفات: نظم اداری  
 ببهائی منطبعه ۱۹۲۸- مطالع الانوار (ترجمه تاریخ نیمیل)

منظبعة ۱۹۳۲، ظهور عدل الہی (منظبعة مؤسسه  
نشریات نیویورک سال ۱۹۳۹) کتاب قرن بدیع منتبوعه  
۱۹۴۴، پیامهای امریکا منتبوعه ۱۹۴۷ اقتران با مری  
Mary Sutherland ساشورلند (روحیه خانم  
(Ruhiyih Khanum)

صبیحه مستر ماسکوئل Mr. Maxwell مهندس معممار  
مونترآل.

ایهای چنانچه از مطالعه ترجمه احوال هائی که همد و ره  
هیکل مبارک نگاشته اند و بعضی از آنها بطور نمونه زیر  
این اوراق گردید ملاحظه شد مولای محبوب و بیهمتنا که  
پتصد بیق همه آن بزرگان و دانشمندان خود را در معرض  
انتظار نفوس قرار نمیداردند شخصیت ممتاز و فضائل ملکوتی  
شان در اعماق قلوب چنان ناء شیر نمود که از همان اوقات در  
محیط دانشگاه شهرت یافت و نفوس پفراست در یافتد که  
حضرت شوقي افندی مرکزا مرالہی و جانشین حضرت عبد البهی  
خواهند بود.

حال اگر این نفوس را نشنوند که بهائی نبودند و یا  
اطلاع کامل از امرالہی نداشتند استنباطات قلبیه شان  
چنین بوده معلوم است که دیگر الهامات غیبیه الہیه در

قلوب صافیه، بعضی از هرگزیدگان امراللهی که قبل از صدور  
حضرت عبدالبهای بشرف لقای مولای محبوب فائز شدند  
و مقام مبارک را شناختند چه آتشی افروخته است.

اکنون مناسب است به بعضی از مشاغل مبارک در دروان  
تحصیل واقامت در دانشگاه بالیول با نقل قسمتها ئی از  
بعضی از دستخطهای مبارک اشاره شود.  
در توقیع مبارک مورخه ۱۷ فوریه ۱۹۲۱ از دانشگاه بالیول  
با عزاز دکتر اسلمونت عزیز:

... یک نسخه از رساله خود را برای سرکار آقا فرستاده‌ام  
و منتظرم قبل از آنکه اقدامی برای طبع آن پشود از اراده  
مبارک مستحضر گردم ... مجمع آسیائی دانشگاه آکسفورد  
که نماینده دوازده طبیت مختلف است و من در آن عضو  
هستم از من تقاضانموده اند لائحه ئی راجع با من بهائی در  
آن مجمع قرائت نمایم. من این تقاضا را پذیرفته ام و مقاله  
مفصل و جامعی تهیه نموده که امیدوارم در وسنه آتیه قرائت  
کنم. معمولاً عادت مجمع آنست که در هر جلسه از یکنفره از  
شخصیتهای دانشگاه ویا از خارج که کاملاً بموضوع کنفرانس  
وارد و آشنا باشد دعوت مینمایند و آن شخص بعد یا قبل از  
پخشی که درباره لا یخه میشود ایجاد نطق مینماید.

بقرار معلوم از دکتر استین کار پنتر

Dr. Esttin Carpenter

خواهش شده است نماینده عالی رتبه مجمع در آن جلسه باشد و از قرائت دکتر کارپنتر خواهد توانست این دعوت را اجابت نماید . حال برای پرسنل بروون نوشته اند و بنظر من موضوع خطابه و اسم ناطق راهم ذکر کرده اند . تصویر میکنم پرسنل بروون در آن جلسه حضور بهم رساند . من تصعیم گرفته ام با وجود رویه ایکه محتملاً پرسنل بروون در ضمن مذاکرات اتخاذ خواهد کرد لحن خطابه خویش را تغییر ندهم و در مقاله خود نیز شرح تشریف اورا بحضور حضرت بهاء اللہ در عکا نقل نموده ام معلوم نیست نتیجه چه خواهد بود . طبعاً خیلی غیر منتظره است ولی امیدوارم آنچه صلاح است مجرأ شود .

امیدوارم کتاب شما زودتر از نظر سرکار آقا بگذرد . خیال میکنم شما اشکالی در توزیع آن پس از طبع نداشته باشید زیرا طالبین چنین کتاب مهم و ممتازی در حال حاضر و آتیه بسیار خواهند بود . . .

آیا بار ساله ئی که ارسال شد قسمتهای از کلمات مکنونه را که ترجمه نموده ام ارسال راشته ام یا خیر اگر ارسال نشده

اطلاع دهید تا برای شما بفرستم ”

در توقيع ۱ نوامبر ۱۹۲۱ از باليلول اكسفرد

” دكترا سلمونت پسيار عزيزم .

... تلوأ ترجمه خود را از اشارات و لوح ملکه ویكتوريا

برای شما ارسال میدارم که برای خود نگاهداری کند .

امیدوارم شما از اسلوب ترجمه بطورکلی ویان مطالب

مسرور شوید .

چقدر وظيفه ترجمه مشکل است هرچه بيشتر بسر  
سر آن کار شود مشکل تر بمنظر میرسد . بطورساده اين کار  
آخر ندارد . شخص میتواند برای تحسین ترجمه الى  
غيروالهای وقت صرف کند . پگانه آرزویم آنست که در وقت  
حاضر موقعيت نسبی برای تحسین ترجمه هائی که سابقاً  
شده کسب نمایم واگرها بن مقصود نائل گردم کاملاً راضی  
خواهم بود . با نهایت محبت امضاء شوقي ”

درست خط مبارک از باليلول كالج اكسفرد بافتخار  
مسترجان کراوان یکی از قدماًی احبابی منچستر ۲۲ نوامبر  
Letter to John Craven , early Manchester Bahai  
From Balliol College,Oxford , Junior Common Room ,  
Nov . 22 Mr . Hall

"من اخیراً" غرق در کار بودم یعنی اعادهٔ نظر  
در میسیاری از ترجمه‌ها ترجمه لوح ملکه ویکتوریا را نیمسز  
برای مستر هال Mr. Hall فرستاده‌ام. این لوح  
مشحون از نصایح و اوصایر حیاتی و مهم نسبت به  
بهبود اوضاع عالم است که رعایت آن در این دنیا محتت  
زده و غافل ضرورت فوری دارد. اگر شما تا حال این لوح  
رامطالعه نکرده اید حتماً بوسیله مستر هال بدست آورید  
زیرا بعقیده من یکی از ممتازترین و مهم‌ترین بیانات مؤکده  
بپاء اللہ راجع به شئون عالم است.

... بعداً نیز لائحة شئ را که راجع با منوشه ام و جندی  
قبل در یکی از مجامع رئیسی اکسفورد قرائت نعمود برای شما  
میفرستم.

و در عین حال از اعماق قلب برای شماها ترقی روحانی  
در حیات خویش و در احتفالاتتان و در مجهودات جمعی  
مسئلت مینمایم و موفقیت مرکز امری منچستر را که حائز استعداد  
ومستقبل روشن است آرزومندم.

در عرضه آتیه خود به سرکار آقا فراموش نخواهم کرد  
عنایات و تائید مبارک را راجع بمطلبی که نگاشته بود یسد  
مسئلت نمایم ...

تشریف فرمائی هیکل مبارک به منچستر

از جمله خاطرات نفیسی که ازایام اقامت مبارک در انگلستان درست است شرح تشریف فرمائی هیکل مبارک به منچستر میباشد که مستر ای. تی. هال E. T. Hall یکی از احبابی عزیز منچستر رد و کتاب کوچک خود که اکنون از جریان طبع خارج و نسخ آن پراکنده و قلیل است درج نموده ترجمهٔ مستخرجاتی از آن دو کتاب که شبیه یکدیگر است مع ترجمهٔ خاطرات و توضیحات میس لویسی. ای. هال Miss Lucy E. Hall

صبیه آن مؤلف عزیز زیب این اوراق میگردید :

نقل از کتاب " فجر دیانت بهائی در منچستر "

The Bahai Dawn: Manchester

Mr. E. T. Hall

باقم مستر ای. تی. هال

که در ماه مارس ۱۹۲۵ نگاشته شده

" در اوخر ماه اوت ۱۹۲۱ دکتر اسلمونت در منچستر بودند و با اطلاع دارند که شوقی افندی ( که در آنوقت در اکسفورد تحصیل میفرمودند ) قصد دارند بزودی جامعه

بهائی منچستر را ملاقات فرمایند ازاین بشارت حقیقت  
قلوب همه ماطافح از سرور گردید . درماه اکتبر روز اول ماه  
به منچستر تشریف فرمادند و روز ششم مراجعت فرمودند  
شووقی افندی

در شب ورودشان ( شنبه اول اکتبر ) احبا با کمال انتظار  
واشتیاق برای زیارت شووقی افندی در حجره ژوف جمع  
بودند شووقی افندی بمعیت ژوف باروی خندان و بشاش  
تشریف فرمادند و با لطف و ملاحظت بجمعیت تهنیت گفتند  
فی الحین سور و انجذاب و روح بدیعی در علوم ظاهر  
گردید شووقی افندی با جازبه مخصوص و کمال عنایت آن  
جلسه را مبدل به محفل انس فرمودند بطوطیکه هر کس خود  
راد رنهایت صریح و روح و ریحان ملاحظه مینمود . چشمان  
شووقی افندی پر لمعان صوت شان جذاب و اطمینان بخش  
حرکات و سکنات شان جالب و متین و چهره و سیماشان  
دلربا و ملیح بود و با احاطه و هیمنه ئی که در وجودشان مکنون  
است من دون تکلف حاضرین را تحت تأثیر قراردادند و حس  
حرمت و احترام عموم را برانگیختند . جمیع مادرنهایت فرح  
و سرور بودیم واشان را به کرسی مخصوص در صدر محفل  
راهنمایی نمودیم و چون اراده فرمودند رضا و سرور خاطر

### سرکار آقا را نسبت به عمل مسس کروسلی ۱

برای ما بیان فرمایند آن خانم را روی صندلی پهلوی کرسی  
شووقی افندی نشاند یم. شووقی افندی لوح معروف نجف آباد  
را برای ماتلاوت فرمودند.

تمداد حاضرین جمعاً ۱۹ نفر و شووقی افندی نفر نوزدهم  
بودند.

روز دیگر مجدداً بعد از ظهر در همان حجره بحضور شاپور  
شرفیاب شد یم این بار ضیاء الله اصغر زاده هم حضور  
داشت. سر شب باز در اطاق منزل مستر و مس سیلز هیلد  
در شهر مایلز پلاتین Mr. and Mrs. Heald

Miles Platine

مجتمع گردید یم. شووقی افندی از نوای سرودی که تلاوت نمود یم  
محظوظ شدند و برای طحکایت فرمودند چنگونه سرکار آقا از

۱- مسس کروسلی بروفق یار داشت میسلوسی هال خانعی است  
که گیسوان بسیار قشنگ طلائی ظریف خود را برید و بمصر  
فروش رساند و وجه آن را برای ساختمان معبد ویلمت در امریکا  
ارسال داشت. سرکار آقا در لوحی که برای احباب  
نجف آباد ایران مرقوم فرمودند اشاره باین خانم بهایشی  
منچستر و اعانه ئی که با این احساسات رقیقه به مشرق الاذکار  
نموده میفرمایند.

لواگتسینگر *Lua Getsinger* درخواست  
 میفرمودند در شباهای خنک که هوا صاف و آسمان شفاف  
 و مهتاب بود و عبیر آمیز میآمد شعالش روی ایوان بیت مبارک  
 برود و سرودی که همیشه سبب سرور قلب مبارک بود تلاوت  
 نماید و آن سرود سرور معروف " آله‌ی مرابخود نزد یکتر  
 فرما" بود صوت لوا و زیل و به لحن مليحش مانند چهچهه  
 بلبل سرکار آقارا با هتزاز میآورد آه که کامل چه شکوه و  
 عظمتی دارد .

روز دوشنبه سوم اکتبر شووقی افندی بمعیت ضیاء الله  
 بمنزل مسترو مسر هال *Hall* تشریف آوردند و یک  
 شمايل دلربای سرکار آقارا نیز با خود همراه راشتند در زیل  
 شمايل شووقی افندی چند کلمه احترامات فائقه مرقوم  
 نمودند سپس مسترهال ایشان را بخانه عالیجناب جانشین

در چیت هام هیل *Rev. Johnson*

۱- ایچ . ایچ جانسن *H.H. Johnson*  
 در سنه ۱۹۱۱ موقعیکه حضرت عبد البهاء النندن تشریف داشتند  
 از امر مبارک مطلع گردید و با مطالعه کتب بهائی نور تازه‌ی دو  
 قلب پراشراق کرد و کشیش یونیتارین *Unitarian*  
 ( یکی از فرق مسیحی ) گردید مقاله مفصلی راجه مدیانت  
 بهائی نگاشت و بحضور سرکار آقاتقدیم نمود . آن مقاله در قسمت  
 فرعونگی جریده تایمز *Times* منتشر گردید و این مطلب را  
 حضوراً بشووقی افندی عرض نمود ( نقل ازیار راشت مسیر هال )

Cheetham Hill

که قبل از ترتیب ملاقات با اوی داده شده بود راهنمائی نمود  
پس از ملاقات این کشیش مجدد آن همه ما سر شب در حجره  
فوق الذکر واقعه در خیابان مونسلی Monsley St.  
جمع شدیم شوئی افندی در سر راه مقداری انگور قرمز از  
یکی از میوه فروش ها ابتیاع فرمودند ساعت هشت بعد از  
ظهر تعداد ما ۲۳ نفر بود شوئی افندی مناجات  
تلاؤت فرمودند و بعد اظهار فرمودند سعی خواهند نمود  
نمونه جلسا تی که در حیفا و شرق منعقد میشود بما اراده  
فرمایند سپس انگور هارا به خوشی های کوچک تقسیم  
نموده بهر یک از حاضرین مقداری عنایت فرمودند و فرمودند  
در اثنای اینکه این "میوه" تاک "را تناول مینماییم" بیار  
احبای الهی در جمیع بلاد باشیم این حادثه کوچک  
سبب انتعاش قلوب گردید و تبسم مقتد در لیهها نقش  
بست.

از این کیفیت استنباط نمودیم که این نشئه مادری  
رمزی معنوی در بردار که اشاره به "صهباً محببت الله"  
است یعنی شعره حقیقی حیات و رمز عشا ریانی بدیع.  
بعضی هم در حال تبسم بنحوی شگفت انگیز خود را در سکر

روحانی ملاحظه نمودیم. شوقی افندی کمی پس از توزیع انگورها جالس شدند و بعد از روی صندلیشان بروختند و یک شیشه کوچک عطر گل سرخ بهانشان دادند و فرمودند که آن شیشه عطر از طرف شقیقه عبد البهاء ورقه علیما باپیشان داده شده است و فرموده اند مایلند جمیع احبا را با آن عطر مشک ببیز فرمایند بشرط آنکه فقط وقتی قلب شوقی افندی گواهی دهد که محفل سراسر روحانی است عطر را توزیع فرمایند و حال احساس مینمایند آن حالت موجود است اینست که ما را معطر میفرمایند . بعد فرمودند هریک دست خود را پیش آورده تارا شنای آنکه از جلوی ما در اطاق مرور میفرمایند مقدار کمی از آن عطر خالص بر روی کفر دست هریک قرار دهند ما به تبعیت ژوف وضیاء الله پس از آنکه عطر عنایت فرمودند دستهای خود را به سه مالیده کفر دست را بر روی مو و پیشانی خود کشید یم تا تمام فضای اطاق و خود ما از نفحات عبیر آمیز آن عطر معطر گردید . بعد مطالب شیوه‌نامه بیگری از احتفالات بزرگ که در اعتاب مقدسه بر پا میشود بیان فرمودند بطور یکه مادر بیگر رهنچستر نبود یم بلکه روحانی خود را در ارض اقدس مشاهده نمودیم آنگاه را نستیم که نفثات روح القدس بر ما

-۱۳۱-

در میده است و مطابقاً در احتفالی که بین نهایت روحانی و حقیقته جالب تائیدات آلهه است شرکت نموده ایم .  
قلوب ما از خاطره آن حال و کیفیت طافح از مسروت بور و هرگز اثر آن از صفحه دل محو نخواهد شد .  
همان روز بود که عرضه ئی بامضای بیست و چهار نفر بحضور سرکار آقا عرض شد و استدعا گردید رعا فرمایند رائعاً بر لیاقت و استعداد مأبیغزايد و روحانیت بیشتر عطا گردد  
جواب سرکار آقا قادر مقابل این عرضه بیان اطمینان بشمول الطاف و محبت آلهه بود که در لوحی که اکنون نزد جمیع معروف است بافتخار "احبای عزیز آلهه در مدینه منچستر عنایت شده .

روز بعد یعنی سه شنبه ۴ اکتبر مستر کراوان شوئی افندی را بتماشای مؤسسات

Linotype Works

لینوتایپ و ورکز

کمرئیسر آن

Broad Heath

در بروڈ هیث

خیلی بتعالیم امر و منظور ریانت بهائی متعایل بود بودند سرشب با بعضی از احباب و فوسيکه مجدد و امرشد ه بودند در طاق جلوی منزل مستر کراوان در آلترين چام ملاقات فرمودند . Altrincham

روز چهارشنبه ۵ اکتبر تمام آجها مجدداً در ساعت هفت بر وفق قرار قبلی در حجره<sup>۹</sup> خیابان مولی جمیع شدند تا عکس دسته جمعی گرفته شود و در اثنای اینکه همه در آن حجره حضورداشتند ضیاء الله دستمالهای ابریشمی و نگین های عقیق با حبا<sup>۱۰</sup> توزیع نمود و هم چنین جمیع را با دریگر باعطری که از حیفا از جبل کرمل آورده شده بود معطر نمودند. ساعت ۸ همگی قدم زنان بسمت ون رالتی<sup>۱۱</sup> بسوی عکاسخانه واقعه در خیابان الدهام Van Ralty ۰۱ dham St. رهسپار شدید، عکاس عکس بسیار عالی

خوبی از حا ضرین که ۲۶ نفر بودند برد اشت. روز بعد قبل از ظهر شوقي افندی با تفاق ضیاء الله از منچستر مراجعت نمودند و این سفر مبارک مهم پایان یافت. در ریاره<sup>۱۲</sup> این سفر ما مرهون آقا روزوف<sup>۱۳</sup> هستیم واشواق قلبیه خود را همواره نثار شوقي افندی مینماهیم و تحیات خود را به ضیاء الله

تقدیم میکنیم.

۱- میس لوسی ای هال Miss Lucy E. Hall نسبت به شرح فوق که بقلم والدشان تحریر شده اضافه مینمایند: « متعاقب این سفر در لوحی که از طرف حضرت عبد البهاء بافتحا ر آقا روزوف و برادرش ابراهیم (البرت) نازل شده چنین میفرمایند » بندۀ صارق جمال مبارک شوقي افندی مکتبی مرقوم نموده و از شما بینهایت تمجید کرده است . . . .

نقل از کتاب " الواح مبارکه " : نظری بگذشته امر بهائی

E. T. Hall هال در منچستر" بقلم ای. تی. هال

که در ماه دسامبر ۱۹۲۱ نگاشته شده :

سپس شوقی افندی حفید ممتاز عبدالمجید که بینها یست  
 روحانی هستند اخبار املاقات فرمودند . در این مسافت  
 برادر نورانی با سخاوت ما ضیاءالله در معیت شوقی افندی  
 بود شش روز منچستر تشریف داشتند و هر روز مابا مواهب  
 و فیضات موفور قرین بود بهم .

دروز اول و دوم جلسات پرشور و شعف در حجره آقا  
 ژوزف در خیابان مونسلی . Monsley st در منزل مستر و مسیس  
 هیلد Mr. and Mrs. Heald در برادفورد منچستر  
 Bradford منعقد گردید .

شب سوم یعنی ۳ اکتبر شوقی افندی ضیافتی بر پا  
 فرمودند و بانتار عطر گل سرخ که از حیفا ( کرمل ) با خود

بقيها زصفحه ۱۳۲

শوقی افندی در اشتای سفر خویش در منزل برادران ژوزف  
 اقامت فرمودند و یک روز بعد از ظهر هم اخوان ژوزف شوقی  
 افندی را برای گردش به جنگل دلمارفارست در چه شاپر  
 برداشتند . Delmore Forest in Cheshire

آورده بودند و انگور شاداب ولذیذ که رمزی معنوی از  
فیوضات روح القدس و مظہر الہی بود قلوب را طافح از  
سرور و روحانیت فرمودند . در آن شب تعداد احبا در  
حجره<sup>۰</sup> برادران زوف / ۲۱ نفر بود که هر یک بنحوی از  
حضور خود در آن جلسه مستفید گشته برمرا تبایان و ایقان  
افزودند .

روز چهارم شوقي افندی و میرزا ضیاء اللہ بر حسب  
دعوت مخصوصی که از طرف مستر کراون Mr . Craven  
شده بود وید برائی گرم و محبت آمیزی که از طرف رئیس  
 مؤسسات لینوتا یپ وورکز Lynotype Works  
یعمل آمد دوائر وسیعه آن مؤسسات را در پرورد هیئت  
 تعالیشا Broadheath فرمودند .

شب پنجم ۴ نفر مجدداً در حجره<sup>۰</sup> آقای زوف دور  
شوقي افندی و ضیاء اللہ جمع شدیم و ضیاء اللہ عطر گل  
سرخ و بعضی تحفه های بهائی که نزد احبا بسیار عزیز و  
نفیس است بین دوستان توزیع نمودند . در تمام آن احوال  
آثار عشق و محبت بهائی نمایان بود و جمیع مستفرق عواطف  
واحساسات معنوی بود یسم .

روز سوم اکابر احبا عریضه<sup>۰</sup> زیل را به عبد البهائی محبوب

تقدیم نمودند :

” یا مولا ناالمحبوب و سید ناالعزیز .

در این لحظه که مابغیض لقای پرانوار حفید نازنین و ممتاز  
آن مولای محبوب شوقی افندی فائزگشته و روح و روان طافح  
از فرح و سرور است و از آتش محبتی که آن حفید عزیز داشت  
قلوب ما مشتعل فرموده و بیام عنایتی که ابلاغ نموده اند حیا  
و نشاطی تازه یافته ایم و جناب ضیاء الله هم ( که ذکر و  
فکرشان حصر خدمت با آن مولای کریم است ) با قلب پاک  
خوبیش بر رونق جمع مافزودند با تقدیم امضاهای ناقابل  
خود با کمال تضرع استدعا مینماییم دریاره ” مادعا فرمایند  
چه که مادر این شهر بزرگ خود را ناچیز دانسته و از حیث  
تعداد نفوس قلیلیم و این مدینه احتیاج شدید به محبت  
اللهی دارد .

ما در دستان کلمه الله اطفال سبق خوانیم و بوسیله  
تعالیم عبد البهاء بوره که رو بجمال ابهی نمودیم و معرفان  
جمال مبارک فائز شدیم . بیقین میدانیم که مساعی آن مولای  
عزیز جمیعاً برای خیر ما و سعادت عالم است و در پرتسو  
چنین ادراکی آرزومندیم با آن مولای محبوب پیوندیم و در ظل  
عنایتش در ملکوت الهی بیاسائیم و از هر تو انوارش در محضر

جمال اقدس ابهی روشن و تابناک باشیم و حصول این  
آمال جز در اثر ادعیه آن مولای عزیز میسر نیست.  
با کمال اشتیاق و از اعطا قلب مسئلت مینمایم  
همچنانکه آن مولای عزیز نسبت به جمال مبارک صادق و وفا  
دارند ماهم آن مولای محبوب صادق و وفادار باشیم  
و همانطورکه آن بزرگوار مرأت صافی برکات الٰهیه اند ماهم  
مرا یای صافیه آن مولای محبوب باشیم و فیوضات آن مولای  
عزیز را منعکس نماییم.

مولای محبوب ادعیه شما مارا برای وصول با این هدف  
اعلیٰ کمل خواهد کرد.

مارا برای موفقیت سرمدی آن بزرگوار درایقای رسالت  
مقدستان رعایتکنیم و همیشه مستبشر خواهیم بود از اینکه  
صحت مبارک در کمال اعتدال و شمول الطاف بینها یتیان  
نسبت بسیار ائم و برقرار باشد.

پندگان مخلصتان

بامضای ۲۳ نفر حاضرین و شوقي افندی

۱

---

۱- ۲۳ نفر عربیضه حضور مبارک را امضا نمودند که سه نفر ممکن  
است پس از خاتمه جلسه رسیده اند.

این عبد از شوکی افندی استدعا نمودا این عریضه را بهمین وضع که تنظیم شده بدون آنکه کلمه ئی حذف شود بحضور مبارک تقدیم دارند و شوکی افندی هم بر حسب اصرار والحاج این عبد عریضه راعیناً حضور سرکار آقا عزیز ارسال داشتند.

در تاریخ ۱۸ اکتبر ۱۹۲۱ سرکار آقا این لوح منیع مبارک را که حاوی اوامری برای ما است نازل فرمودند : ( ترجمه )  
”احبای عزیز الہی در مدینہ منجست علیہم ہبہ اللہ الابھی  
هوالله

ای احبای عزیز الہی مکتب شما واصل مضامین سبب  
نهایت سرور و حبور شد الحمد لله دارای چشم بینا هستید  
و گوش شنوا در زمرة نفوسی هستید که مسیح ایشان را  
مختارون فرمود نه مدعون.

در این ایام جهان در نتیجه ستیزه و جدال دچار  
ناراحتی و ویال است و نوع انسان در نهایت تشویش و اضطراب  
مسیح به پطروس فرمود شمشیر خود را غلاف کن و با وجود آنکه  
فرمود هر که شمشیر گیرد بشمشیر هلاک گردد معذلك شمشیرها  
از نیام بیرون آمد و اهل عالم در جنگ و جدال اند.  
الحمد لله اهل بهاشمشیر را غلاف نمودند و سعی مینما یند

آفین محبت و وفاق و اتحاد ترویج کنند تا آنکه اپناه بشر  
ونوع انسان باهم متحدگرند چه که در ضمن تعالیم حضرت  
بها؛ الله روحی لفالفدا چنین مرقوم گردیده که اپناه بشر  
همگی یک گله اند و خداوند شبان مهریان خداوند نسبت  
بهمه نوع انسان مهریان است زیرا اگر بشر را دوست نمیدا  
آنها را نمی‌آفرید و آنها مهده نمیدار و از آنها حفاظت نمینمود  
حتی رزق عطا نمیکرد و چون جمیع این مواهب را بنوع انسان  
عنایت فرموده حتیاً جمیع راجحه و فرادی دوست دارد .  
این عین حقیقت است که مانند آفتاب مید و خشد واحدی  
انگار نتواند این است صراط مستقیم الهی که از آن راهی  
واسیع تر موجود نه لذا شایسته وسزاوار آنکه هر یک ما جمیعاً  
در این منهج الهی سلوك نمائیم نه در طریق بشری خود  
پس شکر کنید خدارا که در مصباح قلوب شط شعله هدایت  
الهی افروخته و در ملکوت خداوند وارد شده اید و علیکم  
البها؛ الا بهی . عبد البهاء عباس

( امضای مبارک )

این پیام غنایت و مرحومت در تاریخ ۲ نوامبر ۱۹۲۱ در منچستر  
زیارت شد .

میس لویی هال Miss Lucy Hall خاطرات ذیل را به  
مندرجات در کتاب والد خویش اضافه نموده :

ما اگرچه در آنوقت جوان بودیم ولی من بخوبی خاطرات  
آن ایام را بخاطر دارم و با وجود آنکه به یاد راشتهای پدر  
خود نمیتوانم مطلب مهمی اضافه کنم ولی چند خا طره کوچک  
که در ذهنم باقی است اینجا نقل مینمایم :

۱- عیال برادر من بخاطر دارد که شوکی افندی بهمه ما  
اسامی ایرانی عنایت فرمودند ولی متا سفانه اکنون آن اسامی  
از یاد شان رفته و فقط اسم خواهر کوچک خود را بیار دارد  
که زرین بود ( ضمناً فقط اطفال بودند که اسم ایرانی باشان  
عنایت نمیشد )

۲- شوکی افندی سرودی را بفارسی بعنوان تعلیم فرمودند  
که تصویر میکنم خود شان آنرا ساخته بودند و دستور فرمودند  
آهنگی موافق آن تنظیم نمایم. من آن سرود را در دستگاه  
موسیقی آهنگ معروف " صده " قدمی - سرودهای قدیم  
و جدید " نواختم. اکنون فقط دو فرد اول آن سرود  
در خاطرم باقیمانده است که با آنکه فارسی نمیدانم تلفظ آنرا  
درا پنجا نقل مینمایم شاید شما بتوانید از روی آن باصل سرود  
بی برد و آن دو فرد این است : ( مضمون کلمات این دو فرد  
استنباط گردید )

سینای حق پر نور شد ارض مقدس طور شد ۱  
در مقابل این دو فرد یادداشت کرده اند معلوم میشود  
حافظه<sup>۲</sup> من بعد از ۴۸ سال چندان هم بد نیست .  
۳- من مطمئنم ازا ینکه شوقی افندی بمن فرمودند  
حضرت ورقه<sup>۳</sup> علیا خودشان عطر گل سرخ را تهیه فرموده  
بودند و خوب بخاطر دارم در حالیکه وسط اطاق پهلوی  
ایشان ایستاده بودم توضیح میدارند که آن عطر خالص  
چگونه تهیه شده است . بوی خوش عطر پس از متجاوزه  
پیست سال هنوز در روی دستمالها و جعبه‌های که دستمالها  
در رون آن حفظ شده بود باقی بود .

---

۱- وهم چنین از جمله اشعار مبارکه حضرت عبدالبهاء این  
ابیات است که اگر حافظه نگارنده اشتباه نکرده باشد با یقین رار  
است : سینای حق پر نور شد ارض مقدس طور شد  
صبح جمال حق دمید آفاق و انفس شد پدید  
از حبس تن باید رهید تا در هوا طیار شد  
شمس به اطالع شده نور هدی لا مخشده  
آفاق جان ساطع شده عالم همه انوار شد

---

۴- پدرم دو مصاف شاهانه با شوقی افندی را در کسه  
بسیار اسباب فرح و سرور احبا گردید.

الف- وقتیکه شوقی افندی با خصوص تمام تقدیم فرمودند  
اسماشان در عرضه ئی که حضور حضرت عبد البهاء عرض میشد  
ذکر نشود ( در اینجا پدرم فائق آمد و عرضه بهمان نظر کسه  
تنظیم شده بود تقدیم گردید )

ب- در موقعیکه عکس دسته جمعی گرفته میشد پدرم  
خواست که شوقی افندی در وسط جمیعت جلوس فرمایند  
وشما یل عبد البهارادرست بگیرند ولی شوقی افندی اصرار  
فرمودند که پدرم که رئیس جمیعت بهائی بود در وسط  
به نشیند ( در اینجا شوقی افندی فائق آمدند )  
واینست مضمون آنچه در آلبوم ما مرقوم فرموده اند :

( ترجمه ) " ای پروردگار توانا

ماز لیلیم قدرت عنایت کن بی سروسا مانیم در پناه خود  
ملجا و ما وی بخش پریشانیم متخد فرما سرگشته ایمه  
گله خوبیش پیوسته کن ناتوانیم زاد و توشه ای ده تشنهایم  
بچشمها حیات دلالت کن ضعیفیم قوی فرما ، تابهاعلای  
امریت پردازیم و در سبیل هدایت جان و تن بازیم "  
چه یارگاری پر حلاوت ترازیبات مبارکه مولا شفوق است؟

امید وارم این مناجات را حفظ نمایند و در موقع تلاوت مرا بپار  
آرید .

برای میس لویسی هال از طرف شووقی برادر روحانی ایشان  
در سبیل خد مت بحضرت بهاء الله تحریر شد ۲۱ / ۱۰ / ۱  
(اول اکتبر ۱۹۲۱)

### خاطرات میس فلورانس پین چون

میس فلورانس پین چون Miss Florence Pinchon  
در خاطرات خویش نسبت به یام اقامت مبارک در انگلستان  
چنین یاد کرده :

Major Tudor Pole ماژور پل  
در سنت جنگ عائله خود را به سوی ورن South Bourne  
کلاسهای کوچک امری در روزهای پیشنهادی در منزل ایشان  
منعقد نماییم . در این جلسات غالباً از ملاقات بعضی از  
محصلین ایرانی که در ایام تعطیل پانجا می‌آمدند محظوظ  
بیشدیم ولی دکتر اسلامونت از مهمان عالیقد ریزگوار خویش  
حضرت شووقی افندی که در آنوقت در دانشگاه بالیول اكسفورد  
تحصیل میفرمودند با کمال احترام استقبال مینمود . چقدر  
فهم مادر آن موقع قاصر بود از اینکه در کنیم از برای آن جوان

بزرگوار نورانی که در آن ایام تابستان ساعت پلک بعد از ظهر

در روی رودخانه در کراپست چهارچ

گردش میفرمودند بزودی چه مسئولیت عظیم و مقام بسیار گ

روحانی در پیشیش بوده .

حال بهمین اندازه راجع باقامت هیکل اطهر در دانشگاه

بالیول و کشور انگلستان اکتفا میکنیم و بشرح سایر مطالب که

عبارة از وقار این قبل از صعود و کیفیت رسول خیرفا جمه علیمی صعود

حضرت عبدالبیهـا « جل شناهـ بعلوـت ابـهـی و عـزـیـت مـولاـی مـحـبـوبـ

بارضـ اقدـس استـمـپـیرـدـ اـزـیـمـ :

تسجیل املاک امری بنام مبارک

حضرت مولی الوری در اواخر ایام مبارک لوحی بمحفل

روحانی طهران مرقوم فرمودند قریب باین مضمون : " املاک

امری را بنام شوقی افندی پسر میرزا هادی شیرازی درد وائـرـ

حکومـتـ تسـجـیـلـ نـمـائـیدـ " کـهـ بـرـحـسبـ دـسـتـورـ حـضـرـتـ عـبـدـ الـبـیـهـاـ "

ثبت املاک بنام نامی مبارک از همان وقت شروع گردید . در حین

تشرف این عبد زلیل بخاکهای مبارک مولای جلیل فدیست

لجمالـهـ الجـمـیـلـ رـوـزـیـ اـشـارـهـ باـینـ لـوـحـ مـبـارـکـ فـرـمـودـهـ درـ حـالـیـ

کـهـ تـبـسـمـ مـلـیـحـ بـرـفـمـ درـ اـحـلـایـ مـبـارـکـشـانـ نـقـسـ بـسـتـهـ بـودـ وـ جـاـیـ

همـهـ دـوـسـتـانـ اـزـبـرـاـیـ تـقـبـیـلـ خـالـیـ بـودـ فـرـمـودـنـدـ اـینـ عـنـایـتـ حـضـرـتـ

- ۱۴۴ -

عبدالبهای نسبت بعن بود \*

لوح مبارک بافتخارجناب امین

حضرت عبدالبهاء ۴۷ روز قبل از صعود مبارک پعنی در  
تاریخ ۰ صفر ۱۳۴۱ (اکتبر ۱۹۲۱) برای توجه  
دوستان بمقام مبارک شامخ مولای عالمیان حضرت غصن  
متاز بنده نواز درحا شیه لوحی بافتخارجناب حا جی امین  
چنین مرقوم فرموده اند که تلویحًا اشاره بقرب صعود مبارک است  
”جناب امین مکتوب جوف ازینده“ خاضع خاشیع  
صادق جمال مبارک شوقی افندیست که بکمال تعجیل مرقوم  
نموده است چون خواندنش سبب سرورثابتین است ارسال  
میگردد ع ع \*

که این لوح مبارک مهکتوب حضرت شوقی افندی که حاوی بشارة  
شور و اشتعال احباب منچستر و تقدیم گیسوان آن خا نم معززه  
بمشرق الاذکار امریکا و پیش از این متن از مدارس اندکی قبل از صعود  
مارک حضرت مولی الوری در بین یاران منتشر گردید و نام نامی  
آن مولای محبوب روز بروز درالسن و افواه مشتهر و نائمه عشق  
ومحبت آن طلعت ربانيه ررقلوب مشتعل گردید .

### لوح مبارك شرق وغرب

وچون حضرت مولی‌الوری آهنگ جهان پنهان فرمود  
الواح مقدسه در نصیحت یاران بر ثبوت بر عهد و پیمان  
ومحافظه دین الله و صیانت شریعت الله از کلک اطهرشان  
اند کی قبل از صعود عز نزول می‌یافتد از جمله در لوح  
معروف شرق و غرب که می‌فرماید :

" بیدار باشید هوشیار باشید المؤمن فطین وزکی  
والمومن قوی و متنین وقت نمائید اتقوا من فراسة المؤمن  
انه یمنظر بنور الله مباراکسی سر رخنه کند و فته ئی  
اندازد حصن حصین را سپاه رشید باشید و قصر شید را  
لشکر شجیع بسیار مواصب باشید و شب و روز مراقب گردید  
تا معتسفی صدمه ئی نزند لوح ملاح القدس را بخوا نیست  
تابحقیقت بی بردید و ملاحظه نمائید که جمال مبارک و قائم  
آتیه را از پیش بتمامه خبردارند . ان فی ذلك لعبرة للمتبضرين  
وموهبة للمخلصین " و در مقام دیگر " لوح ملاح القدس را هر روز  
تلاؤت نمائید " کشکی نبوده و نیست بر حسب بیان و شهادت  
حضرت عبد البهاء جمال اقدس ابهی جل کیریائه در لوح مبارک  
مللاح القدس و قایع و اخبار آتیه را اخبار فرموده اند .

---

### وقایع بعد از صعود مبارک

تآنکه صعود مبارک حضرت مولی الوری بوقوع پیوست و  
خبر صعود دلندن به نوری صریح حضرت عبد البهای حضرت شوقي  
افندی رسید .

### مرقومه جناب دکترا سلمونت

ایادی ام رالله و نجم سا طع سماء معرفة الله دکتر  
اسلمونت معروف علیه رضوان الله که اولین ایادی عصر تکوین  
پشمترین در مرقومه خویش مورخه ۸ دسامبر ۱۹۲۱ به عنوان  
جناب دکتر لطف الله حکیم آلام واحزان و تائثرات خا طرمبار  
راد رآن ایام چنین مرقوم داشته اند :

الله ابھی

لطف الله عزیز .

حقیقت خبر صعود مولای محبوب سرکار آقا بزرگترین ضریبه ای  
بود که بر ما وارد شد . شب شنبه قبل از صعود مبارک ماجلسه  
عبد و میتا قی بنا مبارک در منزل مستر کینگ Mr. King  
در بیرون موت Bournemouth بر یا نمود یم و شب پیشنه  
در جلسه هفتگی معمولی این عبد یک ساعت راجع بحضرت عبد البهای  
صحبت کرد م معذلک در همان حال اثر معنوی قرب صعود مبارک  
سایه محزنی بر قلوب ما افکنده بود مستر کینگ در نگرانی شد ید

بودند و آن در شب را نیز نتوانستند بخوبی بیارمند مسیس  
د نسبی Mrs. Dunsby متاء شرور پریشان بودند و  
وقتیکه از ایشان تقاضا کرد م از مناجا تهای حضرت عبدالبهای  
که شما برای من سواد کرده بودید تلاوت نماید در وسط مناجات  
حالشان منقلب شد و ورقه را بمن رارند تابقیه مناجات را تلاوت  
نمایم. این کیفیت را جمع به جلسه یکشنبه شب بود شب  
شنبه خانم پرستار چالیس Nurse Chellis رویای  
واضحی از حضرت عبدالبهای دید که در رحمت شدید بودند و  
آن خا نم و این عبد سعی میکرد یم بوجود مبارک کمک کنیم.  
این خا نم در جلسه یکشنبه قرارند اشتند بنها یست متاء شر  
ومضطرب بودند که صحت مبارک درجه حال است رویای  
خود و تشویش و نگرانی خویش را راجع بحضرت عبدالبهای با من  
در میان گذاردند و هم چنین به خا نم دنسی بی قبیل از آنکه  
خبر صعود مبارک بعابر سد کیفیت را نقل نمودند.

شب در شنبه خانم دنسی خواب خوشی از سرکار آقا  
دیدند که با والتفات فرموده آرامش و اطمینان قلب عطا فرموده  
شب سه شنبه خانم چالیس خواب دیگری از حضرت عبدالبهای  
دید که در حالیکه بسیار مسرور بودند فرمودند " مضطرب نشود  
و خائف و هراساً ن مباشد" این خوابها پس از صعود مبارک

بینها بیت این دو خانم را آرام نمود و تشفی دارد.

صیح سه شنبه بوسیلهٔ مازوتیو و پول از خبر صعود  
مبارک مطلع شد یم و روز چهارشنبه تیو و پول تلفرا فایاً بعن  
اطلاع را داد که شوقی افندی در لندن در منزل میرگراند  
Miss Grand تشریف دارند و تقاضا نمود در صورت امکا  
بلندن پرورم لذا صبح پنجشنبه لندن رفت و ملاحظه نمودم  
شوقی افندی در رختخواب ناخوش و نحیف و ازشدت آلام و  
غلبهٔ احزان صحشان بکلی مختل گشته و نقاشت شد بد بر  
وجودشان عارض شده است در نظر او معلوم ہو که از خبر  
صعود مبارک بنحوی مستغرق در حرا احزان اند که ایند قادر  
پر اکل و نوم و تا مل نبودند معدنک در اثنای روز حالشان  
بیهتر شد و بعد از آنکه چای میل فرمودند برخاستند و با طاق  
پذیرائی تشریف آوردند و در جلسهٔ کوچکی که با حضور میس  
گراند ولید بیلامفیلد و میرزاد او و ضیاء الله و این عبد بر پا  
بود شرکت فرمودند و آخرین لوح مبارکی را که از حضرت مولی‌الو  
دریافت نموده بودند برای مترجمه فرمودند سپس تسلو اوت  
آیات نمودند و این چهار نفر احبابی عزیزم مسنتیو و پول  
بینها بیت نسبت به شوقی افندی ابراز محبت و مهربانی نمودند  
و در آن احیان وسا عات دقیق که شوقی افندی احتیاج بکمال

و مساعدت را شتند بهترین مساعد و موّانس بودند . شب  
را در منزل میرزا داود بسربرد م و روز بعد مجدداً در یک دیگر  
جمع شدیم و قرارشده لیدی بلا مفیلد در خدمت شوقی افندی  
بمعیت روح انگیزخانم با اولین وسیلهٔ ممکن بحیفه اعزیمت  
نماید ضیاء الله نیز را او طلب شد بحیفه حرکت نماید و مصارف  
لا زمه سفر را تقدیم کند . بعد از ظهر آن روز شوقی افندی  
باتفاق این عبد به بورن موت Bournemouth تشریف آوردند  
چه که بنظر رسید تا موقعیکه وسائل سفر فراهم شود بهترین  
وسیله جهت استراحت و تخفیف آلام و احزانشان عزیمت  
به بورن موت و صرف اوقات در آنجا باشد .

در ظرف یکی روز جا در کشتی موسوم به قیصر هند که  
از لندن در تاریخ ۱۶ دسامبر حرکت مینماید گرفته شد و شوقی  
افندی تا دیروز در بورن موت تشریف را شتند . بعضی اوقات  
بینهایت مفهوم و محزون بودند و احزان شدید بر وجودشان  
مستولی میگشت ولی رویه هر فته بکمال شهامت این مصیبت  
عظمی را تحمل فرمودند و آنچه تدریجاً سبب تخفیف احزان  
و تقویت و صحت شوقی افندی گردید اعتقاد راسخان براین  
بود که هر چند هیکل بشری حضرت مولی الوری از دیگر  
عنصری مامتواری گشته ولی روح همارک همیشه با ما است وها  
همان قدرت و تائید ماراحمایت و امداد خواهد فرمود .

جلسه<sup>۰</sup> کوچکی از احباب رشب شنبه و همچنین جلسه<sup>۰</sup>  
دیگری که معمولاً در لیالی یکشنبه منعقد می‌شود رشب  
یکشنبه تشکیل گردید و شوکی افندی در هر دو جلسه پا  
کمال تا شروقوت بیان صحبت فرمودند.

دیروز تلفرا فی از حضرت ورقه مبارکه علیها در یافت  
داشتند مبنی بر اینکه نظری مسئولیت عظیم و وظیفه خطیبی  
که در حیفای رانتظار ورود شان هست هرچه زودتر بازرض  
اقدس عزیمت فرمایند لذا قرارشد شوکی افندی فوراً به لندن  
حرکت نمایند و ملاحظه فرمایند آیا ممکن است ترتیبی دارد  
شود که با وسیله<sup>۰</sup> زودتری عزیمت فرمایند و ضیاء الله در  
خد متشار بآشده سپس لیدی بلامفیلد و روح انگیزی باشند  
۱۶ دسامبر عازم شوند. از آن بعد دیگراین عبد اطلاعی از  
تمشیت امور سفرشان ندارم.

با کمال بی صیری و استیاق مترصد وصول اخبارا یا مخبر  
حضرت عبد البهای و تسبیح عربی مبارک هستم و مخصوصاً  
مشتاق و منتظریم بدآنیم حضرت مولی الوری چه تعلیمات  
عمومی و یاد سخنوارات خاصی راجع بدارد امر الله در مستقبل  
ایام بعد از خود باقی گذارد اند. همه احسان میکنیم که  
باید حال با تعلق و فد اکاری و عشق بیشتر نوایا مبارکه را تنفیذ

ودستورات مقدسه را اطاعت نمائیم. نمیدانم آیا حضرت مولی‌الوری او مرتا زه ئی راجع به کتاب ( کتاب خود دکتر اسلمونت ) بشما عنایت فرموده اند . . . خواهشمند م بشه حضرت ورقه<sup>۰</sup> علیا و عائله<sup>۰</sup> مبارکه و تمام احبابی حیفا مرابت تسلیت عمیق احبابی اینجا را تقدیم نمائید و اطمینان دهید که محبت و ادعیه<sup>۰</sup> ما در باره<sup>۰</sup> ایشان مداوم است . ماسعی خواهیم کرد تسلیت خویش را نه فقط به حرف بلکه با عمل ثابت نمائیم و در سبیل خدمت با مر مبارک در طریقی که حضرت عبدالبهاء ازما انتظار داشتند سلوک کنیم و همواره مستعد از روح مبارک باشیم . با تحيات بهمیه و انتظار دیدارتان . برادر صمیعی شما ( امضا ) جنی . ای . اسلم

### خاطرات بعضی از احبابی انگلستان

وهم چنین بعضی از احبابی انگلستان و قایع آن ایام را راجع به عزیمت هیکل مبارک ازانگلستان چنین ثبت کرده اند از جمله :

۱- درخا طره<sup>۰</sup> که متصاعد الی الله ما ژورتیود و پیول در ۲۱ دسامبر ۹۲۱ راجع بوقایع پس از صعود مبارک حضرت عبدالبهاء نگاشته :

شوقی افندی نوه سرکار آفادرنیمه روز ۲۹ نوامبر ۹۲۱ از

اکسفرد به لندن وارد شدند و در منزل میس گرانداز طرف  
لیدی بلا مفیلد و میس گراند و دکتر اسلمت بانها یت مهر و محبت  
تحت مواظبت و پرستاری قرار گرفتند و با هم شیره شان با تفاوت  
لیدی بلا مفیلد در ۶ دسامبر ۱۹۲۱ با کشتنی بصوب حیفا  
عزیمت فرمودند.

## ۲- از خاطرات میس فلورانس پینچوک

*Miss Florence Pinchot's Memories*

صعود حضرت عبد البهاء که در ۲۸ نوامبر ۱۹۲۱ واقع  
گردید حقیقتاً ضربه عظیمی بود که بر قلوب وارد شد. وقتی  
دکتر اسلمت بدیدن من آمد تا خبراین فاجعه عظیم را بدید  
مالحظه گردید ازشدت نائشرقاً ریز تکلم نبود حتی اثرا میان  
مصبیت تا چندی صحت مزا جشن را مختل نموده بود و همچنین  
مورث ناء سف شدید بود که سرکار آقا قبل از صعود مبارکشان  
فرصت نیافتند بیش از فصول اولیه کتاب ایشان را ملاحظه  
فرمایند.

شوقي افندی که غوراً بحیفاطلبیده شده بودند تواند بیع  
مختصری یا احباب فرمودند و در جلسه‌ئی که با کمال عجله ترتیب  
داده شده بود از بیانات خویش حاضرین را مستفیض نمودند  
شوقي افندی مانند سرکار آقا حتی در چنین موقعیت جانگذازی

سمی فرمودند احبار آرام و تشویق بر خدمت فرما پند . بیان  
مبارک در آن محفل دائیر براین بود که مانها ید نظر به قلت  
نفوس خویش نعائیم و هرای تجسم مطلب قصه ئی نقل فرمودند که  
در محضر حضرت عبدالبهاء خانی بسیار مسن و قصیر القامة با  
صورت پرچین و چروک خورده حاضر شد واستدعانمود اذن  
فرما پند سه پسر خویش را بحضور مبارک معرفی نماید . پسرها  
سه جوان بلند قد قوى الجنه آمدند و دروازه استادند حضرت  
مولى الورى باتبسم مليح با حبا فرمودند " به بینید چگونه از یك  
دانه کوچک پلوط چنین درختهای قوى و تنومند روئیده است "

۳- خانم ایزوبل اسلید خاطرات خویش را نسبت  
به جلسه تودیع مبارک چنین نگاشته Mrs. Isobel Slade .  
اولین دفعه که من بزیارت شوقی افندی که باین نام  
معروف بودند نائل شدم ۸ دسامبر ۱۹۲۱ بود در آن وقت  
من لندن بودم میس گراند Miss Grand شب بمنزل  
خود دعوت شدم در آنجا محفل مهم و با عظمتی منعقد بود  
بعباره اخري جلسه تودیعی از براي شوقی افندی که تغاضا  
شده بود بحیفه اعزیمت فرما پند تالواح و صایای جدشان  
تلاؤت گرد . شوقی افندی هنابود بمعیت لیدی بلا مفہیلد  
عزیمت فرما پند در آن شب ضیاء الله اصغر زاده در محضر

شوقی افندی بود و خانم کلود یاکوتز Mrs. Claudia Coles هم حضور داشت من خیلی مفتخر بودم از آینه که بان جلسه دعوت شدم بینهایت در تخت تا، ثیراین جوان که در ریحان شباب بودند و هرای اولین دفعه ایشان را زیارت مینمودم قرار گرفتم قیافه شان بسیار متاً لموم حزون بمنظر میرسید شب دیر وقت بود و اطاق را خیلی گرم کرده بودند معدّل ک شوقی افند پالتوئی در برداشتند از حضور شان تقاضا شد آیامیل ندارند پالتو را بیرون بیا و رند جواب فرمودند وقتیکه من عازم انگلستان بودم جدم (حضرت عبد البهاء) فرمودند همیشه در زمستان پالتو را در برداشته باشم.

عجب خاطره‌ئی از اشتیاق و نگرانی حضرت مطیع الوری نسبت به نوه خویش و ابراز روح اطاعت و وفاداری از قبیل این حفید در قبال امام آن بزرگوار . . .

الآن بخاطرم گذشت که سالها قبل کشیشی راملقات نمود که درایامی که شوقی افندی در اکسفورد تحصیل میفرمودند او هم اکسفرد بودند که شوقی افندی بسیار در بیانی تنیس مهارت داشتند و رویه شان آن بود که آن کشیش ود پیگران را برای صرف چای دعوت میفرمودند و جلساتی که ترتیب میدارند دارای شکوه و جلال جلسات مذهبی بود . . .

آن کشیش از من سئوال کرد آیا صحیح است که شوقی افندی  
اکنون رئیس تشکیلات دینی هستند.

وقایع بعد از صعود در ارض اقدس

حال خوب است نظری بارض اقدس ساندازیم و ملاحظه  
نماییم که خبر رجفه کبری صعود حضرت مولی الوری چگونه  
با هل بها رسید و قایع آن ایام تا ورود مبارکه حضرت  
ولی امرالله بنحو اجمال برجه منوال بوده.

حضرت بقیة البهاء وود یعنه ورقه مقدسه مبارکه علیها  
ارواحنلاه حزان قلبها الانور فداكه محر م اسرار حضرت  
عبدالبهاء وحافظ الواح مبارکه وصایا بورند خبراين مصیت  
دهمارادر ضمن تلفراقي باين مضمون با اطراف و اکناف عالم  
مخابره فرمودند:

«قد صعد الى ملکوت الا بهی حضرة عبد البهاء»

ورقه علیها ۱

صحیح روز بعد از صعود مبارک (صعود مبارک در ساعت يك و  
نیم بعد از نصف شب دوشنبه ۶ برج قوس سنه ۱۳۰۰ شمسی  
مطابق با ۲۸ تیرین ثانی ۱۹۲۱ ۲۲۹ ربیع الاول ۱۳۴۰  
قمری واقع شد) (یعنی دوشنبه ۲۸ نوامبر ۱۹۲۱) عائله  
ومنتسبيين اعلان ذيل رامتنشر نمودند.

۱- بروفه مرقومه جناب میرزا یوسف خان وجدانی عليه رضوان الله  
از ارض اقدس سرمهورخه ۹ قوس، ۱۳۰۰ (۱۱ دسامبر ۱۹۲۱)  
به ایران

"اعلان"

خاندان عبدالهیا، عباس خصوصاً و بهائیان عموماً  
خبر رحلت اورا بشامید هند اود رشب گذشته رحلت فرمود  
وفرد اساعت نه جنازه اوتسبیع میشود از منزلشان بسوی  
مقام ازراه کوه کرمل.

سپس تشییع عرش مطهر بتفصیلی که در شرح صعود ۱  
بقلم مبارک مولای محبوب و مساعدۃ امة الله لیدی بلاسفیلد  
ستاره خانم Lady Blomfield مندرج است  
وچشم ابداع وحیفانا حال نظیرش را مشاهده ننموده با حضور  
ده هزار نفر اینجا ماتم زده ویتیم که اب حنون و بزرگوار خود را  
از دست داده بودند از جمیع طبقات ازوضیع و شریف بوقوع  
پیوست.

که با خانم لوئیز بوش Louise Bosch

قریبین عزیزان مستر جان بوش Mr. John Bosch  
(بهائی نازنینی که بینهایت مورد لطف و عنایت حضرت  
عبدالله آبوده و مدرسه تابستانه گایزویل

راتقدیم نموده است) در Geyserville

موقع صعود مبارک حضرت مولی الوری و ورود حضرت ولی امر الله  
در ارض اقدس حضور آشتهاند (ورودشان در حوالی ۱۲ نوامبر  
۱۹۳۲ - مولای محبوب در تسبیع مبارک مورخه ۱۵ شباط ۱۹۳۲)  
چنین مرقوم فرموده آند:

۱۹۲۱) از خاطره آن ایام چنین نقل نموده اند : ۵  
 روز چهارشنبه یکروز پس از تشییع عرش مبارک والده ۶  
 شوقی افندی به لوثیزا ظهار داشتند که ورقه علیا و حرم مبارک  
 حضرت عبدالبهاء پاکت ممهوری را که حضرت مولی‌الحری  
 باقی گذارده اند بازنمودند این پاکت بعنوان شوقی افندی  
 بود که ناچار شدند در غیاب ایشان بازنمایند زیرا معلوم نبود  
 عرش مبارک کجا باید استقرار یابد و دستورات مبارکه از برای  
 عالم‌محنت زده بهائی که در حال ترقب و انتظار بودند چیست  
 والده شوقی افندی این مطلب را به لوثیزا میان نمودند نه  
 بعنوان اینکه مطلب سری و محرمانه بود بلکه بعنوان مطلبی  
 که راجع بمندرجات الواح وصایا یکنفر فرد بهائی با فسر د  
 دیگر در میان مینهشد .

اینک جملاتی از مرقومه جناب میرزا یوسف خا ن وجدانی  
 که تاریخ آن ۱۳ روز موم خربه صعود مبارک است و برای اولین  
 بار اشاره به مقام شامخ همایون غصن ممتازالهی گردیده نقل  
 میشود :

#### بقیه از صفحه ۱۵۶

" نسخه‌ئی از مکتوب عمومی بلسان انگلیزی که به عموم و سلطان حضرت  
 عبدالبهاء رتفصیل ایام احیره ۷ مبارک و وقوعات ارض مقصود بعد  
 از صعود و مخابرات و ملاقات و مقالات جراحت در آن راجع بایسن  
 مصیبت عظیع و نصایح الهمیه و پیشارات رحمانیه که در مستقبل ایام  
 تحقق خواهد یافت بمشورت و مساعدة امامة الله ولیدی بالاعفیلید  
 ستاره خانمکه حال در ارض اقدام مقیم است نگاشته شده . . .  
 ۲ - نقل از مجله نظم بهائی پا زیر ۱۹۲۱

"شب یکشنبه گذشته که هفتم صعود مبارک بود جمعی——  
احباء الله به هیئت اجتماع حسب المعمول بازیارت تربت  
آستانه مقدسه موفق شدند . . . کتاب وصیتو با شرقلم اعز  
اعلی درنها پیت استحکام نازل و در نزد حضرت ورقه علیها  
کینونیتی لتراب اقدامها الفدا موجود و در وقت خود ش زیارت  
و منتشر شده عالم پیور دگرباره جوان خواهد شد .  
حضرت شوقی افندی روحی لتراب اقدامه الفدا زلندن در  
شرف حرکت هستند و تا پنج شش روز دیگر حرکت خواهند فرمود  
وانشاء الله چشم احباب الله بهمین زود پیهای مبارکشان  
روشن خواهد گردید ."

از آن پس حضرت ولی عزیزا مرالله در همان ماه دسامبر  
۱۹۲۱ بد و اسکندریه و سپس با ترن با رض اقدس و رو در  
فرمودند . احبابی عزیزی که در اسکندریه بشرف زیارت مولای  
محبوب فائز شدند از جمله جناب روحانی نقل نمودند که از طرفی  
احبانه چنان از احاطه احزان مبارک مستفرق در دریای هم  
و غم شدند که وصف توان نمود و از طرف دیزیدون آنکه از مضمون  
الواح و صایای مبارک مسبوق باشند بمجرد زیارت لقای مبارک  
قوه خارق العاده عجیبی در آن صلعت قدسی مشاهده  
نمودند که سبب اطمینان قلوب تُر زید و غراست در یافتند

و با یکدیگر زمزمه نمودند که اگر باراده<sup>۱</sup> الهیه حضرت عبدالبهای آهنگ ملکوت را زفرمود و این مصیبت مانند صاعقه ارکان عالم را برزلزله آورد جمال اقدس ابھی جل جلاله اکنون بفضل عصیم خویش با اعطای صبر و میل به بندگان آستانش چنین مولای محبوب را به عالم و تعالیان عنایت فرموده تازماً امراللهی را بدست گیرند و پس از حضرت عبدالبهاء بر مسند ولایت الهیه جلوس فرمایند دیده ئی خواهم که باشد شه شناسه

---

جناب دکتر حکیم ثبت نموده‌اند که حضرت شوقی افندی وقتی با ترن وارد حیفا شدند "جمعی از احباب راستاسیون بودند هنگامیکه از ترن پیاره شدند طوری به احبا الله ابھی گفتند که همه دلشان ریش ریش شد هیکل اطهر بمنزل نسرد حضرت ورقه علیها تشریف بردند سایر مسافرین هم بعد حضور یافتند. " ۱

---

خانم لوئیزیوش راجع بورود هیکل مبارک بارس اقدس چنین نقل نموده:

"لوئیزیوش در اطاق چای بیت مبارک تنها بود که مشاهده نمود خانه‌ها متفرق شدند و مقدمات ورود شوقی افندی به بیت تکمیل گردید. جمیع در آن روز منتظر مراجعت هیکل مبارک

از داشگاه اکسپرس بودند ۴ آنچه بگوش شنید صدای پاهای مبارک بود که بجانب درب ورودی بیت بالا میآمدند . صدای ناله و فانی که از همادهیکل مبارک بصوت بلند بلند بود از عهده بیان خارج است ناله‌ئی بسمار حزین و درد ناک این کمینه در اطاق ماندم ولی بلقاوی مبارک فائز نشد م یقین داشتم که آن صداصدای پاهای مبارک بود درنهایت سکوت در اطاق چای خوری توقف نمود م باز صدای قدمهای دیگر هیکل مبارک را شنید همراه با آن صدای بسته شدن در بی را ... در بد و ورود شوقی افندی الواح و صایاراندیدند حا لشان خوب بود برای نهاریه مسافرخانه تشریف آوردند اما از روز سوم ببعد من دیگرایشان راندیدم . روزینجم آنچه را مشاهده نمودم هرگز فراموش نخواهم کرد . شوقی افندی از اطاقی خارج شدند و داخل حجره ورقه علیا گشتند بنظر مانند شخص سالخوردۀ میآمدند با قامی خمیده که بزحمت قادر بیکلام بودند معذلك با من دست دادند و لحظه ئی بمن نگاه فرمودند . وضع بیانشان چنان بود که گویا در آن حال حوصله نداشتند هیچ چیزی بشنوند و یا با حدی ملاقات نمایند . بکلی حال مبارک تغییر کرده بود و سالخوردۀ شد ۵ بودند با قامت خمیده مشی میفرمودند و چرا غ کوچک یا شمعی





درستشان بود در آن حال یعنی گویا فرمودند خیلی خوب  
من ملاحظه نمودم امر مهم و سیار مؤثری واقع شده و شوقی  
افندی همانطور که عائله حدس میزدند در قبال مسئولیت  
عظیم خود چنین انقلاب حالی در وجود شان ظاهر گشته  
این بود که پس از فرخانه تشریف نیاوردند دیگر میریض شدند  
و قادر به اکل و شرب و نوم نبودند .

خادم برآزندۀ امراض جناب کرتس کلسی

از احباب اعزیزیز Curtis Kelsey

امريكا که در موقع صعود مبارک حضرت عبد البهاء ازورود حضرت  
ولي امراض ارض اقدس بوده اند مرقوم راشته اند که آقای  
بويس نورس Boyce Nourse یکی از زائرين  
امريکائي چند روز پس ازورود مبارک یعنی آغاز زلایت آلمیه  
عکسی از حضرتولي امراض در مقابل بیت مبارک برد اشتند  
در حا لیکه دستمالی مملو از شکوفه یاس درست مبارک بود

میس الیزابت نورس Miss Elizabeth Nourse

همشیره جناب نورس که در آن اوقات در ارض اقدس حضور  
داشته اند اضافه نمودند که وقتی برادرشان از حضور مبارک  
استدعا نمود اجازه فرمایند شما یعنی از هیکل مبارک گرفته شود و  
این رجاء بعزم قبول و اجابت فائز شد هیکل مبارک بطیب خاطر

تأمل فرمودند تا مسترنورس بروود و در بین عکاسی خود را بیاورد  
این شمايل مبارک مع شمايلهاي که در ياريان حيات مولاى  
محبوب دكتر حكيم ۱ گرفته اند بعنوان ابهى تحفه از آغاز  
انجام دروان ولايت مطلقه الهيه زيب اين اوراق ميشود .  
”فرب العما“ نظره ”البه“ خبیر عن ملك الاخرة والا ولسى ”

باز جناب دكتر حكيم اراده ميد هند :

”پس از چندی يك روز هيكل مبارک و نفر را الحضار فرمودند  
هفت نفر از آنها از عائله مبارکه بودند و نفر دیگرهم يکي ميرزا  
يوسف خان ثابت وجود آنها و دیگري هم بنده بود آنوقت الواح  
وصايا راعنيات فرمودند که تلاوت شود ميرزا يوسف خان ازاول  
تا آخر تلاوت نمود ... سپس امر فرمودند از روی الواح چند  
نسخه نوشته شود ميرزا يوسف خان مرقوم فرمود و با اصل مقابله  
شد خود هيكل مبارک هم با انگلسي ترجمه و تهيه نمودند ”

آغاز ولايت مطلقه الهيه انتظار جميع را متوجه عظمت مقام  
مارک مينمود در هر محفل و مجلسی صحبت از شقل فادح اين  
مسئولييت کبری بود بطوريکه برخی از دوستان بروفق تقرير جنا  
بشرويه در آن او آن که مصارف با اخرين سامير ۱۹۲۱ بود  
”برآن بودند که حضرت شوقي افندى در اين عنفوان جوانى  
باید چند نفر از قدماي احبار الانتخاب فرمایند تا اينکه ايشان را

۱- جناب دكتر حكيم نسبت باين شمايلهاي مبارکه نقل نمودند  
که ”اولين عکس“ که بعد از صعود حضرت عبد البهاء گرفتم روز  
شنبه ۱۶ آوريل ۱۹۵۷ بود که فرمودند لطف الله برويم گلستان  
جاويد عرض کردم ازن بفرمائيد عکسی بگیرم ايستارند و بعد  
فرمودند اينها را نگاه دار و انتشار نده ”









در مهای امور مساعده کنند بعضی از اغیارگماں نمودند  
که بر حسب ظاهر ممکن نیست جوانی بیست و چند ساله بتواند  
جانشین حضرت عباس افندی باشد حتی مفتی حیفا روزی  
بحضور مبارک مشرف شده و عرض نمود که "شما با پد بر طبق منهج  
و سلوك حضرت عباس افندی سالک شوید و بارتداه عمامه  
وقبا و عبا مطرز گردید و با جمیع طبقات و اصناف محشور گردید"  
غافل از آنکه آن طلعت قدسی مستعد بتأییدات غیری به  
الله یه و فیوضات لا ریبیه جمال اقدس ایهی بوده و امر مبارک  
حضرت عبد البهاء بوده است که کلامه ایرانی بر سر گذارند.  
تا آنکه موعد اعلان رسیع الواح مبارکه و صایار رسید.  
جناب بدیع بشریت در خاطرات خویش چنین نگاشته اند  
\* هیکل اطهر در ماه دی سپتامبر ۱۹۲۱ وارد حیفا گشتند ولی  
بینها یست منهمک القوى و پژمرد و حتى حوصله ملاقات بسا  
هیچکس را نداشتند تا اینکه در روز سوم یاناير ۱۹۲۲ (زانویه)  
میلادی مطابق ششم جمادی الاول سنه ۱۳۴۰ هجری صبح زود  
بزیارت مقام حضرت عبد البهاء در کوه کرم مشرف شدند و چون  
به بیت مبارک مراجعت فرمودند قرب شهر پیام مبارک حضر  
ورقه علیا بوسیله یکی از افراد عائله مبارک رسید که ۹۱ نفر  
احیاد بیت مبارک مجتمع شوند تا وصیت حضرت من اراده الله

رازیارت نمایند جمیع دامادها و نوه ها و جمیع از احبا  
من جمله مرحوم حسین اقبال و حا جی آقامحمد یزدی و جناب  
یوسف خا ن از احبا زائرین از ایران حا ضربودند . در  
این جمع ستمدیده از جهتی سرشک خونین از دیده ها از  
حرقت و فرقه مولا عزیز جاری و از جهتی سبیده دم فرح  
واستبشار و اطمینان در قلوب نمودار که الحمد لله والمنة آن  
پدر مهریان جامعه بهائی را تسلی دهنده ای یار گارگذارده  
تا اینکه وحدت جامعه بهائیه در اقطار عالم محفوظ و مصون  
ماند . ”

العظمة لله پنجم جمادی یعنی همان روزی که غرّه  
ایام الله ومطلع عصر اعز اکرم بعثت حضرت رب اعلى ارواحنا  
لرشحات دمه الا ظهر فدا بود و حضرت عبد البهاء ارواحنا  
لمرسه الا ظهر فدانیزد رآن یوم مبارک قدم بعرصه شهود  
گذاردند بار دیگر ملا فاصله پس از صعود حضرت مولی الوری در  
نهایت عصر رسولی و بدایت تصریت کوین فاتحة الالطف گردید  
وشمس دری ولا یت مطلقه البهیه برآفاق اشراق کرد  
بدین معنی که غصن صبحی ممتاز البهی در آن صباح نورانی که  
روزی لافصل آن یوم مبارک بود جام صبوحی بد و رآورد و پس از  
زیارت مقام حضرت عبد البهاء و تقبیل آستان و راز و نیاز راز

الواح مقدسه وصایار ابرملا فاش فرمود و با اعلان عمومی  
وصایای حضرت عبد البهان نفحات نعمات سبحان که در آن  
الواح مقدسه بود یعنده گذارده شده بود بر اهل امکان مرور  
نمود " تعالی ذهناب و ایا ب و ان هذ الحکم عجائب ."  
بی مناسبت نیست در اینجا زکر شود که پنجم جماری چه  
اثرات عظیمه در آفاق و انفس داشته<sup>۱</sup> و ورود انسان به کره ماه  
و پائین آمدن از نهضه پله نیز ازین آن یوم مبارک و غرّه ایا مالله  
در پنجم جماری (یوم بعثت حضرت رب اعلى بحساب قمری)  
و با حتمال کلی مقارن با ساعت اظهار امر مبارک بافق شیراز  
بوده تاسا کنین کره ارض در هر نقطه و مکان بخا طراورند که  
در ورود انسان پکره ماه همان مقدار از هلال ماه را کم  
نسلهای سابق در پنجم جماری سنّه ظهر (۱۲۶۰) رؤیت نموده بودند رؤیت نمودند .

جناب دکتر لطف الله حکیمکه در جمیع این وقایع حضور  
داسته اند باز چنین مرقوم نموده اند :

در روزی و نهم صعود مهمانی مفصلی بنانهار در سالمن  
بیت مبارک از اعضاء دولت و نماینده های سیاسی و نماینده<sup>۲</sup>  
مذاهب و هرگان حیفا ترتیب راهه شد و قریب یکصد نفر هم  
در همان روز رقابت پائین عمارت اطمما شدند . چند نفر  
۱- پنجم جماری آن سنّه ۱۳۸۹ مطابق با ۲۰ زویه ۱۹۶۹ بوده

از مدعین پس از صرف نهار صحبتی فرمودند و آنوقت تقاضا کردند که هیکل مبارکهم در بین جمع حاضر شده صحبتی بفرمایند . من خدمتشان رفتم و مطلب راعرض کردم فرمودند حا لمساعد نیست نمیتوانم یا بهم بمناسبت نمیباشد کاغذی دو آورده و یانگیسی مطالبی مرقوم فرمودند . پیام هیکل مبارک در جمع فوق العاده موشروع شد روز بعد که روز چهلم صعود مبارک بود همه زائرین و مسافرین که از اطراف آمدند بودند در سالن بزرگ جمع شدند بر حسب فرموده مبارک الواح و صایا رامیرزا یوسف خان ثابت وجدانی علناً پلند برای همه احباب تلاوت فرمودند و پس از آن سوار آن بشرق و غرب عالم فرستاده شد .

در خاطرات جناب بدیع بشروری چنین منعکس است :

روز هفتمینا یعنی ۲۳ (میلادی) (ژانویه) (چهل روز بعد از صعود مبارک ) جمعی غیر از صنادید قوم و بزرگان شهر و اطراف به سرکردگی حکمران شهر در بیت مبارکها وجود ریزش باران شدید جمع وسید ازالقاً خطابات و بیانات در وصف محمد و نعمت حضرت مولی الوری رسمآً اعلام شد که بعد از حضرت عباس افندی حضرت شوقي ربانی زمام امر حضرت بهما الله را درست خواهند گرفت .

با انتشار این اعلان عمومی دشمنان امر خصوصاً ناقصین  
بجنبش و حرکت آمدند و برونق تفصیلی که ذکر خواهد شد  
بزعم خود میدان را برای فتنه و فساد و نقشه های شیطانی  
خود مهیا یا فتند.

حضرت ورقه مبارکه علیها در روز چهلم صعود مبارک که  
مقارن با احتفال عظیم ارض اقدس در بیت مبارک و اعلان  
وتلاوت الواح مقدسه مبارکه و صایابود تلفراویاً بشرط  
ارسال آن صحیفه مقدسه نورا را مخابرہ ویاین بیان که در  
آن ایام ترجمه و نشر شده ولایت مطلقه ربانیه را اعلام  
فرمودند ( ۷ زانویه ۱۹۲۲ مطابق ۱۶ جدی ۱۳۰۰ )  
• طهران دوازی کتاب وصیت مبارک ارسال شد  
شوقي افندی مرکز امر ورقه علیها \*

زيارت تلفراف آن خانم و محبوبه اهل بها و  
تلاوت الواح مقدسه مبارکه و صایامرهی بر قلوب کثیفه و  
مجروح یاران نهاد و آتش شوق و استیاق و امید و اطمینان را  
در قلوب مشتعل نمود " از هر سمتی صوت تهلیل و تکبیر بلند "  
شد و " از هر کرانه آهنج تسبیح و تقدیس مرتفع " گشت  
" حمدأً لمن صان هیکل امره بدرع المیاثق " که میثاق قویم  
ممتازاللهی بارد یکرتاً سیم شد و کوکب بخشایش پیزدانی بر

جهان آفرینش در خشید "قد تنور القلوب من انوار وجهه  
المحبوب" چشم مشتاقان منورگشت و مشام عاشقان معنبر  
تعالیٰ تعالیٰ رینا المقتدر الیهی الماھی الا ۴۴۵

### اولین لوح مبارک

اولین اثر قلم معجز شیم مقدس مولاًی محبوب وی به عنوان  
ارواح العالمین لفنا یاته الفدا با عزاز احبابی الهی نفحات  
چان پرور بمرور آورد و نسمات ریاض عنایت بر افتاده و قلوب  
مهدی و داشت قوله تعالیٰ و تقدس:

هوالله احبابی حقيقة جانشان حضرت عبدالبهاء  
راد رعیود بیت آستانش سهیم و شریکم و دراین مصیبت  
جانسوز یعنی فرقت و حسرت جمال بیمثالش هر آنی مونس و  
ندیم هر چند هیکل بشری مولاًی حنونمان از دیده عنصری  
متواری گشت ولی چون سحاب از وجه شمس مرتفع شد  
ashraq تائید اتش قویتر و عون و صون و حما یتش اکمل و  
شدید تراز قبل خواهد بود با اید همگی بقوه خلاقیت  
کلماتش نظر نمائیم و منتظر تائید اس غیبیه اش شویم . . .  
امید و طیبد این بندۀ شرمدۀ آن است که بعون و تائید  
حضرت عبدالبهاء روحی لرمضه الاطهر فدا و با ارادعیه  
احبایش که از قلوب محترقه صافیه منیزه شان صادر است

موفق بخد متی گردد . . . و متعاون و تعاوند بیاران و مشورت  
د وستان و صلاح دید بیت العدل عمومی که بنص قاطع مرجع  
کل امور است موفق با جرای نصایح و وصایای مبارکه شود . . .  
آرزوئی جز خدمت امرش نداشت و نخواهیم داشت  
انشاء الله بعونه وهدایته امور . . . در ارض مقصود با حسن  
وجه مرتب و منظم خواهد گشت و تمهیدات لازمه کامله  
از برای انتخاب و تائیه سیمین بیت العدل عمومی پس از مشورت  
و وقت تام ابلاغ بیاران خواهد شد . آنوقت کل طالبیین  
هدا یته و مطمئنی هستند اته قیام خواهیم نمود و بقیه  
ملکوتیش متحدًاً متفقاً امر الله را زهجم اعداء حفظ  
خواهیم کرد وحدت بهائی را محا فظه خواهیم نمود  
روابط در بین مراکز امریه را مستحکم خواهیم داشت و بر  
ترویج تبلیغ در شرق و غرب عالم الى حین الممات خواهیم  
کوشید تاعاقبت در ملکوت ابهی باجر و ثواب عظیم نائل  
گردیم و بنعمت فوز بلقا یش فائز شویم حقق یا الہی آمال  
ارقام ک الملتحسین لفراق ک برحمتك و فضلک ، بند هاست انش  
شوقي ريانى ۱۶ ك ( ۱۹۲۲ ) ( ۱۹۲۲ )  
د یگر کاه س عنایت بد ور آمد و کلک اطہر همایون  
غضن ممتاز الہی د مبد منفحة حیات بر عاشقان و ستائیندگان  
ذات اقدسش مبد ول داشت .

در هر یک ازالواح مقدسه نازله از فم اطهر آن مولای عالیان  
در آن ایام با بیانی رشیق اشاره بتاء سیس بیت عدل اعظم  
الهی میفرمایند از جمله در پیام ثانی مبارک مورخه ۱ شعبان  
۱۹۶۲ که در تلوآن صورت یکی ازالواح مقدسه منیعه حضرت  
عبدالبهاء را برای استحضار یاران ارسال فرموده اند قوله الا  
”تکلیف شدید م آن است که افکار را حصر نموده بتمام قوی و  
پوشورت احبا متوجه آالیه و معتقد آ عليه تمہیدات مهمه  
لا زمه از برای تشکیل آن مرجعی که در مستقبل حلّ مشکلات  
و واضح احکام و شرائع غیر منصوصه و مبین امور بجهه است  
حتی العقد و رفراهم آرم“ و كذلك در توقع مقدس متعاقب  
آن با فتح اعراض اعضا محترم محفوظ روحانی بمعنی اشاره بتاء سیس  
مرجع کل امور بیت العدل عمومی الهی میفرمایند .  
چنانچه برخاطر منیر جمیع یاران عزیز معلوم و مبرهن است  
حقیقت تمام حیات مقدس مبارک آن مولای عزیز و مظلوم و م  
ارواحت احوال مظلومیته الفدامن البی و الی الختم صرف تمہیمه  
تمہیدات لا زمه برای تاء سیس بیت العدل اعظم الهی و تنفیذ  
وصایای الهیه گشت و در این سبیل صحت مبارک و حیات  
مقدس را فدا فرمودند و آنچه از قلم معجزشیم آن محبوب بیهودت  
در ترجیح یاران بقیام بهجرت و ترک اوطان درد و ره حیات

مبارک و تنفیذ اهداف مقدسه نقشه ملکوتی جها در روحانی  
کبیراکبر درستین اخیره صادر گردیده همانا از برای تحقق  
این آمال و وصول باین مقصد جلیل بوده چنانچه در لوح  
منیع مبارک مورخه ۱۱ بدیع میفرما یسد قوله الا حلی :  
” و این جهاد جهانی روحانی نیز پنفسه مقدمه تاء سیس  
واستحکام نظم بدیع الهی واقمه ارکان دیوان عدل  
الله در جمیع ممالک و بلدان عالم است که انشاء الله  
تعالی علوم من فی البهادر عبود آتیه عصر تکوین و در طی قرون  
ثانی بہائی بآن کاملاً موفق و مفتخر خواهند گشت ”

عین لوح مبارک حضرت مولی‌الحری را که مولای محبوب در  
تلود و مین توقيع عمومی منیع مبارک ( مورخه ۱۵ شباط ۱۹۳۶ )  
ارسال فرموده اندور رصد رآن بخط شیوه ای متuarج بر فرق  
اعلیٰ جناب علوی اکبر روحانی میلانی این جمله درج گردیده  
واستنساخ و فتوغراف شده است زیرا این اوراق مینما ید :  
” این لوح امنع اقدس اعلیٰ در ضمن توقيع مقدسی که از فم  
انور ولی امر الله غصن ممتاز حضرت شوقی ربانی ارواحنا فداه  
صادر گشته از ارض مقصود رسیده و برای استحضار خاطر  
محترم عموم احبابی الله روحي فدا هم تحریر و منتشر میگردد ”

---

### هولله

ای منادی پیمان جمال مبارک یاران را بجهت چنین  
ایامی تربیت فرمود تا حفظ امرالله نمایند و کلمات الله انتشار  
دهنده و رایت هدی برافرازند و آیت تقدی ترتیل کنند گشن  
حقیقت را شبیم عنایت گردند و گمین معرفت را سحاب  
موهبت شوند متحده و متفق گردند از یک چشم بنوشند و در یک  
هوا پرواز کنند از یک نسیم با هتزاز آیند و از یک نفحه مشام  
معطر نمایند مانند طیور قدس در یک حدیقه پرواز کنند و  
بیک لسان بیان را فرمایند . این مسئله بسیار مهم است ا  
در فکر آن باشید زیرا عبدالبها در طوفان خطر است و از  
اختلاف آراء در نهایت تحذر اگر معاذ الله اختلف جزئی  
حاصل گردد جمیع نفوس ذلیل و هالک و امرالله بنایت ذلت  
در جمیع ممالک گرفتار شود دیگر معلوم است که چقدر از این  
فکر در اضطرابی الحمد لله اسباب اختلافی نه حضرت اعلی  
صبح حقیقت روشن و تائیده بر جمیع ارجاء و مبشر نیز اعظم  
ابهی و جمال مبارک موعود جمیع کتب و صحف و زیر والواح  
و ظهور مجلی طور رسدره سینا و ماعاد اکل بندۀ آن آستانه  
واحری اسباب ظهور منتهی بعلم طور شد و تا هزار سال بدل  
صد هزار سال این کورامتدار خواهد یافت مقصود این است که

قبل ازاله کسی سزا و ارتکم‌حر فی نیست ولومقا م ولا یست باشد کتاب اقدس مرجع جمیع ام و احکام الهی در آن مصرا حکام غیر مذکوره راجح بقرار بیت العدل دیگر اسباب اختلافی نه و من یتعدد بعد ذلك فاء و لئک هم الناعقون واولئک هم الظالمون واولئک هم الاعداء المبغضون زنها زنها مرگدارید نفسی رخنه کند والقاء فتنه نماید اگر اختلاف آرائی حاصل گردد بیت عدل اعظم فوراً حل مشکلات فرماید واکثریت آراء آنچه بیان کند صرف حقیقت است زیرا بیت عدل اعظم در تخت حمایت و عصمت و عفت سلطان احادیث است و اورا صیانت از خطأ فرماید و در ظل جناح عفت و عصمت خویش محافظه نماید هر کس مخالفت کند مرد و زن گرد و عاقبت مقهور شود و بیت عدل اعظم بترتیب و نظمی که در انتخاب مجالس در اروپا انتخاب می‌شود انتخاب گردد و چون مالک مهتدی شود بیوت عدل مالک بیت عدل اعظم را انتخاب نماید و در هر زمان که جمیع احیاد رهبر یار و کلائی تعیین نمایند و آنان نفویسی را انتخاب کنند و آن نفویس هیئتی را انتخاب نمایند آن بیت العدل اعظم است و الاتاء سیسیش مشروط بایمان جمیع مالک عالم نه مثلاً اگر وقت مقتضی بود و فساد نداشت احیاد ایران و کلائی انتخاب مینمودند و احیاد امریک و هند و سایر جهات نیز و کلائی

انتخاب مینمودند و آنان بیت العدلی انتخاب مینمودند آن

بیت العدل اعظم بود والسلام ع ع

عظمت هیکل مبارک یوماً فیوم اعناق راخا ضع مینمود

ناقضین پرکین که در کمین بودند و برای اولین بار پس از

صعود مبارک حضرت عبد البهاء از طرف عائله مبارکه در تشییع

عرش مبارک همینکه به بیت نزدیک شده بودند طرد شدند

مکر جدید اند یشدند و بر وفق خاطرات جناب بشوئی

» ناقضین عهد و میثاق الهی نیز نشاطی دیگر گرفته عریضه شوی

بحکومت محلی تقدیم کردند مضمون اینکه بعد از صعود حضرت

عباس افندی آنان بزعم خود وارث شرعی هستند ولهمذا اسئول

روضه حضرت بهاءالله و درخواست استلام مقاتیح آن مقام

قدس را بواسطه حکومت نمودند حکومت در جواب پاسخ

راده از قرار معلوم این موضوع از نظر عالمی راجع به هیئتی

است لهذا حکومت بی مشاورت با جامعه بهائیان عالم

نمیتواند اقدامی نماید . چون از این راه ماء یوس گشتنند طریق

دیگر گرفتند و مفتی عکا پیوستند و ازاد درخواست نمودند که اواز

جانب ایشان تولیت روضه مبارکه را متكلف گرد دلوی جناب

مفتی این پیشنهاد را رلا نمود و اظهار داشت که چون

تعالیم و مبادی بهائیان با شریعت اسلام بعقیده اوتفاوت

دارد قبول چنین وظیفه ئی راد شوارمی پندارد و چون از این  
نقشه نیز منکوب و ما، پس گشتند بوسا ئل دیگر متشبث شدند  
و با اعداء امراض همدست شدند و مجالس و اجتماعات در قصر  
به جی ترتیب دارند بعد از مشاورات عدیده موفق شدند  
که بزرور پنجه خویش کلیدها ری روپه<sup>۱</sup> مبارکه را بدست آورند  
لهذا روزی قبل از غروب جمعه<sup>۲</sup> مقام مقدس مشرف شدند و پس  
از زیارت مقاطع راجبرآ<sup>۳</sup> از جناب آقا سید ابوالقاسم خادم روپه<sup>۴</sup>  
مبارکه اغتصاب نمودند. این قضیه در ساعت بعد از غروب  
همان روز بسمع مبارک حضرت شوقی افتندی رسید فوراً<sup>۵</sup> بحاکم شهر  
مخابره گردید و بر حسب تعليمات اداره امن عام فوراً<sup>۶</sup> قوه<sup>۷</sup>  
پلیس فرستاد و کلید را رجا ع نمودند تا وضعیت حقیقی واضح و  
میرهن گردد. این تیرا خیرناقضین ناکشین نیز بسنگ خورد.  
در آن ایام الواح مقدسه منیعه از قلم معجز شیم مولا<sup>۸</sup> ری  
محبوب عز نزول می یافت و هدا یت الهی چون غیث ها طل بر جمیع  
نازل بود چنانچه صلاحظه شد طیور لیل پس از صعود مبارک  
حضرت مولی الوری بحرکت آمدند طوفان امتحان و افتتان  
برخاست و احزان بی همتها بر قلب مبارک مقدس آن مولا<sup>۹</sup> ری عالمیان  
طاری گشت لذا همچنانکه راه ب جمیع انبیاء و مرسلین بود<sup>۱۰</sup>  
سنة الله التي قد خلت من قبل ولن تجد لسنة الله تهد بلا  
— آیه مبارکه قرآن

همان طور که حضرت ابراهیم خلیل و موسی بن عمران و رسول اکرم علیهم الاف التحیة والشناه دراد و ارسالله الہیه وجمال اقدس ابھی جل کبیریا هد د را بن کو راعظم هجرت اختیار فرمودند و مرکز میثاق بھا حضرت عبداللہیا پس از صعود نیز آفاق فردآ وحیدآ به طبریا مهاجرت فرمودند و هم چنین بمقام خضرو<sup>۱</sup> در جبل کرمل نزول اجلال فرمودند و آثار عظیمه خارق العاده بر هجرت آن طلعتات قدسیه در جمیع اعصار و قرون مترب بوده طبق امر محبوب جمال قدم جل شانه نیز بمقتضای سنن و حکمت الہیه و تقدیر و مشیت مطلقه ربانیه چندی هجرت اختیار فرموده در ۵ آپریل ۱۹۲۲ امرا مریه را بحضرت ورقه مقدسه مبارکه علیها تفویض فرمودند و این لوح منیع مبارک عز

نزول یافت:

”**هؤاللَّهُ** این عبد پس از واقعه مولعه

مصطفی عظیم صعود حضرت عبداللہیا بملکوت ابھی بحدی مهتلاؤد چارصد مات اعدای امرالله و حزن والم گشته ام که وجودم را در همچو وقتی و در چنین محیطی منافق ایقای وظایف مهده مقدسه خویش می شمرم لذا چندی ناچار امرا مریه چه داخل وچه خارج را بعهده عائله مقدسه مبارکه بریاست

۱- حضرت ولی عزیز امرالله در ضمن بیانات مبارکه در ۹۴۸ هـ ارزائیینی که صبح آن روز زیارت مقام خضررفته بودند

حضرت ورقه علیها روحی لبها الفدا میگذارم تابعنه تعالی کسب  
صحبت وقوت و اطمینان ونشاط روحانی نموده بنحوه لخواه و  
مرا م رشته خدماتم را کاملاً مرتبأ بدهست گرفته بمنتهی آرزو  
وآمال روحانیه ام فائزونا ثل گردم : بند ما استانش شوقی \*  
ازین رو حضرت ورقه مقدسه مبارکه علیا در غیاب مبارک  
زما امور را در دست گرفتند .

در این مقام به مناسبت نیست رشحی از مصباح و نعموت آن  
ورقه مقدسه علیها و محبوه اهل بها را زیب این اوراق نمائیم  
د می بیار آن ابهی شعره سدره تقدیس ما لوف گردید و از  
حضر انسش در ملکوت ابهی استدعا و رجای شفاعت و غفران  
در بارگاه عظمت و جلال اب حنون و اخ هزارگوارش نمائیم  
\* عسى ان يفوز بفوز لا جاية والقبول \*

بعقیه از زیرنویس صفحه ۱۷۶

(این کهف که حال موسوم است به مقام ایلیازیارتگاه یهود  
و اسلام میباشد و در آمنه جبل کرمل واقع است) سئوال فرمود  
مقام خضر را دیدید این جامکان مقدسی است جایگاه انبیاء  
الله بوده مدتی این مکان بقدم مبارک حضرت عهد الہمیاء  
میزین بود و قریب دو ماه در بیالا خانه که مجاور مقام خضر است تشر  
داشتند . در این هجرت مرحوم والد نقل نمود در موقعی ازان  
مقام خط جلو این بیان از قدیم الا یا ممنقوش بود ما است .  
\* با ابا العباس انت امام الناس \*

مولای محبوب در تبیین مقام مقدس آن خانم اهل بهایه

غالباً این لوح امنع جمال اقدس ایهی را که با عزاز آن  
"محبوبیه" اهل بهایه نازل گشته و با طلای ناب در تاج  
مرقد مطهرشان نقرنوده اند تلاوت میفرمودند . قوله

تبارک و تعالی :

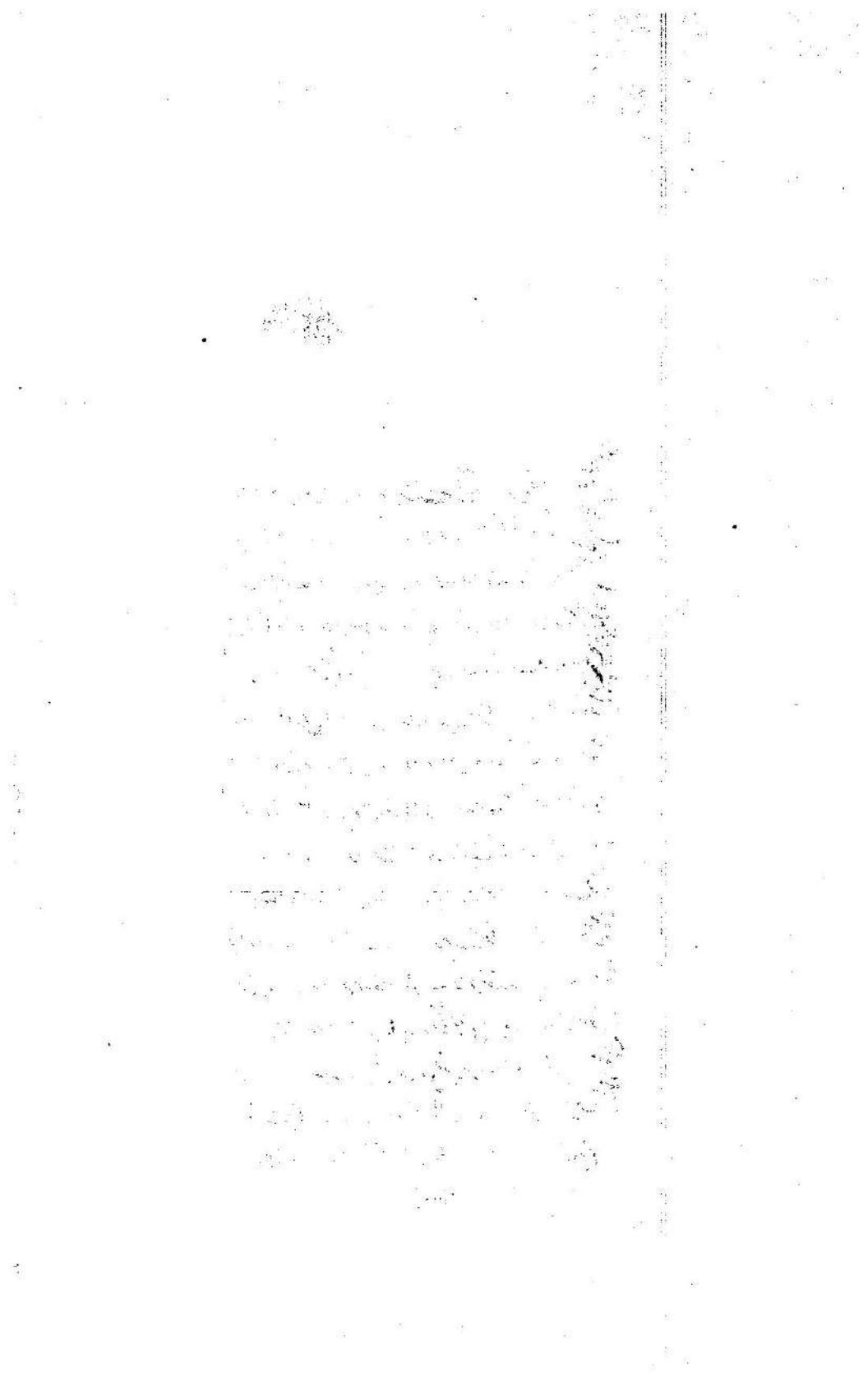
"هواباقی" کتاب من لد ناللتی سمعت و فازت و انتها  
تفرقت من هذا الاصل القديم ظهرت با سعی وذاقت رضائی  
المقدس البديع سقینا هامره من فی الاعلی و اخری کوثری  
العزیزاللعمیع علیهایا بهائی وعرف قنیصی المنیر "

واین لطیفه مبارکه اشاره مینمودند که درباره حضرت  
عبدالبهایه لسان عظمت جمال قدم به بیان "الذی انشعب  
من هذا الاصل القديم" ناطق گشته و درینق حضرت ورقه علیا  
آنها تفرقت من هذا الاصل القديم "فرموده اند اینست که  
حضرت عبدالبهایه غصن اعظم و حضرت ورقه علیا در مقامی ورقه  
عظمی هستند .

این خانم اهل بهای همچنانکه در غیاب حضرت عبدالبهایه  
بسهارت مبارک قوله الاعلی "اخ بزرگوارش را در حین غیاب  
در آفاق غریبیه نعم الوکیل بود و نائب و نماینده شی بی مشیل و  
عدیل" کره اخیری در غیاب همایون غصن ممتاز بهایه آن مولای



بندگان جمال ایشی و بادان عزیز حضرت مجدد، هر چند طوب لعل هم از این  
 مصیت مثل داشته ام را فرمیں و مین باران کوشید غلام علی طلاقت  
 نفس درست ایشی و گن چون بدم بدم خودست و مکام مکالمه نیزه  
 ایشی ایشی ایشی، چون شلد ندانی کنم بال است قبام برخواست ام از نیزه  
 دگری سبست از یکدیگر برایش و چون شهاب ثقیل طارد هر چشمی  
 گردند تا در لوح محظوظ آئی و زمزمه از دین و فوایده از دین و سیاست  
 حضرت ولی امرانه خسرو مناز و سرورانی به اشوفی افندی را مینسبت  
 کبری و ناجه غلی و امرانی بیهان و شدت آفرینشی که چند  
 روزی بجهت و سفری اخنیار نایابند که بجهت و راحتی فرموده  
 مراجعت بهامت نفس نایابند و بجهت امرانه و فعالیت خوبی  
 تمام فرایند و در غایب ایشان برج و شغل ان کوئنا ایصال شود  
 این سچوند را مینیں فرمودند که بجهت عالی مقدوس امرداد امراء  
 قرار و انجام پذیرد لذا اینجا یک موقعاً بدلی ترتیب داده که صعباً بشه  
 قوس مینه که حضرت شوفی افندی مسیب فرموده اذ چهری گردد و دسته  
 درخت عیاب ایشان دوستان ایشی و ایشان کمال چند فریاده  
 امرانه بایابند و امرانه افسار سری بیهان از نیاده و دوفیج  
 (بحثیه) ۱۳۶۰، شعبان



پیشتنا رامعین وظہیرگشت و باز کلک در در بار احبای عزیز  
الهی را بما "معین هدایت و راه فت کبری مستمراً و متعاد یا"  
سقا به فرموده مستعد پندگی و چیزی نیست و وفای بر عهد و پیمان  
آن دلبر آفاق میفرمود .

اولین توقيع آن ورقه " مبارکه عظمی با عزا ز محفل مقدس روحانی  
طهران حاوی این بیانات دریافت است . قولها الاخلى :  
" حضرت ولی امر الله وغضن ممتاز و سرور اهل بها شوقي  
افندی را این صحبیت کبری و فاجمه عظمی واحزان بی پایان  
و شدت تاء شر سبب شد که چند روزی هجرت و سفری اختیار  
نمایند و کسب صحت و راحتی فرموده مراجعت پساحت قدس  
نمایند و خدمت امر الله و وظائف خویش قیام فرمایند و در غیاب  
ایشان بموجب دستخطشان که لفأ ارسال میشود این مسجونه  
رامعین فرمودند که بحضور عائله مقدسه امورات امریه قرار  
وانجام پذیرد لذا این فانیه موقتاً مجلسی ترتیب داره که  
بصوابدید نفس معینه که حضرت شوقي افندی تسمیه نموده اند  
 مجری گرد و وامید وارم در مدت غیاب ایشان دوستان الله و  
اما رحمانی کمال جهود در ترقیات امر الله بنمایند و امر الله  
انتشار سریعی بنماید آنے بعباده روف ز حیم بهائیه .  
از آن پس توقيعات مبارکه قدسیه چون امطار فیض و رحمت

مرتهاً از خامهٔ ابھی شرهٔ سدرهٔ منتهی حضرت ورقه مقدسه  
مبارکه علیا بر اراضی قلوب واقعه نازل میگشت و روح حیات به  
کالبد مشتا قان مید مید و هفرمودهٔ مبارک مولای محبوب آن ورقهٔ  
مقدسه "بھیاه شفقت بھی منتها پیش خارستان قلوب را بر از  
گل و شقائق محبت محبوب ابھی کرد" و پاران عزیز را به مظست  
مقام مبارک و ثبات بر عهد و پیمان ممتازالبھی واقف و متوجه  
میساخت .

د وستان عزیز حال که بتقدیر حنی قدیر از فیض حضور  
میمین منصوص البھی محر وم وظاهرًا از چنین فضل و عنایتی  
که لیس فوقه فضل منوع "لیس لنا الا التسلیم والرضا" آنہ  
سمیع الدعا والحا کم على ما پیشا" بهتر آنست در مقام شناسائی  
آن طلعت احدیه هر دمکه با چشم اشکبار خاطره زیارت لقای  
مبارک و تلطیفات و تمعطفات و عنایات و نفحات جان پرور آن  
محبوب عالمیان و حرکات و سکنات و مشی و خرام مبارک بیار آید  
ونار فراق آن طلعت احدیه شعله بر جان زند و توجه و حضور  
قلبی بساحت قدس منبع آن محبوب بین انهاز دست دهد بالواح  
مقدسه و صایا و بیانات گهر باری که از کلک اطمیر میثاق در باره  
عظمت شاء ن و مقام غصن ممتازه بنا نازل گشته متول شویم و  
بلسان حضرت عبد البھا جل ثنائه که شوقی عزیزان را

بینها بیت عزیز و گرامی میداشتند به تحيیت و شناو صلوٰه و بها که  
در خوششان مقام آن مولی الانام است برخیزیم و قصعتی از  
خطبه اولیه الواح و صایارا که زینت و طراز صدر این اوراق  
است در مقام زیارت نامه مهارک و در این تشرف بر پرده  
مطهّره منوره آن مولای بیهمتتا تلاوت نتائیم و خاطر حزین را  
تشفی و تسکین دهیم .

” حمدآ لعن صان همکل امره بد رع العیاذق الى قوله  
عز ذکرہ طوبی لعن استظل فی ظله العمد و دعی العالمین ”  
” ربنا و ملائنا ازل کرونا به زوغ شخص و عدک الکریم و خف  
همونما پنزوں ملائکة نصرک المیین و انرا بھارنا با شاهدۃ آیات  
امرک العظیم ربنا افرغ علينا صبراً من لذتک ربنا افتح  
علی وجوهنا ابواب السعادۃ والرخاء و اذقنا حلاوة المہنا  
وارفعنا مقاماً انت اوحدتنا به فی صحفک و کتبک ” ۱

و همچنین در مقام عرفان آن دلیراحدیه و مدح و شنای ذات  
اقدسش به بیانات و آثار مقدسه ” بقیة الانوار و شریعه امر  
ربنا المختار ” حضرت ورقه مقدسه مهارکه علیا که از بد و طفویلت  
مولای بیهمتار در رامان محییت خود نشو و نماد اند و شهر  
مهارک ” نفسی در این دنیا د نیه کینونت مقدسه طییه  
ظاهره ” اش را نشناخته و در این ظهور و دفع منبع مقام  
۱- از مناجات‌های هیکل مهارک

مبارکشان بعد از مقام مقدس شارع ومبشر و دو مبین آئین  
الهی اعلی المقام است مراجعه نمائیم واذریجه "چشم  
بقیة البهاء" ویادگار شجره طوبی "حضرت ولی امرالله  
مهین آیات جمال اقدس ابهی وحضرت اعلی رابنگریم و مستائیم  
دریکی ازالواح نازله از قلم آن محبوبه اهل بها که بشهادت  
مبارک آثار قلمیه شان شبیه بیانات حضرت عبد البهاء است در  
مقام مناجات در مدح و ثنای ولی امر محبوب الهی چنین میفرماید  
"فهیهات هیهات ان مرک عهدک الا وفى والقائم مقام  
عبودیتک فی امرک الاعلی الا بهی قد کتب بارادرک و قوتک  
كتاباً لا يضل ولا ينسى وقد فیه بتقدیرك العزیز العلیم کل  
ما يجب و يفرض لاعلاء امرک فی هذا الحبیز الاردنی کتاباً فیه  
تفصیل کلشیئی بحیث لا یفاد رصفیره ولا کبیرة الا احاطیها واقام  
مقام نفسه بمشیتك غصناً فی دوحة تقدیسک خضلاً نسراً طریقاً  
ثابتاً ثابتاً قائماً رائعاً فی غیضة فردانیتك و حدیقة صدما  
و هو بوجهک الکریم و عنونک القديم یدعو الناس اليک والی  
عهدک و میثاقک القویم ویسیث او امرک و تعالییک فی ملکتک و  
یهدی عبادک الى سواه طریقتک المستقیم "بسیار رقت لازم  
تا بررسی از مقامات متعالیه مذکوره در این بیانات مقدسه پسی  
بریم که چگونه آن "یادگار شجره طوبی" حضرت عبد البهاء را

مرکز عهدا وفى وقايم بمقام عبد يات الهبيه ستوده وغضن  
د وحه تقدیس الهبی حضرت شوقي افندی ربانی جمل  
اسمه الاعلى راقايم بمقام حضرت من طاف حوله الا سماء  
شناخته ووصف وبيان فرموده است .

ورقم مقام دیگر در باره اهمیت مقام مرکزا مراین بیانات  
دریات از کلک در در بار آن " شعره ازلیه " سدره منتهی  
صارر " مرکز امر در هیکل دین الله بمنزله " قلب است  
در هیکل انسانی ارتباطات اعضاء و تائسیس وحدت  
شخصیه و تنفسیه و تنبیه اعضاء کل با وضو و معلق است  
مرکز امر در هیئت جامعه بمنزله شمس است در هیئت  
جامعه کواكب که بقوه جاذبه او حرکات کل منظم و روابط  
مرتب گردد \*

وروض مقام غصن ممتازها و اهمیت نزول الواح مبارکه  
وصایا چنین مرقوم فرموده اند " باری آن روح قدسی  
نعمت رابراهيل بهاتام و کامل فرمود وفضل و احسان را  
شامل خاص و عام نمود و مبد " را در مآب باحسن طراز  
جلوه دارد و خاتمه مواهب والطاف را بالواح وصایا مزین  
راشت و تکلیف جمیع طبقات اهل بهارا باتم واکمل واقوم  
بيان واضح و مبرهن فرمود و مرکزا مرا بنصر صریح قاطع مبین

داشت و ولی امر و مبین کتاب الله حضرت شوقی افسدی  
راتعیین فرمود و مرجع توجه را به غصن ممتاز منصوص نمود  
باب اختلاف را الى الا بد مسد و فرمود و سبیل مستقیم  
و منهج قویم را بآحسن وأجمل وابدع وجهه واضح و مشهود  
نمود . شجره<sup>ه</sup> شفاق را زریشه در آورد و بنیان نعش و نفا ق  
را ازاسا س برانداخت مجال شبیه نگذاشت و محل شک  
وتردید نماند وفاتحة الالطاف را بخاتمة الاعطاں انجام داد  
نشکر الله و نحمدہ علی هذالفضل العظیم والفوز الجلیل ”  
چه قدر شبیه است لحن بیان مبارک حضرت ورقه<sup>ه</sup>  
مبارکه علیا رجمه<sup>ه</sup> اخیر بیانات حضرت عبد البهاء بافتخار  
یکی ازا حبا جناب حسین روحی قوله الاعلى ” و هذه فاتحة  
اللطاف وسائل الله ان يجعلك خالصاً مخلصاً مستقیماً  
الى خاتمة المصطاف ثابتاً على المیثاق فانیاً في نفسك  
خاضعاً خاشعاً لكل عهد آمن بالله ” ۱  
سپس در همان توقيع مبارک تاء شرات قلبیه خویش را از فراق  
و هجرت ولی امرالبهی باین وجه مرقوم داشته اند .

---

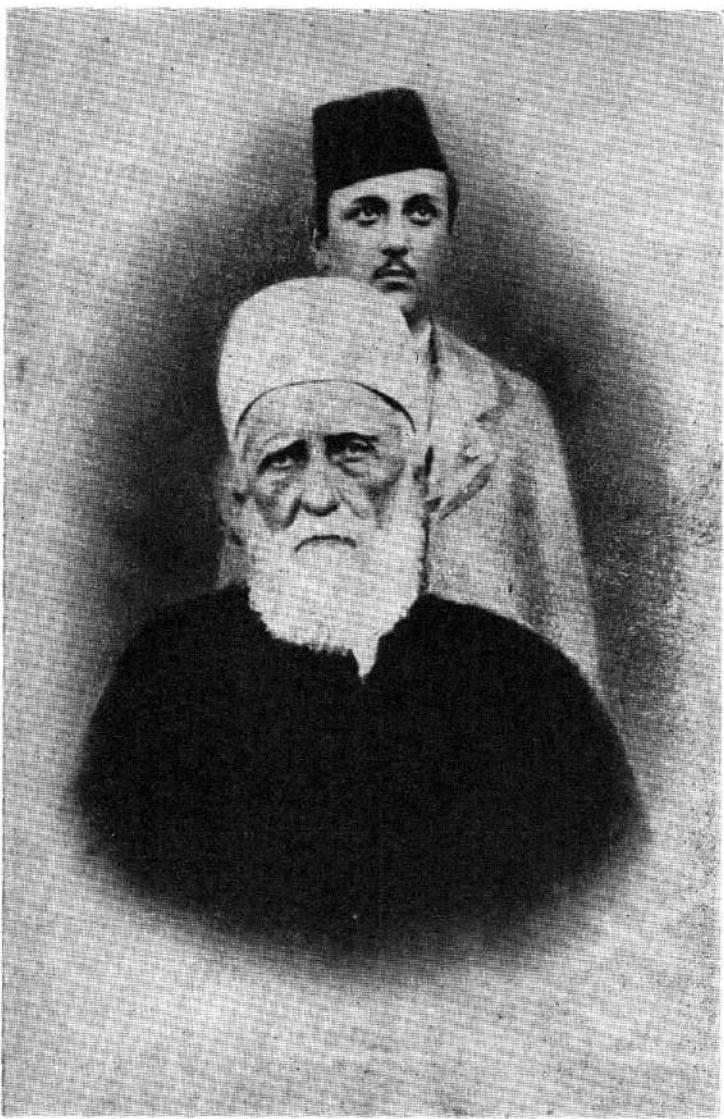
۱- این لوح مبارک در سنه ۱۹۰۱-۱۹۰۰ موقعيکه جناب  
حسین روحی با مر مبارک حضرت عبد البهاء با مریکا عزیمت نمود  
پورند بافتخار ایشان عز نزول یافته .

" حضرت ولی ام رالله شوقی افندی بعد از وقوع این فاجعه عظمی و نزول این رزیه کبری ازشدت تا شر واحزان و هموم و غوم بی پایان که بر آن قلب لطیف روحانی وارد و تحمل بارگران و مسئولیت عظمی ترتیبات لازمه را مرتب فرمودند و با طرا ف مرقوم داشتند که آرزو آمالم چنین است که چندی تنها و فرید در محلی خالی و خلوت از هر قیل وقال بنماز و نیاز و دعا و تضرع و ابتهال مشغول گردند و طلب تائید و توفیق از ملکوت ایهی نمایم و بهمین نیت وقصد حال چند پست که مسافت فرموده اند و مارا بحرمان و هجران مبتلا نمودند امید چنانست که عنقریب نتایج این مسافت مشهود و عیان گردد و سبب سرور و حبور باران شود و فوائد عظیمه از سفر مبارک ایشان حاصل شود و بزودی مراجعت خواهند فرمود و ابواب مراسله با تم و اکمل وجوه مفتح شود و مخابرہ مستمر گردد . "

و در مقام ریگربا فتخاریکی از احبابی عزیزالهی : " از مضمون تحریر چنین معلوم بود که قبل از وصول وزیارت الواح و صایای مبارکه مرکز میثاق نوشته بود ید یقین است که حال بزیارت و تلاوت آنها فائز شده اید آن کتاب فصل الخطاب است و حیات اولی ا لالباب تکلیف جمیع طبقات من فی البهای بنحو اکمل اتما قوم مشروحاً مبسوطاً از يروعه فضل و احسان مرقوم

وریشهٔ شجرهٔ نقش مقطوع و مرکزنکت مخدول و منکوب و مرجع  
مخصوص منصوص و بنیان عهد مرصوص و مرجع توجه عموم اهل‌بها  
غضن‌متاز و ولی امرالله معین و مثبت این فضل و موهبت  
از خصائص این ظهور اعظم و در افحش است هنیناً للثابتین  
بشری للراسخین و طویل للغائزین " و همچنین " خبر مسرت  
پرورد اتحاد و اتفاق و شیوه ورسوخ و توجه‌ها حباء الله بمرکز منصوص  
و مرجع مخصوص ولی امرالله و مبین کتاب الله و حافظ دین الله و  
حارس شریعه الله حضرت شوقی افندی از این اخبار نهایت  
سرور حاصل گشت "

و در مقام دیگر " از شارت اتحاد و اتفاق و شیوه ورسوخ و  
توجه آن در وستان رحمان بولی امر حضرت یزدان و غصن متاز  
رب عزیزان نهایت سرور و روحانیت حاصل گردید . فرع  
د و حتیں ربانیتین و شمرهٔ شجرتین رحمانیتین حضرت شوقی  
افندی نظریکثراً احزان و شدّت تاً شروت‌حسر از صعود مرکز  
عهد و پیمان ملیک اکوان حضرت عبد‌البهاء ارواح‌المرسمه  
الا ظهر فدا اراده فرمودند که چندی وحیداً فریداً در مرکز  
خلوتی بمنصرع و ابتهال و مناجات بساحت قدس رب الایات  
البینات اوقات مبارک را بگذرانند " و نیز " حضرت شوقی  
افندی ترویجاً لکلمات الله و انتشاراً لا امرالله واعلاً دین الله





مسافرتی موقت ببعضی جهات فرموده اند و عنقریب نتایج آین سفر آشکار گرد د و سبب سرور و حبور قلوب پاران شود و بیزودی مراجعت خواهند فرمود و مخابره و مکاتبه مستمر و برقرار گرد " و كذلك " کتاب مستطاب و صایای حضرت عبد البهای " فصل الخطاب آمد و اسرار مهد " در مآب آشکار شد . تجلی فضل بی پایان هوید و عیان گردید و عهد اقوام و میثاق اتم بنام غصن ممتاز زولی امرالله حضرت شوقي افندی از زیراعه اعظم افحى رقم شد و سرمهکنون و رمز مصون بعثون و عنایت حضرت پیچون ظاهر و واضح گردید . این فیض عظیم و نور مبین برابرا رواخیار بارقه انوار بود و برناقضیین اشرار صاعقه منتقم قهار "

و مسیاری دیکرا رآثار گهر بار حضرت ورقه مقدسه علیا که چون غیث هاطل بر پیروان اسم اعظم مرتبًا نازل بود و در این مقام بهمین مقدار اکتفا رفت .

حضرت ورقه مقدسه مبارکه علیا در آن اوان یعنی قریب یکسال پس از صعود مبارک " پک طفری عکس مبارک حضرت عبد البهای رواح نال رسه الا طهر فدا با حضرت غصن ممتاز " را در رضم لوح مبارک بافتخار " جناب آقا میرزا عبد الحسین خان عکاس رحمانی علیه بہا اللہ و شناهه " ارسال فرمودند

و با ارسال این دو شعایل مبارک از طرفی انتظار احبا را به تلطیفات و تعطیفات حضرت عبدالبهاء<sup>امید</sup> و ارومتوجـه داشتند و از طرف دیگر دیده اهل بهار ابزاریت شعایل بیمثال ولی امر محبوب الهی روشن فرمودند و در حقیقت مرهمی بر زخم قلوب کثیفه احبا جمال اقدس ابهی نهاده این معنو را تفهمیم و مجسم فرمودند که اگر حکمت الهی بد رمیثاق در پس پرده غیب مختفی گشت ولی یا پسری که حضرت غصـن ممتاز در مقام حضرت عبدالبهاء<sup>بر سریر سلطنت</sup> ربانی جلوس فرموده و رزق جمال بـلامیزان و حساب بـرجـهـان و جـهـانـیـان مهدول داشته " و ان هـذـاـ الرـزـقـ عـجـابـ " تعالیـ ذـهـابـ و ایـابـ و آنـ هـذـاـ الحـکـمـ عـجـابـ "

خوانندگان عزیز بـیـائـیدـ بـارـدـ دـیـگـرـ بـاـ حـالـتـ خـضـوعـ وـتـوـجـهـ وـحـضـورـ قـلـبـیـ عـکـسـ مـبـارـکـ حـضـرـتـ عبدـ الـبـهـاـ بـاـ حـضـرـتـ غـصـنـ مـعـتـازـ رـاـکـهـ حـضـرـتـ وـرـقـهـ مـقـدـسـهـ مـبـارـکـهـ عـلـیـاـ اـرـسـالـ فـرـمـودـهـ اـنـدـ زـیـارتـ نـمـائـیـمـ وـدـرـعـوـالـمـ قـلـبـ وـرـوـانـ بـیـارـ آـنـ دـوـظـعـتـ رـحـمـانـ هـمـدـمـ وـمـاءـ نـوـسـ کـرـدـ یـمـ وـخـودـ رـاـ دـرـ حـضـرـاـ نـشـشـانـ مشـاهـدـهـ نـمـائـیـمـ وـ دـرـ رـوـشـ وـرـفـتـارـ روـشـئـونـ وـآـثـارـ قـدرـتـ وـحـیـاتـ آـنـ دـوـصـیـئـنـ آـیـاتـ اـنـتـاـ مـلـ نـمـائـیـمـ وـمـلاـ حـظـهـ کـنـیـمـ کـهـ آـنـ دـوـظـعـتـ رـبـانـیـ اـزـیـکـ یـگـرـ اـنـفـکـاـکـ نـداـشـتـهـ اـنـدـ .

اینک نبذه ئى ازمتخرجا ت فاضل ارجمند جناب دكتر  
فروع بصارى عليه رضوان الله كه بخط شيوای خويش برسم  
ياراگاهراى اين عبدالرسال فرموده ونسخه ئى هم با رض  
اقدس ومحفل مقدس روحانى طى ايران سپرده اند نقل  
میگردد .

جناب دكترفوغ بروفق بيان خويش از " اوان جلوس  
حضرت ولی امر الله باريکه " ولا پت عظمى " مشغول تا ليف  
رسائلی در دفع شبها ت معرضين گردید از جمله استدلاليه  
مختصرى كه صورت آنرا تقدیم ساحت قدس نمود و در جواب  
باين بيان ا على مفتخر و متباهى گشت قوله عزييانه  
" يار معنوی از همت و سعی و حسن اقدام آن يار پر وفا  
سرور و فرح بى منتهی حاصل طوبى لك بما وفقكم المحبوب  
على خدمة امره و بث تعاليمه و ترويج کلماته و ارتفاع شاهنه  
بین العالمین الى آخریانه الا حلی " و در متن توقيع  
منبع بخط کاتب تصريح گردیده که " آنچه نوشته اند  
بتائید الهی بوده و انشاء الله در تمام آن موئید خواهند شد "  
آن يار پروفاد راين جزوه ( ارسالی برای اين عبد ) به تفصيل  
اشارة به نبیوات حضرت امير عليه السلام و حضرت زکریا نبی  
راجع به در وغضن برومند الهی فرموده و جزوه را با تحشرات و

ناء شرات قلبیه خویش نسبت به صعود مبارک مولای محبوب و  
بیهمتا اهل بہا با جمل بسیار موثر که حاکی از صفات قلب و  
تعلق شدید آن مقرب درگاه کبریا است پایان دارد و اثر  
جادوان از قمیل خویش و عموم من فی البهابیار گاریاقی گذارد که  
حاشا صعود مبارک ولی امر محبوب الہی ناگهان نبوده  
” رینا ازل کرونا بیزوج شمس وعد ک الکریم و خفف همومنا  
بنزول ملاک نصرک العین ”

از جمله مستخرجات جناب دکتر فروغ صفحات زیل است :

" از جمله بشارات روح بخش موبد برآیات مذکوره که در ۲ صفحه مرقوم داشته‌اند و نظر بر عایت اختصار از درج آن صرف نظر شد ) بهان مبارک حضرت امیر علی این ابیطالب در جفر جامعه بشارت بولايت حضرت عبد البهاء بنام و نشان و مدت خلافت مبارک را در درجه اولیه مدت سی سال ۱ تعیین و تصریح فرموده ( حضرت ورقه مبارکه علیها در لوح مهیمن و منیع جناب ملا یوسف خوسفی ولایت حضرت عبد البهاء را سی سال ذکر فرموده اند ) و مدت خلافت ثانیه به را چهل سال که مجموع اعداد آن که بحساب جمل ( ابجد ) هفتاد سال و مطابق با عدد عین است ( ع ) حرف اول نام مبارک حضرت عبد البهاء عباس و مقام عظمت و وحدت مرکز پند عهد و میثاق را در کلمات مقدسه بسم مرتبت یاد فرموده می‌فرمایند " من فهم سر العین اطلع على سرّ اسرار العلوم الجفرية والمعارف الالهية " و در مرور دیگر " الخلافة الأولى ثلاثة سنون والخلافة الثانية أربعون ۲ كلّها عدد حرف العين "

---

۱- درجه میثاق بحساب قمری . ۳ سال است

۲- و همچنین اربعون مذکور بحصه ۱ بـ قمری دو سه سال کمتر از چهل سال است .

ونیز میفرماید " یصیر العباس امام الناس الخ " و علت  
کسری چند سال تا بوقت صفوود حضرت غصن ممتازه رای آنست  
که هرگاه از یک عشره دو سه سال با خرآن مانده باشد و  
بیشتر از آن گذشته باشد جز تمام عشره محسوب میشود . و  
در خطبه " رشیقه " دیگر حضرت علی ابن ابی طالب راجع  
بولا پیت حضرت ولی امر الله و معانی آن حاکی از جمال  
صورت و جلال مبارک در این بشارت پر حلاوت تصریح شده  
ومیفرماید " يحکم الصبی صاحب وجه البهی ويجلس الى يوسف  
على سرير الى يوسف ويجلس على السرير حرف الشین " که اشاره  
به حرف اول اسم مبارک ( شوقي ) حضرت غصن ممتاز است  
ومقصود از یوسف اول حضرت عبد البهاء و یوسف ثانی که بر  
سریر یوسف اول جالس شده و حرف شین حضرت شوقي ربانی  
ولی امر الله و فی الحقيقة بشارتی با این صراحت ردیده نشده و  
نهاد سایر مظاہر البهیه در باره " یکدیگر غالباً مرموز و بنحو  
تلویح است نه تصریح . و باز حضرت امیر دریکی از خطابات  
بلیفه تحقق حوارث خطیبه رامقارن با نام سیس سلطنت  
خواجه . . . بیان فرموده ( که بازی رای رعایت اختصار از نقل  
آن صرف نظر شد . . . )  
بنده با اختلال احوال و ناتوانی و حزن شد ید قلبی که

تسکین نعی پا بهداین جزوه را با اضافه برخی از آثار مقدسه  
تحریر و ارسال حضور گردید تا چه قبول افتد و که در نظر آید.  
مصیبت کبری بد رجه شی عظیم که هنوز نمیتوان وقوع  
آنرا با ورنمود چرا باشد زنده بمانم و این فاجعه در دنیا را  
تحمل نمایم شبهای هجر را گذراندیم و زنده ایم  
ما را بسخت جانی خود این گمان نبود  
صعود مبارک امری بود محتوم وغیرقابل تغییر و نفس مقدس  
حضرتش با آن قضیه موحشہ آگاه بود ولی سنت مظاہر الہیه آن  
است که رحلت خود را مستور مینمایند و ظاهر نمیفرمایند مگر  
به رمز و بنفوذی که طاقت حفظ آن اسرار را داشته باشند  
چنانکه حضرت مسیح در قرب ایام صعود بجمعی فرمود این  
هیکل را خراب کنید و درسه روز آنرا برپا خواهم نمود و در مردمی  
بحواریون فرمودند میتوانم این هیکل خدا را خراب کنم و درسه  
روزینانمایم. جهال با حیرت بیکد پیزمیگفتند این هیکل مدت  
۹۴ سال ساخته شد توجگونه آنرا خراب میکنی و بعد از سه روز  
آنرا برپا میکنی و بطوریکه در ان جیل جلیل مکتوب است مقصود  
حضرت مسیح اشاره بخرا بیو هیکل عنصری و تسلیم شدن بعد  
از سه روز وصلب حضرت و بعد صعود با فلک آسمانی بوده ولی  
این بیان پر معنی را کهنه و علماء رسوم که غافل از فهم و درک

معانی لطیفه آن بودند حصل بر صورت ظاهر نموده و اهانت عظیم بر هیکل سلیمان دانستند و این بیان مبارک را یکی از مدارک قتل آن مظلوم قرار دادند . چه قد رشبیه و مطابق است بیان حضرت مسیح قبل از مصلوب شدن با خواب بدیع حضرت عبد البهاء<sup>که</sup> ... قبل از صعود هیکل مبارک خواب خود را با هل بیت و حرم مبارک ... اظهار و افشا فرمودند که جمال مبارک را خواب دیدم بعن فرمودند این اطاق را خراب کن اهل بیت عرض کردند محل سکونت مبارک را تفییز بد هید ولی حضرت مولی الوری تعجب بر صعود فرمودند و معلوم شد خراب نمودن اطاق هیکل عنصری آن حضرت است ... و نیز در لوح ملاح القدس بسیاری از حقائق و اندیارات مستور است زیارت و تاء مل و تعمق در جملات آیات عالیات لازم است ... فانی دکتر فروغ بصاری - (۲۶/۱۲/۳۶) فوریه ۱۹۵۸ ) بابل مازندران ”

کجا است ورقای ایکه وفا که بارد پگرنفمه دلکشی را که در وصف یوسف اول (حضرت عبد البهاء<sup>که</sup>) سروده بود در مدخل یوسف ثانی (حضرت شوقي ربانی) تکرار نماید و شکرانه اهل بهار ابسا حت امیر مومنان عليه آلاف التحية والثنا درقبال نبوات حضرت شش تقدیم دارد .

آن یوسف مصراحد پت شده پیدا ای عاشق شید  
افسون که شایسته آن شاه سپاهی در عالم جان نیست  
اگرچه گویا آن بليل خوش الحان بستان بها این رساند  
را پس از شهادت خود و فرزند بیهمالش به جوهر خلوص و وفا  
امین الهی تفویض نمود تا آن محبوب القلوب احباب ردد و ران  
ولا پت مطلقه مولا محبوب هرجا قد ممیگذارد و با هر کس  
ملاقات مینمود بالجهه " ملیح این ترانه را آغاز و شکار مینمود :  
" ای احیا الهی یوسف مصراهمی ببا زار آمد فرست  
را از دست مد هید و مکلافی خردیار شوید " یوسفی که بنحو  
اعم اطلاق بجمعی طلعت مقدسه در این کورا عظم گردیده  
و حضرت عبد البهادر الواح کثیره از جمله در این لوح مبارک  
در باره خویش تائید و تصدیق فرموده اند قوله الاحلى :

### هوا ل بهمی

یامن استنسقی من معین الحیات آن قافلة الملکوت  
قد ظفتنت فی بیداء الجبروت فارسلت رائیدها یستغی ما  
فی فیا هب ال آ بار فادنی دلوه قال یا بشری هذا غلام  
المیتاق قد القوه الا خوة فی جبت البهتان و شروه بشمن بخس  
در اهم معدودة فویل ل بهمیا یکسیون وال بهما علیک و علی من  
اشتری هذا الفلام من هو لا الا خوان ع ع

برسر اصل مطلب رویم

در غیاب مبارک آثار قدرت و نفوذ ولی عزیزاً موالی‌هی  
و عبور پیت و تعلق دوستان رحمانی با آن مرکز منصوص و مرجع  
توجه اهل بهادر نزد جمیع اولیای امروث است گشت و  
ناقضان اهربینان که بعد از صعود مبارک به فتنه و فساد  
عظیم برخاسته کلید روضه<sup>۰</sup> مطهره مقدسه جمال اقدس ابھی  
را ازیاسپان آن عتبه<sup>۰</sup> مقدسه آیت انقطاع استاد ابوالقاسم  
خراسانی علیه بہاء اللہ و رحمته والطاوه غصب نمودند و  
پفرموده<sup>۰</sup> مبارک بکمال تشدد آن خادم امین را از یاغچه  
روضه<sup>۰</sup> مبارکه طرد کردند از فساد و فتن خود طرفی نبستند و جر  
خسaran و ویال شعری عاید ننمودند و همان نظرور که هیکل اطهر  
با آن خادم صادق با اوفا بیان امید و اطمینان فرمودند که  
عنقریب کلید روضه<sup>۰</sup> مقدسه مبارکه را بدست خود سلیم  
خواهند نمود مصدق بیان و وعد مبارک نمایان گشت و  
حضرت ورقه مقدسه مبارکه علیا در قرب ایام مراجعت مبارک  
این مژده را با همین بشارت دادند قولها الا حلی " راجع  
به کلید روضه<sup>۰</sup> مبارکه مطهره . . . امید است که عنقریب نتایج  
اهتمام مخلصین و مقربین در این خصوص با هر واشکار گردند  
از قرار معلوم و مفهوم حکومت محلیه حاضر و مستعد آنست

که چون انشاء الله در همین مد تقلیل حضرت غصن ممتاز  
و ولی امر الله مراجعت بیقעה مبارکه فرما یند کلید را حضور شان  
تسلیم نماید والبته پشارت این مسئله مهنه را بیاران اخبار  
خواهیم داد" و چنانچه مسبوقیم ولاة امور در نتیجه" وصول  
تلفرافات بی دربی از مراکز متعدد در شرق و غرب عالم  
بهائی که با کمال تعجب بساحت قدس معرض داشته بودند  
ما اسعاً این مراکز را نشنیده بودیم بر حقانیت بهائیان  
معترف گشته کلید را تسلیم با غبان روضه مبارکه نمودند و  
مولای قدیر یروتو نابشد ید القوى قدرت و هیمنه و نفوذ و عظمت  
خود را ظاهر فرمودند.

جناب بشروئی در این باب چنین نگاشته اند:

" و در ازاء این رسائل و تعدادیات احبابی ثابتین در جمیع  
اقطاع و قالیم جانانه قیام نموده تلگرافات و عرائض از جمیع  
جهات چون غیث هاطل برداشتمند وبسا می در قدس  
شریف ارسال داشته و تبری واشمئرا ز خود را ازین عمل منکر  
اعلان نمودند و بر ملاع عام صلاردند که بر حسب نصوص قاطعه  
حضرت عبد البهاء حضرت شوقي افندی مرکز توجه اهل بهما  
میباشند و مجموع این عرائض و تلگرافات در دارالحکومه قدس  
دوازه را کم در حیفا ملغفات جسمی تشکیل نمود در آخر الامر

حکومت بسه زیان رسمی یعنی انگلیسی و عربی و عبرانی اعلان نمود " پناپرآرائه مجتمعه جامعه عالم بهائی حضرت شوقي افندی ربانی برحسب وصیت حضرت عباس افندی ولی امرالله هستند . " و پراین اساس کلیدهای مقام حضرت بهاءالله دربهجهی بنما یند ه ایشان تسلیم گردید و تنفیذ این قرار بواسطه حاکم عکاد رمحضر وکیل قونسول ایران مجری شد واين اعلان درماه جون ۱۹۲۳ اعلام شد . " و خاطرات خود را باين نحوه امده مید هند :

" خلاصه حضرت شوقي افندی در پنجم ماه آوریل ۱۹۲۲ از حیفا مسافت فرمودند و در مدت غیاب نه نفر را نامزد فرموده تار رتحت اشراف حضرت ورقه علیا ر رغیاب ایشان تمشیت امور نما یند و رسماً بحکومت محلیه این هیئت را معرفی فرمودند و در ماه دیسمبر ۱۹۲۲ مراجعت فرمودند و با قوشی ملکوتی و نشاطی لا هوتی قیادت سفینه امralله را متكلل شدند و روح جدیدی در راجمهه عالمههائی د میدند "

د یگر عجب نیست ملاحظه نمائیم آیت انقطاع استاد ابوالقاسم خادم صادق آستان مبارک که تا آن درجه مور عنا یت بود عکس نازنینش در بالای پلههای قصر جمال قدم جل جلاله قرب ضریح مظہر بدست مبارک مولای محبوب نصب

گردیده و گوئی با همان تبسم ملکوتی که در حین تسلیم  
گرفتن کلیدهای روضه مبارکه بر رفق وعد مبارک بر لب داشت  
زائرین را از جمیع طوائف و اقوام و ملل وادیان الى معوالد هور  
والاعصار در ورود به قصر رب الجنود که رمزی از سلطنت  
الله یه جمال قدم است ترحیب و خوش آمد میگوید "رب زدنی  
فیک تحیراً" .

دیگر لیل فراق بسر آمد و محبوب بیهمتای اهل بها از  
سفر اول هجرت مبارک بارض اقدس ورود فرمودند چشم  
مشتاقان بزیارت این تلگراف منیع مبارک روشن شد :  
۱۵ دسامبر ۱۹۲۲ " طهران توسط دواجی احبابی ایران  
رجای قلبی چنانست که رجوعم بمیدان خدمتگزاری باعث  
نزول تائید جدید رب الجنود برای یاران دلیر آن اقیم  
گردد . شوقی "

حضرت ورقه مقدسه مبارکه علیا بشارت ورود مبارک را در  
توقیعی بافتخار جناب امین علیه بها " الله وثنائه چنین مرقو  
فرمودند :

" مكتوب مفصل ... يك يوم قبل از ورود قدم مسعمورد  
ولي امر الله غصن ممتاز از سفر مهاجرت ببقعه مبارکه واصل  
بر مطالب مسطورة در آن اطلاع حاصل گشت و مزيد سرور و  
حبور قلب اين فانيه گردید . الحمد لله بعد از انتظار يهاب سلا

مرا جعت بدین مقرنورا ، نعودند سا حت منزل ومحفل رامنور  
سا ختند ولدی الورود تلفرافات متعدده باکثر محافل بلدان  
شرق وغرب فرمودند . سرور قلوب پاران رحمن خواستند  
جواب نیز روزگذ شته از طهران رسید کذلک از سائرجهات  
و دلیل بران شراح صدور وستان بود نه ماه این سفر  
مهاجر تسان امتداد یافت از یوم ورود بتحریر مکتوب مفصل و  
خطاب بدیع مبسوطی عمومی مشفولند و مبتلا فی ماقات بیمار  
پاران و اماه الرحمن ما نوس و ما لوف ویک نسخه ازان با شر قلم  
آنورشان صادر گشته با پست هوائی امروز ارسال طهران میفرما  
زیارت خواهید فرمود . آن جناب و همه احباب از صدور  
فصل الخطاب انشاء الله مسرور و محتظوظ گشته بوله و انجذاب  
جدید آیند کمر خدمت را بسته سمند همت را در میدان تبلیغ  
بحركت آرند . بنشر نفحات قدس رحمانی شفول شوند . . .  
تحیت مشتاقانه مهجوره را بجمعی احبا و اماه الرحمن آنسامان  
ابلاغ نمائید و یک ذکر نمائید کمتر حتى الا مکان عرائض بحضور  
ولی امر الله معرض دارند و ملاحظه راشته باشند . این مطلب  
را اهمیت دهنده سرور و نشاط و راحت فکرها را کشان را همه  
طالب و آمل باید باشیم تا مصدق این بیانات نازله درالواح و صای  
مبارکه بظهور سد و اشاره جنیه لطیفه از این سدره مقد سه طا هرو  
آشکارگرد و علیک البهاء ( فانیه بهائیه )

ر پیگر کاء سرشار عنایت بد و آمد والواح منیعه بد یمه چون  
امطار رحمت پرورد گار با عزاز عموم یاران در جمیع اقالیم و بلدان  
و مد ن و قری اراضی قلوب را سقا یه نمود قلوب طافح از شکرانه  
و مسرت شد "ابرار جام باقی از کف ساقی خلد" نوشیدند و  
"قلب مردگان" چون صبح صارق زنده و منیر و روشن  
گردید.

اینک خوفاً للتطویل برسبیل مثال مخاطبین یکی از آن  
الواح مقدسه رامینگارد وبراین و تیره وحال الواح لاتعد و  
لاتحصی با عزاز جمیع مراکز امریه داخل وخارج ایران از قسم  
عز آن مولی الانام صادر گشت قوله الا حلی " بواسطه اعضای  
محترمه محفل روحانی شیراز احبابی الهی واما الرحمن در  
مدینه مبارکه شیراز و آباده و زرقان و سروستان و نیریز و چهرم  
وراراب و فسا و ارسنجان و اسفند آباد و بوشهر و ندر عباس  
وسا پر نقاط مجا وره روحی لهم الفدا ملاحظه نمایند "و كذلك  
با عزاز جمیع نقاط امریه باز کراسامی هریک در قسمتهای مربوطه  
اصفهان قزوین و آذربایجان و همدان وصفحات منوره ما زند ران  
ویزد و کرمان و سنگسر و کاشان و قم و سلطان آباد عراق و  
خراسان و کرمانشاه و گیلان و هم براین منوال بافتحار احبابی  
عزیزالهی واما الرحمن در شرق و غرب عالم بهائی . مختصر

آنکه هریک از این بینوایان بنحوی ملحوظ لحظات عنایت  
آن مولای رئوف مهریان گشته و مخاطب آن توقعیات مقدسه  
منیعه بوده و هستیم.

باری این الطاف و عنایات همچنان مستمر بود و ساقسی  
احدیه ساغر معاشر برایگان مهدول میفرمود تا آنکه بار دیگر  
بصدق اق کریمه شریفه "احسب الناس ان یترکوا ان یقولوا آمنا  
وهم لا یفتون" طوفان امتحان و افتتان احاطه نمود و  
هیکل اطهر چند ماه مرّه اخیری هجرت اختیار فرمودند کیفیت  
این حال و نصائح مشفقاته حضرت ورقه مقدسه مبارکه علیها مع  
پیام مبارک در خطاب عمومی مبارکشان که در عداد آخرین  
توقعیات آن خانم اهل به است و اثری تاریخی وابدی با یعنی وجه  
منعکس میباشد : قولها الا حلی

"معلوم است که هنگام افول شمس میثاق و نیز عهد محیوب  
آفاق اروا حنال رسه الا طهر فدا حضرت غصن ممتاز در خارج  
بیقهه نوراء تشریف داشتند و چون خبر و حشت اثر مصیبت کبری  
بسعی انورشان رسید بقصیعه متاء شروم تاء لم و محزون گشتند که از  
وصف خارج است باتکسر مزاج و قلبی پر حسرت وارد بیقهه  
مبارکه شدند در آنوقت اهل فتو نیز در نهایت طفیلان و شرور  
بنشر مفتریات سرّا و جهاراً شفول بودند . این حرکات نیز

مذید تاءً ثرات وجود مهارکشان شد لهذا مهاجرت فرمودند  
واوقاتی چند بالا نفراد در تمشیت امور امریه و ترتیب صالح و  
موسّسات روحانیه وتضرع و دعا و مناجات بد رگاه عز صد انبیه  
گذرانند و بحمد الله ازال طاف الْهَمِیه در مدت مهاجرت  
مهارکشان بقسمی آثار ثبوت و رصوح واستقامت ویگانگی و اتحاد  
ومحبیت و شور و انجذاب والفت ازیاران و امام الرحمون در شرق  
و غرب و ارض اقدس نورا "عموماً ظاهر و مهار" هر شد که از یک طرف  
مرکز نظر و فتورو بدخواهان مفترور را از رخنه در امر الله ما<sup>۱</sup> یوسف  
و مخدول و مقهور نمود و از طرف دیگر مراتب مذکوره و صفات مدد و  
احبا سبب تسلی خاطر نورانی ایشان گردید پس با صحت تام  
و سرور کامل مراجعت بیفعه نورا فرمودند و بانجام وظائف  
مقدسه خویش پرداختند . . . در آن اثنایکه ورود عرا پیض مستمر  
در یکی در عریضه مضافین مدل براین بود که درینین بعضی از  
پاران اغبراری حاصل و کد ورتی موجود و همچنین برخی جنانکه  
باید و شاید احترام و تعکین تام از محقق مقدس روحانی خویش  
نه نمایند معلوم است که اینگونه اخبار بالصرأحه و پیامشاره  
چه تاءً شیری در قلب مبارک حضرت ولی امر الله وارد و چه  
انعکاس نا موافقی افکند لهذا کرّة اخری انحراف مزاج برای وجود  
مهارک رخ داد پس با اصرار والحاج فانیه والتماس و ابرا ماهل

حرم ورجا وتمنای طائفین حول در تابستان گذشته مسافرتی فرمودند و بسیار مفید واقع شد و صحت و عافیت کامل حاصل گشت و از ارشادات روحانیه که از اطراف واکناف از محاذی مقدس روحانی و سایر مجامع و انجمنها حتی از افراد احبا بی دل پس میرسید چنان خاطرنورانی مسرور و قلب ربانی مشعوف که پس از مراجعت از سفر تابستانی ازشدت حب و تعلق بیاران رحمانی حتی با افراد پاران بعخبره پرداختند و در محافل و اجتماعات دائم مجید و ستایش و اظهار رضایت از عمومند گان آستان جمال مبارک و پاران با وفا عزیز عبد البهاء میفرمودند ولی متنه سفانه بازدرباعی عرا پیش استشمام عدم روح و ریحان درین بعضی از دوستان فرمودند عدم احترام برخی نسبت به محاذی روحانی ناینکه در این اوقات از این قضیه نیز مجدداً قلب مبارک محزون و متنا تر مصمم بر مهاجرت شدند . این فانیه واهل حرم و عموم ورقات مبارکه بقد رامکان محض ازاله و دفع تاء ثرات از قوادر لطیف مبارک در حضور انورشان عنوان بشارات روحانیه امریه که از اطراف متتابعاً بفضل الله وارد و همچنین شیوت و رسوخ واستقامت و محبت و جانشانی عموم احبار از رشراق و غرب عالم معروض و اظهار داشتیم والتماس بر تفییر این تصمیم نمودیم مقبول نیفتاد . فرمودند

” قلب من حسا س است همان نحوی که کد ورت بعضی را از  
یکد یگرا حساس میکنم وصدمه میخورم همان طور صفات و خصائص  
معد وحه اخبار انیز تقد پرمینعا یم بل بحدی عزیز میشمرم که در  
صورت الفاظ نگنجد . بعد از مصیبت کبری یگانه تسلی قلب  
من همانا استقامت و وفا و محبت احبا پجمال مبارک و حضرت  
عبدالبهاه بوده قدر و منزلت این صفات حسنیه پجای خود  
محفوظ و نهایت امتنان و تشکر را زکافه احبا الله و امام امر  
در این موضوع دارم ولی این شور و عشق و محبت به تنها ای سفینه  
امرا بساحل مقصود نرساند و مدعای اهل ببهار ابراهیل عالم  
ثابت نکند احبا باید برای حفظ وصیانت وازد پار عزت دین الله  
بوسائط فعالیه تثبت نمایند و آن این است که از شدت محبت  
پرستش یکد یگر کنند و کد ورت از همد یگر را بقلب خود راه نه هند  
اگر فی المثل بیگانگان از یاران سئوال کنند که امتیاز شما از  
سایرین چیست اگر جواب گویند که در سبیل عشق و محبت بمرکز  
امرجان و مال فدا و این تارنماییم عالم متمدن با این جواب اکتفا  
نماید و خواهد گفت که محبت و فدائکاری شما از برای شخص  
واحد امراض مزمنه عالم جتماعی را امروز درمان ننماید و علاج نکند  
اگر گویند که دین و آئین مدارای تعالیم و مبادی است که  
دانایان روزگار انکار آن نتوانند جواب شنوند که مباری و تعالیم

عالیه وقتی سرا پست در خلق امکان نماید و امراض قتاله هیئت اجتماعیه هنگامی شفا یا بد که مدعیان و همروان آن خود اول با آن عامل شوند وقد روقيمت و فوائد آنرا در حیات و معاملات يومنیه خود بکار برند و مجسم نمایند اگرچنان نباشد و چنین نشود مابه الامتیازی ننمایند و فرمودند که انتظار اهل عالم امروزه در نهایت دقت مراقب و متوجه بیاران است باید نهایت مواظبت را بینمایند و در رفع ودفع هر کد ورتی بکوشند و متابعت محافل روحانی خویش را واجب شمرند و همان قسمی که انعکاس کد ورت بعضی ازیاران با همدیگر بر قلبم افتاده صفا و محبت والفت و وفا قسان با یکدیگر و تکینشان از محافل روحانی برفوار منعکس خواهد شد و هر وقت چنین انعکاس وجلوه شی احساس نمودم فوراً مراجعت بارض اقدس نموده و پیوژت ای احسان خویش میپردازم . این پیام مرا بعموم احباب ابلاغ دارید " ویس از این بیانات مؤثره دوهفته است که از اعراض اقدس حرکت فرموده اند . حال ای یاران عزیز عبد البهاء و صایای مبارک حضرت عبد البهاء را که میفرمایند از حضرت شوقی افندی مواظبت نمائید تا غبار کد ورتی برخاطر نورانیش نهنشیند و شجر روحانیتش بارور شود باید این بیان مبارک راهمواره بخاطر آریم و آن‌آفانآ برتذکر و محبت والفت

ومودت وشهاست وکرامت بیفراشیم و خواهش ورجای این فانیه  
آن است که یاران همتی نمایان فرمایند و چنان با نوار محبت ا  
بد رخشند که پرتوش جهان را روشن و منور سازد و قلب مبارک  
حضرت غصن ممتاز از اثرات آن محبت با هتزاز آید و پژوی  
انشاء الله مراجعت فرمایند و قبل از آنکه این فانیه چشم از  
این عالم بریند در فراق خاتمه باید و با قلبی مسروربا یاران الهی  
و داع نمایم سرورا یام معد وده<sup>۱۰</sup> این فانیه و حضرت حرم مبارک  
منوط و معلق بهمت آن یاران عزیز عبد البهای است و علیکم لبهاه  
الابهی فانیه بهائیه ۲۱ شعبان ۱۳۴۲ ( ۲۸ مارس ۱۹۶۴ )

این بود تعلقات قلبیه سلیلۀ لبهاه و شقيقة حضرت عبد البهای  
نسبت بعولای محبوب و بیهمتا که اکنون ازین مامفارقت است  
فرموده اند و صعود مبارکشان زلزله برارگان وجود آنداخته و علا  
سرورا از صفحه روزگار محکرده و از عيون عیون خون جاری  
نموده است و متعاقب آن آن ورقه مقدسه نوراء فوتograf الواح  
مبارکه و صایای حضرت عبد البهای را از روی اصل که بخط و اثر قلم  
حضرت مولی الوری است برای زیارت یاران ارسال نمودند.

حقیقه<sup>۱۱</sup> چقدر این بیانات متعالیه و نصائح مشفقاته و عنایات  
وتوقعات مولای محبوب و بیهمتا و تا<sup>۱۲</sup> کیدات مبارک در ثبوت و رسخ  
بر عهد و میثاق الهی و صراط دقيق مستقيم مرالله و اطاعت محافل

روحانیه و محا فظه وحدت اهل بہا که در آن ایام بوسیله  
بقیة البهای حضرت ورقه مبارکه علیها باعزا زا حبای الٰهی شرف  
صد و پیاافته مناسب این ایام پس از رجفه کبری صعود آن مولای  
شفوق و حنون بعلکوت ابهی است و در سراسر کشور مقدس بهائی  
با ید همواره نصب العین این بندگان بینوا و عاشقان دلداده  
آن طلعت نورا باشد تا در پرتو اطاعت و تنفیذ و تمسک با یعنی  
نصائح و وصایای مبارکه و قیام بغيرائض عبودیت و محییت صرفه  
پخته قابل بندگی آن استان مقدس در این حییز ادنی و فوز به  
لقای مبارکش در عالم بالا گردید "رب حق آمالنا بفضلک و  
جودک " ۱

باری ایام هجران بسرآمد و حضرت ولی عزیزا مرا الله مجدد  
بارض اقدس ورود فرمودند .

این بشارت بنحو زیل در شماره ۱۵ خبر امری ایران مورخه  
۶ شهرالقول سنه ۱۹۲۳ (۲۸ نوامبر) در وقلوب  
افسرده یاران را مستبشر و طافح از شکرانه و سرور نمود :  
۱- " جان بخش ترین بشارت ملکوتی که در این چند روزه  
قلوب پژمرده بندگان استان مقدس را خرمی و شادی و روشنی  
عطافرمود تلگراف ورود مبارک بارض اقدس بود که به صرف فضل و  
عنایت رهتا ریخ پنجم ربیع الثانی ۱۳۴۲ (۱۵ نوامبر ۱۹۲۳)  
از مناجات‌های مبارک مولای محبوب

بعض مون ذیل مخابره فرموده اند .

"دواچی طهران در ارض مقدس با کمال استیاق منتظر

پشارات مسرت انگیزایران هستم شوقي "

فی الحقيقة حزن وحرقتنی برای عاشقان جمال اقدس ایهی  
شدید تراز فرقت پیگانه دلبر ملکوتی ویکتا منجی عالم انسانی  
حضرت ولی امرالله ارواح نالت راب اقدامه الفدانيست  
وحال الحمد لله بفضل واحسان دو ره هجران بسر آمد و گی  
سلطان وجود بر عرش عظمت و جلال مستوی و پژمرگی وافسوز  
سپری گردید . این محفل نیز از طرف عموم احبابی ایران مراتب  
مسرت ویندگی تقدیم ورجای تائید و توفیق از برای کل ازستان  
قدس نعمود .

۶ - ریشب که لیله ششم قوس وهنگام صعود مولای عظیم  
ورب کریم حضرت عبد البهاء ارواح نالرمه الا ظهر فدا بود در  
طهران محافل عدیده با حضور یاران البهی منعقد و تابصاً  
باد لهای سوزان و گذازان بکمال عجز و تصرع بملکوت مقدسش  
متوجه و متحداً متفقاً رجای تائید و توفیق وعون و صون جمال قدم  
جل ذکره الاعظم نعمودند با اینکه قلبها از آتش غم و آند و ه  
میگداخت معهذا یک رنه ملکوتی و سروش غیبی جمیع احبابی  
اللهی را در آن دل شب تسلی و تسکین کامل عطا فرمود

وآن نفمه روحانی تلگراف مبارک د پکریود که عصرینجم قوس  
از ارض اقدس بعضون زیل بطهران مخابره گردید  
( دواچی طهران امید آنکه تاریک ترین ساعت  
این لیله جانسوز مبشر طلوع یوم جدید برای ایران محسوب  
گردد شوقی )

از آن پس نیز اوراق اخبار و نشریات در سراسر عالم بهائی  
مرآت مجلای فتوحات و انتصارات محیر العقول امر مبارک در  
ظل لوای همایون غصن ممتاز بها بود .  
از وقاریع مسّره حیات مبارک اقتران مولای محبوب بسا  
ایادی عزیزاً مرالله حرم مبارک امة البهار وحیه خانم صبیه  
عزیزاً یادی امرالله مستر ماکسول و مسیسز ماکسول بود که در ۲۵  
مارس ۱۹۳۷ واقع گردید وتلفرا فی باین مضمون این بشارت  
کبری با مضای والده مبارک ضیائیه خانم بعالمه بائی مخابره  
گردید .

" بشارت عظیع عقد اقتران حضرت ولی امرالله را بهاران  
ابلاغ نمائید اکلیل جلیل را امة البهار وحیه خانم صبیه دو  
خادم جانشان آستان مقدس مستر و مسیسز مکسول حائز  
ضیائیه "

---

ذکر فتوحات و انتصارات محبّ العقول ایام مبارک حقیقته  
خارج از وصف و بیان است مختصر آنکه وقت مبارک در سبیل  
خدمت عتبه مقدسه جمال قدس جلاله در نهایت مظلوم  
و غرق در دریای مشاغل و غواائل گذشت و هر دم آن طلعت  
نوراء محا ط به انواع شدائید و مصائب و هجوم اعدای داخل  
و خارج بودند و در این حییز ادنی دمی نیاسودند تا آنکه در  
صبح پنجشنبه ۷ زوئن ۱۹۵۲ از بیت مبارک عزیمت فرموده  
ومتعاقب آن در آن سفر صعود مبارک در انگلستان واقع شد  
زلزله بارکان وجود آنداخت یکی در روز قبل از حرکت مبارک  
پناهه تقریر جناب دکتر لطف الله حکیم هیکل اطهر گلستان  
جا وید حیفا را بقدوم مبارک مزین فرموده مباشرت بساختمان  
د و مرقد والد و والده خویش و نصب سنگهاى مرمری که ازا یطالیا  
طلبیده بودند و هر رروی هر یک با حروف مقطوعه ضیاء و هادی و  
سنہ صعود شان با نقرآیه مبارکه " یا ایتها النفس المطمئنة  
ارجعی الى ریک راضیة " مرضیة نقش شده بود فرمودند

د وستان عزیز حضرت غصن ممتاز ولی محبوب امرالله‌ی  
چنانچه از پیش گذشت در ایام صباوت بارگران ولايت مطلقه  
الله‌یه بنام نامی مهارکشان رقم شد و قل فادح شریعة الله در  
عنوان جوانی بالفعل برد و ش مبارک قرار گرفت . این بارگران  
را که آسمان بارا مانت نتوانست کشید آنمولای بیهمتا فرد<sup>۱</sup>  
وحید<sup>۲</sup> در سراسر حیات با فدا کرد زات مقدس در هر دقيقه و  
آن در نهایت مظلومیت تحمل فرمودند و با شوق نام مصدق  
مناجات مبارک حضرت عبد البهار ارتضیه نام مبارک که  
\* و سمه شوقی لیشناق الى ملکوتک و بیطوق الى عالم غیبک \*  
در این حییز ادنی و مملکوت ایهی و عالم غیب ظاهر و عیان ساختند  
چقدر شبیه است مناجات حضرت مولی الوری با تمنیات قلبیه ولی  
امر محبوب که فرمودند " آرزوئی جز خدمت امرش نداشته و  
نخواهم داشت . . . و بر ترویج و تبلیغ در شرق و غرب عالم الى  
حین العما خواهیم کوشید تاعاً قبت در مملکوت ایهی با جرو شواب  
عظیم نائل گردیم و بنعمت فوزی لقا پیش فائز شویم " کجاست  
دیده بصیرت که مشاهده نعائم آنمولای محبوب در این حییز  
ادنی نام و نشانی نخواستند و هر آن با " شوقی " تمام اشتباخ  
بملکوت ایهی و عالم غیب ریانی را شتند تارسالت خویش را انجام  
داده رشد جامعه را ظاهر و صفت حان افزای امرالله را در پیش  
ازالواح مبارک حضرت ولی امرالله .

غبرا مرتفع ورنه ملکوتیش را بلنند ونظم بدیع جهان آرای  
حضرت بهاءالله را بصورت احسن التقویم در مرحله جنینی  
تکوین ومراحل باقیه وتكلیف اهل بهارا معین فرموده  
حارسانی برای حفظ وصیانت نظم بدیع الہی تعیین وبعوالم  
غیب پرواز فرمایند .

### اساس عقائد اهل بہا

اکنون در این مقام نهاده ئی از توقعیع مبارک پنام "دور بهائی" که از مهمترین آثار مولای محبوب است در بهمان اساس عقائد اهل بہا درج میشود .

اهمیت این رساله مبارکه بد رجه ایمت که مولای بیمه متنا به بعضی از زائرین از جمله این عهد فرمودند که این رساله در حقیقت وصیت مبارک است . و هیان مبارک با این عهد شرمسار آن بود که فرمودند : " من رساله ئی نوشته ام با اسم Dispensation of آف بہاء اللہ Bahá'u'lláh

یک نسخه از آنرا بشماید هم و این در حقیقت وصیت من است که در آتیه اختلافی حاصل نشود " . در این صحیفه نورا هیکل مبارک اساس عقائد اهل بہا را زوی الواح مبارکه و صایا و سایر الواح حضرت عبد البهاء که غالباً از برای زائرین از بر تلاوت میفرمودند نقل نموده و تفاوت مراتب و مقامات را نسبت بعرفان د و مظہر ظہر و مردم آیات الله تبیین و با بیانات مؤکده تصویر فرموده اند قوله الا حلی "

" لازم میدانم برای ایفای وظائف و مسئولیت‌ها ائی که بعنوان ولی امر حضرت بہاء اللہ بر عهده دارم حقائقی را تصویر و

تا<sup>۱</sup> کید نعایم که اساس امیر آن استوار است و اول وظیفه و  
تکلیف ما حفظ و صیانت آن حقائق است " (صفحه ۲) <sup>۱</sup>  
امید آنکه با تلاوت آن سفرگریم که بنظر قاصرا بین بیمقدار  
زیارت و مطالعه عمیق آن از هرای فرد فرد ما فرض و واجب است  
بفراخور فهم واستعداد خوبش بندکات و دو قائقی که مرقوم  
فرموده اند بی هر یو تفاوت رتبه و مقامات طلعتات قدسیه این  
امهارک را در قیقاً ملحوظ داریم چه که این رساله<sup>۲</sup> مهارکه  
مهد<sup>۳</sup> و اساس معتقدات اهل بہا و متعسکین بعروه وثقی در  
سراسرا بین کو راعظم است . <sup>۴</sup>

در صفحه ۳۵ توقیع مهارک این بیانات مقدمه را نقل فرموده اند  
و نیز در لوحی دیگر (حضرت عبد البهاء) باصرح بیان میفرماید  
حضرت اعلیٰ صبح حقیقت روشن و تابند<sup>۵</sup> بر جمیع ارجاء و مهشر  
نیز اعظم ابهی و جمال مهارک موعود جمیع کتب و صحف وزیر والواح  
و ظهور مجلی طور رسد ره<sup>۶</sup> سینا و ماعد اکل بند<sup>۷</sup> آن آستانه می  
واحر پاسبان " <sup>۸</sup>

۱- صفحه ۶ ترجمه فارسی

۲- صفحه ۴۹ ترجمه فارسی

ایضا در صفحه ۴ : ۱

" از مهمترین قسمتهاي آخرين و صايمات مبارك که دستورات و نوای آن مولاي عاليمان را الى الا بدگشزد جها نيان ميکند اين بيانات است که ميفرماید ، اسامي عقائد اهل بها روحى لهم الفدا حضرت رب اعلى مظہر وحدانيت و فرد انيت آلهه و مبشر جمال قدم حضرت جمال ابهى روحى لا حبائمه الثابتین فدا مظہر كلیه آلهه ومطلع حقیقت مقدسه ریانیه و مادون کل عبار له وكل بما مرے یحصتون ، ۱

از اين بيانات واضح و مبين که با هر قسم دعوي رسالت مهايي دارد بهيچوجه نهايد اين نتيجه را تگرفت که حضرت عبد البهاء فقط يکي از ميندگان جمال مبارك ويا فقط مبين منصوص تعاليم اب بزرگوارش مبياشد حاشا و کلا که اين عبد چنین فكري در سر بروراند و پدار رصد دالقاچنین نظری باشد . ۲

در صفحه ۳۹ . ۲

" حضرت عبد البهاء درافق خاص قائم و مرتبتش کاملاً با مؤسس و مبشر ظهوريهاي متفاوت است ولیکن بر اثر مقامي که حضرت بهاء الله بوسيله عهد و ميثاق با حضرت تفویض فرموده

با آن دو زات مقدس جمماً هیاکل اصلیه ثلاثة آئینی را تشکیل  
مید هند که در تاریخ روحانی عالم بی سابقه است \*

و در تبیین مقام مقدس خود چنین می فرماید (صفحه ۵۸-۵۹) ۱

”ولی امر هرچه حائز لیاقت و مصدرا مور مهیه باشد هرگز نباید  
به مقام فرید مرکز میثاق ترفیع داده شود و مثال و شریک حضرت  
عبدالبهاء ملاحظ گردید تا چه رسید با ینکه مقام مظہریت ظهور  
با و نسبت داده شود . . . هر چند میان حضرت عبدالبهاء و مظہر  
ظهور الہی فاصله باشد پا فاصله میان مرکز میثاق بینها و ولایت امر  
قابل قیاس نیست فی الحقيقة فاصله میان ولی امر و مرکز میثاق  
پیرات ازید از فاصله میان مرکز میثاق و شارع آئین الہی است . . .  
ومقام تفسیر و تبیین آیات و کلمات حضرت بهاء اللہ و حضرت  
عبدالبهاء که منحصراً به ولی امر عنایت شده مستلزم آن نیست که  
اور اد رتبه و مقام آن هیاکل مقدسه قرار دهد ولی امر میتواند با  
احراز حق تبیین با یقای وظایف و مسئولیات خویش پرداخته در  
عین حال از حیث رتبه و مقام مادون آن د و نفس بزرگوار و متفاوت  
با آنان باشد \*

اینک به درج قسمتی از بیانات حضرت عبدالبهاء که بفرموده  
مبارک دلیل دیگری بر تائید این حقائق در آن سفر کریم است

پرداخته و این بحث را با نقل یک جمله از توقیعات مبارکه  
مولای محبوب مورخه مارچ ۱۹۳۲ پایان میدهیم .

صفحه ۴۷ ) ۱ " مقصود از نبوت در خصوص رب الجنود و  
مسیح موعود مراد جمال قدم و حضرت اعلی است نام من  
عبدالبہاء است صفت من عبدالبہاء است حقیقت من  
عبدالبہاء است نعمت من عبدالبہاء است رقیت بجمال قدم  
اکلیل جلیل و تاج و هاج من است و خدمت بنوع انسان آئین  
قدیم من . . . نه اسمی دارد نه لقبی نه ذکری خواهد نه نعمتی  
جز عبدالبہاء . این است آرزوی من این است اعظم آمال من  
این است حیات ابدی من این است عزت سرمدی من "

و این است آن جمله از توقیع منیع مبارک :

" ورجای شدید و امید و طبید از احبابی الهی آنست که  
هرگونه اسم ولقبی و نام و نشانی و نعمت و سمعتی را بالنسبه با این  
عبداللیل آستانش از نظر محسوس ازند بلکه فراموش نمایند و جز به  
شووقی افندی چه کتابی و چه شفاهاً مخاطب نسازند چه که این  
نامی است که از لسان پر حلاوت مولای حنونم جاری میگشت و  
فخر و فرح و مبارکات در این نام است و بس "

### مقام مقدس ولا يهت

طلعت على أعلى درجات تفسير قيم الأسماء كـ أول وأكبر وأعظم  
 كتب حضرت است مقام ولا يهت رات تعبيريه امانت البهی فرموده  
 وهذه مقدس خویش نسبت داده اند قوله الأعلى :  
 " وان الله قد عرض ولا يتناعلى السموات والارض والجبال  
 فاء بين ان يحطنها واشفقن منها وحملها الانسان ذكر الله  
 الكبير هذا اعلیا ولذا قد كان في كتاب الله الحفيظ على اسم  
 المحيط ظلوما وفي ايدي الناس من لا يعرفه من حکم  
 الكتاب على حكم الكتاب جهولا " ۱

۱- در کتاب مُجلی که از کتب قدیمی اسلامی است و در آخر قرن  
 تاسع هجری تأثیرگردیده در تفسیر آیه مبارکه " انا عرضنا  
 الامانة على السموات والارض والجبال فاء بين ان يحطنها  
 واشفقن منها وحملها الانسان " از امانت به ولا يهت البهی  
 تعبیرگشته بقوله " ولا امانة . . . انتهاي ولاية الله في ارضه و  
 عباده وخلافة الله في بلاده لأن القائم بها قام مقام الله "   
 و در پنجه این مقام اشرف ارجمند چنین یار شده است " قال  
 النبي عليه السلام ظهرت الموجودات من بسم الله الرحمن الرحيم  
 الرحمن فالنبي مظہر الرحمن والولی مظہر الرحمن "

ودرتوقیع ملابا قرحرف حی که شامل آخرين وصایای مبارک است  
عرفان ذات مقدس خود و شمس طلعت ابھی را به اخذ عهد  
ولا یت یاد فرموده بقوله تعالیٰ "سُبْحَانَكَ اللّٰهُمَّ فَأَشْهَدُ عَلٰی  
بِأَنِّی بِذَلِكَ الْكِتَابِ قَدْ أَخْذَتُ عَهْدَ وَلَا یةً مِنْ يَظْهَرُنَّهُ مِنْ كُلِّ شَيْءٍ  
قبل عهد ولا یتی وکفی بک ولمن آمن بآیاتک علی شهیدا ۱

از پنرو حروف حی مبارک و مومنین اولیه دررسا ئل خویش  
در مواردی که اشاره به طلعت علی اعلیٰ مینموده اند آن حضرت را  
بنام ولی امرستوده . اینک که آرزومند یم در وصف مقام ولا یست  
 ساعتی بیاد محبوب ساحت دل رارشک باع جنان نمائیم با اجازه  
قارئین عزیز بعضی از جمل و عبارات آن نفوس زکیه را که در رسائل  
خویش باین نحو در وصف حضرت رب اعلیٰ نگاشته اند مع شعه ئی  
از بیانات عرفانیه شان نقل مینماییم .

از جمله در مطلع و متن رساله ئی که در بد و ظهور از رسائل  
حضرت باب الباب خطاب به شیخ احمد الملقب بالشکور نقل  
گردیده این عبارات در وصف طلعت علی اعلیٰ بنام ولی الهی و  
ولی غفور مسطور است :

"هذا مكتوب من ملاحسين الخراساني البشريوى . . . الذى  
فتح الله عين بصيرته . . . ونوره بنور ولیه في اعلانه واسراره اللهم

( ٢٢١ )

فَان اوان النقرفي الناقروحان احياناً كشف المستور وقرب  
زمان الظهور ولن الغفور . فعلمكم بالاعتراف والاذعان لصاحب  
هذا الوصف العظيم وحامل اسم الله العزيز الرحيم ونحو  
وجه الله الكريم وباب باب الله العلي العظيم وحجاب  
حجاب الله الاذل القديم نور مصباح الكلم لموسى الكلم و  
ثمرة شجرة الخليل ابراهيم علوى في التقويم محمدى في الخلق  
العظيم " ( درمن ) ١

ودريکي از آثار حضرت قد وس که اشاره بعض ائم موسی منین است آن  
"جوهر تقدیس وسازج تنزیه" در مقام مناجات با سوزوگد از نشر  
احکام ولی‌الله ( طلمت علی‌اعلی ) را از ساحت قدس ذوالجلال  
چنین التماس نموده :

" اللهم يا ربى و سیدى انا ابعوك بما قد اذنت لى بـان  
تهارك لـنا في هذه السنة باـنزلـ نصرك وفتح ظهـراـمـك وـنشرـ  
احـکـامـ ولـیـکـ وـاعـلاـ حـکـمـكـ وـاتـقـانـ صـنـعـكـ وـازـھـابـ الخـوفـ منـ  
احبـتـكـ " ٢

۱- یگانه مجلد قد پی خطي که در عراق عرب بدست آمد تقدیس  
جناب عبد الرزاق عباس که در سنه ٩٥٣ از کنفرانس کهالا توسط  
ایادی امرالله جناب لریای اواس بحضور مبارک ارسال گردیده .  
۲- صفحه ٤٢٩ اسرار الاثار خط جناب فاضل مازندرانی ذیل کلمه  
قد وس .

نقشه جذبیه طاهره مطهره دریکی ازرسا ئل خوش طلعت  
علی اعلی را بتصویر بنام ولی امرالله ستوده و چنین مرقوم  
نموده است :

”ونعم نیزا زولی امرالله تعالی ذکرمولا و صلوة الله علیمه  
نرسید . . . و معیار محبت الله وآل اطهارا و تعالی شنا نهم  
محبت سرالا سرارجناب ذکر صلوة الله علیه و علی ابوابه و  
اولیای ایشان میباشد . . . آیانیشنوی ندای جناب ولی امر  
را که روح العالمین فدا من احتجه . . . واوجده کلمات یکی  
این لفظ بود که در حق سا بقین فرموده اند جناب ولی امر  
صلی الله علیه که ولا تغفلوا و راقبوا كلمة المدعا در حق ایشان  
بدای احتمال میروند و میشود که حکم ایشان تغییر یابد . تآنجا  
که به ذکر شهادت پرداخته اند ” و اشهدان محمد اصلی الله  
علیه وآل عبده و رسوله الذی اصطفا له لولا یته قبیل کل شیئی . . .  
واشهدان علییا عبده یقیة الله صراط الله فی کل لوح حفیظ  
صلوة الله علیه و علی ابوابه . . . و اشهدان هذالیوم عظیم  
عظیم عظیم وقد قام الناس لرب العالمین . . . بشنو جواب خود  
را یارجل که . . . کلام ولی الله باهی است ظاهر ش عن عذاب و

ماطنیش رحمت“ ۱

۱- نسخه خطی جناب خشنود یا ن بدست آورده و تسلیم محفوظ مقدس  
ملی ایران نموده اند .

شخص شخص وحيد اکبرجناب آقا سید یحییٰ را بیو بخط  
شیوای خویش در متن عقد نامه<sup>۱</sup> که در موقع اقتراض صبیه عزیز  
خود طویل خانم مرقوم فرموده اند باز کراین بیانات مناهج  
ولقی الهی راستوده و تنفیذ نموده است :

”وقد قدّر الله مهرامته تسعه عشر مثقال من ذهب خالص  
فعلى العبد وهو من ورق الجنة ان يعطيها وهي ورقة الجنّة  
وقد اوقعت العقد باذن الله تعالى واوليائه على مناهج ولهم  
وحجته صاحب الزمان صلوات الله عليه وعلى آباءه وشیعته  
..... قل الله حق وان ما دون الله خلق وكل له عابد ون  
قل الله رب وان ما دون الله عبد وكل له ساجدون في شهر

شعبان المعظم في سنة السادسة من ظهور الحق ”<sup>۲</sup>  
وذلك دراستد لالله<sup>که</sup> باز خط آن وحيد عصر وفریاد  
زمان است جناب وحید مراتب اعجاب خود را نسبت به آثار  
مهارکه حضرت رب اعلو بدین نحو میان فرموده است ” :

”آثار الولاية التي هي المناجم والخطب والزيارات و  
الارعایه پنطاق ویکتب بلا تفكرو لا سکون قلم في ستة ساعات  
عدة الف بیت پحیت لم یسبقہ احد من اولى الافکار ”

۱- عین عقد نامه بحضور مبارک تقدیمگردیده وصورت فوتوغرافی آن  
موجود است ( زوئن - زویه ۱۸۴۹ )

۲- صفحه ۴۲۰ ظهور الحق

اسم الله الاصدق جناب ملاصاق خراسانى درحا شيه  
جواز اجتهاد خوش درسنہ ٢٦٢ ( ١٨٥٠ هجری مطابق )  
طلعت علی اعلى را به ولی متعال یاد نموده و تحيات خود را  
با آن ساحت قدس چنین نثار کرده است :  
”سلام الله على كلمة الاكابر كما هو اهل من عبده انه عفو  
شكور فهذه تحيه من المهجور الحزين المشتاق العطشان  
إلى ما معين الوصول لدى كعبه الامال وقبلة الاقبال حرم  
القدس وهاب العمال بيت ولی المتعال ” .

و كذلك سایرا صاحب که هر یک دراین مقام داد سخن  
دارد و اشاره بمقام ولایت حضرت رب اعلى نموده اند که از هرای  
خوف از توطیل بهمین مقدار اکتفا گردید .  
در قرآن مجید در راهنمیت و عظمت مقام مقدس ولایت آلمیه  
این بیانات قدسیه بتلویح مسطور است در سوره لقمان  
”ولقد آتینا لقمان الحکمة ان اشکر لی ولوالدیک و الی المصیر  
که شکر خدا اشاره بتوحید و عدل است و والدین عبارت از نبی  
و ولی والی المصیر مراد از معاد است .  
جمال اقدس ابهی جل کبریاءه در سنین اقامت در ممالک  
عثمانیه غالباً ذکرولا یت میفرمودند از جمله در رساله مبارکه هفت  
۱- صفحه ۱۴۵ ظهور الحق

وادی قوله تعالى " وابن اسفار که آنرا در عالم زمان  
انتهائی پدید نهیست سالکه منقطع را اگر اعانت غیری رسد  
وولی امر الله مدد فرماید این هفت رتبه را در هفت قدم طی  
نماید بلکه در هفت نفس بلکه در پیک نفس اذ اشاء الله وارا در  
ذلك من فضلہ على ما يشاء " و در تفسیر سوره " والشخص میفرماید  
" قل يا قوم قد فصلت النقطة الاوليّة وتمت الكلمة الجامعة  
وظهرت ولاية الله العظيمين القيوم " که حضرت عبد البهای  
جل ثنائه نیز مقادیر بیانات مبارکه را در تفسیر حدیث کنت  
كنز درج فرموده اند و اطلاق شخص ولایت را بخطاب اقدس  
ابهی منسوب راشته قوله الا حلی : چنانچه در این ایام  
شمع ولایت از افق ابهی شرق و لایح است و باین کلمات  
لاهوتیه ناطق قد فصلت نقطه الاوليّة وقامت الف الاکرمیة  
وظهرت ولاية الله العظیمین القيوم ولكن کل اذ وغافل و به طای  
خود مشغول " ایضاً در کتاب مستطاب اقدس قلم اعلی باین  
آیه مبارکه ناطق گشته " ایا کم ان یمنعمک ذکر النبی عن  
هذا النبی العظیمها ولولاية عن ولاية الله العظیمین علی  
العالمین "

و كذلك پس از صعود اب آسمانی حضرت بهما الله جل اسمه  
الاعلى بظهوریکه از مضماین اوراق و نشریات ظاهر و عیان است

از جمله سند فوتوفراfi مصدّقی که بتصدیق امین الہی وکلیه  
ایار یا ان امرالله در آن ایام رسیده و آن وثیقه مورخ رجب  
۱۳۱۲ (نوامبر ۱۸۹۹) میباشد حضرت عبدالبهاء جل  
شانه درین بندگان جمال اقدس ابھی به ولی امر عزیز  
الہی یاد میشندند با یقینار:

و نیز رکتاب اقدس ایشان را ولی امر قرارداده اند وکل را بعد  
از غیض بحر وصال که مراد غیبت و صعود جمال قدم است  
امر توجه باین مقاطعه فرموده اند . . . حضرت من اراده الله  
یکی است وایشانند الیوم ولی امر و تمام امری ایشان راجع است  
و کسی را مجال دخل و تصرف نیست و چنانچه از برای حق جل  
پنهان شریک وزیر نبوده و نیست از برای ولی امر هم در توجه و  
انقیاد کل با ایشان شریک وزیری قرار نفرموده اند که ملاحظه  
مینماییم این مقام مقدس مبارک و عنوان ولی امرالله درباره  
حضرت من طاف حوله الاسماع در ضمن چند سطر در یک  
صفحه چند بارتکار شده .

در استدلالیه دلائل المعرفان در وصف حضرت مولی الٰی  
بعنوان فرع اعظم ولی امرالله این عبارات مسطور و مطبوع  
است :

صفحه ۴۷ "اللهم يا الہی والکل شیئی ایدنی و عبارک علی  
التسلی

بعهدك وميئا قلك والتوجه بفرعلك الاعظم ولّى امرك الذى  
اختصته لا علاه كلمتك العلية \*

ودرصفحة ١٠١٠١ خدا يما پروردگارا کريما توئي توانا  
ورحيم وتوئي رانا وعظمي اين عاصي ويند گانت را تائيد فرما  
كهبلقا پيت مو من وفائز شويم وها مد نت موقن گرد يم ويد يد ن  
مظهر ظهورت مذعن وبحيل ولا پيت وعهود پيت ولّى امرت متحسّك  
وبسّر قد پيت متوجه \*

شاعر شهير جناب نعيم در اشعار بهاريه يا صيفيه خوش در  
وصف حضرت عبد البهاء چنین داد سخن داده :

"حق وحق جديد رکنى ورکن شد يد  
صرحي وصرح مشيد فردی وفرد وحید  
توئي ولّى حميد توئي كتاب مجید

توفيق مایشا تو يحكم ما يرى  
عالٰم نحر يرو شاعر بزرگوار شيخ الرئيس معروف در وصف طلعت  
ميئاق باين كلمات ناطق گشته وحضرت مولى البرى رابعنوان  
ولّى امر الله ستوده است "

"العهد مخصوص ولّى الا مر منصوص وبنيان من اراده الله  
مرصوص وجناح الوهم مقصوص ويدفع الله شر المقصوص ۱

شره سدره منتهی حضرت ورقه مقدسه مبارکه علیها نیز پس از صعود مبارک در توقيع مبارکشان مورخه شوال ۱۴۰ ( ) که فرد ذکر مصائب حضرت عبدالبهاء از دست ناقصین میثاق مرقوم فرموده اند حضرت مولی الوری جل ثنایه را باین مقام مقدس ستد و اند قولها الا حلی ای کاش بهمین اکتفا میگردند که از معرفت و شناسائی و اطاعت و فرمان برداری آن هیکل انور محروم بودند ولی طبل مخالفت کوختند . . . . . حتی نفوس خونخواری را به بذل مال و منال برپختن دم اطهر آن ولی ن والجلال بهمیعت نمودند .  
آیا همچنان شخص منصفی تواند تصویر کرد که اینان را اتصال و ارتباط معنوی با جمال احد بیت باشد و یا از اعضاء اجتماعیه هیئت امر محسوب شوند .

پیشرفت امر مبارک در دهان و لاهت

واما زکر و قابع محزنه و مسخره که در در و ره ولا پت مطلقه  
الله به اتفاق افتاره و فتوحات و انتصارات با هر عظیمه ئی  
که نصیب امر مبارک شده است حقیقه "از عهد" تحریر خارج است  
زیرا و قابع بقدرتی متنوع و کثیر است که درج آن محتاج بناه لیف  
مجلدات پسیار و مراجعه به آرشیوها محافل مقدسه ملیمه  
در سراسر عالم میباشد و آثار صنعت و انتصارات مولای محبوب در طی  
سی و شش سال ولا پت الله به که هر دم شاهد فتح و ظفری بدین  
پوده بقدرتی محیر العقول که اقلام از وصف آن عاجز و قابل  
تقدیم به بارگاه قدسش نه مگر آنکه بذل الواح و آثار مبارک  
مشتبه گردید و در تحریرها نات و تلفرافات و احصائیه ها و اوصاف  
و تعلیمات فردی و عمومی مبارک که شماره اش از هزاران هزار  
متبا وزاست غور و تمدن نعائیم و در حال شگفت و اعجاب از اینکه  
چگونه در این حیزاد نی اینهمه مطلبی و آثار که سراسر خارق العاده  
است از شخص واحدی به ظهر رسیده و تکوین پاگته است برشحی  
از طباطبای قدرت و احاطه آن مولای به هم تایی بريم و بمدد  
را پرتهای سنوی که در ۲۱ جلد کتاب عالم بهائی منعکس است  
و شرف تصویب مولای محبوب فائز شده بصدق بیان مبارک که  
غالباً میفرمودند امر مبارک بمنزله قطره بود حالا در پیاشده بقیام

محیو العقول ولی امر محبوب الہی در خدمت بعثتہ مقدسہ  
جمال اقدس ابھی جل سلطانہ واقف گردید.

در صفحات قبل اشارہ باعتراف رسمی ولاة امور بمقام  
مبارک در آغاز ولایت مطلقہ الہیہ واعارہ کلید ضریح مطہر  
جمال قدم جل کبیریا نہ که قبلہ اهل بھا واول و اشرف و ابھی  
بقاع مقدسہ است به پاسبان روضہ مبارکہ کما وعد نامولا نسا  
ومحبوبنا گردید.

از آن پس بطوریکه در اولین توقع منیع مبارک وعده  
فرمودند که "تمهیذات لازمه" کامله از برای انتخاب و  
تا سین بیت العدل عمومی پس از مشورت و وقت تمام ابلاغ  
مباران خواهد شد" مساعی جمیلہ آن مولا محبوب صرف  
تحقیق این آمال گردید و در این سیمیل حیات مبارک را فدا  
فرمودند تا ندای جانفرزی امرالله را که در عهد رسولی به  
۱۳۵ اقلیم رسیده بود به سراسر جهان رسانده ارکان  
دیوان عدل اعظم الہی را استوار و باقلیع فارغ و روحی  
پر فتوح بملکوت راز پرواز فرمایند. چنانچہ هیکل مبارک غالباً  
اشارة می فرمودند در اولین دو روز و لایت بعضی دارای این  
فکر بودند که بعد از صعود حضرت عبد البهای بیت العدل اعظم  
تا سین گرد و حتی نظر خود را بخاکی ای مبارک معرف

د لاشتند غافل از آنکه بفرموده مبارک بنا تا ارکانش وضع  
نشود نمیتوان ببروی آن گنبد نصب نمود . ارکان این بنا هر وفق  
الواح مبارکه و صایامحا فل طبیه بودند که اعضای آن منتخب  
منتخیمین اند و آن نفوس با پد مهاشرت بانتخاب اعضای بیت العد  
اعظم که منتخب منتخب منتخبین اند بینایند تا قبه بنا که  
دیوان عدل اعظم الهی است نصب شود .

( در ایام مبارک حضرت عبد البهای محافل روحانی محلی  
در ایران و امریک موجود بود ولی طرز عمل هریک پادشاهی  
متفاوت بود " در قاره امریک اگرچه اساس محفلی مرکوزی  
نهاده شده بود که در شئون روحانیه امریک یاران امریک علی  
مذاکره و مشاوره مینمود<sup>۱</sup> " ولی محفل ملی به فهم واقعی خود  
وجود نداشت حضرت ولی امرالله جامعه بها ئی را در سراسر  
عالی تربیت و مستعد وصول باین هدف اعلی فرمودند فرامیین  
پهیه مبارکه در تا سیمیں و تقویت محافل محلیه و تشکیل لجنات  
امریک و لزوم اطاعت از آرا محافل روحانیه و از آن پس انعقاد  
موئتمرها بیهائی برای تا سیمیں محافل طبیه با تعیین عدد وکلای  
هر اقلیم بحسب تعداد احباب مینای اعداد مبارک ۱۹ و ۱۵  
و ۱۲۱ ( نه واحد ) مرتباً و مستمرآ صادر میگشت .  
— الواح مبارکه حضرت ولی امرالله

از جطه برای اولین بار شارت وضع این اصول را در تاریخ  
۱۷ فوریه ۱۹۲۴ به محفل مقدس روحانی طهران ابلاغ  
فرمودند :

”در رهاره“ تجدید انتخاب محفل روحانی عنقریب نامه ئی  
مفصل که دارای دستورالعملی از هرای تجدید و کیفیت انتخاب  
و ترتیب محافل روحانی در تمام نقاط امریه است با آن شطر  
ارسال گردید تا محفل روحانی طهران این نامه را در بیان  
احباء الله در ایران انتشار دهد ”

متعاقب آن توقیع مبارک مورخ ۲۷ فوریه ۱۹۲۴ عزو صول  
بخشید و در آن توقیع منبع کیفیت و اصول انتخاب را بیان فرمودند  
و تصریح نمودند که :

”این محافل روحانی الیوم اساساً است و محور و مرکز  
وصایای مقدسه مبارکه تشکیل و ترتیب این محافل در هر یلدۀ  
و قریب ئی و همچنین تا سیمین محافل مرکزی در اقالیم عالم از  
مقدمات در اجرای وصایای حضرت عبدالبهاء است تا محافل  
خصوصی و مرکزی مکملًا مرتباً قانوناً تشکیل نگردد و دائر نشود  
تا سیمین بیت العدل اعظم که مرجع کل امور و منص قاطع الهی  
موسس قوانین و احکام غیر منصوصه در کتاب است ممکن نه چه  
که انتخاب پس بنص صریح وصایای مقدسه باشد به است ”

بیت عدلها ای خصوصی گرد د چنانچه میفرماید (یعنی در جمیع  
پلاد بیت عدل خصوصی تشکیل شود و آن بیوت عدل بیت عدل  
عمومی انتخاب نماید )

تا آنکه در نتیجه اطاعت فرامین مبارکه و تا کید و هدایت  
مستقره مولای محبوب ارکان بیت العدل اعظم الٰهی مرتبه  
متوالیاً استوار گردید و باشروع نقشه ملکوتی جهاد کبیر اکبر تمدار  
محافل روحانیه ملیه به دوازده رسید در ظرف نقشه ستایندگاً  
اسم اعظم ارشیخ و شاپور نهایت اشتغال بسرعتی محیر العقول  
در ممالک و دیار منتشر شدند وساط نظم جهان آرای الٰهی  
راد رسیط غیرا مبسوط نموده بشانی قیام کردند که در اقل  
یک سنه بشهادت مبارک بفتح ۹۱ اقلیم ازاقالیم دنیا موفق  
و مفتخر گشتهند " و بنصرت وظفری نائل گشته اند که شبہ آن نه  
در عهد ثلاثه عصر رسولی و نه در نخستین عهد عصر تکوین  
مشاهده گشته " ۱

و در آخرین پیام مبارک مورخ اکتبر ۱۹۵۷ که بفرموده " مبارک  
تنها چند ماهی با وصول جهاد جهانی روحانی ده ساله به  
نیمه راه خود فاصله داشت و تقریباً یکماه قبل از صعود مبارک  
نازل گردیده افزایش عدد مراکز های رادرقبال اجرای نقشه  
از / ۲۵۰۰ به ۴۵۰۰ و عدد ممالک مستقله و اقالیم تابعه را

از ۱۲۸ به ۲۵ / ۰ / عدد محافل زوحا نیه مطی وناحیه ئی را  
از ۱۲۶ به میان و تعداد محافل روحانیه محلیه را به بیش  
از هزار و ارتفاع علم ام رالله را در جزا پر واقعه در اقیانوسما و  
بحار و ما وراء قطب شمال احصاف موده و بهاس آن فتوحات با هر  
ام ریه انعقاد یک سلسله کنفرانسهای بین القارات که عدد شان  
پنج بود بمنظور اهداف خصمه که مقدمه آن تقدیم شکر و سپاں  
بساحت قدس شارع آئین الهی است فرموده با این بیانات  
مبارکه خدمات و مجهودات جامعه راستوده و تاج افتخار و  
عزت ابدیه بر فرق مجریان نقشه ملکوتی نهادند قوله الا حلی  
(ترجمه) پیشرفت‌های نمایانی که از بدایت این جهاد  
عالیگیر روحانی در مدت قلیل کمتر از پنج سال بهشت مجریان آن  
حاصل گردیده است چه از نظر کیفیت وجه ازلحا ظکیمت  
کلیه مجهوداتی را که پیروان ام رالهی در هر موقع و در هر یک از  
نقاط عالم از حین ختام نخستین و پرآشوب ترین عهد عصر  
رسولی در پیهای تاکنون مجامعاً انجام داده اند تحت الشعاع  
قرار میدهد ”

و چون آهنگ جهان پنهان فرمودند در آن پیام مبارک با  
تعیین هشت نفرا پادی جدید در آن مرحله تکامل تدریجی  
جهاد روحانی مؤسسه ایادی ام را توسعه بخشید عدد را یاری  
رابهیه دفعه نله بالغ فرمودند ۰

در اینجا مناسب است اشاره شود که تا سیمین مؤسسه ایاری  
که پس از صعود مبارک حضرت ولی عزیزاً موالله حافظ وحدت  
جامعه بهائی و رابط بین دروان ولایت و تا سیمین بیت الحد  
اعظم الهی بوده و نظیر آن در هیچ یک از اداره‌وارسا لفه‌الله‌یه  
و تاریخ عالم مشاهده نشده است از بد و قیام آن طلمست  
ملکوتی همواره نصب العین مولای محبوب بوده و چنانچه در  
خاطرات تشریف اول این عبد بخاکهای مبارک مذکور است و در  
این اوراق مثبت در آن سنه (سال ۱۹۲۵) مولای محبوب  
فرمودند " ولی بزرگترین بشارت آنست که در الواح مبارکه  
وصایان کرا ایاری امری فرمایند من در فکر هستم عنقریب ایاری  
امر را تشکیل و بشارت آنرا بجمعیت نقاط عالم بدهم. ایاری امر  
باید باین قبیل امور برستند و من به نقشه‌های مهم امری طی  
نفوس ایاری امر را جمال مبارک باید می‌معوث کنند هنوز معموث  
نشده اند عنقریب می‌معوث خواهند شد . "

لذا هیکل اطهر در طی سنتین متوالیات تا قبل از قرب صعود  
مبارک نفوس ایاری را پس از صعود شان بملکوت ابهی تسمیه  
می‌فرمودند .  
اولین ایاری امر را عصر تکوین که باین وجه تسمیه گردید  
نجم دری سعاه معرفة الله جناب دکترا سلمونت مؤلف کتاب

"بها الله و عصر جدید" اند و مقدم بر جمیع قره عیون  
اهل بها سرو مبلغین و مبلغات میس مارثاروت مبلغه شهیرو  
ام الله که ندای الهی را بسمع ملکه نیک اختزلکه روانه ای و  
بعضی از زمامداران ارض رسا ندند و تا پایان حیات پنßer  
نفحات سکیه الهیه در شرق و غرب مفتخر و مبتاهی بودند.  
مولای محبوب پس از صعود آن جذ و نار محبت الله فرمودند  
میس مارثاروت در مراجعت از شرق به غرب و موطن خویش در  
هونولولو صعود کرد اراده الهی چنین تعلق یافت که  
صعود شان در آنجا واقع شود زیرا میس مارثاروت مبلغه  
بین العلی بھائی بود و هونولولو در سرراه شرق و غرب قرار  
دارد و اراده مبارک مرقد آن قد و ابرار از طرف هیکل اطهر  
در هونولولو بنا گردید تالی الاید سرمشق قیام و عبود پست  
پاستان جمال اقدس ایله باشد.

سیس در آخر سنه ۱۹۵۱ یعنی ۴ دسامبر اراده  
متعالیه مولای محبوب بتاء سیس مؤسسه ایادی تعلق یافت  
و در نوبت اول روازده نفر تعیین فرمودند و مفاصله چند روز  
بیش از دو ماه در رایام مبارک عطا ( ۲۹ زویه ۱۹۵۲ ) به تسمیه  
هفت نفر پیغمبارت فرمودند تا جمع ایادی به ۱۹ بالغ  
گردید و بعد پس از صعود هر یک از ایادی امر الله که جمعاً پنج

نفر در ایام مبارک صعود بطبقات الهی نمودند نفس دیگری را  
باین رتبه ارجمند منسوب و مفتخر فرمودند که از جمله دو نفر از  
آن ایادیان عزیز خلعت وردای ایادی ازدواش والدشان  
با پیشان منتقل گردید و نصاب عدد مبارک ۱۹ همواره محفوظ  
بود.

تا آنکه در آخرین پیام مبارک (اکتبر ۱۹۵۷) هشت نفر  
دیگری جمع ایادی افزودند و نصاب ۱۹ ۲۲ ۴۶ ۱۹ یعنی سه مرتبه  
عدد مبارک بهای (۹) ترفیع یافت.

مولای محبوب وظایف مقدسه مؤسسه ایادی راکمه  
مؤسس آن شارع اعظم بوده و در دروره حضرت مولی‌الحری و  
مولای محبوب موظف پوظائف خطیره در سبیل حفظ وصیانت  
امرالله و ترویج تبلیغ و سایر شئون بودند بر فوق الواح مقدسه  
وصایا و سایر الواح تبیین فرمودند و با اعزام افراد ایادی به مراکز  
امربه در سراسر عالم و حضور در مؤتمرات امری و کانونشن‌های  
بهائی جهت تاسیس محافل روحانیه ناحیه‌ئی وغیره بنما پندگی  
از ذات مقدس و تعبیین ایادی در ارض اقدس و قارات مختلفه  
وامر به تعبیین هیئت‌های جداگانه معاونت جهت حفظ  
وصیانت و تبلیغ امرالله در هر قاره داشته خدمات این مؤسسه  
را که حقیقتاً بمنزله اقمار طائف حول مبارک بشمارند اتساع

داده و در بیامهای مبارک و آن پیام منبع تاریخی ایاد یان امر را بعنوان علمداران نقشه ملکوتی و حارسا ن مد نیت الهیه و نظم بدیع جهان آرای الهی که در مرحله جنینی است معرفی فرمودند.

تفاصیل این تطورات و درج فرامین مبارکه و شرح خدمات و تقاریر موسمه ایادی بتتصد بق قارئین عزیزار چند محتاج به تأثیف کتاب جداگانه است.

باری هر سراسر اصل مطلب رویم هنوز احیای عالم سرگرم زیارت و تمعن در آن پیام تاریخی (اکتبر ۱۹۵۲) بودند که مولای حنون از این حییز ادنی صعود فرمود و جامعه بهائی را مستفرق در بر حرا حزان و آلام نمود. ایاد یان امرالله که از این رجفه عظیعی در حسرت و دهشت و در نهایت سوز و گداز بودند و خود را در مقابل مسئولیتی عظیم مشاهده نمودند در قبال وظیفه مقدسه شی که با پیشان تفویض گردیده و حا رسان مد نیت الهی نامیده شده بودند پتا نیم من عنده و عنایة من لد نه فریضه خود را در تمام نقشه جهاد روحانی و تنفیذ اهداف آن را نسته با نهایت همت کمر به تحقق نوایای مقدسه بستند تا نظم جهان آرای حضرت بهاءالله که بفرموده مبارک در مرحله جنینی بود در میقات معلوم بعرصه شهود یعنی ولادت و مقام

احسن التقویم رسید و جهاد روحانی جهانی مکلّل بناهیم  
دیوان عدل اعظم الہی گردید . "تبارک اللہ احسن الخالقین"  
دراین سبیل باز در هر قدم عنایات مبارک معین وظہیمر  
گشت حتی فی المثل گوشی ارادہ مقدسہ برآن تعلق گرفته بود که  
پس از صعود مبارک نیز این مؤسسه مجلله را که منتب بذات  
اقدس بود بر حسب ظاهر حال خود رهانفرما یند . در فترجه  
بنفلی هیکل اطہر که مسائل مهمه از قبیل ساختمان مشارقاً زُ  
و تاً مین وجوه لازمه از برای آن شروع جلیل و تقبلی خسود  
هیکل مبارک واسامي فارسان مضمار الہی بخط مبارک ثبت  
شده بود تاً سیمیں محافل روحانیه ملیه جدیده و تقسیم محافل  
ناحیه ئی را از قبیل محافل ملیه ترکیه و پاکستان و امریکا لاتین و  
غیره در سنّه ۱۹۵۸ و متعاقب آن که پس از صعود مبارک بود با ذکر  
سنّه مریوط بھریک پیش بینی و یاد داشت فرموده و با زیارت آن  
دفترکه در نهایت تجلیل و احترام به جلسه ایادی آورده شد  
ایار یان امرالله را در رحبوچه مشاورات رهبری و هدایت  
فرموده و بتائیدات غیبیه لا ریبیه مطمئن ساختند .

---

باری هیئت مجلله ایادی امر در جلسات سنّی خود در قصر<sup>۱</sup>  
۱- بانی قصر بھجی یقیناً ملهم بود که در بیان مد خل قصر این دو بیت  
را بر روی سنگ نقش و سنه بنای قصر را ۸۲ (که مقارن با سجن جمال  
اقدس ابھی در قشله عسکریہ عکا است) رزیل آن ثبت نمود :

مبارک در ظل روضه مقدسه مبارکه قبله اهل بها وقرب  
حجره جمال اقدس ايهى جل سلطانه خاصعاً خاشعاً مبتهلاً  
متضرعاً مستعيناً من تأييدهاته والطاوه تصميم قطعی تاريخی  
بتاء سیمین بيت العدل اعظم الہی دریا یان نقشہ که مقارن با  
رضوان ۱۹۶۳ بود ویک قرن تمام از ظهور مالک انام در رضوان  
مدینة الله میگذشت اتخاذ وابن تصمیم تاریخی را که در تاریخ  
امر مبارک و عالم کون حائز اولین درجه اهمیت است با تصمیم  
انعقاد جشن اعظم در جوار مس مقبره ممنیر ولی محبوب الہی  
که تمامی فتوحات و انتصارات محیی المقول موهون ذات اقدسش  
بود اعلام نمودند (امکان نقل محل احتفال جشن اعظم از  
مدینة الله ب بغداد بمحل دیگر راهیکل اطهر شفایها آبیان فرموده  
بودند )

”تعالی تعالی قدرته النافذة السارية في حقائق الكائنات  
تعالی تعالی امره القاهر الفالب على من في الأرضين والسموا“  
بدینظریق نقشہ ملکوتی هیکل اطہر یا یان رسید و در انقضای  
نقشہ تمداد محا فل ملیه به / ۶۵ و مرکزا مزیه به / ۱۱۲۱ و مالکی  
بقیه زیرنویس از صفحه ۲۳۹  
قصر عليه تحیة وسلام نشرت عليه جمالها الایام  
فیه من العجائب والغرائب نوعت  
فتحیت فی نعمتها الاقلام

که درظل نطاق امرالله وارد گشته به ۲۵۹ ولغاتی که  
کتب امراهه آن لغات ترجمه وطبع شده بود به ۳۱۸ بالغ  
گردید.

درخاتته کتاب مقاله ئی که درمدرسه تایستانه گرین عکا  
دریاره<sup>۰</sup> این نصرت ملکوتی واحتفال وخشون اعظم نگاشته  
شده و در اخبار امری ایران درج گردیده است ضمیمه میشود  
اکنون فهرست واربعضی از وقایع مهمه در دوران ولا پت  
مطلقه الهمیه را مرقوم و سپس از روی توقيعات منیعه مبارکه  
مرا حل ابتدی و تائ سپس و تشیید مقام مقدس حضرت رب اعلى  
بواسطه حضرت مولی الوری در اثر فرمان جمال اقدس ابهی  
جل کبریا شه واستقرار عرش مطهر در آن مکان تاموقیکه ملکه  
کرم با آن شکوه و جلال در قلب کوه خدا اظهارونما یان گشته  
ومولا ئی محبوب این تحیات را نثار آن مقام مبارک نموده اند  
که "یا ملکة کرم عليك من التحيات اطيبها و اذکيها و من  
الصلوات اجعلها و ابهها" نقل میشود واگر قلم ناتوان  
بتفصیل و قابع پارائی ننمود این اوراق و آن فصل را به بیان  
تحیات مبارک به ملکه کرم پایان میدهد. لیکن ختامه  
میسک.

ضمیمۀ مقاله ئی راکه راجع به جبل ماه کو و کرمل در قرن  
شهادت حضرت رب اعلی نگاشته شده و همینکه پشرف لحاظ  
مبارک مولای محبوب فائزگرد پد تلغرافیاً امر فرمودند با مریکا  
برای ترجمه و نشر و سپس طبع در کتاب عالم بهائی (جلد ۱۲)  
ارسال گردند ضمیمه این اوراق مینماید .

---

فهرست وقایع مهمه در درویان ولايت مطلقه  
البهاء ۱

- صد و حکم محکمه بیان شرعیه مصرکه امر مبارک را  
بعنوان شریعت مستقله اعلان نمودند و تفصیل آن ۱۰  
در توقيعات منیعه مبارکه مصطفوار است ۱۹۲۵
- اولین ملاقات مبلغه شهیره امرالله میس هارثاروت ۳۰ زانویه ۱۹۲۶  
با علیا حضرت ملکه رومانیا.
- قرارشورای مجمع اتفاق ملل داشت حقانیت جامعه ۴ مارس ۱۹۲۹  
بهائی در مرور بیت مبارک اعظم بفدادار.
- 
- صعود مبارک حضرت بقیة البهاء ورقه مبارکه علیها ۱۹۳۳ به زویه آوریل ۱۹۳۲  
آغاز اولین نقشه تبلیغی هفت ساله امریکا
- انتقال رسمین اطهربن از مقعده متروکه مهجوره نبی صاحب ۲۵ دسامبر ۱۹۳۹  
به آرامگاه ابدی در در امنه جبل کرمد روی میلا روح حضرت روح
- اتمام تزئینات خارجی مشرق الاذکار و بیانات ۱۹۴۳  
( شروع ساختمان در یام مبارک حضرت عبد البهاء در دسامبر ۱۹۲۰ بوده )
- انعقاد جشنهای مئوی اظهارا محضرت رب اعلی ۴۰ ۲۳ ۱۹۴۴  
و تشکیل اولین کانونشن قارات امریکا
- 
- ۱- اقتیاس از توقيعات مبارکه و احصائیه هیئت محترمه مجله  
ایادی امرالله.

۱۹۴۶	آغاز نقشه دوم تبلیغی هفت ساله امریکا
۱۹۴۹	شروع ساختمان رواق مقام حضرت رب اعلیٰ در جبل کرمل (نوروز ۱۰۵)
۱۹۵۰	اختتام بنای رواق و تاج اول مقام اعلیٰ یوم شوی شهادت حضرت رب اعلیٰ
۱۹۵۰	انعقاد احتفالات مئوی شهادت طلمعت علی اعلیٰ
۱۹۵۲	ساختمان هشت ضلعی زیرگنبد مقام اعلیٰ (نوروز ۱۰۸)
۱۹۵۳	اتمام تزئینات داخلی مشرق الازکار ویلمت

آغاز جشنهای مئوی سنه مقدس تسع اظها راه رفی جمال اقدس ابھی

وضع مشتی از تراپ سقف حجره سجن مبارک طلمعت علی اعلیٰ در جبل ماہ کود رخلف قطعه شی از قطعات مذهب تاج مقام اعلیٰ بدست مبارک حضرت ولی امرالله

افتتاح رسمی مشرق الازکار ویلمت ۱۹۵۴ - ۲

آغاز نقشه ده ساله جهاد روحانی کبیرا کبیر - ۱۹۵۴ ۳

اتمام ساختمان مقام حضرت رب اعلیٰ و قبه ذهبوی - اکتبر ۱۹۵۴  
۱- نقشه‌های تبلیغی احبا ایران و هند و سایر جهات نیز باید باین فهرست اضافه شود.

- مشروع ساختمان دارالآثاريين العالمي  
بهائي در جبل كرمل
- افتتاح بناء دارالآثاريين العالمي  
سبتمبر ١٩٥٢
- مشروع ساختمان مشرق الاذكار كمها لا  
در بوندا فريقيا
- مشروع ساختمان مشرق الاذكار سيدنى  
استراليا
- صهود هبارك حضرت ولی محبوب امرالله - ٤ نوامبر ١٩٥٢

نقل نهضه شی از توقیعات مبارکه سه توقيع منبع مبارک  
نوروز ۱۳۹۰ و ۱۳۹۱ که همکل اطهر در گردش مرکز  
جهانی و تنفيذ اهداف نقشه جهاد روحانی کبیراکبر در ارض  
قدس و کیفیت تائیس و تسبیح مقام رفیع البنیان اعلی و  
تاریخچه آن مرقوم فرموده اند :

قوله عز بیانه (در لوح مبارک ۱۰۸) :

" جمال قدم واسم اعظم روحی لادنی عبد من عبیده  
الفدا در واخرا یام از قلعه محسنه عکا قصد مدینه مکرمه  
حییقا پنمود و بقدوم مبارکش تل الهی را مشرف ساخت جشن  
اعظم در ملاع اعلی برپا گشت کوم الله با هتزاز آمد و بهاء کرمل  
نمود ارشد و در دامنه اش خیمه مبارک منصب گردید و آیات  
با هرات لوح کرمل در جوار مقام حضرت ایلیا بصوت مرتفع از  
لسان اطهر جاری شد ولسان عظمت پتعریف و توصیف بقمعه  
انیقان آن که در قلب آن جبل واقع ناطق گشت واردۀ الله  
در آن حین با انتقال عرش رب اعلی علی حبیب پیغمبا رسیش  
و مظہر قبیلش و میشر جمالش با آن بقمه مشرفه تعلق گرفت و مقام  
محمد از قم مظہر مخاطبای بغضن اعظمش تعیین گشت و با صبح  
اقتدار آن مکان مقدس اشاره فرمود و پس از صد و را مر محکم در  
انتقال عرش مظہر آن محیی رم بمقراولیه اش در سجن اعظم

مرا جمعت فرمود طولی نکشید که شمس بهاء از افق زندان غارب  
گشت و خفن وحید اعظمش در بیهوده طوفان نقض مطابقاً لعا  
امره محبوبه الا بهی به تنفیذ دستور صادر رازم مقدس شن قیام  
فرمود و ارض اعلیٰ اولین قطعه مبارکه مشرفه بقدوم جمال ابهی  
در آن جبل مقدس با وجود دسائیں ناقضین ناکصین ابتدیاع  
گردید سپس پتا ثیهات موعده جمال ابهی دستور غصن  
پقاد را نتقال عرش اعلیٰ از ارض طا بعد ینه مکرمه عکا صادر گشت  
ود رهمان ایام صندوق مرمروتا بیوت مقدس بر حسب اراده مبارکه  
حاضر و مهیا گردید واژهند وستان آمناً سالماً وارد مدینه مبارکه  
حیفا شد و سنگ اساس آن مقام مقدس را غصن بهاء بدد است  
مبارکش پنهار طولی نکشید که پتفتین و تحریک دشمنان و  
ناقضان پر کین از مدینه کبیره فرمان سلطانی بسجونیست  
یوسف پهار رقلعه محسنه عکا پفتة صادر گشت ولی با وجود  
موانع لا تحصی و متابع و بلایای بی منتهی جاده خصوصی مقام  
اعلیٰ و قطعه ئی دیگرا زاراضی مجاوره آن ابتدیاع گردید و حجرها  
پنهان مرصول رغماً لکل عدو لدود و مکار عنود به نیروی بازوی  
مرکز منصوص عهد رب و دود مرتفع گشت و این انتصار عظیم و نصرت  
میین محرك عرق عصبیت حکام جهول و برادران حسود و مورث  
رعب و توهمند و اضطراب خلیفه ظلوم گردید و در خلال این احوال

عرش مطهرکه از دارالخلافه طهران و مدینه اصفهان  
و کرمانشاهان و دارالسلام و هر شام وارض باه' بساحل ارض  
اقدس پنجاه سال پس از شهادت آن حضرت واصل و در  
حجره ئی از حجرات بیت مسکونه<sup>۱</sup> حضرت عبد البهاء مخفی و  
پنهان بود بد امنه<sup>۲</sup> جبل کرمل با وجود مسجونیت غصمن  
برومند الهی وارد گشت و در مکان معلوم مستوراً عن الابصار  
مقروماً وی یافت . متعاقب این قضایا انقلابی جدید رخ ننمود  
وها مرسلطان جائزه هیئت ضاله خاسره مفتیشین تعیین گردید  
و بعدینه عکا اعزام واعضای آن هیئت بد لالت و تشویق و  
تأثید محركین وناقضین و ما<sup>۳</sup> مورین و مبغضین پرتدلیس بارسا  
لواجع و تفتیش آن مقام مقدس پرداختند ولی بفرموده حضرت  
عبد البهاء بفترة صاعقه غیرت درخشید و غرش توب خدا مرتفع  
گشت واعضای آن هیئت خائباً خاسراً بعدینه کبیره بسرعت  
 تمام مراجعت نمودند و در اثر انقلاب اعظم سلطان غدار  
گرفتار گردید و دارالبوار راجع شد وزنجیرا زعنق عبد البهسا  
مرتفع گشت و بگردان عبد الحمید پلید بیفتار . سپس حمامه<sup>۴</sup>  
و فا از قفس زندان عکا بر همید و در مردمینه حیفار رظل مقام  
بهی الا نوار نقطه اولی مقروماً وی جست و در همان سنه که خصم  
خصیم مخلوع و مسجون گردید در ریوم عید سعید نوروز مقارن با

یوم افتتاح اولین مؤتمر های یاران امریک راجع بناه سپس  
مشروع رفیع الشان ام المعايد غرب عرش مظہر پس از آنکه  
مدت شصت سال از محلی بمحلی منتقل پدست حاصل امانت  
الهیه و مجری اراده ازلیه نافذ ناشرلواه شریعت ریانیه  
در حضور جمعی از یاران خاوریا خترد رتابوت مرمرد رمقر  
اطهرا استقرار یافت و سنه بعد یوسف بهایه بد یار مصریه رحلت  
نمود و از آن خطه بعمالک غریبیه شتافت و در فیا بش مهمانخانه  
جهت زائین و مسافرین در جوار آن مقام مقدس تا سپس و  
قطعه ئی چند از اراضی مجاوره ابتدیا گردید و منضم بعوقفات  
اولیه آن مقرا سنی گشت سپس نائزه جنگ وجدال مشتعل  
گشت و انقلاب ثالث دوره میثاق رخ بنمود و جمال پر مال  
پت حریک ناقضین بد خصال بر تهدید تخریب مقام حضرت  
ذوالجلال و اعدام غصن بیهمال قیام نمود و عاقبة الامر مغلوب  
و مخدول و منکوب و مقتول گردید و خلیفه مخلوع و معزول ملحق  
گشت در آن ایام پرانقلاب که نیران جنگ مشتعل و غصن  
منشعب از اصل قدیم در معرض خضر عظیم واقع بیانی از فم  
مظہرس صادر در حینی که مقابل آن مقام اطهرا جالس و نظر  
مبارکش با آن بینیان مقدس متوجه قوله عن بیانه "نشد مقام  
اعلی ساخته شود . . . انشاء الله میشود" پرگما با پنقد رسانده

پس از سنین معدوده غصن منشعب از سدره<sup>۱</sup> الکهیه ازعال  
ادنی بر فیق اعلی صعود نمود و بر حسب وعده کتب مقدسه و  
الواح منیعه<sup>۲</sup> صادره از مخزن قلم سلطان احدیه و پیشارات  
صریحه مرکز عهد رب البریه هجرت بنی اسرائیل<sup>۳</sup> و وراث  
کلیم وابناء خلیل بارض میعاد بفتحه<sup>۴</sup> تزايد و تقدیم سریع  
یافت و در ابتدای اراضی واقعه در رفح آن جبل مقدس و  
مدینه حیفا و اطراف آن اولیا امور و مهام جریان جدید الورو<sup>۵</sup>  
بجد پیت تمام و نشاط کامل قیام نمودند و چون خطر متوجه  
با آن مقراط هرگشت فدائیان امراللهی و حامیان حصن حصین  
آئین بزرانی در خا و رویا خترکثة<sup>۶</sup> واحده در محا فظها اراضی  
مجا وره آن مقراع اعلی از سلط و تصرف پیگانگان همت بلیغ  
بگماشتند و قطعات متسعه متعدده ئی که امداد اش از قله  
کوه تامدینه<sup>۷</sup> حیفا و در سمت شمالی و جنوبی و شرقی و غربی  
آن مرکزانوار واقع متناظراً مالک گشتند سپس قسمتی از این  
اراضی موقوفه با وجود اعتراض و مخالفت این ناقض اکبر  
بنام شعبه جدید التاء سیم محفل روحانی مرکزی بهایان  
امیریک انتقال یافت و این اراضی واقعه در قلب آن جبل  
و تابعه آن مقام اطهیر بتمامه بر حسب فرمان صادر از مرکز  
حکومت و مندوب سامی در ولت بهیه<sup>۸</sup> انگلیس ازرسوم در ولت

معاف گشت مقارن این قضا پا طبقات مقام اعلیٰ کما وعد نسا  
مولانا و محبوبنا متدرجاً امتداد یافت و حجرات ثلاثة متصل  
با آن مضجع منور بر حسب دستور مقدس شش بنا گشت و بنای اصلی  
ضریح مطهر اکمال گردید رفته رفته حدائق مقام اعلیٰ در  
حول این مرقد اطهارتان سپس گشت و هر رونق اراضی و سیمه  
و جلوه طبقات متعدد و ابهت و نضارت آن بقعه مشرفه مرتفعه  
بیفزود گلزار مقام اعلیٰ نزهتگاه عصوم از طبقات مختلفه و  
اجناس متنوعه وادیان و مذاهب متعدده گردید و جبهه  
طبقات مستظلله در ظل آن با نوار متعدده و سرج لامعه  
روشن و منور گشت و مصدق طبقات من النور نور علی سوره  
ظاهر و نمايان گردید . رسین اطهرين غصن شهيد بها و  
مخدره کبریا م حضرت عبد البهاء با وجود اعتراض و احتجاج  
بدیع شنیع بیوفا از جوار مدفن اسلامیان در خارج مدینه عکا  
بجوار مرقد ورقه مقدسه علیا خانم اهل بها و در قرب آن مقام  
اعز اشرف اعلیٰ منتقل گشت و پرشکوه عظمت تائ سپس  
عظمیم الشاء ن جمال قدم در آن جبل مقدس بیفزود و محوره  
مرکزد و ائرون تائ سپس ات و معاهد اداری امریکه رآینده بسر  
حسب اشارات ورموز الواح مقدسه در دامنه این مزرعه الابهیه  
تائ سپس خواهد شد تعیین گشت و تباشیروعد و پیشارات لوح

کرمل آشکار و بدید ارگرد بد رفته نقشه بدیعه قبه منیعه  
آن مقام پرمجد و احتشام محیی‌انا موم‌مجسمه مجلله آن مطابقاً  
لماوارده المحبوب تعبین و آن رسم بدیع دریوم احتفال  
عید مئوی بعثت صاحب آن مقام رفیع در مجمع جمعی از  
مجاورین و عاکفین کعبه مقصود ارائه گردید و تصمیم قطعی در  
تهییه مقدمات تشیید این بنیان رزین و متین به پیروان امر  
حضرت رب العالمین در شرق و غرب عالم بهائی ابلاغ و اعلان  
گشت . سپس مهندس این نقشه و نایابکشوار پیالتالها با وجود سور  
انقلاب متزايد و اضطراب شدید در بقیه نوراء متوكلاً على الله  
جهت تهییه اعمده مجلله رواق مقام اعلى رهسپارگشت و پس از  
اشهر معدوده مقارن عید سعید نوروز چهل سال پس از استقرار  
عرش مطهر روتا بوت مقدس با وجود موانع لا تحصی اولین سنگ  
این بنیاده چون صد حافظ این لوعلا و گوهرگرانها  
منصب گشت و مواد لازمه از احجار منقوشه و مرمر ممتازه مجموع شد  
از هشت تصدیق مجاوز متابعاً سالماً بساحل ارض اقدس واصل  
و پسرعت تمام آن اعمده مجلله که از حیث وزن و لون و ارتفاع  
وجسامت و متناسب و ظرافت در این صفحات کعبای ببل بی نظیر  
و عدیل حول ضریح مقدس از طرف شرق و غرب و جنوب و شمال  
مرتفع و مرتكز گردید و متعاقباً تاج رواق این مقام که قسمی از آن

رخا م وملونین حمرا و خضرا که رمز شهادت و علامت سیار است  
آن مظلوم عالم است ملون و با اسم اعظم در رصد روزوا پایی از بعده  
آن مطرّز و مذ هب و مزین منصوب گشت و بر اتساع و ارتفاع و  
ابهت و جلال و اشتہار مرقد بهی ال انوار رفیع البنيان قوی الارکا  
مهشرا مرحضرت رحمن بیفزود و طبقه اولای این بنیان اتمام و  
انجام یافت و مرحله اولیه در تشبیید آن منتهی گشت و جمیهر  
وارد بین وزائرین این بقعه مشرفه علیا ازد و رونزد یک و شرقی  
و غربی و وضعی و شریف و آشنا و بیگانه و دوست و دشمن از جلوه  
این مقام و ظهورا این عزت و احتشام و سطوع این انوار و کشف این  
اسرار بعضی واله و حیران و بعضی مستبشر و شاد طان و بعضی در  
آتش بغض و حسد سوزان . . .

و حال که تصمیم قطعی در نصب قواعد و تأسیس ارکان قبه  
ذ هبیه این مقام رفیع الشاء ن اتخاذ گشته ولوازم ضروریه آن  
فراهم و مهیا گردیده مشروع بنای طبقات تسعه این مقام اشرف  
اعلی نیزکه اولین طبقه آن مت加 وزاریست وینچ سال قبل  
افتتاح یافته و پیش ازده سال در اثر تحریکات ناقضان حسود  
و بیوفایان عنود معموق و معطل مانده در شرف انجام و اتمام است  
و بنای د و طبقه اخیره آن عنقریب بتائیدات الهیه منتهی گردد  
و آنچه دلخواه حضرت من اراده الله و وعده صریح مرکز

عهد الله بوده کاملاً تحقق پذیرد و این جا در مجلل زیبا که  
امتدادش از مقام اعلیٰ تا شهر حیفا و محا ذی اعظم خیابان  
آن مدینه مکرمه است و با شجا روریا همین مختلفه منیزین  
و بسیج مضیئه لامعه منور و منظور نظرها هالی این سامان  
است و ما یه ابتهاج و افتخار ولاده امور را این ارض من بعد  
حسب الاشاره مرکز عهد البهی بشاهراه ملوک و سلاطین  
ارض مبدل گردید و این تاجداران عظام و محترم مان کعبه  
رحمن پس از وصول به ساحل ارض مقصود و زیارت و طواف قبله  
اهل بهاء مطاف ملاه اعلیٰ در مرقد عکا باین مدینه مکرمه  
شرفه توجه نمایند و بجمیل کرمل<sup>۱</sup> صعود نمایند و یکمال  
شوق و وله و انجذاب بسوی این مقام محمود پشتا بند و از راه  
این طبقات خاضعانه عاشقانه متذللأ منکسرأ تقرب  
با آن مرقد منور مطهر جویند و در راب حرم کبریا ناج را برخاک  
اندازند و سجده کنان تراب مشکبیزش را تقبیل نمایند و  
لبیک لبیک یا علی الاعلى گویان در رواق مقدس طواف  
نمایند و یکمال عجز و ابتهال آیات با هرات لوح کرمل را  
تلاؤت نمایند و در حدائق و چمنستانهای وسیعه بدیعه این

---

۱- این هدف اعلیٰ در واخر ایام مبارک انجام یافت و  
هیکل اطهر در بی فلزی وزیبا که در ایطالیا ساخته شده  
برای مدخل سلاطین در ابتدای طبقات مقام اعلیٰ مقابل  
شاهراه نصب فرموده اند.

مقرانی و حظیره غنا و جنة علیا مشی و سینما پند و رواش  
معطره اش را استنشاق کنند و از اشار طبیه جنیه بد یقه اش  
مرزوق گردند و آلام و محن و لایا و رزا یا و اسارت و مسجونیت  
و شهادت آن مظلوم عالم را با چشمی اشکبار و قلمی سوزان یک  
یک بیار آرند و بهای کرمل و آثار عظمت و قهاریت و غلبه و سیطره  
محیطه قها رالعالمن را در اطراف و اکناف این بقعه  
مرتفعه برای العین مشاهده نمایند و به تسبیح و تمجید  
الله کرمل پردازند و پس از ادای فرائض زیارت و طواف مرقد  
مطهره در جوار مقام اعلی و اشتراک در صلوة وتلاوت آیات  
بینات در مشرق الاذکار آن جبل مقدس واستغاضه و کسب  
درستور از مرکز داری بین الطلی آئین بهائی در آن جوار پسر  
انوار و زیارت اماكن متبرکه تاریخیه و ادیان مختلفه در آن  
ارض باقلیم مجا و رعراق توجه نمایند و مسوی مدینة الله  
پشتا پند و فرائض حج بیت الله الاعظم را بتحمیه اداران نمایند و  
از آن کشور مقدس بعهد ام الله موطن اصلی شارع امراعظم  
رهسپار گردند و زیارت بیت مکرم در مینه شیراز و اماکن  
متبرکه در رض طاء و ارض خاء و نقاط اخري که بقدوم مبارک  
جمال قدم و مبشر آن نیز اعظم شرف و ازدم عاشقان و شهیدان  
وفدائیان امرشویان پردازند و از آن دیار بمالک و اوطان

خویش هریک چون کره نارم راجعت نمایند و با قلب مستبشر  
وروحی پر فتوح بشکرانه عنایات مهد وله حضرت خفی ال لطاف  
وستا پیش و نیایش حضرت بدیع الا وصف زیان گشایند و بر آنجه  
لا زمه عبد پیت صرفه "محضه" حقیقیه آستان جمال بیمثمال  
حضرت ذوالجلال است بعزمی متین قیام نمایند ."

ای برادران و خواهران روحانی شایسته و سزاوار آنکه  
در این مقام بعضی از آیات با هر و خطابهای مهیجه لوح عظیم  
کرمل را بسیار آریمود و شارات عظیمه و رموز مستوره مکنونه و شارات  
خفیه منیمه اشن اند کنی تفرس نماییم . قوله عز اجل الله و جل کبریا شه  
" حبذا اهذا اليوم الذى فيه تضویت نفحات الرحمن في المكان  
حبذا اهذا اليوم المبارك الذى لا تعاد له القرون والاعصار  
حبذا اهذا اليوم اذ توجه وجه القدم الى مقامه اذ انارت الا  
وعن ورائها العلا" الاعلى یا کرمل انزلی بما اقبل المک  
وجه الله مالک ملکوت الاسماه و فاطر السماه . . .  
طوفی لعبد طاف حولك و ذكر ظهورك و بروزك وما فزت به من  
فضل الله ربك . . . یا کرمل بشّری صهیون قولی اتی المکنون  
بسلطان غلب العالم ومنور ساطع به اشرقت الارض ومن عليها  
..... اسرعی ثم طوفی مدینة الله التي نزلت من السماء  
وكعبة الله التي كانت مطاف المقربين والمخلصين والملائكة

العالمين . . . هذا يوم فيه بشر البحروالبر واخبر بما يظهر  
من بعد من عن ايات الله المكتونة المستورة عن العقول والابصار  
سوف تجري سفينة الله عليك وينظرها هل البهاء الذي ذكرهم  
في كتاب الاسماء تبارك مولى الورى الذي يذكره انجذبست  
الذرات ونطق لسان العظمة بما كان مكتوناً في علمه ومخزوناً  
في كنز قدرته انه هوالمبهمن على من في الارض والسماء باسمه  
المحترم العزيز المنبع " ۱

و در توقيع مبارک نوروز / ۱۱ می فرماید :

مقام رب اعلى ونقطه اولی روحی لمعذلومیته الفدا که جمال  
قدم و مظلوم عالم درا و خرا یا م اقا متشر در سجن اعظم تا سیس  
فرموده وقد س الا قد اسسش راغصن اعظمش در حب و حفا نقلابات  
ناقصین و مفتشین بید قد رتش تشیید فرموده و وسائل انتقال عرش  
مطهر را از ارض طا بارض میعاد فراهم ساخته و در نوروز ۱۹۰۹  
از میلاد حضرت روح بدست مبارکش رم مطهر را در تابوت مرمر  
در قلب آن بنیان مقدس استقرار داده و پس از انقضای چهل  
( ۴۰ ) سال در نوروز ۱۹۴۹ به بنای رواق آن مقام مقدس  
بروفق میل واراده غصن اعظم بهاء مباشرت گردیده و در سال  
بعد از آن مقام عید سعید نوروز رسن ۱۹۵۱ مقدمات نصب  
ارکان هشت گانه قبه رفیعه اش در داخل آن مقام فراهم گشته

---

۱- نویسنده از طرف هیکل اطهر ما مرشد لوح مبارک کرمل را از  
پیر نموده سفری به شیراز و پیزد بنماید ولوح مبارک را برای افنانها  
تلاؤت کند .

در این دو سنه آخریه بتائیدات طکوت ایهی بکمال سرعت  
وضع اساس این قبه در خارج آن مقام انجام و اتمام یافت و  
طبقه ثانیه اش مرتفع شد و مناره های بد یقه رفیعه هشتگانه  
آن مقام منبع که تاج ثانی آن بنای افحتم است منصوب گشت  
ومتعاقب آن طبقه ثالث دارای نوافذ متعدد مطابق عدد  
حروفات پیانیه که ارکان شریعت بد یقه ووسایط فیض نقطه  
از لیه بوده بناگردید و احجاراً ولیه قبه ذهبیه که تاج ثالث آن  
مقام است منصوب گشت و دوازده هزار (۱۲۰۰) قطعه  
از قطعه های مذکوب جهت نصب آن قبه رفیعه که مسا هشت  
بد و پست و پنجاه متر مربع بالغ در مدينه اوترخنا در کشور هلند  
سفراش گردید و امید وظید چنانست که در رایام رضوان که جشن  
اعظم این سنه مقدسه است وسائل نصب آن فراهم گردد و  
بتائیدات متناسبه جمال رحمن در پایان این سنه این مشروع  
عظیم و خطیر اتمام و انجام پذیرد و نیز در ارض اقدس در این دو  
سنه آخریه نقشه بد یقه اولین معبد جبل کرمل که در جوار این  
مقام مقدس من بعد تا سی سیس خواهد گشت ترسیم و حاضر و مهیا  
گشت و عنقریب با مریک ارسال خواهد شد تا به نظر نقوش مجتمعه  
در موتمرثانی تاریخی مجلل این سنه مقدسه بر سر و پر سرور و ابتهاج  
محتفلین و مشترکین در آن جشن اکبرین یافزا ید

وهم چنین در توقیع مبارک نوروز ۱۱۱ :

" در ارض اقدس لانه و آشیانه انبیا " و مرکز روحانی جهانی  
اهل بها و محور و مرجع اعلای کافه مؤسسات نظم بد یافع  
جهان آرای پیروان ام رابد ع اسنی اجلالاً لبهذه السنة  
المقدسة وتکریماً لمقام النقطة الاولیة الازلية شرروع  
محبّ العقول تشیید ضریح اقدس اطهرا کرم باب الله الاعظم  
و ذکر الله الاعز الا فخم بوجه اکمل و اتم انجام و اتمام یافت و قبه  
منبعه " بد یافعه " جسمیمه ز هبیه مقدسه اش که تاج ثالث آن  
مقام اطهرا است و ارتفاعش از چهل هتر ( ۴۰ ) و مساحتش  
از دویست و پنجاه ( ۲۵۰ ) متر مربع متباوز و مقدمات نصب  
ارکان هشت گانه اش در داخل آن مقام مقارن عید نوروز سنه  
در سنه ۹۵۱ فراموش و احجار اولیه اش مقارن نوروز سنه  
۹۵۳ منصوب گشته بود در یا مان این سنه مقدس سنه  
مئوی میلاد دعوت سری جمال قدم مقارن انعقاد مؤتمر  
رابع بین القارات جامعه پیروان اسم اعظم مرتفع گشت و مرکز  
مجلل مقدس روحانی جهانی پیروان محیی رم در دامنه " کرم  
الله با حسنها و اکلها پس از شصت سال انتظار تا رسیس یافت  
و دستور صادر رازم مطهر کا ملات تفیذ گردید .  
در واسط آن سنه مقدسه در یا م عید سعید رضوان بمنصب

قطعه های مذهب گنبد مقام مهیمن مولی‌الا نام متوكلاً  
علی‌الله‌ها شریت گردید و دریوم تاسع آن عید اعظم که بـا  
انقضای نود (۹۰) سال تمام از اظهار امر جمال اقدس‌با بهی  
در دارالسلام مقارن گشته بود اجتماعی از صافرین و مجاورین  
کعبه مقصود رجوار آن مقام مقدس انعقاد یافت و مجتمعین  
کل خاضعاً خاشعاً متذکراً مبتهلاً حامداً شاکراً مولاهم و  
مقصود هم‌ویشر امری‌بهم و معبدو هم توجه باـن ضریح منور نموده  
و بعضی از محتفلین در آن یوم مقدس بطبقه اعلای آن بنای  
افخم ارتقاء جسته و نیس از وضع مشتی از تراب سقف حجره  
سجن مبارک آن مظلوم در جبل ماکود رعقب قطعه ئی از  
قطعات مذهب ناج آن مقام محمود و طواف آن قبه شامخه  
جماعاً پزیارت عتبه مقدسه اش فائز و مذکور بیلا یای واردہ بر آن  
مولای فرید و وحید درد و جبل باسط و شدید و قدرت  
قاهره نافذه و عنایات فائقه مهد وله جمال قدم و اسم اعظم  
یگانه محبوب و مقصود آن سلطان ام در حق مبشر امر میرمش  
وانذارات ویشارات صاره از قلم مقدسش که در قیوم اسماء  
وتوقیع شاه غافل زا هل مد و نما لوف و متذکر گشتند . . .  
و این بنیان رفیع الشاء ن قوى الارکان سرمدی الا ثارکه  
نتیجه شهرت آن سید اخیار و نفی و تبعید جمال مختار بـا

ر پار و مقدمه سلطنت اهد به و سلطنه ظاهره و سیطره محیطه  
شارع اعلم و مظہر قدرت پروردگار است و بشارت دهنده  
استقرار مد نیت الهیه که ولید امر عزیز کرد گار است ویر مدینه  
منوره فسیحه مبارکه حیفا مشرف و در قلب کوه خد انوار افشا  
حال بمنابه ملکه در انتظار آشنا و بیگانه ظاهر و باهر و جالب  
انتظار و جازب افتد و قلوب جمهور اغیار و ابرار در آغوش آن  
جبل مقدس در بحبوحة جنت علیا و در وسط اراضی موقوفه  
مقام علی اعلی بر عرش علی جالس و بردا بپیاء مرتدی و صدر شر  
با اسم اعظم مزین و را سش بتاج ذهبي متوج و حزا مش بلونين  
حضراء و حمرا ملون و بحدائق و سیعه متعدده محاط و در  
مقابل اقدامش طبقات ممتده که هر یک بمصابيح مضيقه روشن  
کانه طبقات من النور نور علی نور وجهش بسوی سجن اعظم  
ابهی الموصوف بسماء السماء من القلم الاعلى و قبله اهل بهما  
مطاف ملا اعلى در وادی ایمن مرج عکا متوجه و در یمینش اتلال  
جلیل مهد مسیح صبیح ومحل بعثت حضرت برخ که در قرب  
شاطی نهر ارد ن واقع و در پیسارش را س کرمل مقام حضرت ایلیا  
ویقمه مرتفعه علیا که بقدوم جمال اقدس ابهی و صد و لوح کرمل  
از مخزن قلم اعلی مشرف و مفترگشته در خلفش جبلین صهیون و  
زیتا و ورشیم قدیمه البت المقدس و محل شهادت و مدفن

حضرت عيسى ومقر استقرار عرش راود ومعبد عظيم الشاه ن  
سلیمان ومسجد اقصى ثالث الحرمین عالم اسلامی و عن  
ورائهم جبل السینا مهد شریف موسویه بقعة الطور فاران  
النور ارض القدس التي فاز فيها الکلیم با صفات النداء من  
الشجرة المباركة وعن ورائهم جزيرة العرب ارض الحجاز  
مهد شریعت محمد یه و مدینه پسر ب ویطحاء مکه مکرمه و مدینه  
منوره قبلة الاسلام و موضع سید الانام عليه آلاف التحیة  
والثناء تعالیٰ تعالیٰ هذا المقام الشامخ الاعظم العظیم  
تعالیٰ تعالیٰ هذا الموضع المبارك المغطی بالمعطر المطہر المتلااء  
المنبع تعالیٰ تعالیٰ هذا المقر الاعز الاقد من المبارك الر  
یاملکة کرمك علیک من التحیات اطیبهها و ازکیهها ومن الصلوات  
اجملها و ابهاها تبارک الذی شرف مقرک بقد ومه و عین  
مقامک و ذکرک فی لوحه و کتابه نعم الاقتدار هذا لا قتدار  
الذی تحیرت منه افئدة المقربین والمرسلین کائناً راك فی  
منامي مستویة على عرشك العظیم مرتدیة ردائل البیضا  
متوجة بتاجك الذہبی متلائے الانوار فیک و حولك منادیة  
با على النداء ناطقة بین الارض والسماء و کائناً اشاهد اروااح  
العقدسین والکرویین یسر عنّ الیک بكل شوق و ولیه و  
انجذاب و یشیرن با صافعهم الیک و ییطوفون حولك و

يُستنشقن رائحة زهارك وأورادك ويستبركن بتراب مقامك  
ويخرّن بوجوههم على التراب تلقاء وجهك أجلالاً واعزاً  
لسكينة الله فيك واللّهُمَّ إِنَّكَ مَوْلَى الْعَكْبَوْنَ فِي حَضْنِكَ طَوْبَى الْفَ  
طوبى لعن يزورك ويطوفك وبخدمتك ويُسقى زهارك ويجد  
رائحة القدس من أورادك ويُشَنِّي عليك ويمجد مقامك حبّاً  
للله موجدك في هذا المصر المشعشع المقدس الأعظم الأعز  
الهدى —

### خاطرات تشریف

صعود مبارک مولای محبوب نه چنان آتش بر دل و جان  
رلدارگان آن طلعت بیمثال زد که بتوان وصف نمود  
چه شبها که بندگان شیدائی آستانش در فراق آن دلبر  
آفاق نیارمیدند و چه روزها که دیگر آرزوی ادامه حیات در  
دل نداشتند .

دراولین احتفالی که پس از صعود مبارک در قصر جمال  
قدم جل جلاله از ایادیان عزیز منعقد گردید و همگی گرد  
میزی که در صدر آن کرسی مخصوص برای هیکل اطهر  
حالی گذارده شده بود جمع بودند غالب اوقات سیل اشک  
بتعبیر طیح یکی از ایادیان عزیز دیده را از بینائی محروم  
مینمود و همگی در تضرع و ابتهال بودند که عنایات جمال  
اقدس ابهی جل جلاله شامل حال شود راه خود را  
بیابند و بشرط وفا قیام نمایند .  
این عبد زلیل یک سال بی تاب و توان بود و دائماً  
با خود میگفت که :

آن مصریان غلامی دیدند و کف بریدند  
شاهی چنین تو دیدی قربان نکرد یعنی جان  
تا آنکه در پایان سال نسیم عنایت وزید و در عالم رویا که

بفرموده " جمال اقدس ابهی " عالم رؤیا عجب پیکو است  
میان حبیب و محبوب و طالب و مطلوب ۱ درحالیکه این  
عبد بینوا لباس عزا و پالتوی ضخیعی در برداشت و عرق  
ریزان در محضر مبارک وفود یافته بود امر به جلوس فرمودند  
وهمنیکه این عبد خود را مهیای نشستن نمود اشاره فرمودند  
پالتورا از تن بیرون آورید امثالاً لا مرم المطاع دستهای  
خود را از آستینهای پالتورا بیرون آورد و از برای رعایت ادب  
چنانچه مرسوم احبابی قدیم بود باز پالتورا برد و شد و خود  
نگاهداشت این بار بانگاهی عمیق و درنهاست لطف در  
حالی که تبعی ملکوتی بر لبان مبارک ظاهر بود " فرمودند  
" صدمه میخورید پالتورا کنار بگذارید " روز دیگر وضع  
این عبد دیگر گون شد واندک سکون و قرار حاصل گردید  
معذلك آتش حرقت و فرقت دائمآ در اشتعال بسود .

چه خوب سروده است حضرت نعیم :

آتش عشق و جنون شعله زندگاه گاه

گاه کنم وای وای گاه کشم آه آه

ناله کنان سال سال مویه زنان ماه ماه

صیح چوکیک دری خنده زنم قاه قاه

---

۱- نقل از نسخه خطی تاریخ نبیل که در حجره مبارک است.

شام چو مرغ سحر گریه کنم زارزار  
از غم یاری عزیز زهجر شخصی شریف  
چهره<sup>ه</sup> او بس منیر پیکر او بس لطیف  
منطق او بس فصیح کلام او بس ظریف  
رتبه<sup>ه</sup> او بس منبع درگه او بس منیف  
باروی او بس قوی هیکل او بس نزار  
از آن پس برآن گردید مقالات ناقابلی بنام " ساعتی  
بیار محبوب " نگاشته با یاران عزیز در راز و نیاز با آن  
محبوب بی انجاز سنهیم گردد .

این مقالات امتداد یافت و برخلاف نیت قبلی این  
ساعت مبدل به " ساعتها بیار محبوب " شد که طبعاً این  
عبد پیغمدار را از آن ندامت نیست زیرا حقیقت نقد حیات  
همان ساعتی است که بیار محبوب صرف شود .

اکنون پس از فراغت از درج فصول گذشته باز با این  
" ساعت " ادامه میدهد و با درج بعضی از خاطرات  
خوبیش یاد ایام و ساعتی را که بشرف لقا مرزوق بوده و در  
جمعیع عوالم مایه<sup>ه</sup> حیات و پیرایه<sup>ه</sup> نشاط است تجدید مینماید  
و من الله التائید والیه التکلان .

واگر توفیق تحریر خاطرات ایام تشریف در سفرهای

متوالی دست ندار با اتمام این فصل از قارئین عزیز ارجمند  
از اعماق قلب آرزومندم این عبد ذلیل شرمسا ررا از انفاس  
قدسه محروم نفرمایند وازسا حت قدس جمال قدم جل کبریا<sup>نه</sup>  
رضای ولی امر محبوبیش را در باره این بیمقدار ملتمنس گردند  
ولیس زلک من فضل رینا الیهی الا بهی و مولینا المحبوب پبعید

---

## سفر اول

(یکشنبه ۱۰ مه - شنبه ۲۹ مه ۱۹۲۵)

این عبد مستمند در واپسی فوریه ۱۹۲۵ که محفل مقدس روحانی مرکزی ایران توصیه نمودند احبابی عزیز مراتب بندگی و خضوع خود را بخاکپای مبارک معروض دارند و از تاء شرات قلبیه آن مولا محبوب که هجرت فرموده بودند بگاهند عریضه ئی باستان مبارک تقدیم نمود در جواب بافتخار لوح مبارکی نائل آمد. زیارت دستخط مبارک شوق تشرف را در راعماق قلب شعله ورنمود و عنان صبر و قرار ازکف روید بطوريکه یکی از دوستان متصاعد الى الله جناب آقا یدالله مهاجر در آن روز که غروب آفتاب بود این عبد را ازدواخانه مرحوم آقا میرزا غلامعلی مسی دواچی که واسطهٔ وصول الواح مبارکه بودند تا منزل مشایعت نمود و بحوالدهٔ عزیزم که حال در بارگاه قدس در مملکوت ابھی راه یافته سپرده که فرزند شمارا سالم تسا بمنزل رساندم چه که ممکن بود از فرط اشتیاق درین راه از وسائل نقلیه آسیب به بیند شب و روز این عبد در آرزوی تشرف در مناجات و سوز و گذازیود و دست ازدا من هر کس که بنحوی از کوی یا ا

گذشته و یا در شرف احرام بکعبه مقصود بود بر نمیداشت از جمله در گذاریه اداره گمرک با مسافری اروپائی که ببروی جامه داشت علامت گمرک حیفا ملصق بود مصادف شد و از ایشان وقت ملاقات طلبید با مید آنکه از محبوب بی نشان نشانی دارد و چون در اثنای دیدار در هتل ایشان ملاحظه گردید اطلاعی از امر مبارک ندارد بر حال وی تاءسف خورد .

از جمله زائرین آن ایام متضاد الى الله جناباً قاشعباً اقراری علیه رضوان الله بمعیت حرم ویکی از صبا یاشان بودند که با کمال لطف شب ما قبل عزیمت را قبول نمودند بعد از حضور در جلسه عمومی مارا سرافراز نمایند تا پاسی بعد از نیمه شب بد کرم حبوب گذشت و بعد ناچار بسرای بستن اثاثیه شان عزیمت نمودند . در حین تودیع بمحروم والد اغمسه الله فی بحر الطافه پیشنهاد کردند بگذارید فلانی با ما همسفر شود .

این عید نلیل با مید آنکه روم بخواب که شاید ترا بخواب به بینم سر ببالین نهاد . در عالم روئا زیارت اعتاب مقدسه علیا و تشریف بلقای مبارک بنحویکه بعد تحقق یافت نصیب گردید و چندان اشک شوق از دیده روان گشت

که سراسر بالین را تر و آغشته نمود .

در فاصله بسیار کمی وسا ئل سفر مهیا گردید و  
بمسا عدت یکی از دوستان که بمعیت این عبد بوزارت  
خارجه آمدند پاسپورت تهیه وبار سفر بکوی محبوب از طریق  
قزوین و همدان و کرمانشاه و بغداد بسته شد ولی از ن  
تشرف از برای این بیمقدار مفقود بود و این حال این عبد  
بینوار ابیمار آزار میدارد که چگونه بدون کسب اجازه عزم  
رحیل نماید . پیامی به والد عزیز خویش که خارج شهر  
بودند فرستاد که عزم دیدار محبوب دارد جان بر لب آمده  
توکل بر عنایات حق نمود .

قضا را صبحگاهان که از منزل بسوی خیابان امیریه  
روان گشت در سر خیابان مشاهده نمود "محبوب القلوب  
احبا جوهر خلوص و وفا و امین و ندیم حضرت عبدالبهاء"  
له امین الله عاصازنان از همان طرف خیابان در زیر  
سايه های درختان انبوه و بلند روان اند این تصادف  
رابفال نیک گرفت مطلب و تصمیم خود را خدمتشان عرضه  
داشت . امین الله حاشان دگرگون گردید در نزد یکی  
همان محل منزل یکی از معارف احبا قرار داشت . دست  
۱- عنوان لوح مبارک بافتخار ایشان .

این بینوار اگرفته دلالت نمودند بیاید با تفاوت مان منزل  
برویم و صحبت ادامه دهیم . صاحب منزل و مرحوم میرزا  
تقی خان بهمین آئین که یکی از مبلغین معروف بودند حضور  
داشتند برما وقوع مسبوق شدند پس از این پیشنهاد  
نمودند همچنانکه در اواخر ایام حضرت عبدالبهاء  
مازون بوده اند بهر کس که تصویب مینمودند از نتشرف  
بدهند با این عبدهم اجازه دهند عازم کوی محبوب شود  
آن برگزیده درگاه حضرت کبریا اظهار داشتند این  
اجازه مخصوص ایام مبارک حضرت مولی الوری بوده و حال  
من چنین حقی ندارم حاضرین پیشنهاد کردند عرضه شئ  
بخاکپای مبارک عرض و طلب اجازه از برای این عبد نمایند  
و خود این بیمقدار حامل آن عرضه تا بفرار شود و از  
بفرار هم با پست تقدیم نماید و با منتظر جواب پیشیند  
این پیشنهاد مقبول افتاد قلم و کاغذ حاضر نمود عرضه شئ  
تقدیم داشتند .

عرضه بخاکپای مبارک حضرت ولی امر الله غصان  
معتاز بی نیاز بند نواز روحی لوحدتہ الفدا مراحم میشود  
روحی و روح من فی العالمین لتراب اقدام احباک الثابتین  
فداء چون در لوح مبارک امر فرمودید هر مطلبی دارم

بخاکپای مبارک عرض کنم حا ل جناب محبوبی آغاز کرالله . . .  
(باز کراینکه عازم بقدار است) میل دارد هرگاه اجازه  
میفرماید از آنجا پیاید مشرف شود . . . رجاد ارم اگر زکر الله  
را از نتشرف مرحمت میفرماید در بقدار با و بر سد و اگر  
از نمیفرماید مراجعت طهران کند فانی رانی امین در  
هر حال سائلم بر حالم آکاهی فانی رانی امین \*

این عریضه که حقیقته سراپا متن و صحیح بود این عبادت شرمسار اقانع ننمود چه که انتظار داشت جناب امین الحج  
بیشتری برای این عبد بنما یند و هرچه اصرار شد مضمون را تغییر دهن قبول ننمودند و تا کید کردند که عریضه شان بهم ان نحو بساحت اقدس تقدیم گردد اگر مقبول افتاد و اذن عنایت شد فبها والا دیگر بهتر زیرا جنت رضا فوق جنت لقا است لذا این عبد مصمم شد با همان عریضه حرکت نماید . صاحب منزل و آن ناشر عزیز نفحات الله این عبد را تسکین دادند . مرحوم تقی بهمن آئین که روی نازنین شان همیشه در بر ابر نظر بوده و هست ب اختیار سیل اشک از دیده شان روان شد گفتند مطمئن باش بزودی بلقای محبوب فائز خواهی شد ولی این عبد را در بارگاه قرب فراموش منم .

بعداً جمعی دیگر از وجه احبا و ناشرین نفحات الله از  
جمله مرحوم آقا میرزا حسن نوش آبادی و میرزا حaji آقای  
روحانیان علیهم عارضوان الله والطافه که این عبد در سراسر  
حیات پر برکاتشان مرهون لطف و محبتshan بوده جناب  
امین راملقات نموده وسعي کردند که آن امین الهی مضمون  
عریضه را تفییر دهند و با الحاج بیشتر عرض نمایند ولی مقبول  
واقع نشد تا آنکه بمصدقاق "عرفت الله بفسخ العزائم"  
جناب امین تفییر تصمیم دادند و قاصد خوش خبری گسیل  
داشتند که این عبد بروز و در منزل جناب حاج غلام رضا  
امین امین اسکنه الله فی جنة لقاءه ایشان را ملاقات نماید.  
با کمال نومیدی خدمتشان رسیدم. آن بزرگوار اشک ریزان  
اظهارداشتند بقلب من الهم شده است که قریباً بزیارت  
لقای مبارک فائز خواهی شد. حال جناب امین امین حاضر  
قلدان و کاغذ مهیا هر طور لیتان میخواهد بگوئید عریضه  
دیگری بنویسند و من هم امضا میکنم. این عبد تشکر کرد و  
ارباً عرض نمود خود تان دیکته نماید امین امین کاغذ را  
بر روی دودست گرفتند و با خط خوش در وصفحه آنچه جناب  
امین دیکته کردند نوشته و عریضه را زمین گذاشتند و جناب  
امین معهور نموده با بعضی هدایا که از برای ساحت قدس

تقدیم نمودند با این عبد تسلیم کردند و این است بعضی  
قسمت‌های آن عریضه :

” ۲۶ رمضان ۱۳۴۳ (۱۹۲۵ آوریل) عریضه  
بخاکپای مبارک ( بد و آً تمنای قبول بعضی از هدایا که از  
طرف خود و بعضی احباب تقدیم نموده اند نموده ) حال  
چون فلانی ( اسم این عبد ) . . . عازم بغداد بودند و  
رجا کردند بارض مقصود هم اگر اذن بفرمایید بباید مشرف  
شود و زود برگرد بطهران . . . فانی رانی چون این جوان  
را . . . مشتمل بنار محبت الله ریدم امید وارم اذن عنایت  
شود . . . اگرانشاء الله اذن فرمودید می‌آید مشرف می‌شود  
و امانات تقدیم مینماید و زود . . . برگرد بطهران . . .  
لازم دانستم شرح حال او و امانات بخاکپای مبارک عرض  
کنم. شاعر گفته لا یق نبود قطره بعمان بردن

هر خار و خسی را بگستان بردن  
اما چکنم قاعده<sup>۸</sup> موران است ران طخی نزد سلیمان بردن  
چون امر فرمودند . . . بخاکپای مبارک عرض کنم امر مبارک  
رامطاع دانسته و میدانم. فدائی خاکپای دوستان خلیف  
فانی رانی عاصی امین . ”  
این عبد عریضه<sup>۹</sup> اولی جناب امین را بخود شان تسلیم کرد

اظهارداشتند خیر هر دعوی و عرضه را باید بساحت قدس بفرستید  
حق با ایشان بود زیرا آنچه اراده مبارک بوده است همان  
خیر محض بوده .

از قضا والد عزیزم نیز دستخطی برای این عبد مرقوم  
داشته بودند که در راه بیروت رسید مؤید این مطلب که :  
”عزیزا البته عرايض پدرانه که در لیل حرکت با شما  
مینمودم فراموش نخواهد شد برضای الهی که رضای مهارک  
ولی امرالله است راضی شو در جمیع امور تفویض صرف باش  
که همین خیر است آنچه حضرت ولی امر امر فرمودند بجان  
و دل مطیع باش آنچه آن خسرو کند شیرین بود ولواتر  
بمرا جمعت فرمایند ”

در تلو مرقومه والد مکرم رقیمه ئی بود از متصاعد الى الله  
جناب آقا باد الله مهاجر که از این عبد در باری امتنعند و در  
اثنای طریق تا منزل مواظبت نموده بودند روحشان در مملکوت  
ابهی شارکه عواطف قلبیه و ادعیه خالصانه خویش را برای  
تحقیق آرزوی قلبی این عبد بد رقه راه نمودند از جمله :  
”بی اندازه دوری شما اثر میکند هر موقع روزها و  
شبها که بفکر شما میافتم بی اختیار گریه ام میگیرد و کسل میشوم  
در قلب خود با خدای خود میگویم خدا یا بزودی این جسوان را

بعقصود خود نائل فرماکه بحضورت مشرف شود و عتبه مقدسه  
رازیارت کند امید چنانست که تابحال موفق گشته و پاری  
هم ازاین جان نثار شده باشد \*

مراحل طریق باسرع وقت طی شد ویزیارت وجه نورانی  
د وستان عزیز همه جانائل گردید .

در ورود به سرحد عراق و انجام تشریفات مرزی و گمرکی برای  
اولین بار ملاحظه شد رنگ آسمان و زمین عراق همان رنگ  
آسمان و زمین ایران است وابداً تغییری نکرده بیار

حضرت نعیم افتاد و مضمون دلکشی که سروده اند :

اینه عده حّ و سّد چرا سازیم ماکه چار رشیب بصره ایم  
در مدینة الله بقدار بطوفاف وزیارت بیت مکرم فائز شده و  
بانها یات عجز و انکسار از ربّ بیت استعانت جست .

دو عریضه جناب امین و عریضه متضرعانه خود را بوسیله  
جناب افنان با پست باستان مبارک تقدیم نمود و با منتظر  
جواب نشست شب و روز دقیقه شماری کرد و از حق جل و  
علا استدعای نزول فرج گردید " هل من مفرج غیر الله "   
تا آنکه رسولی از طرف محفل مقدس روحانی مرکزی عراق آمد  
با این پیام که محفل در امر این عبد شور نموده اند و چنین  
تشخیص داده اند که از برای این بینمقدار دیگر طاقت صبر

وقرار نیست واگردا را نتظر بنهشید شاید آرزوی تشرف را با خود بجهان دیگر برد لذا راهی را داده اند که این عبد عزیمت نماید و مسئولیت این گناه را محفل در آستان مبارک قبول خواهد نمود بهمین وجه هم بخاکپای مبارک معسروض گردد .

طريق بقداد به شام و بیروت طی شد و حال بارض بسا (بیروت) رسیده وفاصله بین این عبد ذلیل با کسوی محبوب بیش از دو ساعت واندی نیست بارالها تو معین و ظهیر گرد .

صبحگاهان حرکت نمود و در قسمت خلف اتومبیل در گوشه شی قرار گرفت در پهلوی چپ مسافر فرانسوی همسفر بود و این عبد همچنان در التهاب و مرتب استفسار مینماید کی به عکا و حیفا خواهیم رسید . در رستوران کنار دریاهم که مسافرین نهار صرف میکنند تا کید میشود زودتر حرکت نمایند . مسافر فرانسوی بستوه آمد و دیگر با آرامی جواب سئوالات این عبد را نمیدارد لا جرم دیده بر هم گزارده با خود بمناجات مشغول شدم اتومبیل در جاده بسرعت روان بود که مسافر مذکور بسا با زوی خود به پهلوی این عبد نواخت و بفرانسه اظهار نمود :

" C' est le Tombeau de Baha 'u' llah

”این روضه حضرت بهاء اللہ است“

ای جای همه خالی دیگرنا ورود به حیفا توجہ به روضه  
مقدسه منوره مطاف ملا اعلیٰ وقبله اهل بہا جمال اقدس  
ابھی جل کھریائے بود :

”الْبَهَّا مَعْبُودًا مَقْصُودًا كَرِيمًا رَحِيمًا جَانِهَا  
از تو واقتدارها در قبضه قدرت تو... پروردگارا با  
تباهه کاري و گناه کاري و عدم پرهیز کاري مقعد صدق  
میطلبیم ولقای ملیک مقتدر میجوشیم امر امر تو است و حکم  
آن تو و عالم قدرت زیر فرمان تو هرجه کنو عدل صرف است  
بل فضل محضر ” ۱

در حیفا اتومبیل به بیت مبارک رسید اولین منظره زیارت  
سر درب بیت مبارک بود که در قسمت اعلای ستون لوحه برنجی  
ظریفی قرار دارد وبر روی آن بخط جلی اسم مبارک

حضرت مولی‌الوری ( عبد‌البہا <sup>۰</sup> عباس ) حک گردیده  
شاخه‌های پیچان گل بالائی در را مستور نموده و گلها  
و ریاحین قرمز رنگ دور پلاک برنجی را بنحو بدیعی زینت  
دارد است . آن منظره در اولین وهله هر زائری را مستت  
ومخمور مینماید و در اعماق قلب تاءثیر عمیق دارد .  
شیخ  
این عبد جرئت پیاره شدن و وارد شدن به بیت راندا  
و مدتنی در تأمل و اندیشه پسر برد . رانده و مسافریان  
متفسر که با چنین مسافری چه معامله کنند لا جرم رانده  
اثاثیه این عبد را که زیده وبصورت کیف متوسطی بود کماز  
قبل بیارگار از حضرت اخوان صفا باقی مانده پائین گذاشت  
و پراه افتاد و بلسان حال فهماند که حالا هر فکری داری  
بکن سربگریان تفکر فرو برد .  
مسافر خانه <sup>۰</sup> غربی که جناب دکترا سلمونت شهریار علیه  
رضوان الله وبهائیه ویک زائر هلندی در آن منزل داشتند  
کمی پائین تر روپروری دیوار بیت مبارک بود از پشت پنجسره  
حضرات التهاب این عبد را مشاهده نموده بفریاد رسیدند  
مالحظه شد شخص عزیزی هلندی با قیافه <sup>۰</sup> نورانی و متبرسم  
این عبد را از پشت سر در آغوش گرفت و ترحیب گفت  
" الله ابھی " و دلالت بداخل بیت مبارک نمود .

والد هیکل اطهر جناب افنان در بالای پله های بیست  
نمایان شدند خوش آمد گفتند و اولین بشارتی که دارند  
این بود که اجازه شما حاضر بود و بنا بود امروز به پست  
داده شود خود تان زود ترسیدید و این است قسمتی از  
آن اذن تشریف که بصرف فضل مولای محبوب امر فرموده  
بودند جناب افنان ابلاغ نمایند :

” مورخه ۹ ماه می ۱۹۲۵ - ۱۶ شوال ۱۳۴۳ ”  
نامه<sup>۱</sup> مورخ ۱۱ شوال آن جناب مع عرائض جوف رسید . . .  
وتقديم حضور مبارك گردید . از قرار معلوم از طهران بقصد  
زيارت اعتاب مقدسه رحمن حرکت نموده وارد بقدار شدید  
اجازه حضور خواستيد حضور مبارك حضرت غصن ممتاز زينه نواز  
اروانالله الفدا عرض شد و عين نامه و عريضه را نيز ملاحظه  
فرمودند عنایه<sup>۲</sup> نير اذن از افق اراده اشراق امر فرمودند  
ما ذونيد محروم كعبه<sup>۳</sup> دوست شويد روی و موی را بغيربار  
آستان مقدس معطر و معنبر سازيد لهذا حسب الا مر تحرير  
شد و عليكم التحيه والثناء عبد فاني ميرزا هادی شيرازی ”

باری  
این عبد از راه نسبة همسوار  
بسوي جبيل كرمل و مسافرخانه اعزام گردید . خار مين مقامات  
دلالت نمودند پس از ورود به مسافرخانه اثاثيه را زمين

بگذارید و قدری استراحت نمایید زیرا معمولاً روزهای یکشنبه  
که عصر در مساجد فرخانه محفل عمومی است و هیکل مبارک بنفسه  
القدس تشریف فرمایشوند زائرین را به بیت احصار تمیزی مایند  
و زائرین در این ایام موقع تشریف فرمائی هیکل مبارک بمسافر  
خانه بشرف لقا فائز و مورد لطف و مرحمت مولای محبوب واقع  
میشوند . این عبد پس از تعظیم و تکریم <sup>بعلت</sup> عتبه مقدسه سامیه  
طلعت علی اعلیٰ و حضرت مولی الوری ارواحنا سلطنتهم بالقداء  
روی مسافرخانه نهاده جامه دان را زمین گذارد قاصد خوش  
خبر جناب مهدی افنان از  
راه پله ها که از راه منه جبل تانزد یک مسافرخانه امتداد دارد  
و اقصر راه است و هنوز آن راه باقی و برقرار وارد شدند و  
این مژده ویشارت را دادند که هیکل اطهر این عبد ذلیل را  
احصار فرموده اند .

برا این مژده گرجان فشام رواست بوی محبوبکه برخاک احبا  
گذرد نه عجب باشد اگر زنده شود عظم رمیم  
این عبد شرمسار با شوقی بی نظیر سر از پا نشناخته در  
معیت جناب مهدی افنان پله هارا دوتایکی نموده افتاد  
و خیزان خود را به بیت مبارک رساند و در اطاق پائین که  
معروف به محطة زائرین است و محل کار ویژه ای جناب

معلم آقا میرزا علی اصغر روحی لخلوشه الفدا وفود نمود وضو ساخت ویدعا و مناجات پرداخت . در آن حال احضار نگرفته بودند تا آنکه آتش التهاب کمی تسکین یافت . امر مبارک رسید این عبد به غرفه فوقانی وارد شود باز قلب به ضربان آمد . اکنون این عبد شرمسا ردر اطاق پذیرائی حضرت مولی الوری جل ثنائه قرار گرفته . این سالن که شاهد هزاران آثار شگفت و داستانهای مهیج تشریف زائرین و زائرات از جمیع ممالک و بلاد بوده بوضع ایام مبارک حضرت عبد البهای نگاهداشته شده است . مبلهای کوچک و بزرگ و سایر اثاثیه در نهایت لطفاً و در عین حال در کمال بساطت درسا لن قرار دارد تنها یک فرق با آن ایام مبارک دارد و آن اینکه بر روی مبل دویاسه نفری مخدۀ ئی دیده میشود که در نهایت ظرافت اسم مبارک حضرت مولی الوری (عبد البهای عباس) بر روی آن گلدوزی شده و پر محل جلوس حضرت عبد البهای قرار دارد و مولاًی محبوب و بیهودت آن محل را خا لی گذاشته خود رزیل آن جلسه میفرمایند .

این مناظر و کیفیات جسارت نشستن در چنان حجره مبارکی را از این عبد شرمسا رسلب نمود باحال خصوع و قیام والتها بی بی نظیر بتلاوت مناجات پرداخته با منتظر اشرف

فرمائی قدوم مبارک دقیقه شماری نمود .  
طلعت محبوب باروی خندان قدم به سالن بیت مبارک  
گذاردند .

دریقעה بیضا است عجب بزم وصالی ای جای حمه خالی  
ماراست دراین بقעה چه خوش وجودی وحالی  
جلوه نما دلبر پاری وه وه چه نگاری  
ای دوست چه گویم که بدیدم چه جمالی ای جای همه خالی  
عزیزان نازنینم عاجزم من این زمان از سرگذشت  
هنوزهم که چهل وشش سال از آن تاریخ میگذرد هر وقت  
قلم برداشت میگیرم که احساساً ت قلبی ناقابل خودرا بیان  
کنم عبرات و زفات مجال نمیدهد .

\* التحية والثناء والصلة والبهاء على اول غصن  
مبارک خضل نصر ریان من السدرة المقدسة  
الرحمانية منشعب من كلتي الشجرتين الربانيتين  
وابدع جوهرة فريدة عصمة تتلاهلا من خلال  
البحرين المتلاطمين . . . وعلى الذين آمنوا و  
اطمئنوا وثبتوا على ميثاق الله واتبعوا النور الذي  
يلوح ويضئ من فجر الهدى من بعدى الا وهو  
فرع مقدس مبارک منشعب من الشجرتين العباركتين  
طوبى لمن استظل في ظلم المعدود على العالمين <sup>۱</sup>  
<sup>۱</sup> الواح وصايا

این است حال زار این عبد ذلیل شرمسار که در چنین  
موقف دقیقی جز تلاوت خطبهٔ مبارکه الواح وصایا در نعمت  
وشنای مولای محبوب و بیهمتا و توجه قلبی بسا حت قدس  
منیعش ملجم و پناهی ندارد .

در اینجا اجازه دهدید قدری مکث نمائیم .

هندوز هم بسمع فواد لحن مبارک استماع میشود که  
بصوت مليح میفرمایند :

” خوش آمدید خوش آمدید ”

اگون دامن غصن ممتاز بها دست افشار این عبد  
ذلیل بینواگشته آیا روا است دست از دامن مبارک بر  
دارد حاشا . جز مولای محبوب احدی بر حال زار  
این عبد مستمند واقف نه . این بیمقدار خود هم از خود  
بیخور است تا چه رسد با آنکه بحکمت آنچه بی اختیار بر زبان  
میآید شاعر گرد . بوسه ها بردست و اقدام مبارک  
نشار میشود و در مقابل اینکه میفرمایند ” جایز نیست ” از  
بن قلب این ندا بر میآید که بخدا ممکن نیست و آن مولای  
حنون و عطوف که فضل و عنایتش در جمیع احوال شامل حال  
است دست مبارک رانگاه میدارند و این عبد خاکسار ایادی  
مبارک را از قبل خود و احبابی عزیز تقبیل مینماید .

حال هم شما قارئین عزیز هر وقت بلقای مبارک در عالم  
بالا مرزوق گشتید شمارابذات مقدسش قسم که این عبد زلیل  
مهجور را از خاطر عاطر فراموش منعاید .  
دامنش چون گشت دست افshan تو  
آن زمان دست من و رامان تو

مولای محبوب با آن حشمت سليمانی از این مور زلیل تفقد  
حال میفرمایند هر کلمه از فم دری مبارک کاشف کروب و منعش  
روح روان است . این عبد زلیل خود را در مقابل محبومی  
مشاهده مینماید که بر ماضی و حال و مستقبلش واقف و آگاه است  
واگر بانفاس مسیحائی روح حیات در کالبد ناتوانش دمد زهی  
زهی افتخار . نگاه مبارک نافذ و در اعماق قلب مؤثراست  
عظمت و جلال مبارک تاجداران را بخضوع میآورد . در آن  
سنین جوانی آثار ناء شرعمیق در چهره مبارک ظاهر است  
و علائم صبر و شکیبائی و تحمل مشقات لا تحصی در ناصیه مبارک  
نمودار .

الطف و عنایات مبارک چون غیث هاطل بر این مستمند  
و جمیع نازل از احبابی عزیز دلداره ایران در طهران و سایر  
ولایات و همچنین در اثنای طریق در عراق وغیره استفسار  
مینمایند و جمیع را مورد لطف و عنایت قرار میدهند . این عبد

ذلیل شرمسار از شمول الطاف مبارک جان گرفته وزیانش  
چون کودکان بازشده است پروردگار آیا در این حیّز  
ادنی همچو اب رئوفی ممکن است به عشري از عشراعشار  
این مولای حنون نسبت به فرزند ناقابل خود رئوف و مهریان  
باشد و بدینسان اورامور لطف و عنایت قرار دهد.

این عبد شرمسار با بارگناه و روی سیاه به بارگاه  
قدس مولای محبوب باریافتہ با کلمات مقطع و نارسا عرض نمود  
مولای بیهمتا شوق زیارت اقدام مبارک عنان صبر را ازکف  
ربود این بود که بی اختیار سر در کوی محبوب نهاد  
هیکل اطهر با عنایات ملکوتی بیان اطمینان فرمودند که  
مقدّر بود شما بزیارت بیائید و اجازه شما حاصل بود هنا  
بود ابو (والد هیکل اطهر) امروز بفرستد که خودستان  
آمدید روحی لعنایتک الفدا یا سیدی وسندی و مولائی  
ومحبوبی وغاية آمالی و منتهی مطلبی که اگر در هر آن هزار  
جان نشارا اقدام مبارکت نعایم از شکرانه الطاف بیکرانست  
برنیایم.

این احوال مقارن با یوم یکشنبه ۱۶ شوال ۳۴۳ هجری  
۰ ۱۹۲۵۴۰۱۹۰۲ اردیبهشت ۴ ۱۳۰ بود.  
سپس پس از مقداری جلوس درسا لن بیت مبارک اراده فرمود

محفل احیاراکه روزهای یکشنبه در مسافرخانه مقام اعلیٰ بر  
پا میشد بقدوم مبارک مزین فرمایند و هر این عذر ذلیل بینوا  
منت نهادند در رکاب مبارک پیاره بسوی جبل کرمل روان  
گردید.

حبذا آن ایام مبارک و ملاحظه مشی و خرام هیکل اطهر  
در اثنای طریق واندک مکث و توقفی که در سر پیچهای جبل  
میفرمودند و انتعاشی که در هیکل اطهر را استنشاق هوا  
لطفی مشهود بود و پرهای بینی هیکل اطهر را نوازنیدار  
در آن حال گوشی تمامی جبل از نزول اقدام مبارک در وجود  
اهتزاز بود . دریفاکه در گرجستان و چهانیان چنین احوال  
رامشاهده نخواهند نمود .

در اثنای طریق استفسا را تضییقات احبابی عزیز ایران  
در آن ایام فرمودند بعرض رسید در نتیجه سعایت مفسدین  
و آواره بیحیا برای اولین بار پس از صعود مبارک حضرت  
مولی الوری نام نامی حضرت شوقی ربانی در بالای منابر بر زیان  
علمای سو جاری گشت و زیان به سب و لعن گشودند .  
هیکل اطهر عرائض این عذر ذلیل را استناع فرمودند و در  
مواردی نظیر آن این آیه مبارکه را ازلوح برهان خطاب به  
علمای رسوم تلاوت میفرمودند که جمال مبارک فرمودند

"مثلک کمثیل بقیة اثرالشمس علی رئوس الجبال" و همچنین  
باین صراحت لسان مبارک در مردمی ناطق گشت که  
"ایران وایرانیان هر نفسی که میکشند برای عزت امر است  
خودشان نمیدانند"

سبحان الله مولا محبوب از بد و ولايت مطلقه آله به  
تا حین صعود مبارک آنی از سعادت مفسدین وهجوم اعدای  
داخل و خارج فارغ نبودند گوئی دقیقه ئی سکون و آرامش  
از هرای آن طمعت آله خلق و مقدر نشده بود . نام مبارک  
بر رئوس منابر از آغاز تا انجام با معاند دشمنان پر کین قریب  
بود و هر قدر صیت عظمت امر بلند ترمیشد عربیده وهای و هوی  
جهان و علمای رسوم افزون میگشت .

وهم چنین هیکل اطهرا ز اخبار امری ایران و کیفیت انتشار  
آن و مطالب مدرجه سئوال فرمودند و باین عبد شرمسار  
امر فرمودند راپورتی بتفصیل از اجرای اثاث لجنه نشر نفحات  
و طرحهای که برای پیشرفت اخبار امری در نظرداشته اند  
تهیی و پیشاپیش مبارک تقدیم دارد .

باری پس از یمودن راههای پیجا پیچ جبل که در آن  
اوقات ندرة ساختمان وایاب و زهابی در آن حوالی  
مشاهده میشد قدوم مبارک به مسا فرخانه نزول اجلال فرمود

حاضرین مشغول استماع آیات بودند قیام نمودند و سر  
تعظیم بسوی مولای محبوب فرود آوردند . هیکل اطهر با  
حرکت دست مبارک امر بجلوس وادامه تلاوت آیات فرمودند  
این عهد ذلیل مست پاره<sup>ه</sup> وصال ومشی و خرام آن دلبر  
آفاق بود و در دل با خود میگفت کجا است ریده<sup>ه</sup> بصیرت اهل  
عالی که مشی و خرام مبارک را مشاهده نماید و شهادت دهد  
که همین مشی و خرام مبارک بر حسب ظاهر همه را کافی است  
در کنار راه روئی که از قسمت پائین مسافرخانه به سالن متصل  
میشد قرار گرفت .

هیکل اطهر در حجره<sup>ه</sup> صدر مسا فرخانه یکی دو کرسی  
پائین تراز زد یف کرسیهای خیزانی که محاذی جبهت غریبی  
مسافرخانه یعنی مقابل مقام اعلی است و همیشه در آن محل  
جلوس میفرمودند جالس شدند . لسان عظمت به نطق و بیان  
مشغول واذیشارات امریه که در آن ایام بسا حت قدس رسیده  
بود حاضرین را شئه وحیات جدید بخشیدند .  
وهم چنین از تضییقات اخیراً حبای ایران و "شقاوت اشرار  
وبلیات و آلام واردہ برابر رواخیار" که در بعضی نقاط  
رخ داره بود ذکر فرمودند و ابلاغ لطف و عنایت و تحیات نمودند  
پس از اتما مهفل (بارالهای چه مهفلی) مهفل که در آن ولی

امر محبوب جلوس فرموده و عشاقد روی نازنینش پروانه وار گرد  
 معشوق حقیقی خود مجتمع گشته و سر و جان به نثار آورده‌اند  
 برای زیارت مقام مقدس حضرت رب اعلیٰ وعتبهٔ حضرت  
 عبد‌البہاء<sup>ن</sup> قیام فرمودند و همگی در رکاب مبارک بزیارت فائز شد  
 قارئین عزیز سئوال مفرما نید در حین زیارت چه نشئه  
 وکیفیتی به زائرین دست میدار در حینی که هیکل اطهر  
 اول سر بعتبهٔ مقدسه طلعت علی اعلیٰ مینهادند و بعد  
 آستان حضرت عبد‌البہا را تقبیل مینمودند وهم چنین استماع  
 لحن مليح مبارک در اثنای تلاوت زیارت‌نامه در این دور و روضه  
 مقدسه مبارکه و ملاحظهٔ اینکه قبل از رسیدن بد و جملهٔ :  
 " فیا الہی و محبوبین "      " علیک یا جمال الله "

در زیارت‌نامه مقام اعلیٰ قدری مکث و تاءً مل می‌فرمودند .  
 بنظر این عبد‌اللیل در احیان زیارت در رکاب مبارک  
 بحر مت راز و نیازی که بین ولی امرالله با آن طلعت‌ قدسی  
 می‌گذشت و هم چنین بپاس شفاعت آن مولاًی محبوب  
 هر مسئولی مستجاب می‌گشت و همینکه هیکل اطهر پس از تلاوت  
 زیارت‌نامه مجدد آن را عتبهٔ مقدسه را بوسیده با کمال طبع نیشه  
 و وقار بدون آنکه روی مبارک را از دو عتبه برگیرند آهسته  
 از بیشتر سر خارج می‌شدند گوئی ندارای اجابت در مقابل تمنیات

وتصرعتات قلبیه بسمع فواد از هرسواستماع میشد .  
دیگر معلوم است پس از اتمام چنین زیارتی در محضر مبارک  
خواب و قرار از برای این بینوایان میسر نبود .

هیکل اطهر در مورد مقام حضرت رب اعلی و عتبه  
سامیه حضرت عبدالمجید کید میفرمودند که زیارت مقام اعلی  
اولی است ولذا باید زائرین اول بزیارت مقام اعلی فائز شوند  
باری آن سفر که آغاز آن دهم و انجام ببیست و سوم ماه  
۱۹۲۵ م بود در این تشریف گاهی تنها و گاهی در معیت  
زائرین هیکل اطهر در حال مشی و خرام در اطراف با غچه های  
مقام اعلی که طراوت و لطفافت بدیع داشت با بیانات مقدسه  
متحالیه خویش هر دم روح جدید در کالبد این پژمردگان  
مید میدند که اینک از آنجاکه شکر واجب واجب است شمه ئی  
از آن بشارات و بیانات مبارکه بدون رعایت تقدیم و تاء خسر  
زینت بخش این اوراق میشود تا قارئین عزیز ملاحظه فرمایند  
چگونه آن بیانات قدسیه و بشارات هنوز هم پس از مضی سنین  
متوالیات بحلوat و ملاحظت اصلی خویش باقی و مناسب حال و  
ماضی واستقبال است و هر دم تکرار و تذکار آن چون شهد مکرر  
مذاق جان را شیرین ترمینماید ( اگرچه با وجود مراجعته بدفتر  
خاطرات ممکن است بعضی از جمل و عبارات عین بیانات

مبارکه نبوده و مفهوم این عبد شرمسا ر باشد ) از جمله در اکثر ایام صیفر مودند : بفرد فرد احبا بشارت بد هید که ترقیات آتیه ایران نزد یک شده عنقریب وعد مبارکه ظاهر خواهد شد احبا ایران باید مطمئن به تحقق وعد مبارکه باشند بهمین زودی واقع می شود منتظر باشند عنقریب ایران بهشت می شود طهران محترمند حکومات خواهد شد حضرت موسی سه هزار سال قبل بشارت ترقی اسرائیلیان را فرمود و ظاهر شد امروزینی اسرائیل طوری ترقی نموده اند که در علوم و ترقیات مادری پراسلاف خود سبقت گرفته اند . این وعده هائی بود که حضرت موسی فرمود ظاهر شد اما بشارت ترقی ایران و ایرانیان راجمال مبارک و سرکار آقا فرمودند چه قدر تفاوت دارد حضرت موسی فرمود ظاهر شد جمال مبارک فرمود ظاهر نمی شود . عنقریب ظاهر خواهد شد احبا مطمئن باشند مخصوصاً سرکار آقا فرمودند :

" عنقریب پر از رانتان از از روپ و امریک با ایران خواهند آمد و تا سیم صنایع بد یقه وینا آثار مدنیت و انواع کارخانه ها و ترویج تجارت و تکثیر فلاحت و تعمیم معارف خواهند نمود . " از محضر مبارک استفسار شد ممکن است بفرمایند این عنقریب کی خواهد بود با وجہ بسیم فرمودند بهمین زودی یکی از

زائرین که قدری مسن بود بزائرین جوان خطاب کرد  
خوشابحال شما که جوانید وشاراتی را که میفرمایند  
خواهید دید هیکل اطهر با تسمی ملیح فرمودند  
انشاء الله شما هم می بینید احباب مطمئن باشند بهمین زودی  
واقع میشود همه خواهند دید .

انشاء الله در جبل کرمل مشرق الاذکار بنا میشود و  
هم چنین طهران . در طهران مشرق الاذکاری بنا میشود  
که مرتفع ترین مشرق الاذکارها ی عالم خواهد بود . بیرق  
مشرق الاذکار طهران از همه جاموجش بیشتر است احباب  
مطمئن باشند تمام دول و ملل عالم مروج امراند افزار  
ایران وایرانیان هرنفسی که میکشند از برای عزت امر است  
برای آنست که بیرق امر را مرتفع کنند . آنچه میکنند از برای  
عزت امر است خودشان نمیدانند دیگر علم اچه میکنند  
وقتی اراده جمال مبارکه بعزم ایران وایرانیان تعلق گرفته  
دیگر اینها کی هستند عنقریب ایران ترقی میکند طهران  
مرکز ایران است خیر مرکز تمام عالم است موطن جمال مبارک  
است . احباب ایران باید با شور و اشتعال و همتی جدید بسر  
امر مبارک قیام نمایند . این ایام غیر از ایام سابق است سابق  
هرچه بود گذشت ازین بین بعد باید بگوشند در الواح مبارک

سرکار آقا لفظ بکوشید خیلی است احباباً بکوشند . اگر  
بدانند احبابی ایران که تاچه اندازه من چشم و گوش را متوجه  
داشته ام به بینم از ایران چه بشاراتی میرسد اهدأ دقيقه ئی  
غفت نمیکنند . اگر بدانند که اهل اروپ و امریک چشم و  
گوشان متوجه بشارات ایران است آنی نمی آسایند . منتظرم  
که من بعد بشارات همت و شور واستقامت احبابی ایران برسد  
ایرا نیها عقب افتادند بمحجوب وعد مبارک امر از امریکا شعله  
با ایران میزند در صورتیکه سزاوارا بین بود که چون احبابی ایران  
یاران دیرین جمال مبارک اند آنها پیشقدم باشند ولی امریکا  
سمیقت گرفتند . امر را امریکا شعله میزند و اشرافش بشرق میباشد  
این وعده<sup>۱</sup> مبارک است فرمودند در گوشه<sup>۲</sup> کتابچه این نکته  
را یادداشت کنید .

در لوح مبارک اخیر ذکر ارتفاع امر را استرالیا و اسوج و  
نروج شده بود فرمودند باشد علم جغرافیا تحصیل کرد دید  
که عظمت امر چقدر جلوه گر شده تازه از استرالیا که اقصی  
پلا در عالم است برای سیل زدگان نیز وجه فرستاده اند .  
الحمد لله اقالیم متعدد است یکی دو تانیست ره تا صد تا  
نیست متعدد است احباباً مخصوصاً جوانه ها را تشویق کنید  
تحصیل علم جغرافیا نمایند تا بعظمت امر بی پرنده خریطه<sup>۳</sup>

جغرافیائی نقشه کره را در بر اینگذارند به بینند بیرون امر  
جمال مبارک در جمیع بلاد و قصبات و معالک عالم موج میزند  
در امریکا فقط ۴۲۱ محفل هست که من بشخصه باید مکاتبه  
نمایم دیگر محالف ایران و اروپا و استرالیا و فریقا بجا ای خود  
احباء عالم امر را سرسری نگیرند امر جمال مبارک را خیلی  
قدرت دانند خیلی اهمیت بد هند بعد از آنکه نقشه جغرافیا  
رامطالعه کردند به بینند چطرومکل است فردی در بر ابر اهل  
کره میخواهد با تمام مکاتبه نماید با تمام روابط داشته باشد  
چقدر مشکل است لذا احبا از اسال مکاتب خودداری نمایند  
من میل دارم که با فرد فرد احبا مکاتبه نمایم بتعام با خط خود  
چیز بنویسم ولی ممکن نیست نقشه های خیلی مهمند در پیش  
هست که مکاتب احبا مانع از پیشرفت است لذا احبا از اسال  
مکاتب خودداری نمایند . اصل توجه پاستان مبارک است در  
هر نقطه ئی از دنیا باشند توجه تام قلبی بنمایند هر حاجتی که  
داشته باشند برآورده میشود .

ولی بزرگترین بشارت آنست که در الواح مبارکه و صایا ذکر  
ایاری امر میفرمایند من در فکر هستم عنقریب ایاری امر را تشکیل  
و بشارت آنرا بجمعی نقاط بد هم ایاری امر باین قبیل امور  
میرسند و من به نقشه های مهم امری ولی نفوس ایاری امر را جمال  
مبارک باید میعوث کند هنوز میعوث نشده اند عنقریب

میتوث خواهند شد .

امروز روز خدمت جوانها است جوانها ببهائی باید در همت واستقامت و شور و اشتغال مابه الامتیاز از اغیارهاشند جوان بهائی باید در کوچه و بازار که گذر میکند معلوم شود که این جوان بهائی است نصیحت من بجوانها اینست که در تحصیل لسان انگلیسی مهارت پیدا کنند چه که عنقریب امریکائیها با ایران میآیند آنوقت پشیمان میشوند که چرا تحصیل نکرده اند امریکائیها خیلی پر استعدادند با ایران میآیند هم برای سیاحت و هم برای تحقیق احباب معاشرت و مهرها نمیکنند انگلیس ترقیات خود را کرده امریکا مستقبل روشی دارد شب و روز جوانها در تحصیل انگلیسی بکوشند ادبیات انگلیسی را تحصیل کنند منتظرم که بشارات خدمات جوانها را بشنوم جوانها ای احباب باید براثر اقدام قدما حرکت کنند آثار قدما باید بتمامه از جوانها ظاهر شود قدما جوانها را تشویق کنند .

روزی هیکل اطهر دریکی از خیابانها که با مرمارک باگوش ما هی تستطیح شده بود مشی میفرمودند و آقای عباسقلی خادم مقام اعلی در رکاب مهارک بود عرض نمود چون این خیابان سریالا است خسته کننده است فرمودند چرا خسته کننده است عرض نمود

برای ما پیروها خسته کننده است هیکل مبارک با تپسمی ملیح فرمودند ما برای جوانها ساخته ایم از این ببعد جوانها باید خدمت کنند.

روزی در اثنای مشی مبارک در بعضی از جاره‌های جبل اشاره بعراشق بعضی از احبا و مراتب خصوصشان فرمودند از جمله چند سطر که جناب اسحق حقیقی یکی از مخلصین احبا در فتریار داشت بخاکپای مبارک معروض داشته بود و خود را اردنی عبد عبید آستان مبارک حضرت ولی عزیز امرالله خوانده بود فرمودند استغفار الله ما کل بند <sup>ه</sup> این آستانیم و احقر پاسبان احبا باید مرا شفیع خود را آستان مبارک قرار دهند. راجع به زیارت صور متحرکه حضرت عبد البهادر کتابچه ئی با خط مبارک آدرس امریکا برای طلبیدن صور متحرکه مرقوم واظهار فرمودند میل مبارک آنست صور متحرکه با صوت مبارک نزد محافل باشد و در موقع مخصوصه احبا زیارت نمایند.

احبای ارشادت بد هید اسباب تشریف فرد فرد فراهم خواهد شد صبر کنند من در فکره است من بعد مثل حالا نخواهد بود که مسافرین ده دوازده نفر بارض اقدس بیایند اجتماعات عظیمی حرکت خواهند کرد عنقریب قصر مبارک در بهجه بتصرف می‌آید یک ثلث آن دست اگیار است عنقریب خریداری می‌شود

پیش از توجه جامی دهیم انشاء الله بهجی جنت خواهد  
شد مسافرین رأساً از تمام نقاط عالم خواهند آمد گل و ریحان  
میروید احباب ایران خیلی مایلند که قصر مبارک را زیارت  
نمایند همینکه قصر بتصرف آمد حضرات ناقصین بالطبع بیرون  
میروند و دیگر اثری از آثار شان نخواهد ماند مخصوصاً بشارت  
بد هید فرد فرد احباب دون استثنایاً مشرف میشوند دیگر مثل  
ایام سابق نیست که اگر کس مخارج مسافت نداشت نتواند  
شرف شود . آلاتی در آلمان اختراع کرده اند که از این طرف  
کره طرف مقابل را میبینند و صداراً میشنوند ۱ مثلاً ماکه در مقام  
اعلى حال گردش میکنیم با آن آلات در ایران هم هیکل ما را  
می بینند هم تکم مارا میشنوند هم قدم زدن مارا می بینند هم  
مقام اعلى را زیارت میکنند هم بقعه مبارکه هم قصر مبارک هم  
با غرض و هم تمام گلها و ریحان را . عرض شد معلوم میشود  
تشریفی که وعده میفرمایند با این آلات است با تبسی جان افزا  
فرمودند هم اینظور و هم آن طور و لی در اینکه مشرف خواهند  
شد حرفی نیست همه مشرف میشوند صبر بکنند و سیله تشریف  
فرد فرد فراهم میشود .

در مقام اعلى دفتری برای تسجیل اسمی زائرین قرار داشت  
مزین با این لوح منبع مبارک بخط مبارک حضرت عبد البهاء در  
صدر دفتر :

---

۱- کتاب پیشارة الاسلام الحیدری در وصف اصحاب قائم  
”ان اصحاب قائم یری من فى الشرق من فى الغرب وهو في  
 محله“

### هوا لا بهی

بعضی بر آنند که علیّین دفتریست که اسماء ابرار و  
 اخیار یعنی نفوس مبارک در آن ثبت است . جناب آقا  
 عباسقلی را مقصد آنست که دفتر علیّین ترتیب دهد که اسماء  
 زائرین مقام اعلی در آن ثبت گردد و لوح محفوظ و رق منشور  
 علیّین شود اللهم حقّه وايده على ذلك واجعل هذه الا  
 مذکورة في ملكوتك الا بهی ومن الا سماء التي وعلم آدم  
 الا سماء كلها انك أنت الکريم الوهاب .

عبدالبهای عباس

اینک برای نمونه مختصرآ شرح تشریف یکی از آن ایام تاریخی  
 نقل میشود :

عصر روز دوشنبه ۱۸ مهر ۱۹۲۵م زائرین عبارت بودند از محمود  
 افندی و مسافری هلندی و شخص دیگری ابراهیم افندی  
 از احبابی مصر و همچنین یکی از احبابی ایران که در آنوقت  
 مقیم مصر بود و این عبد مستمند از جمیع احوال پرسی فرمودند  
 و فرمودند بشما که بد نعیگز رد منزل شمار رسا فرخانه است  
 در جوار مقام اعلی اینجا صبح خیلی زود و این موقع با صفا  
 است این در وقت موقع زیارت است در وقت موقع استجابت

دعا است یکی صبح قبل از طلوع آفتاب و یکی غروب من وقت  
نمیکنم صبحها بالا بیایم مشاغل من زیاد است شما باید قدر  
این نعمت را بدانید .

پس از زیارت مقام حضرت رب اعلی وحتبه مقدسه حضرت  
عبدالیها به باعیانهای مقام اعلی ستورگل کاری فرمودند و در  
برابر فواره‌ئی که در حال فوران بود ایستاده از مسا فر هلنندی  
سئوال فرمودند میگویند در شهرهای اروپا هم نظیر ندارد  
حقیقتَ معنی الجنَّة في الظاهر والباطن في الحقيقة جنت  
است جنتی که میگویند اینجاست جنت ظاهر و باطن  
شما خوب موقعی از سال مشرف شده اید باصفاتیں موقع  
سال است احبابیدانند امر جمال مبارک در عالم چطور  
ترقی میکند این با گچه هارا ببینید دو ماه پیش چه بود و حال  
چه شده چطور نشو و نمانوده الظاهر عنوان الباطن ظا  
عنوان باطن است امر جمال مبارک را با این با گچه ها مقایسه  
نمایید امر مبارک هم همین طور پیشرفت میکند مثل این با گچه ها  
چطور دو ماهه این طور ترقی نموده و بعد فرمودند این مسافرین  
فرد ا عازم اند .

روز بعد ۱۹ مه تمام مسافرین و جمعی از احبابی ارض  
اقدس محمود افندی و صبیه شان و مسا فرهلنندی و ابراهیم افندی

را تا پای ترن مشایعت کردند . عصر آن روز فرمودند محمور<sup>۱</sup> افندی و مسافر هلنندی رفیقش بانها پیش پاشاشت رفتند تبلیغ یعنی اینکه بافعال محمود افندی میکنند از هر حیث ممتاز است بهائی حقیقی یعنی محمود افندی احبا اگر و صایای مبارک سرکار آقا را رفتار کرده بودند عالم بهشت شده بود مثلاً این یک فقره از لواح مبارک را که میفرمایند هر نفسم در سال یکنفر را تبلیغ کند اگر این نصیحت را عمل نموده بودند امروز عده احبا چند برابر بود ولی هیچکس راهم استثنان نفهمودند . میفرمایند اگر کسی ابجد هم نداند قیام نماید تائید میرسد ولی میدانند چطور تبلیغ کنند . به نیت خالص نیت خالص نفوس مبارکی را میتوسی میکند مثل جناب محمود افندی .

---

۱- جناب محمود افندی ازا احبابی معروف پرتسعید بودند که سبب تصدیق اغلب احبابی آنسامان گشته و شخص هلنندی را که در طلب حضرت مسیح در اطراف و اکناف عالم سیروسیا حت مینمود نیز تبلیغ کرده بود که در رمعیت هم بیفوزتشرف مفتخر گشتند . محمود افندی در عالم روئیار یده بود حضرت عبدالبهای ازا و پنیر قمز هلنندی که در وست میداشتند طلبیده اند . برای در وستان نقل کرد . روزی هم در محفل بخاکپایی مبارک معروض داشت

جناب محمود افندی این مسافر هلنندی را یکمراه و نیم در منزل پذیرایی نمود و ابدًا ذکر امر نکرد از شدت محبت و مهربانی این مسافر هلنندی شیفته وتشنه امر شد سئوال کرد که دیانت شما چیست من همه دنیارا گشته ام ولی تا بحال کسی با این اندازه مهربانی در حق من ننموده بود معلوم میشود شما متابعت امرکسی رامیکنید که او بشما دستور دارد است بگوئید دیانت شما چیست آنوقت محمود افندی بالسان قلب با آنکه زیان یکدیگر را درست نمیدانند تکلم کرد که دیانت مادر دیانت بهائی است و اظهار خجلت کرد که نتوانسته آنطور که شایسته محبت بود مجری دارد . این مسافر هلنندی دو هفتة است تصدیق امر مبارک کرده و شب و روز آرام ندارد الواح را بلسان هلنندی ترجمه میکند جمال مبارک اور امیعوت فرمودند احبا اشتعال اور اسرمشق قرار دهنده و نیت خالص محمود افندی را . هیکل اطهر مسافر هلنندی را شبی بزیارت روضه مبارکه اعزام فرمودند و این عبد راهم اذن فرمودند بمعیت او و در مصاحبه آیت انقطاع جناب استاد ابوالقاسم

---

بقيه از صفحه قبل : با کمال پاشاشت بعربي فرمودند  
”سمعت ” . تعبيرو ” ياي اي شان ظاهر ” تصدیق همین مسافر هلنندی بود که واقعاً همچوی صبیح و گلگون راشت . \*

پاسبان امین روضه<sup>۱</sup> مبارکه و مقام اعلیٰ عازم شود .

در آن شب مسافر هلنندی نیمه<sup>۲</sup> شب تنها بزیارت روضه<sup>۳</sup> مقدسه شتافت و مهنجات و ابتهال پرداخت آرزو نمود  
با آنچه اراده<sup>۴</sup> الهی درباره اوت Uncle گرفته موفق شود . روز بعد که بمحضر مبارک احضار گردید با او فرمودند جمال مبارک را یشب بمن امر فرمودند که مسافر هلنندی به هلنند حرکت نماید و چون رفیق عزیزما از استماع این بیان مبارک و خاطره<sup>۵</sup> شب قبل در روضه<sup>۶</sup> مبارکه حالت دگرگون گردید امر فرمودند این مطلب نزد او محفوظ بماند استدعانمود با این عبد شرمسار مطلب را در میان نهد عنایه<sup>۷</sup> قبول فرمودند .

العظمة لله که چگونه هر آن شواهد بیانات الهی مشهور میشود . جمال اقدس ایهی جل کبریائیه دریکی ازالواح مبارکه میفرماید :

”ای مشتاق عشق ناله از سر جان بکن تا در دل جانان مؤثر آید و گریه از چشم روح نمای تابلقای محبوب روشن شود از سوزش قلب بزار تا جمال یار بینی واژاش عشق بسوز تسا چون شمع از حسن نگار بر افروزی ”

و هم چنین مسا فر عزیزما همه روزه سحرگاهان قبل از این که احدی از زائرین بزیارت مقام اعلیٰ فائز شود پیاده از

از مسافرخانه غریبها تقریباً مقابله بیت مبارک بسوی جبل  
و مقام اعلی میشناست تا جبین برعتبه<sup>۱</sup> مقدسه سامیه طلمت  
علی اعلی وروضه<sup>۲</sup> مبارکه حضرت عبدالبهای نهد.  
یکروز عصر در رکاب هیکل اطهر جمیع مسافرین و بعضی  
از مجاورین از جمله جناب دکتر اسلمونت و همین مسافر  
هلندی و محمود افندی بزیارت مقام اعلی فائز گشتند. در  
راجعت بسوی بیت مبارک که هفت شی سه شب محفل  
پاران بر پا میشد و جمعیت احبا بطواری موج میزد که راه  
عبور مسدود بود رمد خل بیت همه<sup>۳</sup> همراهان را اذن دخول  
عنایت فرمودند مگراین مسافر هلندی را که با اوی خدا حا فظی  
نمودند این عبدزلیل حکمت اراره<sup>۴</sup> مبارک را درک ننمود  
و در فکراند یشه بود که چگونه این مسافر هلندی با این درجه  
اشتعال از حضور در محفل معذور گشت. این فکر و خیال در  
سر باقی بود تا آنکه محفل بقدوم ولی<sup>۵</sup> امر محبوب الهی مزین  
گشت و با مر مبارک بعضی از دوستان با الحان خوش از  
الواح و آیات الهیه تلاوت نمودند و هم چنین اشعار حضرت  
عبدالبهاراکه مطلع و منتهای آن این دو بیت مبارک است  
و بیت آخر که حاوی اسم مبارک است در محضر ولی امر الهی  
با این نحو تلاوت گردید.

این حلق بها در حلقه فتاد

این طوق بلا موی تو بود

برمدعیان گردیده عیان

عباس شناگوی تو بسورد

آنگاه تاکید فرمودند در احتفالات احبا از مشنوی جمال

مبارک هم باید تلاوت گردد . دیگر معلوم است چه نشئه

وکیفیتی بود و بیت مبارک چگونه غبطة ملا اعلی گشته این

عبد شرمسار در گوشه ئی نشسته و همچنان مست و مخمور لقا

مبارک و روحانیت بی نظیر محفل بود که هیکل اطهر خطاب

با این عبد ذلیل فرمودند . این مسافر هلنندی شب و روز گریه

وزاری مینماید که چرا جمال مبارک مرا ایرانی و عرب نیا فریدند

تابیانات مبارکه رادرک نمایم اگر امشب اینجا بور چه میشد .

یکی از احبابی مصر روزی در اشنای مشی مبارک در اطراف

باغچه های مقام اعلی وارد شد هیکل مبارک از احباب و اوضاع مری

صراستفسار فرمودند عرض کرد که فایق عرض عبود یت بمحضر

مبارک تقدیم داشت و عرض نمود آنچه راجع با و بحضور مبارک

معروض گردیده اشتباه بوده است وجه مبارک برآشافت و با

هیمنه و عظمتی بی نظیر فرمودند فایق شخص مخلصی نیست من

با و دستوردادم متابعت محفل مرکزی مصر را بنماید اطاعت

ننعود آنگاه بالحنی شدید تر فرمودند امر بر خلق مشتبه میشود  
ولی بر حق مشتبه نخواهد شد .

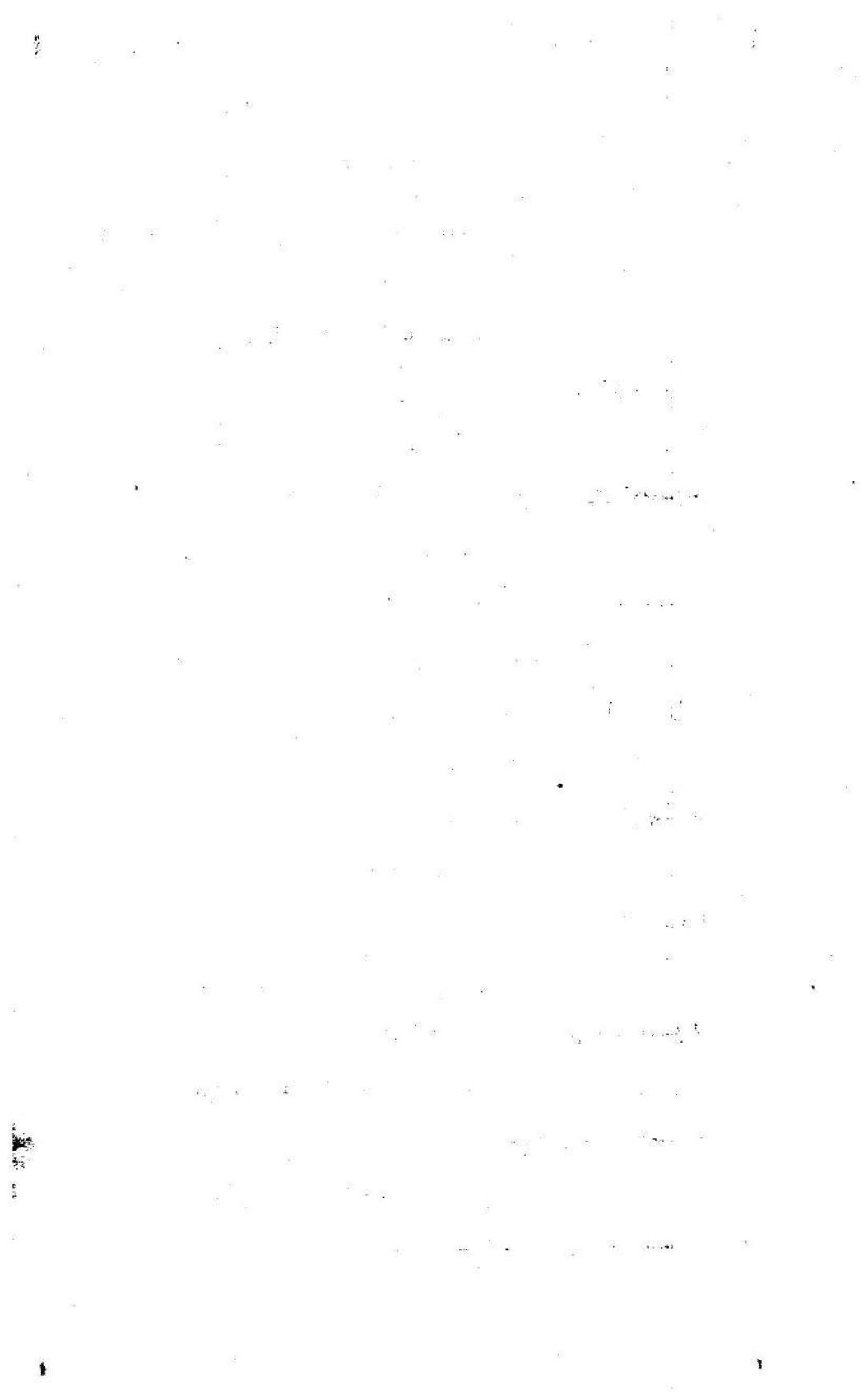
احبای باید ثابت و مستقیم باشند اساس ثبات بر امر است  
این از تبلیغ مهم تراست اتحاد کامل بین احبا هرچیزی  
قابل عفو است هرگناهی توبه اش باستان مبارک قبول میشود  
... اگر خدای نکرده کسی با مفسدین معاشرت کند

..... ضرس به یکل امر وارد است سرکار آقا احبا  
را وصیت فرموده اند که هیکل امر را مواظبت کنند احبا باید  
شب و روز پکوشند هیکل امر را مواظبت کنند ابدآ با مفسدین  
معاشرت و مکالمه ننمایند باکسا نیکه با مفسدین معاشرند  
معاشرت جائزیست احبا باید بیدار باشند اصل وفا و ثبات  
در امر مبارک است و جانشانی و همت لیاقت در خلوص  
و محبت و خضوع و خشوع کامل است این ایام خیلی مهم است  
ایام امتحان است احبا باید با عمال خود را بیارایند باید  
اخلاق حسن دارا باشند . کسی تصور نکند جمال مبارک خود  
امر خودش را مرتفع میکند .

فایق هر چند با جرئت و همت است و زبان انگلیسی و فرانسه  
میداند و با اولیای دولت خوب ملاقات میکنند ولی هیچیک از  
اینها بدرد نمیخورد نه استعداد بدرد نمیخورد نه نطق و

## ١- صورت اشعار حضرت مولی الوری :

این حلق بها	در حلقه فتار
این طوق بلا	موی تو بود
هر نفحة مشک	کاید بمشام
از خلق و خوش و خوی تو بود	
گر آب حیات بخشیده حیات	
سرچشمہ آن	جوی تو بود
جان تشنہ لب است دلهابه تب است	
کل در طلب	روی تو بود
روی دل صا	بنگر صنما
چون قبله نما	سوی تو بود
آماده کنون	اسباب جنون
دل منتظر	هوى تو بود
لب تشنہ تو	این کشته تو
موی تو بود	
آشته دل	
دل مرده همه	افسرده همه
جانب خش همه	بوی تو بود
گردیده عیان	بر مدعیان
عباس ثنا گ	وی تو بود



بيان نه فرانسه و انگلیسی چیزیکه مقبول درگاه الهی است  
نیت خالص است و بس احباباً ید بانیت خالص قیام به خدمت  
امر نمایند.

کوه دماوند ۱۹ هزار قدم است و کرمل هزار قدم ولی  
چون در ظل عنایات مبارک است مرتفع ترین کوههای عالم  
است.

تراموای الکتریک بکوه کشیده میشود یکی از زائرین  
استفسار کرد آیا بدست احباب خواهد شد فرمودند خیر  
اول بدست اغیار بعد بدست احبا میافتد.

از محضر مبارک استفسار شد آیا هندسه مقام اعلی تغییر  
میکند فرمودند چرا مثلاً پله کانهای مقام همه مرمر خواهد  
شد دیوار سراشیب میشود که از مقام گلها نمایان باشد  
جاءه مقام بشارع آلمانیها وصل خواهد شد. اینجا کوه بود و  
هیچ آب و سبزه یافت نمیشد بنظر عنایت الهی چنین جنتی  
در میانش قرار گرفت اول زمینهای هیچ قیمت نداشت حالاً  
خیلی ترقی کرده و یاغچه‌های مقام اعلی خیلی مصfa خواهد شد  
رضوان راشکست بعد هابهجهی هم خیلی مصfa خواهد شد  
انشاء الله من بعد مسافرین به بهجهی راءساً می‌آیند. از  
ریدن گل حنا و گلها دیگر هیکل مبارک بینهایت محظوظ

میشدند .

دیگر آنکه از حضور مبارک سئوال شد آیا مدرسه بنا  
میشود ( مقصود مدرسه در جبل کرمل در جوار مقام اعلیٰ  
است ) فرمودند طول میشد در امریکا بنای  
شرق الا ذکار یک میلیون دلار دیگر خرج دارد هنوز  
بنای گنبد وغیره مانده اول اتمام او مهم است اگر  
اقدام بمدرسه شود هر روناقص میماند .

با این عبد شرمسار فرمودند سفر ها انشاء الله  
بزیارت خواهید آمد اسباب فراهم میشود خداوند  
برکت عطا میکند مسافرین میآیند عرض شد تا تائیدات  
مبارک شامل حال نشود احدي از مکان خود نمیتواند  
حرکت کند فرمودند بلی این امور از مقدرات است .  
روزی هیکل اطهر به با غچه های مقام اعلیٰ تشریف  
آوردند حجره های مقام منحصر به شش اطاق اعلیٰ بود که  
حضرت عبد البهای نافرمان بودند خلف مقام اعلیٰ با  
فاصله تقریباً یک پیاره روی وسیع متصل بکوه بود آقا  
رحمت الله با غبان مقام اعلیٰ را احضار فرمودند و ریسمان  
و گچ طلبیدند و با این عبد ذلیل امر فرمودند سر ریسمان  
را گرفته آنگاه با گچ موقع سه اطاق خلف را که اکنون بهمن

سبک حجره های دیگر ضمیمه مقام اعلی شده بر روی زمین  
معین فرمودند و فرمودند مرحوم باقر اف از حضور حضرت  
عبدالله استد عانمود اجازه فرمایند این سه اطاق را بنا  
نماید تصویب فرمودند امیدوارم انجالشان موفق با یعن  
خد مت گردند . بعد ها چنانچه مسبوقیم روح مجسم جناب  
حاج محمود قصابچی ازا حبای مخلص عزیز ب福德ار مفتخر  
پکسب این سعادت شدند وهیکل اطهر در سنه ۱۹۵۲  
حجره شرقی این سه اطاق را به باب قصابچی تسمیه  
فرموده تاج افتخار ابدی بر فرق آن برگزیده درگاه کبریا  
نها ند .

احبا خیلی باید پکوشند که آثار کد ورت و اغبار در قلب  
هیچیک نباشد این از تبلیغ مهمتر است .  
راجع به کمک بسیل زدگان نیریز که احبا قرارداده بودند  
با غیارهم کمک شود فرمودند خیلی فکر اساسی است .  
در باره وظائف لجنه تقدیس که متصدی پذیرائی و  
ضیافت از واردین وغیره بود فرمودند بسیار خوبست ولی  
بیشتر باید بقصد وق خیریه اهمیت بد هند ضیافت مختص  
باشد در ارض اقدس هر که میخواهد ضیافت نمایند  
حتی المقدور بچای وشربت کفايت میشود و حقیه برای مصا رف

مهم امری خرج میشود .

احبا باید بانهايت ذوق و شوق تقدیم تبرعات نمایند  
نه اینکه تحصیلدار مطالبه نماید . راجع به پیشنهاد تقدیم  
تبرعات بمیزان صدی چند عایدات افراد که از طرف لجن  
خیریه در طهران طرح شده بود فرمودند پیشنهاد ضرر  
ندارد ولی باید بروحانیات صرفه باشد تمام شهر ها  
باید صندوق اختصاصی برای تبرعات به صندوق طهران  
داشته باشند و بظهران برسا نند .

لجن خار مین اطفال باید شب و روز بگوشند که یك طفل  
بهائی ولو مباری را تحصیل نماید که بی سواد نماند .  
پیشنهاد محفل روحانی همدان را در امر جمع آوری الواح  
مبارکه حضرت ولی امرالله تصویب فرمودند و فرمودند در  
مجموعه دیگری جمع شود ( که منظور مبارک آن بود دریک  
مجموعه بالواح جمال اقدس ابهی و حضرت عبد البهای باشد )  
اعیاد و جشنها با اسم مبارک جائز نیست .

راجع به تقدیم کلیمیان فرمودند این مطابق و عسود  
حضرت عبد البهای است در لوح مبارکی که بهمدان در ۲۸  
سال قبل نازل شده میفرمایند در فنون ظاهره بر پیشینیان  
سبقت میگیرند الیوم ظاهر شده .

اعضای لجنات رامحفل روحانی برحسب بصیرت ومهارت  
هرشخص معین کنند مثلاکسی که درامورمالی مهارت دارد  
بلجنه مالی وغیره عضویت لجنه ریاستی نیست وظیفه  
پکسی نمیدهدن اعضای لجنات ومحافل باید همینکه در  
لجنه و محفل حاضر شدند بدآنند ازبرای خدمت حاضر  
شده اند به نیت خالص قیام کنند.

حجاب عنقریب مرتفع میشود بشارت بدھید ولی  
عالله اجتماع رجال ونساء دریک مجلس ابدآ سزاوارنیست  
دراین خصوص امر مبارک سرکارآقا این است که زنهای احبا  
متابع ارض مقصود نمایند حجاب مرتفع میشود ولی بد و  
شرط اول استعداد داخلی وشرط دوم استعداد  
خارجی است. استعداد داخلی یعنی آنکه زنهای شب  
و روز بکوشند که خود را تزکیه نمایند بطوریکه مجسمه عفت  
وعصمت وتقديس گردند به سادگی قیام کنند آرایش و  
آلایش را بکلی کنار بگذارند ابدآ سزاوارنیست آرایش  
وآلایشی همراه داشته باشند. میل ما اینست که زنهای  
احبا خیلی ساده وموقر ومتین باشند شب وروز دور هم  
جمع شوند به بینند اسباب ترقی شان چیست این استعداد  
داخلی بود. اما استعداد خارجی عبارت از این است که

عنقریب نفوذ آخوند ها ازین میروند احبا مطمئن باشند  
آنوقت مقتضیات مملکت هم مساعد میشود این امر مبارک  
را اغیار پیشرفت خواهند داد احبا پیشقدم نشوند  
زنهای اغیار پیشقدم میشوند آنوقت زنهای احبا هم با  
کمال سادگی درعقب آنها بیرون بیایند ولی میل ما  
اینست که بعد از آنکه زنهای اغیار بیرون آمدند زنهای  
احبا ساده بیرون بیایند برای عزت امر بهتر است .  
شرط اول مهم است عجاله زنهای در استعداد داخلی  
بکوشند که مجسمه تقدیس و عفت و عصمت و حاری از آرایش و  
آلا پیش شوند .

ضمناً مطالب ذیل نیز اضافه میشود :

در طبقه زیر مسافرخانه اطاقی محل سکنای میرزا  
احمد فرزند ارشد و وصی اول یحیی ازل بود که در ایام  
مبارک حضرت عبد البهاء بهیکل اطهر روی آورده و یفرموده  
مبارک مولای محیوب در لوح قرن " تائب و راجع گشت "

و حضرت مولی الوری توبه اورا قبول فرمودند . ۱

۱- در سخن مبارکی که خیرا زیارت شد و یکی از اطهر ر  
ایام اقامت در انگلستان از یونیون سوسا یقی اکسفورد

Union Society Oxford  
مرقوم فرموده اند این بیانات مبارکه مسطور است قوله لا حلی

حضرت ولی عزیز امرالله نیز پس از صعود مبارک میرزا حمد  
راد رظل عنایات خود ماء وی دادند و او تا آخر عمر در  
ارض اقدس زیست نمود و از خوان نعمت مبارک مرزوق بود  
در ضمن برای والد هیکل مبارک نیز تحریر میکرد و مقالاتی  
راهنم که در جرائد بترکی درباره اعلای امر مبارک منتشر  
میشد حسب الامر مبارک ترجمه مینمود و در جلسات احباب  
در حضور مبارک قرائت میشد .

در آن ایام در باغچه های کنونی مقام اعلی بیان  
مسافرخانه و مقام عمارتی روطبیه وجود داشت که آقا  
عباسقلی خادم مقام اعلی سا خته بود و در آن سکونت داشت  
و حضرت مولوی الوری غالباً در آن محل نزول اجلال  
میفرمودند .

زیرنویس (یقیه از صفحه ۴۹)  
”دیگر آنکه امروز مکتبی از جناب میرزا محمد علی افغان از  
ارض اقدس واصل حکایت از تشرف احباب ایرانی و فرنگی مینما  
از جمله نجل ازل که خاضعاً در نهایت یاء سروشیمانی و افتخار  
حول عرش در این ایام طائف قوه میثاق صخره صما را چون  
آب نماید وزمه اعدا و اشرار را پراکنده و پریشان و خائب  
للہ و خاسركند مهندس امریکائی با بعضی از احباب و اقامیرزا لطف ا  
مشغول نصب چراغهای الکتریک در جوار و روضه مبارکه هستند  
نعمیماً لهم وللناظرين .”

و همچنین در طبقات زیر مقام اعلی دو عمارت متعلق به  
مسیحیان بود که بالای آن صلیب نصب نموده بودند و  
سالهای متعددی به نیت اهانت بمقام اعلی صلیب را شبها  
روشن مینمودند هیکل اطهر بفرموده «مبارکشان احتراماً  
لمقام المبارک وجود همین بنائی را مشرف و در جوار مقام  
اعلی جائزند استند لذا عمارت آقابلاسقلی را بعد از  
برداشتند و دو عمارت واقعه در زیر طبقات را پس از مفاوضات  
طولانی که صاحبان آن در بد وامر حاضر بفروش نمیشدند  
و بالآخره مستاء صلیب گشته از حضور مبارک استدعا نمودند ابتیاع  
فرمایند ابتیاع فرموده با سنگهای آن عمارت یک طبقه ئی  
متصل بمسا فرخانه اصلی را انشاء و با خرابه های آن باعچه  
غرسی مقام اعلی را ایجاد و خاک و سنگ و خاشاک آن دو عمارت  
را به تعبیر مطیع مبارک در آن باعچه ها که بشکل تابوت است  
دفن نمودند و بحضورات تصریح فرمودند که ما به صلیب که  
رمزی از رزاپایی حضرت روح است احترام میکنیم ولی در هر  
حال صلیب در ظل مقام اعلی است و ابتیاع آن دو عمارت  
مشروط برآن است که خود شان بدست خود صلیب را پائین  
بیاورند و چنان کردند .

دریو میکشن به در مقام اعلیٰ محفل احبا  
بر پا بود . و هیکل اطهر به محفل تشریف فرما نشدند  
این عبد شرمسار آرزوی خدمت داشت و سینی چای برداشت  
بعض احبابی الهی چای تقدیم مینمود ناگاه درحالی که  
چشم متوجه بیت مبارک و ماورای آن روضهٔ مبارکه آنطرف دریا  
گردید هیجانی در قلب احسا سکرد و آرزو نمود در موقعیت  
اقتران مبارک ولی امر محبوب الهی در ارض اقدس حضور داشته  
باشد و خدمت پردازد بی اختیار اشک از دیده روان گردید  
بعضی از متقد مین متوجه شدند ویدون آنکه از سبب استفسار  
نمایند بنوازش این عبد شرمسار پرداختند . این عبد دیده  
خود را پاک نمود ولی خا طره اش در دل و جان کالنقش فی الحجر  
با قیماند سالهای مديدة در این آرزو و انتظار گذشت تا  
میعاد محظوظ رسید و بنحوی که شرح آن از بعد می‌آید این  
آرزو و آمال تحقق یافت . حمدًا الف حمد لعنایاته والطافه  
دراینجا ازلحا ظ آنکه مبارا از برای رعایت تقدّم و تاء خر  
مطلوب خاطرهٔ تشرف بمقامات مقدسه علیا در رکاب مبارکه و  
ذکر الطاف و عنایات لا نهایه هیکل اطهر نسبت بعثموم  
احبا و پاران عزیزا بران بتعویق افتاد و فرصت در آن مطالب  
بتفصیل از دست رود بنقل شمه ئی ازان خاطرات خارج از نوبت

مبادرت میگردد :

( نقل از خاطرات تشریف ثالث بلقای مبارک ۳۱ مارس

آوریل ۱۹۳۷ )

اکنون از آنجاکه شکر واجب واجب است مناسب میداند  
در خاتمه این فصل رشحی از خاطرات خصوصی ایام تشریف و  
سرامد آن زیارت مقام مقدس اعلیٰ وروضه<sup>۲</sup> مبارکه حضرت  
عبدالبهار ارد رمحضر مبارک بنگارد وهمچنین تلطفات و تعطیفات  
مولای محبوب را نسبت با حبای عزیزالله<sup>۱</sup> و زائرين در ایام  
اخیر تشرف و یوم وداع پادنماید شاید این تذکار جرح  
قلوب کثیفه را تا اندازه ئی التیام دهد و این بینوايان را  
پشرف تقرب باستان منیعشن در عالم بالا فائز نماید ولیس  
ذلك من فضلہ ببعید ۰

از جمله تشرف احبابی عزیز به دو عتبه<sup>۳</sup> سا میه پس از  
احتفال عمومی هفتگی مسافرخانه در یوم یکشنبه ۴ آوریل بود  
که عموماً بحال اجتماع در رکاب مبارک برای زیارت روان شدند  
مولای محبوب در نزد یکی مقام حضرت عبدالبهای کفسهای مبارک  
را بیرون آورد و بانها یت خضوع بدرب مقام اعلی نزد یک شدند  
قالیچه<sup>۴</sup> کوچکی زیر پای هیکل اطهر در خارج مقام گسترشده  
بود در درب ایستادند گلاب پاش درست هیکل اطهر

بود بفرد فرد احبا گلاب عنایت فرمودند آنگاه بمقام حضرت رب اعلیٰ ورود نموده سر بعتبهٔ سامیه نهادند و بعد مقابل زیارتname که در قابی بد یوار نصب شده است قرار گرفتند لحن دلربای رنان مبارک در آن فضای قدس جانان طنین اند از گشت.

**"الثناء الذي ظهر من نفسك الاعلى"**

پروردگارا تو شاهدی که بر حاضرین چه گذشت و چه مبارک ساعتی بود (نسوان احبا نیز پس از احتفال هفتگی که در مسافرخانه زنانه بر پا بود در حجرهٔ مقابله یعنی حجرهٔ شرقی جمع بودند و از استماع لحن مبارک محظوظ) تلاوت زیارتname ادامه داشت تا آنکه به جمله "فيما الهي ومحبوبى فارسل على من يعين رحمتك وعنائك" رسیدند مکث و تاءً ملی طولانی فرموده باز بتلاوت ادامه دادند تا نوبت بتلاوت تحیات "عليك يا جمال الله ثناء الله و ذكره رسید مجدد تاءً مل فرمودند گوئی حال مبارک منقلب بود آنگاه پس از اتمام زیارتname و چند دقیقه تاءً مل بسوی عتبهٔ

---

۱- نظیر این تشرف در روضهٔ مبارکه جمال اقدس ابهی جل کیریائه در اسفار بعد نصیب شد که در آن مقام مقدس همکل اطهر در داخل روضهٔ مبارکه جمیع را با عطر گل سرخ معطر فرمودند.

مقدسه پیش آمده زانوان مبارک خم و جبین اطهر بر روی  
آستان قرار گرفت لحظات و دقایقی چند براین منوال  
گذشت احبا ایستاده ناظر آن منظره دلنواز بودند.  
در اینجا عالمی از اسرار نهفته است راز و نیازی که آن  
طلعت احديه در اعتاب مقدسه با صاحب مقامات میفرمایند  
عاجزم من این زمان از سرگذشت ( یار باد وقتی را که  
در زیارت فردی در حالیکه سر از سجده بر میداشتند دو  
دست مبارک را از برگهای گل عتبه مقدسه که همه روزه نثار  
آستان مبارک میشد پر فرموده به زائر بینوا عنایت فرمودند  
ای دیگر چنین حالی در این حیزارنی و گردش گرد و ن  
تظاهر آتیه اب سماوی تکرار میشود سبحان ربنا بهی  
الا بهی سبحان ربنا العلی الاعلی که چنین فرع مقدسی  
در این ظهور مبارک از آن شجرتین ربانیتین منشعب گردید  
ای مولای بیهمتا دیده برداشت از روی توام ممکن نیست  
بیجمالت چکنم نور ندارد بصرم

آنگاه آهسته بد ون آنکه روی مبارک را از عتبه برگیرند از  
پشت سر خارج شدند دیگر نویت احبای الهی بود که تائی  
بمولای محبوب نموده عتبه مقدسه را تقبیل و بعضی غبار قد مگاه  
هیکل اطهر را کحل بصر نمایند همین کیفیت بار دیگر در

مورد زیارت عتبه<sup>۰</sup> مقدسه حضرت مولی‌الوری تکرار شد .  
باز یاد بار احیانی را که زائرین بمحضر مبارک وارد  
میشدند و بیاناتی عنایت آمیز از لسان اطهر استماع میشد  
قارئین عزیز امید وارم براین عبد مستمند خرد نگیرید  
کلماتی که هیکل مبارک استعمال میفرمودند همان کلماتی  
است که مردم عاری در محاورات خود تکرار مینمایند با این  
فرق که آن از بن قلب بر میخاست یعنی قلبی که حضرت  
عبدالبهادرالواح وصایا نورانی وصف فرمودند و بفرموده<sup>۰</sup>  
مبارک "حساس است" و این از سرزیان آن تا اعماق  
قلب و اجیال آتیه نافذ است و این بفرموده<sup>۰</sup> مبارک  
همه<sup>۰</sup> حروف و کلمات آن جان بخشد و این هیچ  
دردی دوا ننماید .

باری قریب با این مضامین کلمات قصار و بیانات  
روح بخش که در حضرت استماع حرفي از آن دیگر باید خون  
گریست و بمقصود فائز نشد از فم اطهر دری آن مولای  
عالیان بعناسبت هر موقع و مکان جاری میشد و از استماع  
آن نعمات رحمانی جان در اهتزاز بود . از جمله :  
بفرمائید کلاه را سربگذارید گریه نکنید مسرور بایشید  
باید لبستان خندان باشد انشاء الله خستگی سفر رفع شده

منزل شمار رمسافرخانه است در جوار مقام اعلیٰ بسیاری از  
نفوس آرزوی تشرف دارند الحمد لله شما فائز شدید  
الحمد لله وسائل فراهم شد .

بفرمایید بزیارت برویم بشما خوش میگذرد امروز  
شما نیایه از طرف عموم احباب ایران زیارت کنید من هم  
نیابت میکنم دعا میکنم با یاد این بشارات را در هر مرکزی  
وارد میشوید با حبا تفهم کنید تبیین کنید از قبل من  
بشارات مرکز و بشارات شرق و غرب و شمال و جنوب . من  
این مطالب را برای شما میگویم که مسرور باشد و احباب ایران  
رامستبشر کنید هفتة آتیه هم شمارا بروضه مبارکه  
میفرستم زیارتتان مکمل شود از طرف تمام احباب ایران  
با یاد زیارت کنید .

خوش آمدید بفرمایید قدری راه برویم حال شما  
چطور است پیشتر بیایید عقب نروید پیش بیایید امروز  
چه میگردید من مشغول مطالعه مکاتبی بودم که با خود  
همراه آوردید مکاتب پی در پی میرسد ولی مطالعه  
مکاتبی که شما آوردید مقدم بود مکاتب محفل روحانی ملی  
و محلی بود .

خوشگذشت ( زیارت روضهٔ مبارکه ) زیارت مکمل گردید  
روضهٔ مبارکه را زیارت گردید به عکا هم رفتید بیت مبارک  
را زیارت کردید باغ رضوان هم رفتید ( که جواب همه  
تعظیم بود ) قصر مبارک راهم که زیارت کردید بغرفهٔ  
مبارکهم داخل شدید قصر مبارک چهل سال درست  
ناقضین بود . . . این اول دفعه زیارت شما بود . یکدفعه  
دیگرهم شمارا به روضهٔ مبارکه میفرستم .

---

بسم الله بفرمائید امروز بزيارة مقام میرویم پیش تر  
بیاید حال شما چطور است بشما که بد نمیگذرد در  
مسافرخانه تنها هستید مسا فرد یگری نیست چه میکنید  
روزها ( عرض شد بعضی یارداشتها ) مطالعه هم  
میکردید درمسافرخانه کتب امری بلغت های مختلفه  
برای مطالعهٔ مسافرین هست مخصوصاً دستور دارم  
آنجا بگذارند فرات داشته باشند مطالعه کنند بعضی  
از کتب هست که نسخ آن بایران نیامده چون ورود کتب  
مشغل است کتب امری زیار است بایران میفرستم بعضی ها  
را شما با احبابی طهران مکاتبه کردید در فکره است شما را  
یکمرتبه دیگر راین هفته بزيارة روضهٔ مبارکه بفرستم و این

زیارت اخیر شما خواهد بود قبل از مراجعت به تهران این دفعه که قصر میروید مکتبه ئی من در قصر ترتیب داده ام مکتبه کنید و توکل کنید علا تسلیم پوسطه کنید انشاء الله میرسد .

در مراجعت از زیارت روضه مبارکه و قصر بهجی و قشله و خان و جنینی و سایر مواقع متبرکه " :  
زیارت خوش گذشت زیارت مکمل گردید این زیارت اخیر شما بود به روضه مبارکه قبل از سفر با ایران خاتمه ال طواف فاتحة ال طاف قشله هم رفتید ( زیارت قشله منحصر به روزهای جمعه بود ) قشله سجن جمال مبارک بود مدت دو سال آنجا تشریف داشتند بعد به بیتی که زیارت کردید تشریف بردن و هفت سال آنجا تشریف داشتند و از آنجا به مزرعه و جنینی و غالباً هم بیان رضوان تشریف میبردند و در اواخر حیات مبارک در قصر بهجی کتاب اقدس هم در بیت مبارک نازل شد .

بقعة الحمرا رفتید با احباب مکتبه کردید فردا صبح هم جائی نروید محفظه آثار را زیارت میکنید . پس از زیارت محفظه آثار :

محفظه آثار را زیارت کردید هرسه غرفه را دفعه پیش  
زیارت نکرده بودید زیارت شما مکمل شد از هر جهت کامل  
شد هیچ نقصی نداشت انشاء الله سفر دیگر هم بزیارت  
بقاع مبارکه نائل میشود چند روز است در این جوار هستید  
بخاطر دارید حسابش را من نو زده شب تعیین کردم  
مسافرین در جوار این مقامات بمانند شما ماء زون هستید  
هر وقت وسائل زیارت فراهم شد و بخواهید عازم شوید  
این اجازه خصوصی است که بشما داده شد از چه راه  
عازم میشود از شام یا بیرون از هر راهی که اسهله است  
خود تان را در راه خسته نکنید با اتو مبیل میروید اتو مبیل  
مثل کشتی و ترن نیست که راحت باشد .

اگر فرصت داشتید عواشق هم بروید در عواشق  
خلیل الرحمن بود که شمع انجمان احباب بود خیلی مشتعل  
ومخلص بود و خدمت احبابی عواشق بسیار منجد باند آنجا  
بروید و ملاقات کنید مؤثر است .

مقصود از ذکر این مراتب آن بود که قارئین عزیز ملاحظه  
نمایند تا چه اندازه هیکل اطهر نسبت بزائرین رئوف و  
مهریان بودند راءفتی که نظیر آن از هیچ اب مهریانی در  
عالی وجود مشاهده نشده و با آن مشاغل وغیره که تصور آن هم

از استعداد ماخراج است توجه مبارک معطوف رفاه  
و آسا پیروزیارت و خط سیر سفر و جمیع شئون زائرين بود حتی  
غالباً از روی کمال لطف امر میفرمودند با غانها از نارنگی های  
مقام و مراقد برای مسافرین بچینند و بیا ورند که این عنایت  
مخصوص زائرين بود.

اما لحن مبارک و نفس مسیحائی هیکل اظهر بقدری  
جدّاب و مهیمن وبالطف و عنایت بود که اقلام از وصفش  
عاجزه، یکی از جریده نگاران که در اثنای مسافت خویش  
بدرك حضور مبارک فائز شده بود در مراجعت به شهران در  
محفلی از وزرا و درباریان که از تفصیل سفر واستفسار  
نمودند شاه بیت سفر خویش را زیارت لقای حضرت شوقی  
افندی بیان نمود و چون مستفسر حال شدند گفت چه عرض  
کنم سعدی علیه الرحمه را دیدم بر سریر جالس و گلستان  
نطق میفرماید و هم چنین از طراوت و تنظیم حدائق ذکر  
نمود که ذره عی خا شاک و برگ خشک در آن حدائق دیده  
نمیشود. با غانها بالسان شیرین پارسی صحبت میکنند  
لبشان از شادی چون گل شگفته است. دیگری گفت حقیقته  
انسان خود را در بیهشت ملاحظه میکند من همه جا سیر و  
سیاحت نموده ام خود و خاندانم در گل نشو و نماکرها یم

جا یزه پرورش گل همه ساله نصیب مامیشود معذلک در دنیا  
جایی رابه طراوت با غهای بهائیان کرمل ندیده ام حقیقته  
باید افتخار نمود با غجهای کرمل از عجائب سیعه دنیا  
است . باز از باغبانها یاد کرد که اسطائشان ایرانی است  
با کمال خلوص و محبت ازواردهین استقبال میکنند روزیکم  
مخصوصاً از بیروت برای دیدن حدائق رفتم بارانی بود و  
باغبانها برای من چترحا ضرنمودند و پرخلاف اماکن سایر  
اریان نه فقط دیناری از واردہین قبول نمیکنند بلکه  
استفناشان از برای جمیع سرمشق است .

نه اینکه تصورشود هیکل اطهریمهمه کس اذن عنایت  
میفرمودند رفیق عزیز ما سعادتمند بود که چنین عنایتی  
شامل حالت گردید .

در یگر آنکه بیانات مبارکچه کتبی و چه شفاهی در منتهای  
فصاحت و بлагت بود گوئی فصاحت و بлагت در آن ساحت  
قد سراه نداشت و کلامی با آن بлагت و شیرینی در زیان فارسی  
نیامده و همچنین آنچه بعربي تکلم میفرمودند و یاز قلم عزز  
نزول مییافت .

مطلوبی که خا طره آن آتش بر جان میزند و تا حال مرتب  
تحریر آنرا تا این موقع که این فصل در شرف اتمام است

بته خیر اند اخته و هر آن که بخاطر میگذرد سیل اشک از  
دیده روان میگردد آنکه این عبد شرمسار از محضر مولای  
محبوب استدعای نسخه ئی از شمايل مبارک نمود فرمودند  
”یکی از شمايلهاي مبارک را بشما ميدهم يادگار من خواهد  
بود نزد شما بهمين اكتفا كنيد“ همينکه اين جمله بسر  
لسان مبارک جاري شد که ”يادگار من خواهد بود نزد شما“  
دنیار پر ابر دیده ناقابل اين عبد سیاه گشت در یافته  
حاکم بسر اين عبد ذليل شرمسار را قسمت آنست در این  
جهان ناپايد از زنده بعائد و صعود مبارک واقع شود  
آه آه عما قضى و امضى بسيار اشک از دیده روان شد  
”ليس لنا الا التسليم والرضا“

در يوم توديع از محضر مبارک (۱۸ آوريل ۱۹۳۷)  
در ضمن عطا ياي مبارک شمايل مبارک حضرت مولى الورى را  
که داخل دوسيه ئی قرارداشت باز فرموده باين عبد شرمسار  
عنایت فرمودند و فرمودند عکسمن را خواستيد شمايل  
بارك را بشما يادگار ميدهم روحى لعنایاتك الفدا  
اين عبد شرمسار قلم تقديم نمود که در روی شمايل مبارک  
مرقوم نمایند فرمودند ”عکس مبارک است جايز نیست من  
بنویسم“ اكتفا كنيد“ اين شمايل مبارک شمايلي است که

حضرت مولی‌الوری در حا لیکه ایستاده اندگلی در دست  
مبارک است .

این عبد در روز تودیع در حالی که باراده<sup>۹</sup> مبارک رو  
بروی هیکل اطهر در سالن بیت نشسته و بحر بیانات  
مواج بود در خاطر افکار و آرزوهاشی مبیروراند در عین  
حال خجل و منفعل بود که چرا باید اسیر آن افکار باشد  
وازطرفی خود را تسکین میدارد که با لاخره ما بشريم ومعدن  
عجز و نقائص آرزو بجوانان عیب نیست هیکل اطهر روحی  
لعته السا میة فدا با آن احاطه<sup>۱۰</sup> غیبی که ما فی الضمیر نفوس  
رامیخوانند نظری عمیق با این عبد ذلیل افکنده رشته<sup>۱۱</sup>  
کلام راقطع و با این بیان احلی ناطق گشتنده من در  
باره شمار عالمکنم بآنچه اراده<sup>۱۲</sup> الهی است موفق بشوید  
دل میسر ز دستم صاحبدلان خدا را  
که هزاران هزار معانی و اسرار و درس تسلیم و رضار آن نگاه  
و بیان مبارک مستور و نهفته بود .

حال بذکر بعضی از بیانات عنایت آمیز هیکل اطهر در  
ایام تشرف و وداع نسبت با حبای عزیزکه هنوز هم بی شبیه  
از عالم غیب و ملکوت جلال متواصل است این فصل را پایان  
میدهد امید آنکه سبب قربیت این مهجوران باستان مبارک

گردد و ذکر آن بنحوی در این جهان بی بقا پایدار بماند  
من از احبابی ایران راضی هستم معنوون هستم قلب  
من از آنها مشعوف است در سنوات اخیره ثبات واستقامت  
بخرج دادند به ثبات واستقامت فائز شدند هنوز امتحانا  
تمام نشده و انقلابات ادامه دارد . انشاء الله استقامت  
میکنند واستقلال امر در ایران اعلان میشود بوقتی حا لا  
زود است .

احبابی ایران احبابی ممتحن جمال مبارک اند  
امتحانات شدیده دیده اند واستقامت کرده اند من  
بوجود آنها فخر میکنم تمام بهائیان هم فخر میکنند هم در  
شرق و هم در غرب ایران وطن بهائیان تمام دنیا است  
الحمد لله دشمنان قدیم از بین رفتند در ایران انتخابات  
ملی واقع شد و کانونشن و مجمع شور روحانی تاء سیس  
گشت ارکان امر در ایران نصب شده من بعد گنبد آن  
هم زده خواهد شد .

پیامهای مرا با احباب ابلاغ کنید اخبار ابرهمه جا از قبل  
من تحیت برسانید بهمه محبت مرا ابلاغ کنید من  
هیچ وقت اخبار افرا موش نمیکنم با احباب بگوئید در ارتفاع امر  
قیام کنند با کمال نشاط واستقامت و ثبات در خدمت و





ترویج امرالله وارتفاع امر بکوشند تائیدات آله‌سی میرسد  
حضرت عبدالبہا مکرر فرموده اند جنود تائید توفیق در  
آسمان معلق است و منتظر به بیند کی قیام کرده او را  
نصرت پدهد نصرت الهی منتظر قیام احبا است تائیدا  
شامل حال میشود پشرط اینکه احبا هم قیام کنند بر خدمت  
هم بقول هم بفعل .

در هر مرکزی که وارد میشوید و احبا را ملاقات میکنید  
در ب福德ار عواشق کرمانشاه قزوین و طهران احبا را  
از قبل من تحیت برسانید بگوئید هیچیک فراموش نمیشوید  
آنگاه آغوش مبارک را باز نموده مصافحه فرموند لیکن  
ازحال این بینوا میرسید چگونه از محضر مولای محبوب وداع  
نمودم ویراین عبد ذلیل چه گذشت و چه بوسه ها نثار اقدام  
مبارک شد . امید است بفضل قدیم و کرم عظیم این عاصی نادان  
رامشمول عفو و غفران فرماید .

و آخرين بيان مبارکه از رب سالن خارج شدند اين بود  
که : " در امان الهی "

مولای محبوب، مجلس تمام گشت و با آخر رسید عمر  
ماه مچنان دراول وصل تو ماند ها

بازگردیم به بقیه شرح تشریف سفر اول :

باری کم کم ایام وصل بسر آمد و خاتمه دوران لقا  
نzedیک شد روزی اشاره فرمودند که قریباً باید با سائر  
زائرين از جمله جناب آفاسعبان اقراری و عائله شان  
(که شرح عزیمت ایشان از طهران از پیش گذشت) عازم  
حرکت گردیم. جناب اقراری در معیت یک عدد رفقای کلیعی  
از طهران حرکت نموده و بر رفقای خود قرار گذاشته بودند که  
آنها بزیارت قدس و اماکن مقدسه اسرائیل بروند و ایشان  
بزیارت اعتاب مقدسه بهائی فائز گردد. در حین تشریف در  
مقام مقدس حضرت رب اعلی در التزام رکاب مبارک حضرت  
ولی امرالله چون رفقای ایشان عازم زیارت مقدس یکی از انبیای  
اسرائیل شده بودند جناب اقراری در دل خود آرزو نمود  
کاش ایشان هم بزیارت آن مکان موفق گردد و بر وفق اقرارا  
خود شان جرئت عرض مطلب را بخاکپای مبارک تعین نمود  
همان روز پس از اتمام زیارت مقام اعلی هیکل اطهر بایشان  
اشارة فرمودند خوبست بزیارت آن نبی بروید و همچنین  
ساپر اماکن متبرکه یهود راهم در قدس و سایر جهات زیارت  
کنید تاقدر مقام اعلی معلوم شود. این بود که در ورود این  
عبد شرمسار بارض اقدس جناب اقراری در سفریت المقدس

بودند تا آنکه در مراجعتشان در جوار بقاع مقدسه دیدار حاصل گردید . جناب اقراری از سفر خود مسرور و از برای شکرانه بسا حت قدس که فرموده بودند احبا مواقع متبرکه سایر ایان راهم زیارت نمایند تا قدر بقاع مقدسه را بدانند اذن طلبیدند در محفل عمومی لوح مبارک حضرت عبدالبهای را که با خط عبری در کتابچه خود نوشته بودند در محضر مبارک تلاوت نمایند . مضمون آنکه مواقع اثرات روحانی خود را ازدست داره . وبقیه مبارکه منبع فیوضات است .

همینکه هیکل اطهر اشاره به قرب حرکت زائرین فرمودند طبیعاً آثار حزن در وجهه عموم پدیدار گردید در مقابل این حزن و تاء شرهیکل مبارک باین عبد فرمودند جناب امین سفارش نموده اند که شما بزودی بایان مراجعت کنید و از خط جناب امین همکه برحسب ظاهر مطابق رسم الخط نبود ولی چون با مداد خلوص عرض نموده در باطن ازمهترین خطوط تمجید واستفسا رازدید بصرایشان در آن سنین کهولت فرمودند آن ایام نزد یک لیله مبارکه صعود حضرت بهاءالله جل ثنائه بود حضرت ورقه مقدسه مبارکه علیا در محضر مبارک شفاعت نمودند که زائرین برای شب صعود جمال مبارک بمانند و هیکل مبارک اطهر قبول فرمودند متاءسفانه یکی از رفقا که

مایل بود هرچه زودتر عازم شود عجله خوش را برای  
مراجعت بسمع مبارک رساند و اجازه خواست که بازائری من  
که عبارت از جناب اقراری و عائله شان و این عبد بودند  
امرشود با وسائل کرایه که ایشان در اختیار داشت حرکت  
کنند یک عدد دیگر از زائیرین عشق آبادی از جمله جناب  
میرزا کوچک قدیعی و میرزا جلال و رفقاشان قبل از مامرخص  
شده بودند .

این بود که هیکل اطهر حوالی غروب جممه ۲۲ ماه  
۱۹۲۵ زائیرین را احضار و امر برخض شدن روز بعد  
فرمودند و امر نمودند بزیارت احبا در اثنای طریق  
خصوصاً احبا عزیز عواشق در عراق فائز گردیم و  
پیامهای مقدسه ئی برای محفل ولجنه ها و بعضی از  
احبا ابلاغ فرمودند از جمله فرمودند در طهران به  
دو نفس مبارک تحیت مرا برسانید یکی جناب حقیقی و  
یکی جناب قائم مقامی .

و همچنین پیامهای برای لجه نشر نفحات در باره  
طبع اوراق و اخبار امری والحق د ولجنه نشر نفحات و  
ارتباط شرق و غرب با یکدیگر فرمودند .

در مورد مطالعه کتب بعضی از ناقصین که قبل از

نقض نوشته اند هیکل اطهر فرمودند :

"ما بندۀ جمال مبارکم جمال مبارک ظاهر شدند که تعصبات را از بین ببرند ... من یک وقت منع میکنم یکوقت تشویق میکنم یکوقت مجبور میکنم یکوقت با اختیار خود احبا میگذارم".

مجدداً فرمودند :

"من در فکر هستم که ایادی امر را که در کتاب و صایا مصرح است تشکیل دهم و چنین باید نقوص را خداوند بیسهوث کند مشاغل من زیار است دیروز پست رسیده و یک روز مشغول مطالعه پست بودم".

و همچنانی در مورد اعزام مبلغین با قالیم مجاوره و مطالب اخیری بیانات شتّی فرمودند.

در خصوص ترقی امر فرمودند : حضرت موسی و حضرت عیسی خبر ترقی اسرائیلیان را دادند و ظاهر شد بشارات ترقی امر را در ایران جمال مبارک و حضرت عبدالمهاء داده اند و با ابلاغ عنایا مبارکه نسبت باحبابی عزیز که روزی نمیگذشت از

خاطرمبارک محو شود باین وجه به بیانات متعالیه مبارکه  
خاتمه داردند :

بفرد فرد احباب دون استثنای حیت مشتاقانه قلبی مرا  
پرسا نید و بگوئید که هیچیک از شما دقیقه ئی نیست که از نظر  
فراموش گردید فرد فرد شما همیشه اوقات در مد نظر پسوند  
وهستید احباب ایران یاران دیرین جمال مبارک اند .

مجلس تمام گشت و با آخر رسید عمر

ما همچنان در اول وصل تو مانده ایم  
دیگر معلوم است تدبیع مبارک چه آتشی بر قلب زد و  
چگونه سیل اشک از عيون زائرین وزائرات جاری شد . در  
آخرین وهله صبیه کوچک جناب اقراری را طلبیدند و مقداری  
نقل و همچنین سکه ئی طلا با عنایت فرموده دست راء فت  
ومرحمت و شفقت بر سر آن طفل نهادند و فرمودند امید وارم  
بسلاحتی با ایران برسید . قضا را مسافتی که بنا بور در راه شام  
کمتر از یک روز صرف شود به سه روز انجامید و شب صعود مبارک  
بجا ای روضه مبارکه در ارض اقدس و محضر مبارک مانند شام  
غribian در راه شام گذشت و پرا شرعا نیات و ادعیه مبارک صبیه  
جناب اقراری از خطر حتمی که پیش آمد نجات یافت .  
حال چون ذکر شفاعت حضرت ورقه مقدسه مبارکه علیها

بمیان آمد بپاس خاطره<sup>۰</sup> آن ایام و آرزوی تقرب به عتبه<sup>۰</sup>  
قدسه<sup>۰</sup> سامیه<sup>۰</sup> آن شعره<sup>۰</sup> ازلیه<sup>۰</sup> سدره<sup>۰</sup> منتهی سطور نیل  
با کمال خضوع و تضرع واپتہال عرض میشود :  
عسى ان یفوز بفوز الاجابة والقبول .

دریکی ازلیالی که در بیت مبارک محفل منعقد بسورد  
این مناجات حضرت مولی‌الوری جل ثناءه تلاوت شد که :

”ای خداوند بخشنده کوکب بخشایشت پرجهان  
آفرینش درخشیده و دریای احسان مراج بر کائنسات  
گشته ابررحمت در فیضان است و نارمحبت در فوران  
باغبان احديت در خیابانهای دلها بطراحی گلهای  
معارف پرداخته و طراوت ولطافت بینهایت یافته الى  
آخر بیانه الا حلی ۱

در اثنای تلاوت مناجات ولی امر محبوب‌اللهی بقد وهمبارک  
محفل روحانیان را منور فرمودند حاضرین قیام کردند و  
مولی بیهمنتا امر بجلوس و ادامه تلاوت مناجات فرمودند .  
حضرت بقیة البهاء وود یعنته ورقه مقدسه مبارکه علیانیز  
با وجود نقاہت مراج بفرجه مجا ورتشریف فرمادگشته از پشت  
در باستماع مناجات پرداختند . در آن اوقات کسالتی

بروجود مبارکشان عارض شده بود و روز بروز شدت میباشد  
بطوریکه هیکل اطهر دریکی ازلیالی احتفال فرمودند حضرت  
خانم دردی عارض وجود مبارکشان شده وقدری نحیف  
شده اند لوح مبارک احمد تلاوت شود متعاقب لوح احمد  
باستاد محمد علی که لحنی مليح راشت امر فرمودند مناجات  
تلاوت نماید و بعد فرمودند از دعائی همگی ما فرد انشاء الله  
وجود مبارک صحت خواهد یافت (۱) دعا ازدواجابت  
هم ز تو) بعد فرمودند مستر ویلهلم از کسالت حضرت خانم  
مستحضر شده و درخواست کرده اند که تغییر محل بدنهند  
حضرت خانم در قلوب امریکا نیها تائ شیر عجیبی فرموده اند  
بینها یت علاقه مندند در ایران که مشهورو معروف بودند  
واحبابی ایران یا آثار قلمیه شان آشنا هستند .

در احتفال بعد که یکی از اطبای حاذق احبا مقیم  
بیروت برای عیادت وارد شده بود فرمودند بمجرد ورود  
ایشان به بیت مبارک حال حضرت خانم رو به بهبودی  
گذارده زائرین به روضه مبارکه برونده و از آستان جمال  
مارک برای حضرت خانم رجای شفا بکنند .  
چنانچه از قبل گذشت حضرت خانم نه چنان شیفته و  
دلداره ولی امر محبوب الهی بودند که بوصف و بیان آید

اطاق مبارکشان مشرف بر پا گچه ها و درب ورودی بیست  
مبارک بود روزها اوایل غروب در کنار پنجره جلوس میفرمود  
و چشم ان مبارکشان به درب بیت و خیابانی که از جبل  
کرمل بسوی بیت میآمد روحته بود که ولی امرالله وارد شو  
و شوقی عزیزان از مقام اعلیٰ مراجعت فرمایند تا همینکه  
قامت بیمثال نمایان گردد چراگهای که برای این مدخل سرسرا  
و بیت را بدست مبارک روشن فرمایند و با ورود هیکل اطهر  
بیت مبارک غرق در نور شود ۰

واسفاکه دیگر نه حضرت خانم و نه ولی امر محبوس و  
الهی در این حیز ادنی وجود ندارند که چنین تعلقات  
و تعشیقات بین شمره سدره منتهی و غصن ممتاز بها مبارله  
گردد و یا ولی امر محبوب الهی در فرقت پر حرقتشان  
مرقوم فرمایند که :

”ای خانم اهل بها رفتی و شکست محفل ما

”هم محفل ما و هم دل ما

”زینا افرغ علینا صبرا من لدنك

دیگر دیده“ ناقابل ما و نسلها ا آتیه چنین لحظات  
شفقت و جازبه عشق و تعلق را مشاهده نخواهد نمود ۰  
اگرچه شمعی که حضرت خانم در درون خانه دلهاد رسپیل

عشق و بندگی ولی امر محبوب الهی افروخته اند همچنان  
در قلوب اهل بها پر فروغ است والی ابدالا بار خاموش  
نخواهد شد .

در خاتمه این فصل رابا درج یکی از مناجات‌های حضرت  
ورقه مقدسه مبارکه علیها پایان میدهد لیکن ختامه مسک  
حوالله

ای پروردگار مهریان وای غمگسار دل سوختگان ترحمی  
و تفضلی فرما صبر و اصطباری عنایت کن تحمل و قراری  
ده بادست فضل و کرمت مرهمی براین زخم نه و علاج  
این درد بیدرمان فرما احبابیت را تسلیت بخش و پیاران  
و کنیزان را تعزیت ده این قلوب مجروح را التیام بخش  
و این فوادهای مقرح را بدربیاق جود و مرحمت شفا  
عطاکن اشجا ر پژمرده از اریاح خزان را بهبوب نسائم  
رحمن طراوتی بخش و از همار افسرده از سmom هجران را  
لطافت و نظارتی عطا کن ارواح را بپشارات ملکوت ابهی  
قرین افراح نما و اشباح را به هواتف افق اعلی انشراح  
وانهسا طی ده توئی فضال و توئی رحمن و توئی معطی  
ومهریان . فانیه بهائیه

## ضمیمه اول

-۳۳۹-

د وستان عزیز.

چندی است رشته سخن از دست رفته و سلسله  
مقالات " ساعتی بیار محبوب " در بوته اجمال مانده  
است اگرچه ساعتی بله آنی هم ما و شما از بیار محبوب  
فارغ نبوده ایم و در این مدت هر قدر در مالک و بیلار  
سیر نموده و در اقطاع و اکناف ارض به تجسس پرداختیم  
نشانی از محبوب بیو نشان نیافتیم  
چونکه گل رفت و گلستان در گذشت  
نشنوی دیگر ز بلبل سر گذشت  
اگرچه تلئو وجه مبارکش همه جامشہود و عیان است  
چنانچه حضرت عبدالبها فرمودند  
" يتلئا و وجهه تلئلا یتنور به الا آفاق "  
چه شبها که در هر مدینه و دیار با احبابی دلداره اش  
ما نوس شدیم و چه بسیار اوقات که در محافل انس و بشر  
فراز آسمانها بلسان حال این ابیات ترنم و ترانه نموده که  
تاکی بتمنای وصال تویگانه  
اشکم شود از هر مژه چون سیل روانه  
خواهد بسرآمد شب هجران تویانه  
ای تیو غمت رادل عشق نشانه

### جمعی بتومشغول و تو غایب ز میانه

تا آنکه طالع مدد نمود و رائجه قمیص که از مصر لندن در  
جمعی عالم متضوّع بود هر از سالی یکبار این بینوا ویسیاری  
از آن عزیزان را بمقام مقدس منور مولای محبوب رهنماشی  
نمود "انه لمداری کل شیئی الى صراط قدس مستقیم"  
سر بر آن تربت پاک گذارده مژگان را جاروب کش آستان  
مقد سش نمود یم ولحظات الطاف و عنایات لانهایه اش را  
سائل شدیم، بار دیگر باز سفر از سرگرفتیم و با میسد  
تقریب به بارگاه جلالش صحبت دوستان را مفتتم دانسته  
قلب حزین را تشغی و تسکین دادیم .

بدینمنوال سالهای چند گذشت و هر سنه امتدادش با  
قرون و اعصار در نظر برابری نمود .  
بجرم آنکه بختیم صبح روز وصال

### شب فراق نحسبیم لا جرم ز خیال

تا آنکه ساعت موعود فرا رسید و قرب انتهای "سنین  
تسعه باقیه" که از قلم معجز شیم مولای بیهمنتا در لوح  
مبارک نوروز ۱۱ / ۱۱ یعنی انگلیش سال و نیم قبل از صعود مبارک  
عَزّ نزول یافته بود پدید آمد . سبحان الله ولی امر  
محبوب الهی در این توقیع منبع در "مسک الختم سنه"

اولاًی جهاد کبیراکبر "مخاطباً" لـ "احباء البهاء"  
اخبار فرمودند که در نتیجه "قیام جم غیری از مؤمنین  
و مؤمنات از شیخ و شاب و غنی و فقیر و امّی و ادیس  
وسیاه و سفید"

و قیام عاشقانه ولیرانه اهل بهادر هجرت با قالیم غیر  
مفتوحه و مراکز جدید التاء سیس یاران الهی  
"بتاء سیس مراکز منفرد که بمنزله نقاطنند متوكلاً"

علی الله مباررت نمایند و این مراکز منفرد را  
... بجماعات که بمنزله حروفاتند مبدّل نمایند  
و جماعات را متعاقباً بمحافل محلیه که بمتابه  
کلمات تاماتند تبدیل دهند و در ازدیاد این  
محافل روحانیه محلیه در مالک مختلفه متماریاً  
همت بگمارند تا وسائل انعقاد انجمن های شور  
روحانی متدرجاً بكمال ممتاز فراهم گردد و  
محافل ملى روحانی که بمنزله آیات بیناتند  
تشکیل گردد و ارکان دیوان عدل الهی مرتب  
منصوب شود و بر این ارکان قبه بنیان الهی که  
بیت عدل اعظم و مثابه کتاب مبین است مرتفع  
گرد و مؤسسات نظم بدیع الهی باین تاج

مخرت عظمى متوج گردد و در دامنه کرم  
 الٰهی جبل الرب در مقر معین استقرار  
 یا بـ .

سبحان رَبِّنَا الْهَمَیْ الْاَبَهَی سُبْحَانَ رَبِّنَا الْعَلَیْ  
 الْأَعْلَیْ كه نقشه ملکوتی مولای محبوب در سراسر جهان  
 با فتوحات محییر العقول وما فوق انتظارات آن محبوب  
 بیمثال تنفیذ گردیده و نوایا و وعد مبارک تحقق یافته  
 در ملک و ملکوت جشن اعظم برپا است و بفرموده مبارک  
 حضرت مولی الوری ملک آئینه ملکوت گردیده .  
 " از هر سمعتی صوت تهلیل و تکبیر بلند است و ازهر

کرانه ئی آهنگ تسبيح و تقدیس مرتفع "   
 واکنون در خاتمة الطواف و پایان نقشه یعنی نهایت  
 " سالین تسعه " باقیه " پیروان اسم اعظم و بندگان  
 دلداره " جمال قدم و جهان و جهانیان شاهد ارتفاع  
 قیه " بنیان الٰهی و تاج مخرت مؤسسات نظم بدیع یعنی  
 بیت عدل عمومی گشته اند . نبوات حضرت دانیال و انبیاء  
 و اولیاء ظاهر گردیده و آنچه را سلطان رسول و قرہ عین  
 انبیاء طلعت على اعلى بشارت دادند که :  
 " طویی لمن ينظر الى نظم بها الله "

پدید آمده . سفينة الله که از لسان عظمت جمال الله  
البهی الابهی در لوح مبارک کرمل نازل شده بر جبل الرب  
جاری گردیده است و بفرموده " مرکز عهد امن اسمی و  
ولی امر محبوب جمال اقدس ابهی جشن و عیش اعظم بر  
پا گردیده جمهور اهل بها و جنود حیات از کوان تا  
کران یا بهاء الابهی ویاعلى الاعلى گویان بکوی محبوب در لندن  
روان اند تادر آن جوار پر انوار خیمه برافرازند و صدق  
بیان حضرت عبد البهاء راعی رئوس الاشہاد اثبات و اعلان  
نمایند که : " مناری صلح وصلاح ومحبت وسلام آئیسن  
جمال مبارک است که در قطب امکان خیمه زده واقوام را  
رعوت مینماید "

این گروه محنت زده و بدره هجران و فراق مبتلا گشته  
که ندای محبوب را بدل و جان اجایت نموده اند و عشق و  
بندگی خود را در سراسر دو ران نقشه خصوصاً پس از حرقت  
وفرقت جمال بیمثالش اثبات کرده و هر فتح و انتصاری را  
مرهون ۳۶ سال زحمات و فداء نمودن ذات اقدس ولی امر  
محبوب جمال قدم در هر دقیقه و آن میدانند و حال همه رادر  
میان و آن هیکل اطهر را غایب مشاهده میکنند بر آنند که  
بنفسه یا با حضور قلب در آن جوار پر انوار صوت تهلیل و تکبیر

را بعنان آسمان رسا نند و فرائض شکر و تنا و واجبات محوبت  
وفنا را با عبرات و زفرات نثار تربت مطهر مقدس نموده هریک  
بزیانی با محبوب پیهمتای خود عهد نماید که بتاءسی با قدام  
آن مولای نازنین "الى حين الممات" از پای ننشیند تا در  
این حیّز ادنی که همه چیزش فانی و "کل شیئی هالک الا  
وجهه" است با عبودیت و جانفشانی رضای مبارک را تحصیل  
نماید و یوماً فیوم بر مراتب عشق و بندگی بیفزاید تا بمحضر  
مبارکش راه یابد و بتائید من عنده و عنایة من لدنه پس از خلع  
ثیاب از این "جسد فانی بفرد و سمعانی راجع شود" و  
"بفوز لقا در عالم بالا فائز" گردد.

"رب حق آمالنا بفضلک وجودک"

اینست که همه آماده‌اند و هر کس مستعد که در چنین یوم  
مبارک و جشن اعظمی که همه جا بر پا می‌شود با حسن وجهه  
شرکت نماید.

بهائیان در سراسر گیتی ایام ولیالی شمرده و اخبار امری  
و ثقا ویم بهائی را که متولیاً با آن روز فیروز نوید میداد بدقت  
بررسی نموده مترب رضوان تاریخی و انتهای نقشه بوده اند  
تا مرآت عالم بالا و جشن و عیش اعظم را که در ملکوت ابھی در  
مقابل عرش عظمت جمال اقدس ابھی و حول حرم کبریا بر پا

گردید در این جهان بدیده عنصری مشاهده نمایند و  
نفحات طبیه و نسمات معطره آن جشن مبارک را که مبشر  
فتوات عظیمه در این کورمکرم است با وطن خود بار مفان  
پیرند و در پسیط غبرا منتشر نمایند و عالم و عالیان مژده  
دهنده که .

هله عاشقان بشارت که نماند این جدائی  
پرسد زمان وحدت پکند خدا خدائی  
قدم اول که راه را برای وصول یچنین مقصد اعلی حاضر  
ومهیا مینمود حضور نمایندگان بهائی اعضای محافل مقدسه<sup>۱</sup>  
روحانیه ملیه از جمیع قبائل و شعوب والوان واجناس کره ارض<sup>۲</sup>  
مرکز جهانی روحانی وداری شریعة الله در جوار اعتاب مقدسه  
وجبل الرب بود تا قبه بنیان الهی که بیت عدل اعظم است  
برای اولین بار در این چرخ گرد ون بر ارکان محافل ملیه  
مرتفع گرد و در نتیجه چنین اجتماع و جمع آیات بینات  
که ولی امر محبوب الهی تعبیری محافل ملیه فرمودند کتاب  
مبین تدوین و تشکیل گرد و " مؤسسه نظم بدیع  
الهی با این تاج مفترض عظمی متوجه گرد و در دامنه جبل الرب  
در مقامین استقرار یابد ."

درود فراوان بر روان حضرت اشعياء که "اعظم و  
اشرف انبیاء بني اسرائیل است" بار که پچنین روز  
مبارکی وعده فرمود :

" و درایام آخر واقع خواهد شد که کوه خانه " خداوند بر قله کوهها ثابت خواهد شد و فوق  
تلها برافراشته خواهد گردید و جمیع امتهها  
بسوی آن روان خواهند شد و قومهای بسیار  
عزیمت کرده خواهند گفت بیائید تابک و  
خداوند ویخانه " خدای یعقوب برآئیم تا  
طريقهای خویش را بماتعلیم دهد و برآ وی  
سلوک نمائیم . . . واو امتهاران اوری خواهد  
نمود . "

قریب سیصد نفراعضای محافل روحانیه ملیه ممثلیت  
شریعة الله در عید سعید اعظم تاریخی رضوان که مقارن با  
قرن مئوی اظهار ارسلان قدم در دارالسلاہ مهدار  
است و نهایت " سنتین تسعه " باقیه " از جمیع امتهها  
بسوی کوه خانه خداوند از کران تا کران کوه " ارض برآمدند  
تابه جمع ایادی امرالله واعضای شورای بین المللی بهائی  
ملحق گردند و در کرمل بشارت به صهیون دهند وندای مکلم

طور را مرّه اخّرى پلند نمایند که :

” یا کرمل بشرّی صهیون قولی اتی المکنون بسلطان  
غلب العالم وینور ساطع به اشرق اراضی و من علیها ”  
وروان پاک حضرت دانیال را که یقیناً روح پر فتو حش طائف  
حول آن مقامات مقدسه بوده و شاهد و شائیق تحقق نبوا ت  
مهمه خویش شاد و مستبشر نمایند که مژده داد خوشابحال  
آنکه انتظار کشد و بچنین روز مبارک برسد .

شرح حال آن احتفالات تاریخی و طرز انتخاب مقدس  
بهائی که محافل مقدسه ملیه بترتیب حروف الفباء فراخوانده  
شدند تا اعضای محترمہ مجلسله حاضره آن محافل آراء خویش  
رابه هیئت امنی استخراج آراء (که اسمائشان پس از حاضر  
شدن جمیع آراء اعلان گردید ) تسلیم نمایند و آراء سایر  
اعضای این ۵۶ محافل ملی که از حضور معذ وربودند نیز  
احتساب گردید بخودی خود محتاج بمقاله جداگانه است  

---

آن انتخاب بهائی که در نتیجه تضع وابتھال و توسل بحسب  
دعاؤ مناجات بالهامت غیبیه برای اولین بار در کرمه خاک  
تحقیق یافت یقیناً بر وفق انتظار مولا محبوب و بیهمتا ایهی  
نمونه و سرمشق عالم‌شریت در معر قرون و اعصار خواهد بود .  
اعضای محافل ملیه که از بد و ورود احرام کعبه مقصود بسته

و شب و روز را مستفرق در بحر مناجات وزیارت و طالب هدایت  
وعنایت الهی از هرای چنین انتخابی بودند مخصوصاً شب  
عید مبارک رضوان را اکثرا شب زنده داری نموده در اعتاب  
مقدسه علیاً بتضرع و مناجات پرداختند.

ضریحهای منوره جمال اقدس ابهی و حضرت اعلی و حضرت  
عبدالبهاء ارواحنا سلطنتهم الفدا در آن شب از گل مفروش  
گشته و تمامی بقاع مبارکه و حدائق غلباً یعنی فردوس ابهی و  
جنت اعلی و جمیع اماکن مقدسه در مدینتین عکا و حیفا در  
آن ایام غرق در گل و نور و بهجهت و سرور بود.  
در بقעה بیضا است عجب بزم وصالی ای جای تو خالی  
ماراست در این بقעה چه خوش وجودی و حالی

ای جای تو خالی

مجمل قول آنکه در آنروز مبارک فیروز در بینت مبارک حضر  
عبدالبهای چنین بیت العدل اعظم الهی که ولی امر محبوب  
جمال قدم در نتیجه نشارحیات و ذات مقدس خویس ایجا د  
واعلان فرمودند ولاست یافت و بمقام احسن التقویم رسید.  
« فتبارک الله احسن الخالقین »

« مژده بار مژده بار صهیون در رقص است مژده بار

مژده بار ملکوت الهی پر شور و وله است »

سبحان الله برادر عزیز روحانی ما جناب دکتر مؤید در امریکا نقل نمودند که حضرت عبدالبهاء وعده فرمودند بیت العدل اعظم الہی در همان بیت مبارک انتخاب خواهد شد و آن بیت شاهد تاء سیس بیت العدل اعظم خواهد گشت.

از آن پس جشن رضوان گستردۀ شد و در حرم ابھی در بحبوحۀ حدائق در مقابل قبله اهل بها پیروان اسم اعظم رضوان مئوی آن محیی رم را با تاء سیس بیت العدل اعظم بر پا داشتند در آن روز مبارک که چشم روزگار نظیر آنرا ندیده و نخواهد دید گوئی ارواح انبیاء و رسول و طلعت مقد این ظهوراً منع قدس اعز صمد انبیاء و همچنین بتعمیر مبارک "حقائق الروحیون ثم الطوریون ثم النوریون ثم العمايون" وعن ورائهم جمهور اهل البهاء من حروفات کتابه و ورقات شجرته و افنان سدرته و ایاری امره و شهداً سبیله و ناشرین لواهه و امناء شریعته "حضور داشتند" مرکز جهانی شریعة الله در ارض میعاد بالندن و مهد ام رالله و دارالسلام بقداد مرتبه گردیده چه مبارک رضوانی است و چه فرخنده جشن و عیش اعظمی " الواح وادعیه" مخصوصه عید اعظم و شرح مؤثر رضوان صد سال قبل در دارالسلام بقداد مع

خطابات و آثار مبارکه، که در مدح و ثنای جمال اقدس ابھی  
نازл گشته به دلوفت فصحی و نوراء و سایر لغات تلاوت  
میشود.

بفرموده "جمال قد م جل کبریا عه :  
"نفره" ناقوری جذبه لا هوتی  
این هرد و زیک نفمه از جو سما مهربانی

آهنگ عراقی بین دف نواشی بین  
کف الہی بین کز مشرق ها میریزد"  
در حرم اقدس ابھی هنگامه عجیبی برپا است .  
"حضر من في الوجود بعثمن في القبور

نشر ما في الصحف حصل ما في الصدور"  
و پاران الہی و محتفلین بلسان حال قصائد و ابیاتی را که  
بلیلان خوش سخن و شیفتگان روی دل آرای جمال قد م  
سروده اند و مولای محبوب در توقیعات منیعه خود نقل  
فرمودند تکرار مینمایند .

"شمس بقا طالع شده صبح لقا طالع شده  
یوم خدا طالع شده رب البرایا آمد  
وجه لمعی کبریا غیب منیع لا یسری  
بانفمه انظرتی بر ارض غبرا آمد"

خاطره الواح مهمه اعيار قلوب را با هتزاز آورده و جمیع را به  
شور و نشاط و انجذاب بدیع می گویند . منجمله خطابی  
که در لوح مبارک "ای بلبلان الہی " از قلم اعلی نازل گشته  
" مژده بجان رهید که جانان تاج ظهرور بر سر نهاده و  
ابوابهای گلزار قدم را گشوده . . . دوستان بوستان شوق  
را خبرد هید که یار بر سر بازار آمد و هد هدان صبا را  
آگه کنید که نگار از ن بار دارد . . . ای عاشقان بی دل  
و جان بر معشوق بباید و بی رقیب نزد محبوب دوید  
گل مستور ببازار آمد بی سترو حجاب آمد و بکل ارواح  
قدسه نداشی وصل می زند چه نیکو است اقبال مقبلین  
فهنيئاً للفائزین بانوار حسن بدیع \*

وهمنچنین نظیر بیانات مبارکه که در یکی از الواح مهمینه  
دارالسلام از لسان عظمت جمال قدم صادر گشته قوله الاحلی:  
" اگر عندلیبان الہی درایام وصل بسروش نیایند دیگر چه  
زمان خواهند آمد واگر بلبلان معنوی در فصل گل خاموش  
باشند آیا دیگر چه وقت بخروش خواهند آمد . . . شجره "  
فردوس در حرکت است ای طایران قدسی وقت است وقت  
ابواب مدینه بقا مفتوح است ای مهجوران بیدای فنا  
وقت است وقت . . .

ذات قدم بر عرش عظم نشسته تلقاً، وجه حاضر شوید  
ای روح عشق تابکی اندر شکیب و صبر  
آتش بگیر و برهمه آفاق جان بزن ”

در پایان پس از تلاوت زیارتname مبارکه و نثار تناء و بهائی  
که از نفس اعلی و جمال ابهای آن مظہر کبریا و سلطان بقا  
وملیک من فی الارض والسماء ظاهر و طالع است هر یک از  
محتفلین خاصعاً خاشعاً باکیاً مبتلاً خضوع و شکرانه خویش  
را بفنای باب آن روضه مقدسه مبارکه تقدیم داشتند .  
دیگر حاجت نیست مقایسه شود که عظمت امر در امتداد  
یک قرن بچه مقام رسیده بفرموده جمال اقدس ابهی  
”از فرقدان تا ارغ فرق دان بلکه فرق بی منتهی در میان“

و پر عهده قارئین ارجمند است که در وقایع مهمه و انتصارات  
محبّر العقولی که بیا زوی توانای ولی امر محبوب الهی در  
نهایت نقشه جهاد کبیرا کبر در عالم ابداع ظاهر گشته و پیروان  
اسم اعظم همه جا شاهد و ناظر آن بوده اند تمعن نمایند و بر  
خود ببالند که صدق بیان حضرت عبدالبهاء در الواح مبارکه  
وصایار باره ایشان ظاهر گشته که :

” طوبی لمن استظل فی ظله المدد و دعی المالمین ”  
درست یک قرن قبل مالک یوم دین بر سری رسل‌طنت الهیه

در دارالسلام ب福德اد جلوس فرمود و وعد الٰهی در قرآن مجید  
 انجاز گشت که "والله ید عوالي دارالسلام" ۱  
 تا حال صیت نباء اعظم که تاصعد حضرت مولی‌الوکی به ۲۵ /  
 مملکت رسیده بود آفاق مت加وز از ۲۵۹ کشور و جزیره را  
 روشن نموده و در این جشن اعظم پیروان آن محیی رم را پست  
 امرالله را در مت加وز از ده هزار مرکز امری در سراسر ریسیع  
 مسکون برافراشته اند و در نعمت و نشای نیّر آفاق مت加وز از  
 سیصد لغت ازلگات سکنه ارض آن مظہر کبریاء و سلطان بقا  
 راستا یعنی مینما یند .

هر کس بزیانی صفت و مدح توگوید

بلبل به غزل خوانی و قمری به ترانه

حضرت عبدالبهاء در تذكرة الوفاء نقل فرمودند که در ب福德اد  
 در سرجسرد و نفر عریضه ئی از دیار بکر بحضور مبارک تقدیم  
 نمودند روی پاکت نوشته بود .

"حضرت بهاءالله مقتدا بابیان" و چون جمال قدم از  
 "آن استفسار خاطر فرمودند" گفتند که در دیار بکر تفصیل  
 این امر را شنیده اند "جمال مبارک چون اندرون تشریف  
 اوردند در مقابل جناب کلیم بود فرمودند کلیم کلیم صیت  
 امرالله بدیار بکر رسید بنها یات بشاشت اظهار نمودند"  
 ۱-سوره یونس آیه ۴ ۲

حال د یاریکر کجا ورنه اسم اعظم که در سراسر عالم از قطب  
به قطب و از شرق به غرب در جمیع ممالک و بلاد و جزایر  
پراکنده در اقیانوسها و بحیره طین انداخته و شهادت  
مبارک تلفظ اسمی این نقاط صعب و مشکل گشته است کجا .  
سرگونی جمال قدم از بفادار و سپس اسلامبول و اورنه و نفی  
مطلوب عالم به سجن اعظم عکا و آن ابتلاء آت لاتحصی کجا  
و حال تاء سپس ملکوت الله و انتخاب بیت العدل اعظم الهی  
در رهمنان ارض میعاد در جوار سجن با انتخاب ممثلین جمهور  
مومنین و مومنات از ۵۶ کشور نیا کجا و فخری که ارکان  
دولت و سران همان مملکت با نعقاد چنین احتفالات و جشنها  
تاریخی در بلاد خود مینمایند و پیشروعات محیی المقول بهای  
دراوراق و نشریات خویش که سراسر عالم را مطلع نموده متابه‌ی  
کجا .

”تعالیٰ تعالیٰ امره القاهر الفالب علی من فی الارضین  
والسموات . تبارک الّذی یهذل النار بالنّور والذل بالعزّ  
والاً ضطراً ببالاً طمینان والشدة بالرخاء والحزن بالفرح  
الاًکبر واللسجن بالقصر الرّفيع ”

حال د یگرنوبت عزم رحیل به کوی ولی محبوب است که نام  
ونشانی از خود نخواست و آن گوشه مهجور نیارا برای خود

پرگزید و به برکت قد و مش آن خطه تابناک شد . گوئی جمال اقدس ابھی اجر جزیل جمیع فتوحات و انتصارات نقشه ملکوتی را به ولی امر بیهتمال خود عطا فرموده و چنین مقد ر داشته است که بهایان عالم از شرق و غرب و جنوب و شمال به رسم مبارک غصن ممتازها رو آرند و از آن عنبه مقدسه فرائض شکر و ثنا و عبودیت و محیوت صرفه بحثه خود را ببارگاه محبوب ابھی تقدیم نمایند .

اینست که پیروان اسم اعظم از چارسوی دنیا همراه کنان متباوز از شش هزار نفر از جمیع ممالک والوان واجناس با استفاده از سریع ترین وسائل مدنیت احرام کوی محبوب بسته بسیروی لندن روان اند تاد رآن جوار پر انوار جشن اعظم را در رختمه نقشه برپا نمایند و صوت تهلیل و تکبیر را به فلك اثیر رسانند . سالن مجلل آلبرت هال شاهد چنین ایام مبارک تاریخی است .

شرح آن جلسات و احتفالات که در مردمهور و اعصار بمتابه رمز بارزی از سلطنت الهیه جمال اقدس ابھی در ملک و ملکوت پیار خواهد شد رمتون جمیع اخبار امریه دنیا بتفصیل منعکس است و تکرار آن سبب تطویل کلام حال دیگر معلوم است شوق زیارت عرش مقدس خصسن

ممتاز بها حضرت شوقی افندی ربانی ارواحنا و ما اعطانا  
رینالرمه الا طهر فدا چه آتشی در قلوب افروخته هر کس  
آرزومند است بنحوی وزبانی واجبات محیوت و فنا و فرائض  
شکر و شنای خود را بعثته مقدسه آن مولا محبوب تقدیم  
و گوهر اشکی نثار آن تربت مقدس نماید . این جم غافیر  
بعضی جمعاً و بعضی فرادی متجاوز از شهر زار نفر بسیوی  
عرش مطهر روان اند در آن مقام مقدس هنگامه عجیبی بر  
پا است و محشر عظمی ظاهر نمایان شرح سوز و گداز و  
تضرعات این مستحندان و در دندان از عهده بیان خارج  
و حال که این عاشقان بوطن معمشوق رسیده اند مبهوت  
و حیران اند در آن بارگاه جلال با محبوب بیانهاز خود چه  
راز و نیاز کنند که خود برسرار قلوب و ضمائر شان واقف و  
آگاه است .

دیگر چاره نیست با تلاوت مناجات و خطبه اولیه الواح  
مبارکه و صایار رتحیت و ثنا وصلوہ و مهای ولی امراللهی ازلسان  
حضرت عبدالیه هریک شائق است آتش درونی هجران را  
تسکین و جرح قلوب کثیفه را التیام دهد .  
آیا آن محبوب بیمثال که لحظه ئی لحظات عنایات  
خود را دریغ نمیفرمود و آنی از عاشقان دلداره خویش

انگلک نداشت نظری بحال زاراین بیچارگان و دردمندان  
که با تن زار بزیارت تربیت مقدسش آمده ایم خواهد فرمود  
و تضرعات قلبیه ما را بعَزْ قبول اجابت خواهد کرد.

شرح این هجران و این خون جگر  
این زمان بگذار تا وقت دگر

چه کنم که در جوار حجره<sup>\*</sup> مبارکه حضرت عبدالبهاء در مدرسه  
تابستانه گرین عکا در این نیمه شب هالم دگرگون است و  
دیگر نه چشم گریان توانائی دیدن دارد و نه قلم یارای تحریر

مدرسه گرین عکای امریکا نیمه شب دوشنبه ۳ شهرالکمال  
۱۳۰ بدیع (۱۲۰/۸/۳) مطابق با ۲۱ مرداد ۱۳۴۲ و

۱۹۶۳ آگسٹ

صیممه دوم

زیارت مشهد مبارک و ماه کوچ جبل کرمل

-۳۵۸-

سفری نه روزه بازربایجان

یکقرن تمام اکنون از شهادت مظلوم آفاق باب الله  
الاعظم حضرت رب اعلى اروا حنان المظلومیته الفدایگذرد  
وهنوز عالم و عالمیان در خواب غفلت گرفتار و از اقبال باین  
امر اعظم عظیم و کور امنع منبع که انهیاً و رسول در آرزوی  
وصول با آن گریان و نالان بودند محروم مانده اند  
”الاَّ الَّذِينَ نُورَ اللَّهُ أَبْصَارُهُمْ بِأَنوارٍ وَجْهَهُ ” و نفوسی  
که ابصارشان با نوار وجه الٰهی منورگشته حال در صداقلیم  
از اقالیم عالم در ظل ولاست مطلقه الٰهیه از جمیع آفات و مکاره  
مستریحند و از هر خوف و وحشتی برکنار و از یمن قدرت و  
عنایت آن سلطان وجود مطمئن و متیقنتد که این اقالیم که  
اکثراً در دور تکوین در ظل رایت امر نازنین وارد گردیده  
عنقریب جنة النعیم گردد و امر اقدس جمال ابهی جلت  
عظمته وسلطنته ارض ومن علیها را حاطه نماید .

در این ایام بهائیان عالم از اقصی نقطه شمالی گرفته  
تا بعد نقطه جنوبی کره ارض و در شرق و غرب بتاءسی مولای  
بیه صتا و محبوب اهل بها فدینالجماله الجميل روی دل را  
سوی سرزمین محنت و ابتلا نموده و با مر صاحب امر قرن  
شهادت ” حضرت رب اعلى مظہر وحدانیت و فردانیت الٰهیه

و میشر جمال قدم " و نظم بدیع را بر پا داشته اند .  
صبح یوم الاستجلال یوم القدرة من شهر الرحمة سنه  
جواب از واحد سادس کلشیئی اول تاریخ بدیع است  
( پنجم شنبه ۶ ذویه ۱۹۵۰ ) که این قافله مشتاق و بیقرار  
با کمال خضوع و ناب عازم زیارت دیار بلا و ارض محنت و  
ابتلای محبوب اعلی هستند . قدم در اتهویس نهاده تا  
 محلی را که در هزار و اند سال قبل حتی خاطره و تذکار  
 آن آتش هر جان ذریه رسول و کبد بتول حضرت با قسر  
 ارواحنا و من هو فی علم الله فداء میزد و با کمال تاء شر  
 در غیبة النعمانی ذکر آن باین بیان منیع یاد شده که  
 " لا بد لنامن آذر بیجان لا یقوم لها شئ الخ " و مبشر این  
 امراعظم حمیس و اسارت خویش را در آن دیار تحمل فرموده و  
 جام شهادت نوشیده اند بدیده عنصری زیارت نمایند و  
 بر مصائب رب اعلی در آن سرزمین پر ابتلا که قدم بقدم  
 خاک و هوا و جبال و دریاچه و انهر و اشجار و احجار  
 آن شاهد مظلومیت مظلوم آفاق بوده اشکی بیفشاند و  
 خون دل نثار نمایند .  
 اتهویس گاهی با آرامی وزمانی بسرعت میرود و خودی خود  
 تحقق وعود یوم الرب و یوم الملکوت را که در تنزیل کریم به

طی الارض تعبیرگشته ظاهر و عیان میسازد . تمام طریق  
غالباً صحبت از مصائب رب اعلی است . عبور از زنجان  
خاطره جانیازی اصحاب حضرت حجت را تجدید مینماید  
هرجا جاده قدیم عوض میشود روی دل چون قبله نعاسوی  
آن راه است چه که طلعت اعلی از آن راه عبور فرموده اند  
میانج اقامت مبارک را در بالا خانه در نظر مجسم نموده .  
یک از رفقا که گویا این حقیقت بر قلبش الهام گردیده در این  
سفر یاد آور میشود که طلعت اعلی همواره طالب بلندی و  
علو بوده اند ولو آنکه وجود مبارک را بسجن و اسارت  
میبرند هر جا حل اقامت افکندند ولو آنکه در آن قریه یا شهر  
یک بالا خانه وجود داشته است در مرتبه بالا نزول فرمودند  
سجن مبارک هم در تبریز و ماه کو و چهاریق در مرتفع ترین  
نقاط بوده است اگرچه در توقیع مبارک که از حبس ماه کو  
خطاب به محمد شاه نازل گشته باز محل مبارک را اعلی و  
اجل از آن فرموده اند باین بیان مبارک که " وَكَانَ فِي الْفَرْدَوْ  
مِثْلَذْ بِذِكْرِ اللَّهِ الْأَكْبَرِ " .

بدینسان منظره کوه و صحراء و دشت و مرتع بسرآمد  
و قریب نیمه شب به تبریز ورود نمودیم وجهه نورانیه عده  
از یاران عزیز نمایان است بکمال لطف و عنایت واردین را

استقبال مینمایند و با نظم و ترتیبی که از طرف محفل مقدس روحانی آن مدینه داده شده میهمانان یک یک و بار و دو در منزل بعضی از برادران روحانی عزیز که رنج بیخوابی را تا آن موقع شب برخور هموار کرده اند هدایت میشوند . محبت و لطف و عنایتی که از طرف این برادران روحانی و سایر احبابی عزیز مشهود است از عهد « وصف و بیان خارج و نفسه دلیل واضحی است بر قدر رت آگهیه در این کورا بدیع بدیع . آیاد ر عالم وجود چنین محبت و صمیعتی منزه از هر شائبه جز در پرتو این امر اعظم تصویر توان نمود . حمد آستان مقدس جمال ابهی جلل شاء نه را که بفضل و عنایت بیمنتها پیش چنین قدرتی در عالم ظاهر فرمود و بقیه ا اسم اعظم قلوب بندگان دلداره خویش را درصد اقلیم ازمل و اجناس و طوائف و طبقات مختلفه با یکدیگر ملوف نمود که تا این درجه از فروط شوق و استیاق با وجودی نورا که بفرموده حضرت مولی الوری در مناجات مبارک « فیها نضرة رحمانیتک » ظاهر و عیان است یکدیگر را استقبال نمایند و چنان راه فت و محبتی در این حیز ادنی از رفتار و سلوکشان ظاهر شود که نظیر آن حتی بین هیچ دو برادر و یا برادر و خواهری مشاهده نشده . نفوسيکه مادر ام القمر یکدیگر را ملاقات ننموده اکنون با این درجه از شفاف و سرور یکدیگر را استقبال مینمایند

ود رهین مفارقت هم با آنکه ایامی چند بیش از مصاحبتشان  
نگذشته بصفناطیس محبة الله با چشم ان اشگبار یکدیگر را  
و داع میکنند و این معنو همه جایکسان در سراسر عالم بهائی  
ظاهر و آشکار است عشقش فکنده ولوله در هر مدینه شی .  
اکنون دو روز به یوم شهادت طلعت اعلی باقیماند  
واردین خود را در اختیار محفل مقدس روحانی تبریز قرار  
داده اند و از آن محفل مقدس بالطف و عنایت مخصوص پس از  
مشورت تام چنین قرار میشود در این فرصت در محفلهای مختلف  
و جلسات متعدد بتفیض دیدار یاران الهی متنعم گردند و شب  
شهادت را با آن محفل مقدس سر شب جلسه شی بیارایند آنگاه  
هر یک بهرنحو که اراده نماید لیلة القدر را بتصرع و ابتهال  
بگذراند و خویش را آماده و مهیای انجام نیت و مقصد مقدس  
خویش نماید و صبح یوم شهادت را در موعد معین در حظیره القدس  
حاضر گردند و احتفال عمومی برگزار شود و پس از تلاوت آیات و  
زیارت نامه مبارکه تک تک ویا درود و هر یک براهنمایی یکی از احباب  
بطوف مشهد مبارک حضرت نقطه اولی که در وصف آن طلعت  
الهیه میفرماید "التي تدور حولها ارواح النبيين والمرسلين"  
مفتخر گردند .

محافل پرشوری در تبریز برپا است و احتفالات مبارکه ئی

آماده و مهیا . ای جای همه خالی . و در این لیالی مخصوصه  
که قلوب عموم یاران شرق و غرب متوجه این مدینه است  
عواطف و احساساتی ظاهر و عیان که بهتر آنست توصیف  
و تصویر آنرا بقلوب صافیه و ضمائر منیره خوانندگان عزیزواگذار  
نماید چه که از عهده بیان این بنده شرمسار خارج است  
اگرچه این جلسات با پرگرام معین و برای مدتی محدود بر پا  
شده ولی این لیالی آخرنداز و مدعیین و میزبانان بهمیچوچه  
حاضر نیستند انس یکدیگر را که بفرموده " جمال اقدس ابھی  
" من اراد ان یاء نس مع الله فلیا نس مع احباہ " است ترک  
گویند .

باری لیله شهادت فرار سیده عموم در منازل خود فرد  
فرد و یا چند نفر چند نفر براز و نیاز مشغولند شرح این لیله  
مبارکه بالعمره از عهده " وصف و بیان خارج است . منظرة لیله "  
تاریخی حضور جناب انبیاء و آقاسید حسین کاتب در محضر  
طلعت اعلی و مکالمه ئی که در آن شب بین حبیب و محبوب  
گذشت در بر ابر مجسم و تائی سی باطاعت و بندگی جناب انبیاء  
منتها آمال و آرزوی هر فرد بهائی است . طلعت اعلی که  
پشهادت ذات مقدس مبارکش در تفسیر ها - بیان احلی  
قسم یاد فرموده که " لولا کنت ناظرا بذلك السرالواقع

فوالذى نفسى بپدھ لواجتمع ملوك الارض لن يقدروا ان  
ياء خذ وامنی حرفًا " و در توقيع محمد شاه میفرماید " قد  
جعل الله كل مفاتيح الرضوان في يميني وكل مفاتيح النيران  
في شمالي " باراده " مطلقة اراده فرموده انه ذات اقدس  
انور الطف اعلاى خویش را در سبیل بقیة الله ومحبوب ایهی  
که آن جمال قدمی نیز طلعت اعلی را به " ظهر قبلم و  
مبشر جمال . انا هو وهوانا " انا محبوبه وهو محبوبی "  
پیار فرموده فدانماید . حال مگر خواب بدیده میروند و پا آن  
لیله القدر را احدی معکن است با تاریخ پسر برد . نسای  
تضرع و ابتهال تاصبح از غالبه منازل احبا بلند است .  
برادران عزیز مسلمان هم که برای احیاء و فرضه صیام شب  
زنده داری مینما یند گویا در بیان امر در حال انا به واستغفارند  
وعفو و غفران الهی رسائل و آمل . امید و اریم حق جل جلاله  
پجلال و عظمت این لیله مبارکه دعای ایشان و عموم را به دف  
اجابت مقرون فرماید و بدرک فیوضات نیا عظیم و این کور امنیع  
منبع فائز گردند .  
حال سپیده دمیده است و دائماً ساعت معهود نزد یک  
میشود گوئی در تمام کوچه ها و گذرها تبریز محشری برپا است  
آری قیامت است قیام قائم و قیوم . گوئی میدان و پرهوت تبریز

از ازدحام جمعیت سیاه شده "اغثنا یا محبوبنا الاعلى . . .  
واغفرلناد نوبنا وکفر عنا سیناثنا " .

بعضی سراسیمه و باکمال توجه بسوی ارک ومحل حبس  
طلعت اعلى در آن نقطه رفیع که هنوز هم بلند ترین موقع  
شهر تبریز است و زیارت آن اثری دائمی در قلوب وارواح دارد  
شتابانند تا قبل از فرار سید ن موقع احتفال و شهادت ناظر  
صحنه ئی دیگرازمظلومیت طلعت اعلى باشند و برخی این  
زیارت را مرهون بوقت دیگر نموده در جوار غرفه مبارک در آن  
مقام رفیع سر بر تراب نهاده از منتخبات احسن القصص و آیات  
حضرت تلاوت مینمایند . جز محبوب احدی بر مافی الضمیر شان  
واقف نه حالی دگرگون دارند و ازان مکان مقدم بسهولت سر  
بر توانند . در پائین این بنای مخوف وجسمی و در ورود به  
محوطه آن باز طلعت اعلى قدرت خویش را ظاهر فرموده و بر  
روی بنائی که بیا د مقتولین ساخته اند این آیه مبارکه نقش  
گردیده قوله تعالی " لا تحسبن الذين قتلوا في سبيل الله  
اموات بل احياء عند ربهم يرزقون " نا رمزی از شهادت و  
مظلومیت طلعت اعلى باشد و زائرین این مقام رفیع با  
تلاوت این آیه مقدسه مبارکه اذن دخول طلبند و با قلبی  
فارغ و متوجه بزیارت سجن مبارک نائل گردند .

حال موقع ورود به احتفال عمومی است پروگرام یـ ۴۰  
شهرات باکما ل تاء شروع وقت اجرا میشود و اگرچه توصیه شده  
است از سایر نقاط کمتریه تبریز بیان یند ممذکو معنو دی هم  
از نقاط مختلف آذربایجان و سایر مدن در این جلسه تاریخی  
حضور بهم رسانیده سالن بزرگ حظیمه القدس مطوا ز جمعیت  
است و در داخل تمام پنجره ها و درب ها هم احبا ایستاده  
مناجات تلاوت میشود توقيع مبارک حضرت رب اعلى خطاب  
به محمد شاه تلاوت میگردد مظلومیت حضرت اعلى واشرات  
دم اقدس مرشوش مطهرش در آفاق و انفس ظاهر و عیان است  
ولی دیگر محمد شاهی وجود ندارو اثری ازا وها قی نیست وزیر  
بی تدبیرش بمقر خود راجع شده و "انا بک اعظم تقی سفاك  
و بی پاک که حکم اعدام سید عالم را صادر نمود" در اسفیل  
السافلین مقرگزیده صحبت از انتصارات امرالله در اقالیم  
شاسعه جهان و ارتفاع مقام رفیع البنيان حضرت نقطه اولی  
است . شرح شهرات مبارک قرائت میگردد روحانیت  
عجبیو حکم فرماست گوئی پرشوی ازعالم بالا نیز براین انجمن  
شعله افکنده زیارت نامه مبارک با کمال خصوع تلاوت میشود .  
مقارن ظهراست زائرین که بزم طواف مشهد مبارک  
آمدند بهمان نظم واسلوبی که از طرف محفل مقدس روحانی

تبریزداره شده درمعیت بعضی ازد وستان خاصعاً خاشعاً  
مبتهلاً عازم طواف مطاف ملاه اعلی هستند دود و بی طواف  
میدان ومحوطه نائل گشته محل شهادت مبارک رانشان  
مید هند منظره سریا زخانه و ماها ملعوا ز جمعیت آن در نظر  
مجسم است بنظر می آید طلعت اعلی را با جناب انبیاء بریسمان  
آویخته اند مذاکره ئی که بین حضرت رب اعلی و فراش باشی  
وسام خان گذشته مجسم گردیده جناب انبیاء خود را هدف  
پلایای مبارک کرده شلیک مرتبه اول بر اثر اراده مبارک برای اتمام  
حجت به خلق مد هوش تا شیری ننموده جناب میرزا محمد علی  
انبیاء باقبای سفید ناز نینش بد و ن آنکه غباری ازد خان ۲۵۰  
تیر پردا من آن نشسته باشد ایستاده و حضرت رب اعلی صحبت  
خود را با آقا سید حسین تمام می فرمایند مجدد شلیک شروع  
شده است حضرت اعلی آخرین بیانات خویش را باین نحو  
بیان می فرمایند و گویا صوت مبارک در میدان طنین اند از است  
که "ای مردم اگر مرا می شناختید مثل این جوان که اجل از شما  
است در این سبیل قربان می شدید من آن ظهور موعودی هستم  
که آسمان کفتر مثل اورادیده سیصد و سیزده تن از نقبا خود  
رافد ای من کردند "بفرموده حضرت عبدالبهای ارواح نالرمه  
الا ظهر فدا "ناله ملاه اعلی بلند است . . . و اهل ملکوت با

چشمی گریان و قلبی سوزان در فریار و فرانند " در این میان  
خاطره توجه ذات اقدس انور حضرت ولی امر محبوب شوقي  
افندی ریانی ارواحنالتراب اقدامه الفدا که دائمًا مقام آن  
حضرت را بلند فرموده و آیات مقدسه اش را نشر دارد اند  
البینان  
واوقات عزیز مبارک اکنون شب و روز صرف ارتفاع مقام رفیع  
محبوب اعلی است قلب را میگدازد . پس از طواف جلسه  
ضیا فتی بر پا است . حال که طواف خاتمه یافته مانند زخم  
مهلك تازه ئی که رفته رفعه رنج والم آن شدید شود حالت  
تاء شرعی ظاهر گشته قلوب با یکدیگر تکلم مینماید . یکی از  
احبای عزیز تبریز دو سال قبل خواب دیده است که یکتا  
محبوب ومقصود اهل بها حضرت ولی امرالله ارواحنالوحدت  
الفدا بر فراز محل رفیعی در میدان سربازخانه تشریف فرمد  
گشته و ناظر بسربازخانه میباشد و آن برادر روحانی را اذن  
پارداره اند . خواب خویش نقل مینماید .  
از این پس ضیافت و مجالس عدیده برپا است و بیان از اظهار  
شکرانه و امتنان قادر ره ضیافتی از دیدار میزبانان عزیز و  
وجوه نورانیه یاران روحانیتی بدیع ظاهر و آشکار است .  
فرد اصبح عازم زیارت احبابی عزیز سپیسان هستیم احبابی  
عزیز تا مقداری راه استقبال آمده اند و بعضی راه راهنموار

نموده این چه حکایتی است و چه نشئه و کیفیتی . در سالن بسیار بزرگ جدید حظیره قدس در دنیوت صبح و عصر احبا و اما الرحممن اجتماع نموده اند و سالن که گویا مساحت ش مضروب اعداد مبارک ۹ در ۱۹۱ متر است مطلع از جمیعت گردیده عبور ممکن نیست بعلاوه در داخل پنجره ها و در بینها و خارج نیز عده کثیری ایستاده اند تلاوت آیات می‌شود یکی از احبابی سپسان با بیانی فصیح جلسه را افتتاح نموده ترکان پارسی گو به شنیدگان عمر ند.

یکی از برادران دلداره و شیدائی که حقیقت مجسمه رحمت است قبول رحمت فرموده عکس‌های نفیسی و متعددی از جمیع این موقع و منزلگاه‌های اثنای طریق حضرت رب اعلی و تمام نقاط تاریخی آذربایجان در این اوقات تهیه مینماید عکس‌های متنوعی نیز از این احتفال برداشته شده . مائده جسمانی و روحانی از هر حیث آماده و مهیّا است .

روز بعد موعد حرکت بصوب ارومیه (رضائیه) است تا توفیق زیارت اماکن مقدسه آن صفحات دست دهد . فیض دیدار و زیارت احبابی اثنای طریق براجعت موكول گشته . در ریاچه ارومیه نزد یک می‌شود و خاطره ورود مبارک را بآن مدینه تجدید مینماید . زیارت وجهه نورانیه دوستان بهجهت افزای است .

دراينجا بروفق تقرير يكى از فقا زيارت اماكن مقدسه اروميه  
محزن نیست زيرا بحسب ظاهر طلعت اعلى ايام مبارك  
را بشدت وابتلا<sup>ه</sup> نگذرانده اند تجليل ملك قاسم ميرزا  
از وجود مبارك بوده وگرامي داشتن مقدم مبارك حجره<sup>ه</sup>  
مبارك در طبقه فوقاني بيت چون بيت مكرم شيراز روح افزا  
است . در وديوار حمام كه موطن<sup>ه</sup> اقدام مبارك بوده بهمان  
وضع نگاهداري شده است گوئي در هر آن با زائر خويش  
چيزى ميگويد و راز و نيازى مينماید . خزانه<sup>ه</sup> حمام که تا آخرین  
قطره آيش هر اي شغاف هر عليل به تيمن و تبرك برده شده و  
پروايتى هنوز از آن ما<sup>ه</sup> لطيف در بعضى عائله ها موجود  
است اکنون خشك مانده واشرى از آن ما<sup>ه</sup> طهور ياقني نیست  
اگرچه خاطره آن ما<sup>ه</sup> كل شئي راحي وزنده مينماید . در عالم  
حيوان که رعایت محبوب آفاق شده و مرکوب سركش رکاب  
به راكب بزرگوار خود را دارد است اثرى عجيب مشهود است  
که ذكر آن بد و املك و ملکوت باقى و پرقرار خواهد ماند و در  
عين حال تنبه هى است از هر اي نفعون که چگونه انسان در  
نتيجه غفلت و بي خبرى برتبه حيوان هم نصيرسد و خود را از  
جميع مواهب محروم مينماید .

زيارت دوستان عزيز رضائيه در بيتي كه بعد و مبارك رب

اعلى فائزگشته وحقيقة بهشت جاودان است فراموش  
شد نی نیست . در اینجانیز ید غیبی حضرت اعلى در کار  
بوده مقابل حمام مبارک که رائمه برق است آیه مبارکه  
"الله نور السموات والا رض " بر کاشی ظریف نیلگون فام با  
خط بسیار شیوه ای بحمام ناظراست و زائرین را بسسوی  
" وجه الله الذي لا يموت و نوره الذي لا يفت " که خطاب  
حضرت نقطه اولی بخود آن ذات مبارک است راهنمائی  
مینما ید .

در پیافت مجلل رضا ایه که از قبیل یکی از دوستان و عائله  
مکرمه ویستان عزیزان برپاشده بود و تاریخی از شب  
ارامه داشت واقعاً جای عموم خالی است مخصوصاً خاطرا  
خوشی را که یکی از رفقاً از تشریف خویش در رکاب مبارک حضرت  
مولوی الوری با امریکا نقل مینماید .

اکنون صبح است و اتویوس بصوب تبریز روان گردیده  
ورانده تعهد نموده است در هرجا اند کی توقف نماید تا  
بزیارت دوستان عزیز که بعضی قبل اطلاع داشته اند نائل  
گردید .

دراولین منزل در شاهپور (سلماس ) محفلي بر پا است  
مهاجرین عزیز بتمام معنی باستقامت فائزگرد یده و مانند

سایر برادران و خواهران روحانی خود که در سراسر ایران  
ونقاط مهاجرت به هجرت و ترک اوطان موفق گشته اند  
مفتخرند که از مجریان نقشه مهم مهاجرت بوده و این نقشه  
جلیل را که بفرموده "مبارک" از مشروعات مهم پیروان جمال  
رحم است که در سنین اولیه قرن ثانی کور بهائی ایجاد  
گشته و تاء سیس یافته و در تاریخ صد ساله مشعشع این امر  
بدیع در آن اقلیم مقدس بی نظیر و سابقه است "در راس  
میقات معین که مقارن با قرن شهادت طلعت اعلی بوده  
انجام داده و رضای خاطرمولا رئوف را که سعادت و افتخار  
وعزت دارین است تحصیل نموده اند . وجهه نورانیشان  
حقیقت<sup>ّ</sup> لمعه نوراست همگی بخدمات باهره موفق و مفتخرند  
یکی از اماء موقنات مناجاتی در نهایت توجه و ابتهال تلاوت  
نمود توجهی مخصوص حاصل شد و از آن مکان (سلماس) که  
قرب چهاریق است و حافظ در اشعار خویش به بیت سلمی  
آنرا یاد کرده و بر آن صدر رود و سلام فرستاده است و در  
حقیقت بین "جبل باسط و شدید میباشد تضرعات و توجهات  
قلبیه درد و جبل منعکس گردید و در ساعت قدس جانان نیز  
مؤثر آمد بفتح<sup>ّ</sup> بخاطر عموم گذشت راهی را که جناب  
باب الباب از مشهد نذر نمودند تا ماه کوپیاره طی کنند و در

بالای کوه بزیارت مولای خویش فائزگرد ند در پیش گیرند و محل تجلی رب را در جبل که در قرآن حکیم و سفر کریم خداوند عالمیان به بیان "از تجلی ربک للجبل" وعده فرموده زیارت نمایند تلفرا ف منیع مبارکی هم که بمناسبت قرن شهادت از قلم معجز شیم مولای مجیب و مهریان با عزاز احبابی ستمدیده ایران بواسطه محفل عنایت شده و در صدر آن ساعت و تاریخ ذکر گردیده است و تا حال همکنی بزیارت آن دیده روشن نموده اند مقارن با همین وقت میباشد.

باری صدق قول امام علیه السلام که میفرماید "عرفت الله بفسخ العزائم" ظاهر گردید نائزه شی در قلوب جهت زیارت جبل با سط بر افروخت و عزم رحیل بصوب تبریزی دل با فامت در خوی و تهیی وسائل جهت احرام وزیارت ماه کو گردید. یاران مهریان خوی که مادام العمر یاد عزیزان از یار نزود و در تحصیل این موهبت منت فراوان بر ما داشتند وسائل چنین سفر مبارکی فراهم نمودند بلطف وعنایت مخصوص نهایت محبت و مهریانی مرعی داشتند بعضی را آرزوی قلبی براینست که اگر موفق نشدند تمام مسافتی را که بین جناب ملاحسین و طلعت اعلی فاصله بوده

پیاده طی تعاینند اقلًا از خوی ناماه کوبر اثر اقدام خارم  
با وفای جناب باب الباب مشی نموده و درالتزام رکاب ایشان  
پیاده عازم شوند ولی افسوس که چنین فوزی نصیب نمیشود  
اکنون مقارن ساعت سه و نیم بعد از ظهر است اتوبوس به  
صوب ماه کوی حرکت آمده بعضی از یاران خوی نیز مراجعت  
نمودند و از مصالح ایشان اهتزازی موفور حاصل گشت . نظر  
مسافرین همه جا به پیش اپیش و خلف جاره است و جناب  
باب الباب و قنبرعلی را میجویند و در مراتب خضوع و  
محویت و روحانیت آن نفوس مقدسه مبهوت و متغیر رفتار فته  
او دیه وجبار طی میشود و مقصد نزد یک میگرد و بمسافت  
زیادی به ماه کومانده تمامی دشت و صحراء سیاه پوش و  
عزادار است گویا طبیعت جامه عزادار برگرد و عالم خلقت این  
 محل را درین نقاط کره ارض فرد پدید آورده است چه  
 که فرسنگها به ماه کو مانده تمام صحراء بوضع محزن و نامرتبی  
 از صخره های سیاه مهیب که از سیاهی مانند شفق برق  
 میزند مستور گشته و این صخره ها گرده ماهی وار سرا زمین  
 برآورده است و موجی از این سیاهی و لباس عزا قامت  
 ناموزون صحرا را پوشانده وهم چنین صخره های مهیب  
 عظیعی غول آسا و مستحفظ وار بطور غیر مرتب در خارج

و داخل تنگه بوضعی عجیب ایستاده است گویا عالم خلقت  
نیزد ریند و حبس و مراقبت مسجون عالم و محبوب ام که  
بفرموده "جمال قدم جل شاء نه" مقصود از دنیا و تعمیر آن  
ظهور او بوده "کوتاهی ننموده است . اکنون منظره"  
خروشان رود خانه ئی که دل سنگ راشکافته واشدت جوش  
و خروش بستر خود را در رون سنگهای خارا تا پنج شش متر  
عمق فروپرده است نمایان میشود چشمها با طراف نهر  
د وخته و مسافرین تاریخ نبیل را بیاد میآورند که علی خان  
ماکوئی شب قبل از زورود جناب باب الباب و خارم با وفا پیش  
که مقاون بالیل عید نوروز بود خواب دیده است حضرت  
رسول اکرم با یکی از اصحاب با وفا یشان نزد یک پل بطرف او  
میآیند و آن سید لولاک قصد دارند بعاه کو شریف بیاورند و از  
طلعت اعلی دیدنی کنند عید نوروز را با حضرت تبریک و  
تهنیت گویند و همینکه از خواب بیدار گشته ازشدت فرح و  
سرور وضوساخته و نعاز کرده است فاخرترین لباس خویش  
در بر نموده عطر و گلاب زده و پیاره باستقبال شتافته است و  
بیکی از نوکران خویش دستورداره سه رائس از بهترین اسبها  
را زین ویراق نماید و در نزد یک پل مهیا سازد و جناب  
باب الباب فرموده اند من نذر کرده ام تمام راه را پیاره  
به پیما یم و یقصد زیارت شخص جلیلی که در بالا کوه محبوس

است روان گردم وا زاین جهت سوار نخواهم شد . اکنون هر  
چه سعی و تلاش میشود علی خان ووارد ین گرام مشاهده  
نمیگردند ولی خاطره این حال تا حال قلوب صد ها هزار نفر  
نفوس را در سراسر عالم بهائی منتعش نموده و خداوند عالم  
است توجه چند بليون بليون نفوس را در طول کور بهائی که  
بفرموده شارع مکرم اين آثين مقدس اقلا پانصد هزار سال است  
بسوی اين شطر معطوف خواهد نمود .  
هنوز در تنگه هستيم و منظره ماه کو ظاهرنيست دفعه در سر  
پیچ مختصری جبل باسط و شهر ماه کو در دامنه آن نمایان  
ميشود .

خواننده عزيز و مهریان باور فرما قسم بصاحب جبل  
که چنین منظره مخوف و موحش در عالم وجود وجود ندارد و  
نفوسيکه در زوایا ارض گشته در اقطار جهان سير و حرکت  
نموده اند تصدق يق خواهند کرد که اين جبل در عالم یکتا و فريد  
است همانطور که مظلوميت طلاقت اعلى هم بی مثل و نظير  
بوده و محظوظ ابهی در مظلوميت ذات مقدس ش در زيارت نامه  
مبارکه شهادت داده اند که " اشهد بأن مراءات عيسى  
الابداع مظلوماً شبهاً " بزعم علماء و اشمندان ارض اگر  
کره خاک به رفض و تعصی از عالم شمس مجزا گردیده و طی

د هور بیحد و شمار باین هیئت در آمده باشد یقیناً ابر و بار  
و مه و خورشید و فلك ازاول لا اول همگی در کار بوده و جبل  
ماه کورا بد ینسان برای حبس و بند و اسارت طمعت اعلی  
فراهم نموده اند . قلم و بیان از عهده تجسم آن عاجز و هیچ  
رسام و نقاشی هم قادر نخواهد بود منظره آنرا که گوئی از بد و  
امریا مظلومیت رب اعلی مربوط بوده رسم نماید مگر آنکه  
خوانندگان عزیزدرا یام حیات آرزو نمایند و موفق گردند بنفسه  
بزیارت جبل و محل سجن و تجلی رب فائزگردند و اثرات عمیق  
واحساساتی را که از این زیارت بر صفحه قلب منقوش خواهند  
نمود و در شبان تیر و تار و سحرگاهان مادام الحیة بیمار  
خواهند آورد برشته تحریر آرند و یا ازین متفقین و اصحاب  
ذوق نفوس زیبودستی منظره وهیئت جبل و شهر و اطراف آنرا  
پسورد مدل و مجسمه ئی با نهایت دقت و انگشت مهارت ترتیب  
دهند و رنگ آمیزی نمایند تا شاید رشحی از یحرم مظلومیت  
مبارک مجسم گردد . باری سخن با ینجا رسید که بلا فاصله  
پس از انحرافی مختصر از جاده در داخل تنگه ئی که بین  
کوه با چنان مناظر مخوف و موحشی قرار گرفته بجانب یمین منظره  
جبل باسط و شهر ماه کود ردانه آن ظاهر میشود . در اینجا  
تنگه درین جبل ماه کو و کوه دیگری که مقابل آن قرار دارد

وسربرآسمان افراشته قدری وسیع میشود وبارد یگرمواجه با آخرین امتداد جبل ماهکو مجد را تنگ بمتابه مخرجی تنگ و تاریک میگردد کانه از این وضع چاه و پل عمیقی بدست طبیعت ساخته شده است. رشته جبل بمنزله قوسی از نیم دایره بین مدخل و مخرج تنگ قراردارد و با هیئتی بی نظیر سرینهنان آسمان افراشته وید ون آنکه بهماه اجازه عرض اندام و خود نمائی دهد با آن همسری مینماید. در طرفین این قوس عالم خلقت دویرج وباروی عظیم قرینه یکدیگر رکوه قرار دارد و ارتفاع هریک را بکمکشان فلك رسانده است چنانچه از دو رگوئی این دویرج بهیئت دیده باش بر شدت مراقبت و بند واسارت مظلوم آفاق میافزاید و با بمتابه گذسته ئی است کهندای حی على الفلاح حی على الفلاح " و اشاهد ان علیاً قبل نبیل باب بقیة الله بلند نموده. شهرماه کود ر دا خل این قوس که دهانه آن چند صد متر است از دامنه تا شیبی وسط کوه باشیب تندی قراردارد و راه کج و معوجه بسیار سرراً ازین خانهها و منازل صعود ببالا کوه رانفس زنان و عرق ریزان میسر میسازد اگرچه از قافله ئی که از خوی بعزم زیارت کوه عزیمت نمود برای یکی دو نفر ازشدت سراشیبی و ناهمواری راه امکان وصول با آخرین نقطه که محل سجن طلفت اعلی است

میسرنگرید وزیارت خویش را در وسط طریق انجام دارند  
که شاید هم اقرب به حرمت و عبادت بوده است . سجن  
محبوب اعلیٰ چنانچه در توقیع محمد شاه میفرمایند در وسط  
کوه است وازان نقطه محلی اعلیٰ واجل در کوه موجود نمایند  
با این معنی که شبیب جبل در وصول بسجن مبارک بالمره تمام  
میشود بطوریکه بالاترازان نقطه حتی شبری ارض هم که بتوان  
برروی آن محلی ساخت و پاسکونت نمود وجود ندارد وازانجا  
بقله بجای آنکه مانند حصاری رفیع کوه مستقیماً سربخنا ن  
آسمان زند تمامی کوه بعرض تمامی رهانه قوس مانند چتری  
هلال و ارسنی آسمان کشیده و سجن مبارک را بثابه سقفی در  
پناه خود قرارداده است بنحویکه برف و باران را در آنجا  
قدرت نزول نیست و ستاره و ماه را جرئت جلوه گری و خود نمایی  
نه و از مواهب طبیعی و طراوت هوا اثری جز صولت برده و  
شدت گرماد رسجن مبارک مشهور نه چه که در ایام صیف  
قلعه و کوه تمامی حرارت شمس را چون آئینه مقعر جذب  
و اقتباس مینماید و شبانگاه هم که عالمی دریستر راحت غنوده  
مجدداً حرارت را تصبھگاها ن منعکس میسازد و درشتانه  
برودت بد رجه ایست که قطرات آب وضو ازشدت سرما در  
صورت هیکل مبارک منجعد میگردیده . اینجاست که

”سلطان سلاطین عشق درست رعایای ظلم مظلوم  
وحمامه“ قدسی درست جفدان گرفتار گشته برج و  
باروئی که در طرفین دامنه کوه بدست طبیعت قرارداده  
شده است اکنون گوئی باز قت بیشتری بدیده بانی مشغول  
است و تامحاذی قله از مرآقت مسجون خویش دریغ ندارد  
شکاف عظیم و هائل و عمیقی از قله کوه محاذی با سجن مبارک  
تارامنه بوضعی محیرالعقل بمثابه خیط سیاه و غیر منظمی  
بلا انقطاع با هزاران ذرع امتداد رکوه پدیده اراست که  
گوئی نشانه قهر و غصب الٰهی است و یا آنکه حق جل جلاله  
اراده فرموده است جبل را بر سر عالم طبیعت و جهان و  
جهانیان فرود آرد ولی از جهت دیگر ماه کو و سجن مبارک  
باید الى ا بدالا باد باقی و پایدار باشد تا سکنیں ارض در  
مرد هور و اعصار رمزی از مصائب و بلایای طلعت اعلی را در رک  
کنند . اینست که قوه جازبه زمین هم اثری در فرود آورد ن  
کوه که بمنزله سقف مکعری است و بی عمار استوار گشته ننموده  
وسجن و کوه همچنان بر جای خود باقی و هر قرار مانده است  
نظیراًین شکاف نیزه تناسب بنای ارک که سجن حضرت  
در تبریز بوده مشاهده میشود .  
اکنون که از وصف جبل ماه کوبلسان کلیل فراغت یافته

بذكر زيارت آن مقام رفيع وقت عزيزخوانندگان عزيز راد قيقه ئى  
چند مصروف ميسازد . زائرین جبل که باد و نفرازها جرین عزيز  
ماه كونيز منضم گرد يده مقارن غروب آفتاب به پاى كوه رسيد  
در صدد خود را قبل از فرار رسيدن ظلمت شب به بالاى جبل  
پرسانند ويقصد دل و جان فائز گردن . با زيار جناب شيخ  
حسن زنوزي ازياد نميرود که هرای نبيل حکایت نعده که در  
حين نزول آيات لحن زبياى مبارك در راهه کوه بگوش ميرسيد  
وصدای آن بزرگوار منعكس ميگردد يد چه نفعه زبيائی بود و چه  
لحن مؤثر روح افزائی . گوشها مشتاق و منتظر است که آن لحن  
دل آرار استماع نماید و رنه ملكوتی را که در جبل منعكس است  
پشنود پس از مد تى از پیچ و تاب کوه بقرب منزلگه دوست  
رسيد يم اينجاد يگر مصلی است و پاى قلعه قراردارد از دل کوه  
و زير قلعه اشگ حسرت و اندوه جاري است و بشكل ماه لطيف  
گوارائي برگونه صخره ئى عظيم سرا زير ميشود عبرات و زرات  
راد رخود حل مينماید و ماه طاهرى از زير اي وضو مناسب با چنان  
مقام مقدسی پدست ميدهد رفقا بسیار سعی و مراقبت مينمایند  
مبادر آن ماه عذب لطيف غبارآلود شود .

حال پله هاي قلعه ظاهر است و در هر پله حنيف قلب  
وفواد متصاعد اينجاد يگر سجن صاحب الامر وال زمان است

محلی است که ملیک آفاق را که میفرماید " مالکم کل موجود و  
و مفقود را بتملیک حی معبود " با سارت آورده اند و آثار  
غرفه ها و حجره های مبارک و مستحفظین ظاهر و پدیدار  
گوئی صوت محزن ورنگان حضرت رب اعلی که در اعماق قلب  
موشروعه در کوه طنین انداز است و آیات مبارکه منزله  
خطاب به محمد شاه که از همین محل نازل گشته بگوش جان  
استماع میشود که میفرماید " قسم بسید اکبر که اگر بدانی در چه  
محل ساکن هستم اول کسی که بر من رحم خواهد کرد حضرت  
میبور در وسط کوهی قلعه ایست در آن قلعه از مرحمت آن  
حضرت ساکن واهل آن منحصر است به درون فرستحظر و چهار  
سک حال تصور فرمایچه میگذرد . جمیع خاصه مبتله متضرعه  
غرف قلعه را زیارت مینماییم و از تراب آن مقام مقدس تیمن و تبرک  
میجوئیم با تلاوت بعضی از آیات از جمله خطاب حضرت بذات  
مبارک " يا قرة العین انك انت الْبَأْعَظَى " و " يا  
بقية الله قد فديت بكلی لك و رضیت السب فى سبیلک و ماتعنیت  
الا القتل فى محبتک " اظهارا مربارک و آرزوی شهادت آن  
حضرت را در نظر میآوریم زیارت نامه مبارک تلاوت میشود و در آن  
تاریکی و ظلمت شب بیار میآید که حضرت رب اعلی بر حسب ظاهر

لیالی مبارک را در آن جبل بظلمت گذرانده وستی یک شمع  
هم نداشتند .

قلوب بی نهایت متاثر است و محزون و پرخون ناگاه  
تسلی خاطری بهم میرسد و بیان اکید مبارک حضرت نقطه اولی  
خطاب به ذات مبارکشان در نظر مجسم میگرد که "اصبر یا  
قرة العین فان الله قد ضعن عزك في البلاد ومن عليهما"  
قلب روشن میشود گویا از هر کرانه افق تا بش نور خیره کننده ئی  
ظاهر و هویدا است . طلعت اعلی که در این محل آیات  
لاتعد ولا تحصی نازل فرمودند در بحبوحه سجن و ابتلاء بدون  
آنکه توجهی به حبس و اسا رت خویش فرمایند اراده مطلقه  
محیطه خود را که "قوای من على الارض مقاومت نتوانست"  
جاری و نافذ فرموده در کتاب مستطاب بیان که از همین جبل  
وازدرون همین تنگنای تاریک نازل شد اشاره بعزم و جلال  
خویش فرمودند و به بشارت نظم بدیع عالم وجود را بخلعت  
هستی مفتخر و مخلع فرمودند و علو مقام و عظمت و جلال سرمدی  
خویش را با طلوع نظم بدیع مقرون ساختند .

در وسط این کوه اکنون مظلومیت مظلوم آفاق مجسم است  
و در قلب کوه دیگر که گویا اکنون هر دو برای یک قراردارند و  
نقطه مقابل یکدیگرند مجد و عظمت و سلطنت و قدرت رب

ظاهر و آشکار است و سرور و مولی و محبوب اهل بها حضرت  
غضن ممتاز المنشعب " من كلتى الشجرتين المباركتين " برمای  
و هر دو کوه ناظر این دو کوه یکی جبل ماه کو است و دیگری  
 محل استقرار عرش اعلی که از هزاران سال قبل بلسان انبیاء  
 الہی به کرم ئیل نامیده شده و حضرت رب العزة آنرا بخود  
 منسوب فرموده است و با مرواراده و اشاره اب آسمانی ازیرای  
 استقرار عرش اعلی و تائیس نظم بدیع تخصیص یافته است . و  
 چون این سخن بعیان آمد و در ماه کوو سجن مبارک جبل کرمل  
 در نظر مجسم گردید بی مناسبت نیست توجه خویش را با آن نقطه  
 که آرامگاه ابدی مظہر وحدانیت و فردانیت آلهه و مبشر نظم  
 بدیع است معطوف داریم تا ملاحظه شود که چگونه آن مظلومیت  
 و شهادت و قبول سجن و ابتلا که بفرموده حق سبحانه و تعالی  
 " نظر بخلاصی اعناق است از سلاسل نفس و هوی " بعزت  
 بیمنتهی تبدیل گشته و چگونه محبوب ابھی که طلعت اعلی در  
 سبیل محبتیش تعنی قتل نمود و یکی جان فدا فرمود تحقق مواعید  
 الہی را که بلسان انبیاء و رسول از هزاران سال قبل اخبار  
 گردیده با استقرار عرش طلعت اعلی در جبل کرمل موكول داشت  
 و مربوط فرمود و با مر واشاره مبارکش هیکل رب بدست غصن اعظم  
 برومند پهابنا گردید و تحقق مواعید نازلهد رلوح مبارک کرمل را

ببا زوی توانا وکف کفايت "ابدع جوهرة فریدة عصماه" ولی امر  
بد یعيش پسپرد .

خوانندگان عزیز حال که اجازه مید هدید رشته سخن را  
قطع ننمایم و حوصله نموده اید این سطور را مطالعه نمائید  
بمیتر آنست مراره نمائی نماید کدام طریق رادرزیارت  
مدینه الله نازله از سما که در لوح کرمل اشاره به مقام طلعت  
اعلی شده و جمال اقدس ابهی صهیون را بظواف آن خواند ما  
برگزینیم آیاراهی رادر پیش گیریم که از سما فرخانه یعنی  
منزلگه محربین کعبه وصال به مقام اعلی منتهی میشود و بنام با نی  
آن به جعفر آباد تسمیه شده و بفرموده حضرت مولی الوری حا  
در اشعار خویش با آن اشاره نموده است که میان جعفر آباد و  
مصلی عبیر آمیز میآید شفالش یا چنانچه در جبل ماه کو مقدمة  
بتماشای کوه پرداختیم اینجا هم منظره مقام اعلی را از دور  
زیارت نمائیم و هر دو کوه را با هم مقایسه کنیم تصور مینمایم  
قارئین ارجمند هم با نگارنده در این باب هم آهندگ باشند  
و ترجیح دهند که زیارت خود را بهمان طریق شروع نمائیم  
و بهمان سبک هم مغرب آفتاب را که بهترین موقع استجایت  
دعایست اختیار کنیم .

حال اگر طالع مدد نماید وفضل بیم نهاده پیش معین و ظهیر

گردد و زیل طاهر والتزام رکاب مبارک غصن ممتازه نصب  
شود آن زمان دست من و دامان دوست در آن مرج مصفای  
حیفا که درشت و صحراء چون توعروس زیبا با نوع درر و لثالی  
آراسته و باهی طرزی خود را مهیا نزول اقدام محبوب  
نموده است آمداز هرگل گینی زانشا خسار بر قدوم شد  
هزاران گل نثار مانیز دیده ناقابل رامو طئ اقدام  
محبوب نمائیم و از باده و صالح سرمست گردید و هملاحظه  
مشی و خرام مبارک که براستی "اگر دیده بصیرت عبار باز  
بود همه را کافی بود" برجهان وجهانیان فخر و مبارکات گنیم  
در مراجعت از دشت و چمن و فرات از تعاشی بر و بحر  
در حین غروب آفتاب که اولین منظره کرمل "قلب عالم" و  
در آن میان قلب کرمل مقام اعلی ظاهر میشود مشاهده  
مینمائیم طبقات مقام اعلی چون مشاعل نور از دور ظاهر  
وهرد م با چشم ان در غریب در برابر بانی محبوب خود جلوه گری  
مینماید ذات اقدس مبارک همایون غصن دوسره مقدسه  
ربانیه در اولین نظاره این دلبری را با وجه بسیم و شعف  
بی نظیر ترحیب گفته صوت مليح ربان مبارک در آن رامنه  
بلند میشود که "طبقات من النور نور علی و نهر" و این نعمت  
جان فزای ملکوتی در دشت و صحراء و بحر منعکس میگردد

سبحان ربنا العلی الاعلی که در مقابل آن ظلمت و تاریکی که  
طلعت اعلی در جبل ماه کو حتی یک شمع هم نداشتند اکنون  
طبقات مقام نور علی نورو جبهه مقام قطعه نوراست و تمامی  
کوه چون جبهه مقام یک پارچه نورخواهد شد گویا این دو  
جمله از صوت دل رهای حضرت عبدالمهاد راینجا موافق حال  
و مناسب مقاله باشد "مژده باد مژده باد" صهیون در رقص  
است مژده باد مژده باد ملکوت الهی پر شور و وله است"

دیگر بجای اینکه نفس زنان و عرق ریزان از جاره تنگ  
ومفع و خسته کننده جبل ماه کو صعود نمائیم و در اثنای طریق  
قدرت حرکت از دست دهیم اینجا در هر طبقه در میان حدائق  
غلها و تماشای مناظر زیبای بر ویر و تاء سیسا ت بدیعه شی  
که حضرت ولی امر الله انشاء فرموده و میفرمایند در حالیکه در  
جمعی طبقات بفوارهای آراسته و معنی جنت در ظاهر و باطن مجسم  
است قرارخواهیم گرفت و در آن هوا روح افزار ره طبقه  
بیمیزبانی یکی از حروف حق هر نوع متابع و آلام را فراموش خواهیم  
نمود .

طبعت اعلی اکنون بجای وسط کوه ماه کود رقلب بستان  
الله (کرم ثیل) مقابل محبوب ابهای خود من یظهره الله  
قبله اهل به آرمیده حامل امانت الله حضرت عبد البهای

اروا حنال الرسمه الا ظهر الفدا نيزكه باحالى پريشان مولوي  
مبارك از سربردا شته و در حال يكه زار زار ميگریستند و سيل د موع  
بر محاسن مبارك جاري بود آن لؤلؤ مکنون را در قلب کرم مل قرار  
دادند حال موقه د رکن ارشان آرمیده اند انيس حضرت اعلي  
نيز از محبوب خود جدا نشده در جوارشان مراقد مباركه حضر  
ورقه مباركه علیا و پرادر و ام و حرم عبدالبهاء قرار دارد .

تذکاری از حروف حی مبارکشان بترتیب از دامنه کوه تا مقام  
مبارک نه طبقه و برونق هندسه بد یعنی که مولای محبوب ترتیب  
داره اند از مقام تاقله نه طبقه دیگر حرف تاسع عشر  
مجمع الهیاکل را حاطه نموده و خواهد نمود . شوقي عبد البهاء  
ارواح المشتاقین للقاء الفدائل از ایام طفولیت مفتون طلعت  
اعلى بوده و آنحضرت راد رخواب دیده اند و به حضرت رباني  
سمی طلعت اعلى موصوف گردیده واشوق دیدارشان جان بر  
لب آمده است قد نازنین بر ارتفاع مقام مبارک علم فرموده  
هندسه طبقات را تنظیم نموده حدائق غلبا آراسته سه  
حجره بهمان وضع و اسا سی که حضرت عبد البهاء بنافرورد  
بودند برپش حجره مقام اعلى اضافه فرموده و اکنون جملگی  
را چون لوله مکنون در صدف ایوانهای حول و طارمی تزیینی  
فوق آن که پوسام ذهبيو اسم اعظم مزین است محفوظ داشته

وپر عرض و طول و ارتفاع مقام مبارک بوضعی که برادران و خواهران عزیز در تلفرافات منیعه مبارکه زیارت نموده اند افزوده اند . محفظه آثارین المثلی را که جمال اقدس ابھی قریب باین مضمون و عده فرمودند که " عنقریب نفوسي میمیوثر خواهند شد و آثار الله را با حسن طراز حفظ خواهند نمود " بابد ع طراز ترتیب داده شمايل طلعت اعلی را که در ارومیه تصویر شده بود و بشرف لحاظ جمال ابھی فائز گشت بالبسه و شوب و پیراهن خونین مبارک در محفظه قرار داره يك نسخه از شمايل و حلقة شعرات مبارک را ازان مقام پرانوار بشرق الا ذکار امریکا که بدست حضرت مولی السوری اساس آن نهاده شد و در ایام ولایت الٰہیه با تمام رسیده است بعنوان ابھی تحفه ارسال داشته و عده فرموده اند يك نسخه ازان شمايل مبارک را نیز همینکه مشرق الا ذکار ایران بنیان شود بهمداد امرالله ارسال فرمایند در حوال مقام اعلی موقوفات بین المثلی بهائی تاء سیم فرموده آثار مقدسه طلعت اعلی را نشر داره مقام مبارک را در رساله ( کور بهاء اللہ )

*Dispensation of Bahá'u'lláh*

تبیین وبلند نموده و با ترجمه تاریخ تبیل و قابع آن ایام را در سراسر عالم منتشر فرموده اند قرن بیست و شهادت حضرت

نقطه اولی را در جمیع اقطار جهان بر پاداشته الوف الوف  
بر دلدارگان طلعت اعلی در صد اقلیم افزودند و همچنان  
هر دم در پند اقالیم دیگر میباشند .

رافع مقام اعلی در این ایام مساعی مبارک را صرف ارتفاع مقام  
آنحضرت نموده سنگهای مرمر و أحجار صلبه شمعیه نفیسه که  
کره ارض در طی دهور و اعصار بیخد و شمارد ررحم خویش برای  
ارتفاع چنین مقام رفیع البنيانی پرورد است بلون طبیعتی  
خضرا و حمرا که رمزی از نسب و شهادت طلعت اعلی  
است بکار برده هم اکنون ایوانهای حول و تزیینات فوق آنرا  
بنحوی که مدل و هندسه زیبا پیش در آئینه جهان نمای بهائی  
کتاب عالم بهائی " مطبوع است بپایان رسانده و شب و روز  
مساعی وجاہدند که پس از ارتفاع بنای فوچانی قبه ذهبیه مقام  
اعلی را نصب فرمایند تا انوارالهی از آن مطلع انوار بر عالم و  
عالیان سا طع شود " اهل بهائی مذکور روح مبارک کرمل  
بظهور آید . " سفينة الله بر کرمل جاری شود و احکام  
الهی بر اهل ارض نازل گردد . خیمه رب الجنود بر فراز کرمل  
افراشته شود نظم بدیع الهی آشکار گردد و بیت العدل عمومی  
در جوار مقام اعلی و قرب مرقد حضرت ورقه مبارکه علیها و مرافقه مبارکه  
تا سپیش شود ومصدق " اذا ترى الأرض جنة الا بهي " بشهد آید

حال وقت آنست که به باعجه های مقام در آئیم و در  
جنائن کرم الهی به تمشی و تعاشا پردازیم و "حقائق اسرار  
عشق را از شقایقش" جوئیم "قرت ابصار اللذین هم دخلوا  
فیه آمنین" و براءی العین مشاهده نمائیم که "گلزار مقام  
مبارکش نزهتگاه عموم از طبقات و طوائف مختلفه گردیده"  
و باعجه ها وحدائق معلقه طوری مقام را حاطه نموده است  
که اسلوب و طراوت و خضارت آن پیشہارت اغیار در رسیع  
مسکون نظیرندارد و از عجایب سبیعه جدید بشماراست و  
هندسه و نظام آن با ارسال یک جلد کتاب تاریخ نبیل عنایتی  
مبارک نیکلای معروف را که طالب علو مقام اعلی بوده بنحوی  
که خود در رساله شهادت مستشرقین شهادت داده است  
پوسیدن دست حامل پیام مبارک را جائز شمرده مفتون نموده  
دل زاغیار جدا برده و از یار جدا و در محضر مبارک  
پس از خلع نعلین و مشگبیزشدن بگلاب از پد ولی امرچنین  
ظهور منبع وید یعنی که "باکمل صورة و اعظم هویة و اتمکال"  
قیام فرموده وتلثلاً وجه صبیحش بنحوی است که بر وفق بیان  
حضرت مولی الوری "يتلثلاً وجهه تلثلاً یتنور به الا فاق"  
در داخل مقام ملاحظه خواهیم نمود که صوت دلربای رنان  
مبارک هفایون غصن ممتاز الهی بلند است که "الثنا"الذی

ظهر من نفسك الاعلى والبهاء الذى طلع من جمالك الابهى"  
اینکه می بینم به بیداریست یا رب یا بخواب "صل اللهم  
پا آلهٔی علی السدرة و اوراقها و اغصانها . . . بد وام اسمائك  
الحسنى وصفاتك العليا " واگرناظر گل افشاری مبارک بسر  
آستان حضرت رب اعلى گردید ملاحظه خواهیم نمود که  
چگونه مولای بیهمتا بانثار گل و گستردن بنفسه بر روی عتبه  
مطلوب آفاق تعلقات شدیده قلبیه خود را ظاهر مینمایند  
دیگر جای اینکه از جبل ماہ کو ناله طلعت اعلى از قلب حزین  
بقوله القدس الاعلى بلند شود که " در این جبل فرد مانده ام  
و بموقعي آمده ام که احدی ازاولین مبتلا شده واحدی هم  
از مذنبین متحمل نشده " با این فتوحات عظیمه و تاء سیسات  
بدیعه منیعه گویا حزن خاطرمبارک رفع گردیده ولحسن  
جانفزای مبارکشان از خلال آیات کتاب مستطاب بیان بلند  
است که " طوبی لمن ينظر الى نظم بها الله و يشكر ربه "  
زیاره دیگر حضرت نقطه اولی در این جبل فرد نیستند و علاوه  
بر آنکه " جميع اهل عالیین وهیا کل خلد برین طائف حول  
آن" مقام مقدس اند عواطف و احساسات بهائیان در سراسر  
کره ارض نیز از انکراج آسکاتا مجیلانس و در شرق و غرب  
در ظل عنایات مبارک همایون غصن سدره طور در هر دم و

وآن نثار بارگاه مجد و عظمت طلعت روییه است وحضرت  
ولی امرالله شب و روز ساعی وجا هدند که نبوت حضرت  
عبدالبهاء را که قریب باین مضمون شفاهاً از فم اظهر صاد ر  
شده که "می بینم کشتیهای سلاطین عالم در اسکله حیفا  
ایستاده پیاره میشوند وسر و پا بر هنر با گلدانهای مرصع بر  
دوش روی مقام اعلی میآیند" ظاهر فرموده اند تحقق دهنده  
بنفسه الاقدس در الواح مقدسه نازل فرموده اند تحقق دهنده  
که "من بعد چون اجل محظوظ در رسید نفس این سلاطین  
ورؤسائے جمهور خود اقتدا باین نصرت دهندهان امرالبهی  
نمایند ویا بعیدان گزارند و تاج سلطنت فانیه را بر خاک  
اندازند واکیل مرصع عبودیت صرفه محضه بحثه را بر سر  
نهاده و در صفا اول مبلغین در آمدہ با موالیهم وارواحهم و ما  
وهبیهم رسیم به تبیه و نصرت پردازند و بعد از اتمام دوره  
خدمات باین اراضی مقدسه شتابند و خاصفاً خاشعاً متذللًا  
منكسرًا طوف مقامات مقدسه کنند وصوت تهلیل و تسبيح  
وتعجید را بعنان آسمان رسا نند و بزرگواری این امر عظیم را بر  
جهان وجهانیان مکشف و مبرهن سازند. "اگرچه آثار  
وعلام این بشارات و وعد محتومه با شوق و استیاقی که در علیا  
حضرت ملکه رومانیا بزیارت مقامات مقدسه در نتیجه همت و

وخلوص قرّة عيون اهل البهاء مبلغه، شهيره امرالله ميس  
مارثاروت پدید آمد وآن ملکه نیک اخترباين عزم و نيت  
بعد ينه منوره حيفا ورود نمود ظاهر و عيان گردید .  
دیگر ای خواننده عزیز اگر در پایان چنین زیارتی  
لسان قاصر این بنده ذلیل از ارادی شکرانه عاجز است  
یقین دارم شما قارئین ارجمند با آن قلوب صافیه و طینت  
پاک صوت تهلیل و تکبیر را بهلك اثیر خواهید رسانید  
و جملگی به عبودیت و بندگی چنین مولا رئوف و بیهمتائی  
فخر و میاهات خواهیم نمود وصدق بیان مبارک حضرت  
مولی الوری که میفرماید " طویی لعن استظل فی ظلہ  
المعدود علی العالمین " ظاهر خواهد شد و در هر  
دقیقه و آن شکر الطاف و عنایات مبارک بجای خواهیم آورد  
که یمنه والطافه در تحت لوا و تمسک بحبیل ولا یش از راکمین  
سفینه حمرا محسوب گشته و در ظل فضل و رحمت بی منتها یش  
غموده ایم . دریناه غصن ممتازم چه غم دارم خوشم .  
حال آیاسزا وارنیست بیهاس این عنایات ندای مبارک  
راکه از خلال تلفراف مقدس منبع در باره ارتفاع مقام اعلی  
بلند است اجابت نمائیم و چنین موهبتی راکه در گردش عالم  
تا حال نصیب احدی نشد مفتتنم شعریم و بنحوی ازانها

باکمال شعف و از روی استیاق بروفق مقاله شیوای حرم  
مبارک امّه‌البها روحیه خانم درباره تقدیم تبرعات با تقدیم  
در هم و دینارناقابل دراین مسابقه روحانی در سبیل ارتفاع  
مقام مبارک برپکد پیگربست جوئیم و دراین مشروع مقدس که  
اعظم و اقدس وابهی مشروعات بهائی است شرکت کنیم  
برگ سبزی از پیش به ریاض ابدیه خویش فرستیم و دراین  
جهان بی وفا و محنتکده سراسر رنج و ابتلا که جز و جه  
محبوب همه چیزش فانی و هالک است و عنقریب است که ازما  
اثری باقی نیست دراین دور مبارک و فرخنده ایام بیمثال ولی  
امراللهی ذکر خیری بد و ام مجد و عزت رب واستواری رحمت  
بر عرش ظهوراً قلاً برای پانصد هزار سال برای خود باقیات  
صالحات باقی گذاریم و بندگی و عبودیت خویش را بحضرت  
نقشه اولی و ولی امرالله رافع مقام اعلایش ثابت و اظهار کنیم  
«ربنا افتح على وجوهنا ابواب السعادة والرخاء» «والاً بفرموده  
حضرت عبد البهاء» حق و بندگانش مستفینی از کائنات بوده  
والله غنى عن العالمين » پس چه خوش است که بر وفق بیان  
طلعت اعلى مصدق این آیه مبارکه گردیم که « طویی لمن  
یجری الخیر من یدیه دریگر تاچه کند همت والای ما » «علمه  
بحالی کفی عن مقالی »

ملاحظه : آنچه از آیات والواح مقدسه طلعت  
اعلى و جمال اقدس ابهى و حضرت مولى الورى و حضرت  
ولى امر الله جل ذكرهم الا على دراين شرح مسافرت  
اقتباس گردیده بين الملالين قرارداده شده است .



## فهرست مطالب

شماره صفات	موضوع	شماره ردیف
۳	قصتی از خطبه او لیه الواح مبارکه و صایا	۱
۱۲-۴	راجع بمقام حضرت ولی امرالله و بشارات کتب مقدسه	۲
۱۴-۱۲	والواح مبارکه	۳
۱۸-۱۵	ثاریخ تقریبی شرح نزول الواح مبارکه و صایا	۴
۲۰-۱۹	انقال عرش مطہر حضرت اعلی به ارض قدس وابتیاع	۵
۵۵-۲۱	و خرد زمین و ساخته ان مقام اعلی	۶
۶۰-۵۵	راجع بعظمت مقام و اهمیت اقدامات حضرت ولی امرالله	۷
۶۲-۶۱	ترجمه حیا حضرت ولی امرالله با خصدا از حیز و لادت مبارکه خاطر آ	۸
۶۳	اشخاص نیادی از احباب راجع بحضرتشان	۹
۶۴	دوران تحصیل حضرت ولی امرالله در بیرو	۱۰
۶۷-۶۵	و خدمتشان .	۱۱
۶۸-۶۷	داستان جانب جراح سبزواری راجع به	۱۲
۶۹	حضرت ولی امرالله .	
۷۰	داستان جانب حاج شاه خلیل الله راجع بحضرت ولی امرالله	
۷۱	داستان جانب محمد تبریزی راجع بحضرت ولی امرالله	
۷۲	داستان جانب دکتر حبیب مؤید	
۷۳	عربیه حضرت ولی امرالله از بیروت بحضرت عبدالمهأ	

ردیف	شماره	موضوع	شماره اصفه
۱۳		مراجعت حضرت ولی امرالله (۱۹۱۸) به ارض اقدس	
۱۴		خدمات مبارک در محضر حضرت عبد البهاء	۷۰-۷۱
۱۵		نقل مطالب از بار داشتهای حضرت ولی امرالله	۸۵-۸۶
۱۶		رسنخ طهای حضرت ولی امرالله به ایاد امراء کتواسمه	۸۸-۸۹
۱۷		سافرت حضرت ولی امرالله بوای معالجه به فرازه	۹۰-۹۱
۱۸		مقدامات در حضرت ولی امرالله بدانشگاه در آکسفورد	۹۰-۹۱
۱۹		درود حضرت ولی امرالله بدانشگاه بالیول آکسفورد و خاطرات هدود رئیهای مبارک	۹۴-۹۵
۲۰		بعضی از مشاغل مبارک در دوران تحصیل در انگلستان	۱۲۷-۱۲۵
۲۱		سافرت حضرت ولی امرالله به منجس ترور ملاقا با احباب	۱۳۸-۱۳۷
۲۲		لوح مبارک حضرت عبد البهاء با فتح احبابی منجس تر	۱۴۳-۱۳۹
۲۳		خطارات احبابی منجس تر از سافرت حضرت ولی امرالله	۱۴۴-۱۴۳
۲۴		دستور حضرت عبد البهاء راجع به لتجیل املاک امیر	
۲۵		بنام حضرت ولی امرالله	
۲۶		لوح مبارک شرق و غرب حضرت عبد البهاء	۱۴۵
۲۷		وصول خبر صعود مبارک حضرت عبد البهاء به	۱۵۵-۱۴۶
		حضرت ولی امرالله و حرکت مبارکه ارض اقدس	

شماره صفحه	موضوع	شماره ردیف
۱۵۱ - ۱۵۵	وقایع بعد از صعود حضرت عبد البهاء در فلسفه درود حضرت ولی امرالله به ارض اقدس و نقاحت	۲۶ ۲۷
۱۶۳ - ۱۵۹	مبارک از شدت تأثیر	
۱۶۷ - ۱۶۳	فرائض الواح وصایا با حضور عده‌ای از احباب، جلسه روز چهلم صعود	۲۸
۱۶۹ - ۱۶۸	اولین توقيع مبارک در دوران ولایت	۲۹
	صدور توقيعات عدیده با فتحار احبابی شرق و غرب	۳۰
۱۷۴ - ۱۷۰	واجراءات سائبانه	
	فتنه ناقضین و گرفتن کلید روضه مبارکه	۳۱
۱۷۶ - ۱۷۴	از خادم آستان مبارک و خسروان ناقضین	
	مهاجرت اولیه حضرت ولی امرالله و اداره امور	۳۲
۱۷۹ - ۱۷۶	امرا الله از طرف حضرت ورقه علیها او لین دستخاط حضرت ورقه علیها بعد از مهاجرت	
۱۹۰ - ۱۷۹	حضرت ولی امرالله و توقيع اعدیده دیگر با فتحار احباب	۳۳
۱۹۵ - ۱۹۱	شمه‌ای از مستخرجات جناب دکتر فروغ بیشاری	۳۴
۱۹۹ - ۱۹۶	قیام عاشقانه احبا بخدمت امرا الله در مدت مهاجرت دکتر	۳۵
۲۰۲ - ۱۹۹	مراجعة حضرت ولی امرالله بارض قدس و صدور توقيعات	۳۶
	عدیده با فتحار ایران در شرق و غرب	

شماره ریزی	موضوع	شماره صفحه
۳۷	استقامت احباب و خدلان و یاس ناقضین	۲۰۳
۳۸	مهاجرت ثانوی حضرت ولی امرالله	۲۰۷ - ۲۰۸
۳۹	مراجعة حضرت ولی امرالله به ارض اقدس	۲۱۰ - ۲۰۸
۴۰	افتراق حضرت ولی امرالله با امة البهاء روحیه خامن	۲۱۰
۴۱	اساس عقاید اهل بہاطین توقع مبارک (دوری بهائی)	
۴۲	والواح و توقعات دیگر	۲۱۸ - ۲۱۴
۴۳	مقام مقدس و لایت امر	۲۲۸ - ۲۱۹
۴۴	پیشرفت امر مبارک در روران حضرت ولی امرالله او تمیه حضرت	۲۴۲ - ۲۲۹
۴۵	فهرست و قایع مهمه دوران و لایت امر	۲۴۵ - ۲۴۳
۴۶	نقل قسمی از ترقیات مبارکه سنت آ. ۱۱۰ - ۱۱۱	۲۶۳ - ۲۴۲
۴۷	مقدمه خاطرات لشرف مؤلف و شهادت	۲۶۷ - ۲۶۴
۴۸	شرح و قایع لشرف دفعه اول به تفصیل از تشرفهای بعدی	۲۶۹ - ۲۶۸
۴۹	بندقه از خاطرات مؤلف از وقایع امری	
۵۰	مانند مهاجرت احباب و تشکیل محافل محلی و ملی و ناحیه ای	
۵۱	دبیت اعظم و ساخته ای مقام اعلی و جشن ها و	
۵۲	کفرالنهاد و دستورات مبارکه حضرت ولی امرالله	

شماره صفحه	موضوع	شماره ریف
۲۵۸-۲۴۰	بقیه شماره ۴۸ و اقدامات و مجهودات هیئت مجللہ ایادیان	
۴۹۷-۳۵۹	امراللہ زیارت مشهد حضرت بوب اعلی در تبریز و اماکن متبر که رضائیه و ماکو و ملاقات احبابی تبریز و سیستان وسایر نقاط و مقایسه جبل کرمل و جبل ماکو درسته قرن شهادت حضرت اعلی	۴۹

**لطفاً اغلاط زیر را تصحیح فرمائید**

صفحه	سطر	غلط	صحیح
۱۷	۷	بِحْرَن	بِخْرَن
۱۷	۱۱	تِمْجَد	يِمْجَد
۱۹	۱۸	بِسْر	بَاشِر
۲۴	۱۰	-	حذف شود
۵۲ (ضممه)	۱۱	بَاز	بَار
۸۲	۱۹	خُودِر	خُودْرَا
۱۰۰	۴	پَاكَت	عَرَض
۱۳۱	۶	عَرَض	شُور
۱۳۱	۱۱	بَه آخِر مِنْجَسْتَر عَلَامَت (") اضافه	نَمُوذَج
۱۳۲	۷	عَنْيَاتِ فَرْمُودَه	عَنْيَاتِ فَرْمُوده
۱۳۸	۸	ظَهَر	صَهْر
۱۶۳	۱۷	يَقِينِ اسْت	يَقِينِ اسْت
۱۸۵	۱۶	بَعْدًا زَمْقَنْرَوْر عَلَامَت ( ، ) زَايِد اسْت	بَعْدًا زَتْفَيِير يَابِد عَلَامَت ( " ) اضافه
۲۰۰	۱	شُور	بَعْدًا زَمْقَنْرَوْر عَلَامَت ( ، ) زَايِد اسْت
۲۲۲	۱۱	آنِ اعْضَاءِ	آنِ اعْضَاءِ
۲۴۸	۹	محْبِسِي	محْبِسِي
۲۵۲	۲		